بسم الله الرحمن الرحيم







٣٢ صفحة

درهمان

تأسست في ٢٠ أكتوبر ١٩٦٩م

السنة الخامسة والعشرون

السبت ٣٠ محرم ١٤١٥ هـ - الموافق ٩ يوليو ١٩٩٤م

العدد ٧٠٨٥




## رئيس الدولة يتلقى اتصالاً هاتفياً من على صالح

تلقى صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة اتصالا هاتفيا مساء امس من فخامة الرئيس على عبدالله صالح رئيس الجمهورية اليمنية.

وجرى خلال الاتصال تبادل الرأى حول مستجدات الأحداث في اليمن.

## السعدون يشيد بمواقف رئيس الدولة التاريخية
## التنسيق بين المجلس الوطني ومجلس الأمة الكويتي والمجالس البرلمانية والاستشارية في دول التعاون

عقدت قبل ظهر امس بفندق ابوظبي انتركونتننتال جلسة المباحثات بين جانب المجلس الوطني الاتحادي برئاسة سعادة الحاج بن عبدالله المحيربي رئيس المجلس ووفد مجلس الامة الكويتي الذي يزور البلاد حاليا برئاسة سعادة احمد عبدالعزيز السعدون رئيس المجلس. وقد رحب سعادة الحاج بن عبدالله المحيربي في بداية الجلسة بالوفد الكويتي معربا عن امله في ان تحقق جولته الحالية في اقطار مجلس التعاون لدول الخليج العربية اهدافها في تعزيز اواصر التعاون والتنسيق بين المجالس النيابية والاستشارية بدول المجلس.



ومن جانبه اعرب سعادة احمد عبدالعزيز السعدون باسم مجلس الامة الكويتي وشعب الكويت عن بالغ التقدير والشكر لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة على موقفه التاريخي خلال ازمة احتلال الكويت وما قدمته دولة الامارات من دعم ومساندة لقضية الكويت حتى تحرير اراضيها واستضافتها لابناء دولة الكويت في بلدهم الثاني دولة الامارات.

وتم خلال الجلسة تبادل الرأى حول جميع القضايا التي تهم دول مجلس التعاون حيث اكد الجانبان اهمية التنسيق بين المجالس النيابية

● البقية ص ٣٠ عمود ١ ●

## صنعاء تقدم خمسة تعهدات للامم المتحدة
## الرياض وواشنطن تطالبان بحوار مباشر من دون شروط
# قادة الجنوب يجتمعون في السعودية خلال ساعات

صنعاء - عدن والعواصم - الاتحاد ووكالات الانباء: أحكمت القوات الشمالية امس قبضتها على جنوب اليمن الذي تعهد قادته في المنفى مجددا بأن قضيتهم لن تموت، وأبدت المملكة العربية السعودية استنكارها وشجبها لاصرار صنعاء على فرض حل عسكري في اليمن وطالبت في اجتماع استثنائي لمجلس الوزراء برئاسة خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز بالالتزام بالقرارات الدولية لحل الخلاف بالحوار دون أي شروط مسبقة.

وجددت الولايات المتحدة التزامها بامن الخليج وقالت ان موقفها من صنعاء سيتوقف على مدى استجابتها للمطالب الأمريكية التي تدعو للتعجيل بالمساعدات الانسانية لعدن والعمل على تحقيق المصالحة السياسية والالتزام بالاستقرار الاقليمي.

وسلمت صنعاء أمس الأمم المتحدة رسالة تضمنت ٥ تعهدات لاستئناف الحوار الوطني في اليمن وشملت الوقف الفوري لجميع العمليات العسكرية والبدء بعمليات الاغاثة لعدن والعفو الشامل عن الجنوبيين مع الاستعداد لتعويض الخسائر البشرية والدمار واحترام الديمقراطية والتعددية الحزبية وحقوق الانسان واستئناف الحوار في اطار الشرعية الدستورية وتنمية العلاقات مع الدول المجاورة، وقال مسئولون شماليون ان ملف القضية اليمنية اغلق ولذلك لم يعد هناك ما يبرر اجراء مباحثات في نيويورك مع الموفدين الجنوبيين لكن هؤلاء المسئولين أبدوا استعدادهم لاستقبال المبعوث الدولي الأخضر الابراهيمي مجددا لتقييم امكانية الحوار مع الجنوبيين الذين تعهدوا بمواصلة القتال ووصفوا سقوط عدن بانه احتلال وليس وحدة، وقد توجه عدد كبير من قادتهم وفي مقدمتهم عبدالرحمن الجفري نائب الرئيس على سالم البيض من جيبوتي أمس الى السعودية لعقد اجتماع هناك قد يشارك فيه البيض.

فقد واصلت القوات الشمالية أمس تشديد قبضتها على مناطق جنوب اليمن الذى تعهد قادته في المنفى بمواصلة القتال مؤكدين ان قرارهم التاريخي بالانسحاب مؤقت وان قضيتهم لم تمت ولن تموت.

وتعهدت حكومة صنعاء للأمم المتحدة بوقف جميع العمليات العسكرية. وقال سعيد العطار رئيس الحكومة بالانابة في رسالة سلمها وزير التخطيط عبدالكريم الارياني الى الأمين العام للأمم المتحدة بطرس غالى ان القوات الشمالية ستوزع الطعام والمياه على سكان عدن.

وتضمنت الرسالة تعهدا بوقف فورى ودائم لاطلاق النار واعلان عفو عام وتعويض جميع المواطنين الذين خسروا ممتلكاتهم وتعويض عائلات ضحايا الحرب، والاستعداد لاستقبال

● البقية ص ٣٠ عمود ١ ●

● دبابة للقوات الشمالية في أحد أحياء عدن أمس (رويتر)

### موسى: الوحدة اليمنية لا تفرض بالقوة

القاهرة - وكالات الانباء: اكدت مصر مجددا انها مازالت عند رأيها في ان الوحدة في اليمن لا يمكن فرضها بالقوة.. وقال وزير الخارجية المصرى عمرو موسى ان الاحداث الماضية في اليمن تركت جراحا غائرة كبيرة. وطالب موسى باسم الحكومة المصرية صنعاء بان تعامل اليمنيين الجنوبيين باسلوب انساني سعيا لعلاقات طيبة في المستقبل.

وقال الوزير المصرى ان مصر تناشد الجميع احترام الجوانب الانسانية لان البعد عن التعامل الانساني سيكون اخطر من الحرب. وقال ان من الضرورى اصدار عفو عام عن الجنوبيين، مشيرا الى ان مصر ستكون في مقدمة الدول التى ستشارك في تقديم المساعدة الانسانية لليمن.

من ناحية ثانية ناشدت الجامعة العربية امس الدول الاعضاء المساعدة في جهود اعادة اعمار اليمن بما في ذلك اصلاح منشآت المياه التى تضررت خلال الحرب. وقال الدكتور محمد عبدالوهاب الساكت مبعوث الامين العام للجامعة الى اليمن بان جهود الجامعة تنصب الآن على اعادة الاوضاع الى حالتها الطبيعية باليمن وايصال المساعدات الانسانية وتخفيف المعاناة عن المتضررين من العمليات العسكرية.

### اماكن تواجد القيادات الجنوبية في عواصم العالم

الكويت - كونا: توزعت قيادات جنوب اليمن التى غادرت عدن والمكلا على دول عربية وغربية في حين مازال بعضها في اليمن بانتظار مزيد من الجلاء في الموقف. وقد وصل الرئيس على سالم البيض وعدد من مرافقيه الى سلطنة عمان التى اكدت ذلك واعلنت دعمها للجمهورية اليمنية ووحدة ترابها الوطني، في وقت حددت صحيفة «الشرق الاوسط» اماكن تواجد القيادات الجنوبية الاخرى بما يلي: حيدر ابوبكر العطاس (نيويورك)، صالح منصر (عدن)، هيثم قاسم (جيبوتي) قاسم عبدالرب (دمشق)، احمد بن دغر (دمشق)، انيس حسن يحيى (واشنطن)، عبدالرحمن الجفري (جيبوتي)، قاسم يحيى (صلالة)، محمد علي احمد (جيبوتي) سليمان ناصر مسعود (جيبوتي)، سالم صالح محمد (موسكو)، محمد القيرمي (القاهرة)، احمد الصريمة (حضرموت).

### كلمة الاتحاد

إذا كانت الحرب اليمنية قد توقفت في ميادين المعارك وجبهات القتال، فمن المؤكد ان الازمة اليمنية بصدد فصول أخرى، لا يمكن التنبؤ بتفاصيلها من الآن، والمؤكد ايضا ان نيران الحرب التى يبدو انها قد خمدت لايزال لظاها يستعر تحت الرماد، ولن يمكن القضاء فعليا على خطر انتشارها من جديد، إلا من خلال الحوار الصادق المخلص الذى يعيد الامور إلى نصابها، ويعطى كل ذى حق حقه.

لقد قلنا مرارا ان الحل العسكرى لا يمكن أن يبني وحدة ولا يمكن أن يكون حلاً بالمعنى الصحيح، بل سيكون نواة لازمة مستعصية تكبر دائرتها مع الايام، ويصبح عندها تضييق فجوتها صعبا إن لم يكن مستحيلا.

فالارواح البريئة التى ازهقت، والدماء التى اريقت والممتلكات التى دمرت في اليمن يجب ان تكون درسا تعلمه الجميع، وهو انه لا نتائج للحرب إلا هذه الصورة التى تبدو امامنا الآن في اليمن، وهى صورة لا تسر أحدا على الاطلاق

### بدء قمة الدول الصناعية السبع الكبرى
## كلينتون: السياسة الأمريكية لاتسمح بانخفاض الدولار

نابولى - وكالات الأنباء: بدأ زعماء الدول الصناعية السبع الكبرى في العالم امس اجتماعات القمة الصناعية في نابولى وسط أجواء تسودها مشاعر التفاؤل في أن تشكل هذه القمة دفعة قوية للجهود المبذولة نحو تحرير الأسواق العالمية في ظل المتغيرات الدولية الراهنة.. وفي الوقت نفسه أكد الرئيس الأمريكي بيل كلينتون في تصريحات صحفية ان السياسة الأمريكية لاتسمح بانخفاض الدولار، ودعا الى عدم الافراط في رد الفعل ازاء تقلبات الأسواق النقدية.

وقد اجتمع الرئيس الأمريكي قبل بداية القمة أمس مع رئيس الوزراء الايطالى سليفيو بيرلسكوني.

وقال في تصريح للصحفيين بعد اختتام الاجتماع انه بحث مع رئيس الوزراء الايطالى العديد من القضايا المهمة المطروحة على جدول أعمال القمة التى ستستمر لمدة ثلاثة أيام.

ومن جانبه قال بيرلسكوني في تصريح صحفي مماثل انه بحث مع الرئيس الأمريكي القضايا المطروحة على جدول أعمال القمة الصناعية مضيفا ان وجهات نظر الجانبين كانت متطابقة ازاء القضايا المطروحة على بساط البحث.

ومن جانب آخر أعلن مصدر اوروبى في نابولى ان الرئيس الأمريكي وجه الى رؤساء الدول والحكومات المشاركين في

● البقية ص ٣٠ عمود ٤ ●

### منع التدخين داخل وزارة المالية والصناعة

تقرر منع التدخين داخل مبانى وزارة المالية والصناعة اعتبارا من اليوم السبت.

وقد اصدر معالى أحمد حميد الطاير وزير الدولة لشئون المالية والصناعة تعميما داخليا للعاملين بالوزارة في هذا الصدد جاء فيه: نظرا لما تقتضيه المصلحة العامة وحفاظا على صحة الموظفين والمتعاملين مع وزارة المالية والصناعة، وحماية لامن منشآت الوزارة فقد تقرر مايلي:

يمنع منعا باتا التدخين داخل مبانى مكاتب ومخازن الوزارة، وكل من يخالف ذلك سيعرض نفسه إلى مساءلة ادارية.

### تأجيل الاتفاق حول خط النفط العراقي لتركيا اسبوعين

الامم المتحدة - رويتر: قالت مصادر دبلوماسية امس ان موافقة مجلس الامن الدولى على اتفاق السماح لتركيا بصيانة خط انابيب النفط القادم من العراق ستتأجل لمدة اسبوعين على الاقل.

وكانت تركيا تأمل في ان يكون القرار مطروحا امام المجلس بحلول نهاية الاسبوع الجارى بحيث يتم اقراره الاسبوع المقبل لكن الولايات المتحدة والعراق لم يوافقا بعد على النقاط الدقيقة للاتفاق.

### جورباتشوف: رئيس المخابرات كان العقل المدبر لمحاولة الانقلاب

موسكو - ا ش ا: كشف الرئيس السوفيتي السابق ميخائيل جورباتشوف النقاب عن ان الرأس المدبر لعملية الانقلاب الفاشل في اغسطس عام ٩١ هو فلاديمير كريوتشكوف الرئيس السابق لجهاز امن الدولة.

وقال في معرض شهادته في محاكمة المشاركين في المحاولة الفاشلة ان كريوتشكوف كان هو الالية الرئيسية للجنة الطوارىء التى حاولت القيام بالانقلاب.

### موندیال ٩٤
WorldCup USA 94
## دور الثمانية يبدأ مشواره الليلة

يبدأ دور الثمانية لكاس العالم مشواره الليلة بلقاء ايطاليا واسبانيا في الثامنة والنصف مساء بتوقيت الامارات بينما تتقابل البرازيل وهولندا في الحادية عشرة والنصف قبل منتصف الليل.

من جانب آخر ذكر رئيس الاتحاد الدولى جواو هافيلانج ان تناول اللاعب الأرجنتيني مارادونا مادة منشطة كان النقطة السوداء الوحيدة في مونديال ٩٤ واعتبر ان قرار تكليف الولايات المتحدة بتنظيم كاس العالم الخامسة عشرة كان صائبا.

وفي مؤتمره الصحفي الذى عقده أمس الجمعة في دالاس نفى هافيلانج وجود أى مؤامرة ضد مارادونا وقال «طرد مارادونا كان خيبة أمل لنا جميعا، انني اعتبره شخصيا لاعبا كبيرا ونجما لكرة القدم العالمية في السنوات العشر الأخيرة، واعتبرته دائما بمثابة ابن لى، لقد ساعدناه ليلعب في اسبانيا بعد مشكلاته المعروفة في ايطاليا، ثم سمحنا له باللعب في الأرجنتين لاننا كنا نريد حمايته، ومع ذلك فانه عاد الى المنشطات».

واضاف «انى اتفهم معنى هجومه على الاتحاد الدولى، لكن كان من الافضل له قبل أن يهاجمنا أن يفكر بما كان يتوجب عليه أن يفعله».

داخل العدد الاتحاد الرياضي (٨ صفحات)

### وزراء خارجية الاردن وامريكا واسرائيل يجتمعون في ٢٠ يوليو
## عرفات ورابين اتفقا على ثلاث نقاط في الحكم الذاتي

تونس - القاهرة - واشنطن - وكالات الانباء: ذكرت مصادر فلسطينية ان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات ورئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين اتفقا خلال لقائهما في باريس على ثلاث نقاط تتعلق بالحكم الذاتي، وقد عقد رابين جلسة مشاورات امس لبحث الترتيبات الخاصة باستئناف المفاوضات مع منظمة التحرير والتى ستعقد في القاهرة يوم الاثنين القادم. واعلن رابين عن شكه في امكانية قيام الفلسطينيين باجراء انتخابات في الاراضى المحتلة بحلول شهر اكتوبر القادم. وكان الراديو الاسرائيلي قد اعلن عن لقاء وزراء خارجية الاردن وامريكا واسرائيل في اسرائيل يوم ٢٠ يوليو.

جاء ذلك في الوقت الذى اعلن فيه عمرو موسى وزير الخارجية المصرى ان منطقة الشرق الاوسط ستشهد خلال المرحلة القادمة تطورا ونشاطا في عملية السلام.

من جانبها، اكدت الولايات المتحدة امس ان التطبيق العملي لاتفاق غزة - اريحا يرسى الاساس لاحداث تغيير نحو الافضل في حياة الفلسطينيين والاسرائيليين على السواء.

فقد ذكرت مصادر فلسطينية في تصريحات صحفية في تونس امس ان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات ورئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين قد اتفقا خلال لقائهما في باريس يوم الاربعاء الماضى على ثلاث نقاط تتعلق بالحكم الذاتي الفلسطيني، واضافت ان هذه القضايا شملت موافقة اسرائيل على النقل المبكر للسلطات المدنية في الضفة الغربية الى حكومة السلطة الفلسطينية قبل شهر اكتوبر القادم ومشاركة اهالى القدس في الانتخابات التشريعية ورفع الحظر المفروض على القدس بوجه الفلسطينيين.

واضافت ان الرئيس عرفات اخذ تعهدا من رابين فيما يتعلق بتوسيع حدود اريحا ووضع شرطة فلسطينية على الحدود مع الاردن طبقا لاتفاقيتى اوسلو والقاهرة. واشارت المصادر الى ان رابين التزم ايضا بالوفاء بالاتفاقات المبرمة والمتعلقة باطلاق سراح المعتقلين الفلسطينيين بمن فيهم الشيخ احمد ياسين زعيم حركة حماس.. موضحة ان عدد الذين مازالوا رهن الاعتقال من هؤلاء يقدر باربعة الاف معتقل.

ومن جهة اخرى ذكرت المصادر الفلسطينية ان اجتماعا عقد

● البقية ص ٣٠ عمود ٥ ●

### اليوم في الاتحاد

ما وراء غزة وأريحا عندما تتساقط حوائط الكراهية؟ ندوة — ٢١

«السلاح الممنوع من لبنان». لماذا تراجعت واشنطن عن تزويد الجيش اللبناني بالمروحيات؟ رسالة — ٢٦

### مع العدد

ملحق عن السياحة والاستثمار في المغرب بمناسبة عيد الشباب المجيد

### قبل اقرار خطة التقسيم في قمة نابولى
## البوسنة تطالب بضمانات عسكرية

سراييفو - عواصم العالم - وكالات الانباء: تزايدت الآمال في قبول الاتحاد البوسني بين المسلمين والكروات لخطة السلام الجديدة، في الوقت الذى استعد فيه زعماء الدول الصناعية الكبرى السبع وروسيا لافتتاح اعمال قمتهم في نابولى باقرار خطة السلام التى تعد الفرصة الاخيرة.

وسيزيد اقرار القمة للخطة من الضغوط على الصرب الذين لم يصلوا الى حد القبول بها، بينما اصرت الحكومة البوسنية على ان اى خطة لانهاء الحرب يجب أن تساندها ضمانات عسكرية يعتد بها من حلف الاطلسي. ومن الولايات المتحدة.

● البقية ص ٣٠ عمود ٥ ●







### بتكلفة ١٦ مليون درهم

## صيانة شاملة لـ ٣٨ مشروعا بالامارات الشمالية تتضمن عدداً من المدارس والمساجد والمستشفيات

دبي ـ ياسين سالم

تقوم وزارة الأشغال العامة والاسكان حاليا بصيانة شاملة لـ ٣٨ مشروعا تتضمن عددا من المدارس والمساجد والمستشفيات بالدولة وتبلغ تكاليف هذه الصيانة التي تتراوح نسب انجازها مابين ١٠٪ و ٩٠٪ ١٦ مليونا و ٨٧٩ ألفا و ٧٩١ درهما.

وحسب تقرير الصيانة فانه يجرى العمل حاليا بالمنطقة الوسطى في ٨ مشاريع تتضمن ٦ مدارس وهي السعيدية للبنين والاقصى الابتدائية للبنين والمرزر الاعدادية والصناعية الثانوية وغرناطة الابتدائية اضافة الى مستشفى الأمل وسكن الممرضات التابع لمستشفى الكويت بدبي.

وتشمل أعمال الصيانة في المنطقة الشرقية ١١ مشروعا تتضمن ٧ مدارس هي المثنى بن حارثة وأروى بنت عبدالمطلب ودبا الابتدائية للبنات والسيجي للبنين وضدنا الاعدادية للبنات ومعن بن زائدة ورابعة العدوية اضافة الى صيانة مستشفى كلباء ومركز الدفاع المدني بكلباء وسكن المدرسات في الفجيرة.

كما تشمل أعمال الصيانة التي تقوم بها وزارة الأشغال ١٤ مشروعا في المنطقة الجنوبية وتتضمن صيانة ١٢ مدرسة هي الغافية الابتدائية والصجعة الثانوية والرفاع الثانوية وأحمد بن حنبل والناصرية التأسيسية والعروبة الثانوية والأندلس الابتدائية والاسراء الابتدائية والشارقة الاعدادية وحلوان الثانوية وأشبيلية الابتدائية ومدرسة عبدالله السالم الاعدادية، اضافة الى صيانة محكمة الشارقة المدنية ومركز العيادة الصحية بالمليحة.

كما تشمل أعمال الصيانة ١٢ مشروعا في المنطقة الشمالية بقيمة ٥ ملايين و ٣٨٧ ألفا و ٨٠٠ درهم.

### بتوجيهات محمد بن راشد

## تطوير مركز شرطة نايف وصيانته بتكلفة ٢٩ مليون درهم

دبي ـ الاتحاد: بتوجيهات الفريق اول سمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم وزير الدفاع رئيس الشرطة والامن العام بدبي بدأت قيادة شرطة دبي تنفيذ مشروع تطوير مركز شرطة نايف وترميم مبناه التراثي بما يتلاءم مع التوسع في الخدمات التي يقدمها المركز للجمهور. وكان سموه قد اطلع اوائل العام الجاري على المخططات والرسوم الخاصة بالمشروع ووافق عليها وتشمل تعديل المبنى من الداخل والخارج وانشاء توقيف جديد يستوعب نحو ٢٥٠ متهما وانشاء قاعات للمحاضرات للافراد ومكاتب للتحقيق الجنائي والمروري والمباحث الجنائية ويستغرق تنفيذ المشروع نحو ٢٠ شهرا بتكلفة نحو ٢٩ مليون درهم. وكانت شرطة دبي اعلنت عن نقل قوة مركز شرطة نايف الى مركز شرطة المرقبات القريب منه لضمان استمرار الخدمات التي يقدمها المركز للجمهور الى حين الانتهاء من المشروع وعودة القوة للمبنى بعد تطويره.

## تقييم شامل للخدمات الصحية المقدمة للمواطنين والمقيمين بامارة الشارقة

الشارقة ـ وام: قررت منطقة الشارقة الطبية اجراء تقييم شامل لكافة الخدمات الصحية المقدمة للمواطنين والمقيمين على مستوى امارة الشارقة وذلك بالتنسيق مع وحدة التنمية الادارية بوزارة الصحة. وقد شكلت المنطقة فريق عمل للقيام بهذه المهمة التي تقوم على توزيع استبيان على المستفيدين من الخدمات الصحية في المستشفيات والمراكز الصحية التابعة للمنطقة حيث يتم على ضوء النتائج التي يتم استخلاصها من خلال الاستبيان اعداد دراسة شاملة على الخدمات الصحية بالمنطقة واحتياجاتها من الكوادر البشرية والاجهزة والمعدات والمنشآت ووضع تصور فعلي لتطوير وتحسين الخدمات الصحية المقدمة من واقع العمل في هذه المرحلة.

وكان الشيخ محمد بن صقر القاسمي مدير منطقة الشارقة الطبية قد أصدر تعميما الى مدراء المستشفيات والمراكز الصحية التابعة للمنطقة لترشيح من يرونه مناسبا للاشتراك في عضوية لجنة تقييم الخدمات الصحية خاصة وان اللجنة ستقوم بدراسة نحو ٥٠٠ عينة يتم توزيع الاستبيان عليها.

وتأتي مهمة اللجنة المذكورة ضمن الجهود التي تقوم بها المنطقة الطبية للارتقاء بالخدمات المقدمة للمترددين على المستشفيات والمراكز الصحية.

### بلدية أبوظبي

## الاعداد لندوة التشجير بدول التعاون تحت شعار «الاستخدام الأمثل لأشجار البيئة»

كتب ـ يسري يوسف

بدأت بلدية أبوظبي الاعداد لعقد ندوة التشجير لدول مجلس التعاون الخليجي خلال الفترة من ٦ الى ٨ ديسمبر القادم في مدينة أبوظبي تحت شعار الاستخدام الأمثل لأشجار البيئة وذلك بالتنسيق مع الأمانة العامة لدول مجلس التعاون.

تهدف الندوة الى التركيز على النباتات المحلية التي تلائم ظروف البيئة في دول الخليج العربية والاستفادة من النباتات المحلية بين دول المنطقة واعداد موسوعة علمية مصورة حول هذه النباتات باسمائها العلمية الانجليزية واللاتينية كنواة انطلاق للتدريس في جامعات ومعاهد دول المنطقة اضافة الى تزويد وزارات الزراعة في المنطقة بالبحوث لاتخاذ مايلزم نحو التعريف بالنباتات المحلية.

وقد عقدت لجنة الاعداد للندوة اجتماعا برئاسة سعادة جاسم درويش الأمين العام لبلديات الدولة وبحضور مندوبين من أقسام الزراعة في بلديات الدولة ووزارة الزراعة وجامعة الامارات تم خلاله تشكيل لجنة فنية لتلقي البحوث وتقييمها وتشكيل لجان فرعية لاعداد برنامج الندوة والاشراف عليها.

وأكد سعادة جاسم درويش خلال الاجتماع على أهمية عقد مثل هذه الندوات لتبادل المعلومات والخبرات بين دول مجلس التعاون في مجال الزراعة والتشجير ومكافحة التصحر وتم خلال الاجتماع تحديد مواصفات البحوث العلمية التي ستقدم للندوة وذلك على النحو التالي:

- التركيز على مواضيع ذات صلة وثيقة بالنباتات المحلية.
- فترة تقديم ورقة العمل خمس وأربعون دقيقة للتقديم والمناقشة أو ما تقرره اللجنة الفنية للبحوث على أن يخطر المحاضر بذلك مسبقا بوقت كاف.
- يحدد المحاضر وسائل الايضاح المطلوبة اثناء مناقشة ورقة العمل بهدف توفيرها.
- يتم تحديد هيكلية البحوث المقدمة للندوة بحيث تتضمن تعليمات عن كيفية اعداد البحث وعدد كلماته وأسلوبه مع التركيز على الأبعاد العلمية للموضوع دون التطرق للانجازات أو المبالغات.

وقد تسلمت بلدية أبوظبي أوراق عمل للندوة من دولة قطر حول نبات القرم ومن السعودية حول الأساسيات للتشجير في المدن الصحراوية والتشجير بالمناطق الساحلية في الدمام ومن الكويت حول النبتة المحلية والحفاظ عليها. وتشارك جامعة الامارات بورقتي عمل حول نتائج الدراسات العلمية في مجال الاستفادة من أشجار البيئة والأشجار المحلية ومدى الاستفادة منها في الصناعة.

كما تشارك بلديتا أبوظبي ودبي بورقة عن جهود تنقية مياه المجارى واستخدامها في الري، أما وزارة الزراعة فتشارك بورقة عن احصائيات أنواع الأشجار المحلية، وتشارك بلديات الشارقة وعجمان ورأس الخيمة وأم القيوين والفجيرة ودبا بورقة عن استخدام أشجار البيئة المحلية في تجميل المدن.

كما تشارك ادارة الغابات بالعين وكلية الزراعة وأقسام الزراعة في بلديات أبوظبي والعين ودبي ووزارة الزراعة بأوراق عن استخدام المبيدات ومدى تأثيرها على النبتة المحلية، زراعة الغابات في الامارات، الأشجار غير المحلية ومدى نجاحها في بيئة الامارات، صناعة الأسمدة المحلية في الامارات، تجربة زراعة الرغل في المناطق الصحراوية وسبل الاستفادة منها، مكافحة حشرة سوسة النخيل ومكنسة الساحرة.

وتقرر توجيه الدعوات الى المؤسسات الزراعية المختلفة للمشاركة وأن تتم اقامة معرض للتشجير على هامش الندوة تشارك فيه الجهات المشاركة من داخل الدولة اضافة الى وضع برنامج للزيارات الميدانية لحدائق ومشاتل غابات أبوظبي وبعض مدن الدولة.

كذلك قرر الاجتماع أن يكون الأول من سبتمبر آخر موعد لتلقي الأبحاث من الجهات المشاركة من داخل وخارج الدولة.

### في ندوة بالشارقة

## انفصال الأبوين وتعدد الزوجات من أهم أسباب انحراف الشباب

الشارقة ـ وام: عقدت بالمركز الثقافي بالشارقة مساء أمس الأول ندوة بعنوان (الشباب والصيف والفراغ معادلة تحتاج الى حل) نظمها المنتدى الاسلامي بالشارقة بالتعاون مع نادي الشارقة الرياضي الثقافي في اطار فعاليات مركز الشباب الصيفي الرابع الذي ينظمه المنتدى ويستمر حتى الثالث من اغسطس المقبل ويشارك فيه نحو ٢٧٥ طالبا من مدارس المرحلتين الاعدادية والثانوية.

وشارك في الندوة الملازم حسن الخيال نائب مدير مركز شرطة الغرب بالشارقة والدكتور علي الحمادي مدير التدريب بمعهد التنمية الادارية وأدارها السيد عبدالله كتارة الشامسي مدير المنتدى الاسلامي بالشارقة.

وعرضت الندوة نماذج من انحرافات الشباب والتي تتركز في الأحداث الذين تتراوح أعمارهم بين ١٤ و ٢٠ عاما حيث قدم الملازم حسن الخيال قصصا واقعية لأسباب الانحراف عند الشباب والتي تتمثل في الأسرة وأولياء الأمور وانفصال الأبوين وتعدد الزوجات والزواج من أجنبيات وأصدقاء السوء وانشغال الآباء والأمهات عن الأبناء.

وأكدت الندوة في معرض وضع الحلول لمعالجة انحرافات الشباب على ضرورة اهتمام الوالدين بابنائهم وغرس التعاليم الاسلامية في نفوسهم واختيار الأصدقاء الأسوياء لهم ليكونوا قدوة صالحة لهم وضرورة استغلال أوقات فراغ الشباب بتنظيم برامج هادفة لهم تركز على تنمية الجانب الثقافي لديهم.

ودعت الندوة الى محاربة كل ما من شأنه التشجيع على افساد الشباب وانحرافهم وترغيبهم في ذلك من خلال وسائل الاعلام وغيرها.

وحضر الندوة عدد من أولياء الأمور والطلبة والاخصائيين الاجتماعيين والتربويين.

## مشروع لتحلية المياه بمنطقتي كلباء ودبا الحصن

الشارقة ـ وام: وقعت حكومة الشارقة اتفاقية مع احدى الشركات الكندية للمياه لتنفيذ مشروع تحلية المياه في منطقتي كلباء ودبا الحصن.

ويتم تنفيذ مشروع كلباء على مرحلتين تستغرق المرحلة الأولى ثمانية أسابيع توفر بعدها مليونين و ٣٢٧ ألف برميل مياه نقية يوميا.

أما المرحلة الثانية فسيتم تنفيذها على مدى اثنى عشر أسبوعا وبعد اتمامها فان المشروع سيعمل بطاقة قدرها تسعمائة وسبعة الاف ومائتا برميل يوميا.

ويعمل مشروع كلباء بطريقة التناضح العكسي وبعد الانتهاء من تنفيذه فان طاقة المياه في كلباء ستصل الى أكثر من ثلاثة ملايين برميل يوميا.

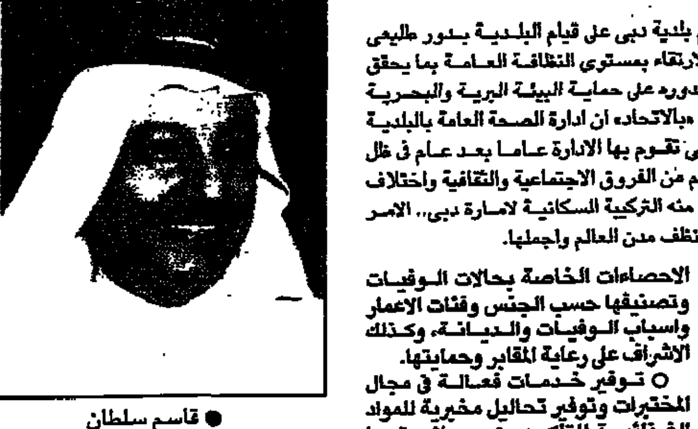
وبشأن مشروع دبا الحصن الذي يعمل بطريقة تحلية مياه البحر فانه سيتم تنفيذه خلال اثنى عشر أسبوعا ويعمل هذا المشروع بطاقة قدرها ٩٧٢ الف برميل يوميا.

وتقضي الاتفاقية بتركيب وتشغيل وتدريب الكادر الفني.

# دور بارز لبلدية دبي في توفير خدمات الصحة العامة
## نجاح جهود النظافة رغم الفروق الاجتماعية والثقافية للسكان

**قاسم سلطان**

اكد أمس سعادة قاسم سلطان البنا مدير عام بلدية دبي على قيام البلدية بدور طليعي وبارز في توفير خدمات حماية الصحة العامة والارتقاء بمستوى النظافة العامة بما يحقق الاهداف العامة للبلدية في هذا المجال وينعكس بدوره على حماية البيئة البرية والبحرية والجوية من التلوث. وقال سعادته في لقاء خاص «بالاتحاد» ان ادارة الصحة العامة بالبلدية تتكفل بهذا الدور المهم حيث تتطور الخدمات التي تقوم بها الادارة عاما بعد عام في ظل ظروف تحسين الاداء ونجاح اعمال الادارة بالرغم من الفروق الاجتماعية والثقافية واختلاف العادات والتقاليد بين افراد المجتمع الذي تتشكل منه التركيبة السكانية لامارة دبي.. الامر الذي انعكس على مستوى المدينة التي تعتبر من انظف مدن العالم واجملها.



● قاسم سلطان



● دبي من انظف المدن واجملها

### الخدمات الرئيسية

وقال سعادته ان الخدمات الرئيسية الخاصة بحماية الصحة والنظافة العامة بدبي تشمل توفير خدمات صحية وفعالة في كافة الجوانب الوقائية والبيئية وتطوير هذه الخدمات ورفع مستواها لتحقيق وضع افضل يواكب متطلبات النهج الحضاري الذي تشهده دبي حاليا.

واشار الى ان مهام ادارة الصحة العامة بالبلدية تشمل النقاط التالية:

○ اقتراح ووضع الخطط التطويرية لاعمال الادارة وتنفيذها، مع وضع الموازنة العامة للادارة وضبط جوانب الانفاق فيها، وتقديم خدمات متطورة في مجال ادارة النفايات المنزلية والتجارية الصلبة ونظافة الشوارع، وضبط عمليات التخلص من النفايات الصناعية والطبية الخطرة، ومراقبة عمليات التخلص منها بطرق صحيحة حماية للصحة وسلامة البيئة.

○ مكافحة آفات الصحة العامة المسببة للامراض والمزعجة منها، بما في ذلك مكافحة الكلاب الضالة واية حيوانات يمكن ان تشكل خطرا على صحة الانسان. ومراقبة عناصر البيئة، وحمايتها من التلوث، واجراء مسوحات على مصادر للملوثات الصلبة والسائلة والغازية ووضع القوانين والانظمة التي تحول دون تلوث البيئة، واجراء القياسات الميدانية والمخبرية على بعض الملوثات للوقوف على تركيزها والحد من اتساع انتشارها.

○ المحافظة على صحة العاملين في المؤسسات والمصانع من الاخطار المهنية والاخطار الصحية الناتجة عن بيئة العمل.. ورقابة المواد الغذائية المستوردة والمصنعة محليا والمعروضة في الاسواق ومراقبة المؤسسات المعنية ببيع وتقديم جميع انواع المواد الغذائية والمشروبات.

○ مراقبة الامراض الحيوانية ومنع انتشارها بتقديم العلاج لكافة انواع الحيوانات من خلال العيادات البيطرية التي توفرها البلدية، وكذلك اتخاذ الاجراءات الكفيلة لمنع انتقال او حدوث اصابات بالامراض المشتركة.. ومراقبة الصيدليات والعيادات الخاصة للتاكد من التزامها بالمعايير والنظم الموضوعة لها من قبل البلدية.

### ومهام اخرى

كما يشمل دور ادارة الصحة العامة مهام اخرى ابرزها:

○ الاشراف والرقابة الفعالة على الحالة الصحية للعاملين في مؤسسات المواد الغذائية والتاكد من خلوهم من الامراض التي تنتقل بواسطة الطعام حفاظا على صحة المجتمع. والاشراف الفعال على المدارس الخاصة ورياض الاطفال ودور الحضانة للتاكد من توفر الشروط الصحية الاساسية فيها حفاظا على صحة الطلاب والاطفال، وكذلك التاكد من اجراء الفحوصات الطبية للعاملين فيها.

○ اجراء الفحوصات الطبية للمرشحين للعمل في الامارة وذلك بالتنسيق والتعاون مع دائرة الصحة والخدمات الطبية.. توفير خدمات كفؤة لنقل الموتى واجراءات دفنهم، ولجراء الاحصاءات الخاصة بحالات الوفيات وتصنيفها حسب الجنس وفئات الاعمار واسباب الوفيات والديانة، وكذلك الاشراف على رعاية المقابر وحمايتها.

○ توفير خدمات فعالة في مجال المختبرات وتوفير تحاليل مخبرية للمواد الغذائية للتاكد من صلاحيتها للاستهلاك الآدمي، وكذلك اجراء فحوصات مخبرية طبية للتاكد من سلامة العاملين في مؤسسات المواد الغذائية.. القيام باجراءات وقائية لحماية عناصر البيئة من التلوث واجراء مسوحات ميدانية حسية ومخبرية لتحديد مواطن التلوث والعمل على معالجتها.

○ تنفيذ حملات توعية للجمهور وللعاملين في المؤسسات الغذائية وللصانع والورش من اجل تطوير المستوى الصحي والبيئي داخل الامارة، والمحافظة على الصحة العامة.. تاهيل وتدريب العاملين في اقسام الادارة من خلال عقد دورات محلية.

وتولى مكتب التطوير والمتابعة بالادارة تحقيق انجازات بارزة خلال العام الماضي ١٩٩٣ اهمها اعداد وتنفيذ سياسات التدريب الخاصة بادارة الصحة العامة وتنفيذ خطط التطوير والمتابعة مع كافة اقسام وشعب الادارة وانجاز الخدمات والاعمال الادارية.

وذلك بالاضافة للاشراف على اعمال التثقيف الصحي والتي شملت توعية سكان الراشدية لمدة اسبوعين باساليب مكافحة الحشرات وتوعية العيادات الطبية الخاصة باساليب التخلص من النفايات الطبية وزيارة المدارس الحكومية لتقييم الاوضاع الصحية فيها وزيارة مؤسسات انتاج الاغذية لتوعية العاملين فيها.. كما تم تنظيم ٣٤ محاضرة للتثقيف الصحي في مجالات الصحة العامة وسلامة البيئة والنظافة الشخصية لذوي العلاقة، بالاضافة الى تنظيم ٤ ندوات ترتبط بمواضيع بيئية وصحية والمشاركة في الاحتفالات الخاصة بالمناسبات الصحية والبيئة المحلية والعربية والعالمية وتوزيع اكثر من ٣١ الف ملصق للتوعية الصحية على المؤسسات والعيادات الصحية والدوائر والهيئات الحكومية والاهلية والجمهور.. مع الاشراف على تنفيذ احكام الامر المحلي الخاص بالنظافة العامة وفرض ٣ آلاف و٤٠٩ غرامات مالية لمخالفي الامر خلال العام الماضي ٩٣.

### تصريف صحي للنفايات

واوضح سعادة مدير عام بلدية دبي ان ادارة الصحة العامة تتبع نظاما متطورا لتصريف النفايات باساليب صحية وصحيحة لحماية الصحة العامة والبيئة في نفس الوقت.

واوضح ان مهام خدمات النفايات تشمل النقاط التالية:

○ تقديم كافة خدمات النفايات ويشمل ذلك تجميع ونقل وصرف النفايات باتباع انجح الاساليب الكفيلة بتوفير خدمات كفؤة. وتجميع وصرف النفايات من المنازل والمباني، وتوفير تسهيلات صرف كفؤة لنفايات المحال التجارية.

لقاء اجراه
فريد وجدي

○ التعاون مع قسم حماية البيئة بتوفير المعدات والتسهيلات المناسبة للتخلص من النفايات السامة والخطرة.. وتوفير خدمات التفتيش وتنظيف خزانات الصرف الصحي.. والقيام بتنظيف الشواطىء والسواحل، وازالة المخلفات المائية داخل المدينة.

○ القيام بعمليات تنظيف الشوارع والطرق والساحات العامة داخل المدينة.. القيام بنقل وصرف كافة النفايات الناتجة عن الاسواق والمراكز التجارية التي تديرها البلدية.. والقيام بالرقابة المستمرة للتاكد من الالتزام بكافة اللوائح المنصوص عليها في الامر المحلي الخاص بالنظافة العامة.. اضافة الى التخلص من النفايات الصلبة والسائلة الناتجة عن دبي بطريقة كفؤة وصحية.

○ تولي اتلاف وتصريف اية مواد مصادرة او منتهية الصلاحية وذلك بالتعاون مع الدوائر ذات العلاقة.. والقيام بالتخلص من النفايات السامة والخطرة بطرق تكفل السلامة العامة وسلامة البيئة، حسب القواعد والتعليمات المعمول بها في بلدية دبي.

○ القيام بكافة اعمال الرقابة الصحية في الاحياء السكنية والتجارية وعلى الشوارع والطرقات وفي الساحات العامة، وابلاغ الادارات المختصة في البلدية عن اية تجاوزات او مخالفات تظهر، مثل تسرب المياه والمجاري، والتعدي على الارصفة والشوارع سواء بانشاء مبان أو ووضع عوائق فيها.. وتزويد المناطق الريفية بالخدمات الفعالة في مجال جمع وتصريف النفايات بما في ذلك تفريغ حفر الامتصاص في المنازل والمزارع والمؤسسات الاخرى.

ويتولى تنفيذ هذه الخدمات نحو الفين و٢٢٧ موظفا وعاملا.. وتم خلال عام ٩٣ تصريف نحو ٤٠١ الف و٣٣٢ طنا من النفايات المنزلية بزيادة ٤٪ عن العام الاسبق ونحو ٢٧ الفا و٨٩٧ طنا من النفايات الزراعية بزيادة ٣٤٫٨٪ عن العام الاسبق و١٦ الفا و٧٩ طنا من مخلفات المباني بزيادة ٣٢٫٥٪ عن العام الاسبق ونفايات سائلة باجمالي ٩٣ مليونا و٥٩٦ الف جالون بزيادة ٩١٪ عن العام الاسبق ومخلفات صناعية سائلة باجمالي ٢٥٦ مترا مكعبا بزيادة ١٩٫٦٪ عن عام ٩٢.

### مكافحة الحشرات

وفيما يتعلق بمكافحة الحشرات اوضح مدير بلدية دبي ان الاهداف التي يعمل بها القسم المختص تشمل النقاط التالية:

○ مكافحة الحشرات ذات الاثر الضار على الصحة العامة بطرق متطورة وبادنى حد من الخطر على الانسان والحيوان والبيئة.. وتوفير الخدمات الملائمة لمكافحة الحشرات في الاماكن والتجهيزات العامة.

○ اجراء عمليات الاستقصاء والتحري عن وجود الحشرات وذلك بتفتيش الاماكن الخاصة والتجارية بهدف منع تواجد وتكاثر الحشرات الضارة بالصحة العامة.. وتقديم خدمات رقابية محدودة مقابل رسوم وفقا لجدول اتعاب معتمد لهذه الغاية.. وتقديم النصح والمقترحات حول الامور المتعلقة بالحشرات الى الجهات البلدية والحكومية والتجارية.

○ القيام باعمال التفتيش وتقديم المشورة حول مكافحة الحشرات في موانيء الدخول واصدار شهادات الخلو من القوارض وفقا لانظمة الصحة الدولية.. مراقبة فعاليات كافة شركات مكافحة الحشرات وموردي المبيدات الحشرية في امارة دبي، حسب الانظمة واللوائح المعمول بها في البلدية.. والرقابة على تخزين المبيدات الحشرية وبيعها لافراد الجمهور.. والقيام باختيار كافة المبيدات الحشرية التي تستخدمها او ستستخدمها البلدية بهدف تقييم مدى فعاليتها.

○ التعرف على اصناف الحيوانات التي يحتمل ان تكون ذات ضرر على الصحة العامة.. والقيام بخدمات الرقابة على الكلاب الضالة والضارة بالتعاون مع قسم الخدمات البيطرية.. والمساهمة في عمليات توعية الجمهور حول طرق مكافحة الحشرات والاستعمال الآمن للمبيدات الحشرية.

○ اجراء الاتصالات والتنسيق مع الجهات الخارجية مثل وزارة الصحة، في الامور المتعلقة بتقييم مجموعات الحشرات.. وتوفير المعلومات لافراد الجمهور والشركات والهيئات الخارجية حول الحشرات التي تتواجد في دبي والتدابير المتخذة للقضاء عليها.. ومراقبة ومتابعة شراء وتخزين ونقل واستخدام المبيدات الحشرية في الامارة ومتابعة طرق التخلص منها بما يكفل حماية الاشخاص والحيوانات والبيئة.

وتولت البلدية في هذا المجال اتخاذ الاجراءات المناسبة لازالة اسباب ١٤ الفا و٥٩٩ شكوى تلقتها من الجمهور ومعالجة ١٢ الفا و٧٢٩ حالة واتمام ١٩١ زيارة تفتيشية للمؤسسات التجارية والتفتيش على الفئران في الموانيء والسفن ومكافحتها ووضع خطة لمكافحتها حتى عام ٩٦ ومتابعة الف و٤٨ حالة اصابة بالملاريا من بعوضة «الانوفليس» بالتعاون مع مستشفيات دبي وذلك خلال عام ٩٣.

### حماية البيئة والسلامة

وتوالي بلدية دبي اهمية خاصة لحماية البيئة البرية والبحرية والجوية من التلوث وذلك وفقا لخطط مستمرة تعتمد على النقال التالية:

○ القيام بتنفيذ سياسة البلدية في مجال رقابة البيئة، وتطبيق كافة التشريعات واللوائح الصادرة عن البلدية والتي تحكم كافة القضايا المتعلقة بسلامة البيئة وحمايتها من التلوث.. والتعاون التام مع اللجان الفنية الخاصة بجماية البيئة بما يخدم المصلحة العامة لامارة دبي.

○ مراقبة مستويات التلوث في امارة دبي والتاكد من الالتزام بتطبيق التشريعات والانظمة الخاصة بالحد من الملوثات، ووضع المعايير الخاصة بحدود التلوث المسموح بها في امارة دبي ومقارنتها مع الحدود الدولية للملوثات.. والقيام بمراقبة تلوث الهواء والماء والتربة وقياس درجة الضوضاء ونسبة الاشعاعات بهدف حماية البيئة والسلامة في الامارة.

○ متابعة ومراقبة تصريف النفايات المختلفة الناتجة عن الصناعات والتاكد من انه يتم تطبيق ممارسات بيئية صحيحة حسب لوائح وانظمة حماية البيئة الصادرة عن البلدية في هذا المجال.. ووضع الشروط الخاصة بترخيص المنشآت الصناعية من اجل التحكم بدرجة التلوث الناتج عن تلك النشاطات، وذلك بناء على دراسات ميدانية وقياسات مخبرية يجريها القسم.

○ متابعة ورقابة تولد وتداول النفايات الخطرة والسامة في امارة دبي، وتقديم النصح حول سبل التعامل بامان مع هذه المواد وطرق التخلص منها دون احداث خطر أو ضرر على عناصر البيئة والكائنات الحية.

○ القيام بالمتابعة والرقابة الفعالة بالتعاون مع الادارات او الجهات الاخرى على استيراد وتخزين واستخدام وتجارة المواد الكيماوية السامة او الخطرة، للتاكد من الاجراءات السليمة في تخزينها وتداولها ونقلها والتخلص منها.

○ التاكد من حماية البيئة البحرية من خلال عمليات التفتيش الدوري والمنتظم في الخور والموانيء والشواطيء، وتطبيق الانظمة المرتبطة بالمحافظة على البيئة البحرية وحمايتها، واجراء الفحوصات الفيزيائية والكيمائية على عينات من مياه الخور.

○ القيام بالتفتيش على احواض السباحة في الفنادق والنوادي وغيرها واجراء الفحوصات اللازمة على نوعية المياه فيها وتقديم المشورة والارشاد حول طرق تشييدها وتشغيلها وصيانتها.

○ متابعة الشكاوى المتعلقة بقضايا بيئية، واجراء التحريات الميدانية والفحوصات المخبرية اللازمة لتقدير اخطارها والعمل على معالجتها.. والقيام بدراسات وابحاث حول ملوثات عناصر البيئة، ووضع برامج متابعة لهذه الدراسات لمراقبة التغيرات التي تطرأ على نسب تركيز الملوثات في عناصر البيئة المختلفة، الماء والهواء والتربة.

متابعة قضايا البيئة العالمية والاتصال مع المؤسسات والهيئات العلمية الدولية، من اجل تطوير عمل الرقابة البيئية على المستوى الوطني.

# مشاريع جديدة للكهرباء والمياه بدبي بتكلفة ٣ مليارات درهم

دبي - الاتحاد: أوشكت هيئة كهرباء ومياه دبي على الانتهاء من تنفيذ مشروعات زيادة طاقة انتاج الكهرباء والمياه المحلاة في جبل علي بكلفة نحو ٣ مليارات درهم.

ويستهدف مشروع انشاء محطة توليد الطاقة الجديدة في جبل علي انتاج ٤٥٧ ميجاوات اضافية من الكهرباء ونحو ٦٠ مليون جالون مياه محلاة يوميا.. فيما تقوم الهيئة حاليا بتنفيذ مشروع لمياه الشرب في مشرف سيتم الانتهاء منه العام القادم في الوقت الذي يجري فيه تنفيذ مشروع آخر لتمديد خطوط نقل مياه الشرب بالانابيب بطول ٢٠ كيلومترا من محطة تحلية المياه في جبل علي الى محطة الضخ الرئيسية في الصفا لاعادة ضخ المياه الى شبكات التوزيع بالمدينة وذلك بكلفة نحو ٤٢ مليون درهم.

وستبدأ الهيئة قريبا بالتشغيل التجريبي لمحطة التوزيع الكهربائي الجديدة الواقعة بالقرب من شارع الشيخ زايد وتعمل بنظام ١٣٢ كيلوفولت كهرباء وستساعد هذه المحطة في تحديث كفاءة وانتاج محطات التوزيع الفرعية وتبلغ تكاليف انجازها نحو ٧٠ مليون درهم.

ومن جانب آخر أوشك العمل على الانتهاء بمشروع صيانة شبكة توزيع مياه الشرب بديرة «المرحلة الثانية» والذي يتكلف نحو ٥٠ مليون درهم.. في الوقت الذي تم فيه انجاز اللمسات النهائية للمشروع المشابه في بر دبي خلال أوائل العام الجاري.

# اعتماد جداول امتحانات الدور الثاني والاعادة بمنطقة رأس الخيمة

رأس الخيمة - سلطان بن عدي

أعلنت منطقة رأس الخيمة التعليمية جداول امتحانات الدور الثاني والاعادة للطلاب والطالبات الدارسين بمختلف المراحل التعليمية بمدارس المنطقة والتي ستبدأ يوم الثلاثاء ٦ سبتمبر القادم وتستمر لغاية ١٥ سبتمبر، وفيما يلي جدول الامتحانات:

○ الصف الرابع الابتدائي:

الثلاثاء ٦/٩ اللغة العربية، الأربعاء التربية الاسلامية، الخميس الرياضيات، السبت ١٠/٩ العلوم، الأحد الاجتماعيات، الاثنين اللغة الانجليزية.

○ الصف الخامس الابتدائي:

الثلاثاء ٦/٩ اللغة العربية، الأربعاء التربية الاسلامية، الخميس الرياضيات، السبت ١٠/٩ اللغة الانجليزية، الأحد العلوم، الاثنين الاجتماعيات.

○ الصف السادس الابتدائي:

الثلاثاء ٦/٩ الرياضيات، الأربعاء اللغة العربية، الخميس التربية الاسلامية، السبت ١٠/٩ اللغة الانجليزية، الأحد الاجتماعيات، الاثنين العلوم.

○ الصف الأول الاعدادي:

الثلاثاء ٦/٩ اللغة الانجليزية، الأربعاء الرياضيات (ورقة أولى)، الخميس الرياضيات (ورقة ثانية)، السبت ١٠/٩ العلوم، الأحد اللغة العربية (ورقتان)، الاثنين الجغرافيا، الثلاثاء التربية الاسلامية، الأربعاء تاريخ وتربية وطنية.

○ الصف الثاني الاعدادي:

الثلاثاء ٦/٩ الرياضيات (ورقة أولى)، الأربعاء الرياضيات (ورقة ثانية)، الخميس اللغة الانجليزية، السبت الجغرافيا، الأحد التاريخ والتربية الوطنية، الاثنين العلوم، الثلاثاء اللغة العربية (ورقتان)، الأربعاء التربية الاسلامية.

○ الصف الثالث الاعدادي:

الثلاثاء ٦/٩ الرياضيات (ورقة أولى)، الأربعاء الرياضيات (ورقة ثانية)، الخميس التاريخ والتربية الوطنية، السبت ١٠/٩ العلوم، الأحد اللغة الانجليزية (ورقتان)، الاثنين الجغرافيا، الثلاثاء اللغة العربية (ورقتان)، الأربعاء التربية الاسلامية.

○ الصف الأول الثانوي:

الثلاثاء ٦/٩ اللغة الانجليزية (ورقتان)، الأربعاء الرياضيات (ورقتان)، الخميس اللغة العربية (ورقتان)، السبت ١٠/٩ التاريخ، الأحد الفيزياء، الاثنين الكيمياء، الثلاثاء الجيولوجيا والحاسوب، الأربعاء التربية الاسلامية والتربية الأسرية، الخميس الأحياء والجغرافيا.

○ الصف الثاني الثانوي أدبي:

الثلاثاء ٦/٩ اللغة الانجليزية (ورقتان)، الأربعاء اللغة العربية (ورقتان)، الخميس مبادىء الاجتماع، السبت ١٠/٩ الجغرافيا، الأحد الرياضيات، الاثنين التاريخ والتربية الاسرية، الثلاثاء مبادىء الاقتصاد، الأربعاء التربية الاسلامية.

○ الصف الثاني الثانوي علمي:

الثلاثاء ٦/٩ اللغة الانجليزية (ورقتان)، الأربعاء اللغة العربية (ورقتان)، الخميس الرياضيات (ورقة أولى)، السبت الرياضيات (ورقة ثانية)، الأحد الفيزياء (ورقة أولى) الاثنين الفيزياء (ورقة ثانية) والتربية الأسرية، الثلاثاء الكيمياء، الأربعاء التربية الاسلامية والأحياء، الخميس الجيولوجيا.

# بلدية دبي تنظم عمليات الاتجار بالحيوانات الأليفة المستوردة

دبي - الاتحاد: قررت بلدية دبي تنظيم عمليات الاتجار في الحيوانات المنزلية الأليفة الواردة للبلاد بصحبة السياح الروس.

وصرح المهندس حسين لوتاه مساعد مدير عام بلدية دبي لشئون البيئة والصحة العامة ان التنظيم سوف يشمل ضرورة توفر بطاقات صحية لتطعيم هذه الحيوانات والمعروضة للبيع في المحال المختصة بهذه التجارة مع ترجمتها وتصديقها من السفارة الروسية بالبلاد.

وتشمل عملية التنظيم توفير متطلبات خاصة بتنظيف واطعام الحيوانات والاحتفاظ بها في حظائر أو أقفاص ملائمة وتحديد أعداد الحيوانات وأنواعها بكل حظيرة أو قفص.. وذلك مع الاستمرار في حملات التفتيش على محال الاتجار بالحيوانات الأليفة بالامارة ومخالفة المحال التي لاتتبع النظم البلدية المعمول بها سابقا.

## من الأعماق

تعددت الشكوى من وجود اجهزة «البليب» او النداء الالى في جيوب بعض المصلين بالمساجد وما تحدثه من ازعاج وتشويش للمصلين وانتهاك لحرمة المساجد واداء الصلاة بخشوع.

هذه الشكوى لانقدمها الى احد إلا لحملة اجهزة النداء الآلي فقط داخل المساجد.. نترك لهم حرية انتقاد انفسهم بانفسهم ومحاسبتها.. فقط نقول لهم.. هل وجود «البليب» في جيوبكم اثناء تأدية الصلاة بالمسجد امر مهم.. وهل تركه خارج المسجد سواء في السيارة او المنزل لفترة قصيرة يخل بأعمالكم.. واذا كان وجوده مهما فلا اقل من اغلاقه او كتم صوته خلال فترة الصلاة بدلا من الاصوات المنبعثة من جيوبكم والرنين المتواصل الذي يزعج المصلين من جهة ويتنافى مع الخشوع وتأدية الشعائر الدينية المفروضة علينا من جهة اخرى، ورغم وجود لافتات على بعض المساجد بضرورة اغلاق هذه الاجهزة خلال الصلاة الا ان البعض من حاملي هذه الاجهزة مازالوا غير مهتمين!!.. واذا كان البعض يطالب بضرورة وجود تفتيش على ابواب المساجد للمصلين قبل الدخول للصلاة. فهو امر مرفوض ولا يقبله منطق! فكيف لمن يذهب للصلاة في بيوت الله ان يتم تفتيشه قبل الدخول؟! ان الذهاب للمسجد يكون بمحض ارادة المسلم وبخشوع منه وتلبية لاوامر الله سبحانه وتعالى.. فاذا كانت هذه النوايا الطيبة لاداء الشعائر الدينية المفروضة عليهم فلا اقل من احترام هذه الشعائر.. ولا اقل ايضا من احترام المصلين، الاخوة في الاسلام وعدم ازعاجهم اثناء تادية الصلاة.. هذه الشكوى لاحل لها سوى ان تصحو الضمائر وتنتبه الى ان الدخول الى بيت من بيوت الله له احترامه وقدسيته.

غواص

مدير عام اتصالات :

## تغيير ارقام الهواتف من ٥ الى ٧ أرقام يرتبط بتوسيع الشبكة وتطويرها

تلقت صفحة رأي الناس الرد التالي من السيد علي سالم العويس مدير عام مؤسسة الامارات للاتصالات ردا حول ما نشر يوم ١٩٩٤/٦/٢٩م تحت عنوان «مطلوب من اتصالات ايجاد حل لمشكلة ارقام هواتف بني ياس التي اصبحت سبعة ارقام بينما كانت خمسة فقط منذ فترة» جاء فيه انه وتعميما للفائدة فان تغيير ارقام الهواتف من خمسة الى سبعة يرتبط ارتباطا وثيقا بتوسيع الشبكة وتطويرها، كما ان مناطق متعددة في الشبكة ستدخل في الترقيم السباعي تباعا وهو امر لابد منه مستقبلا في بقية المناطق.

وفيما يختص بالهاتف المتحرك فان GSM سيدخل ضمن الترقيم السباعي.

## تجنب آثار الأشعة فوق البنفسجية

يذهب العديد من الأسر والعائلات الى الشواطيء للاستمتاع بممارسة هواية السباحة والجلوس على الشواطيء..

لهؤلاء اود ان اقول ان منظمة الصحة العالمية حذرت من مخاطر التعرض المفرط للاشعة فوق البنفسجية.. وذكرت ان هناك علاقة مباشرة بين المعدلات المرتفعة للاشعاعات فوق البنفسجية وتآكل طبقة الاوزون، وأوضحت ان الاشعة فوق البنفسجية تمثل خطراً كبيراً على الصحة العامة. وافضل طريقة لتجنب آثارها على عين الانسان هى ارتداء عدسات شمسية عاكسة للأشعة فوق البنفسجية.

سمير ابراهيم




لقطة

مسجد المعترض القديم بمدينة العين
(تصوير: ناصر فرج التميمي) - العين

حديث الكاميرا

التكييف أيام زمان

(تصوير: سلطان بن عدي) دبي

مستشـــارك

## كيف نتجنب الاصابة ببرد الصيف والحساسية الناتجة عنه؟

في فصل الصيف كلنا نستخدم اجهزة التكييف ومع الانتقال المفاجيء للاشخاص من درجات الحرارة المرتفعة بالشارع والاماكن العامة الى الدرجات المنخفضة بالوحدات السكنية والمكاتب تكثر الاصابة بنزلات البرد.. فما هي النصائح الطبية الخاصة بالوقاية من برد الصيف والحساسية الناتجة عنه؟

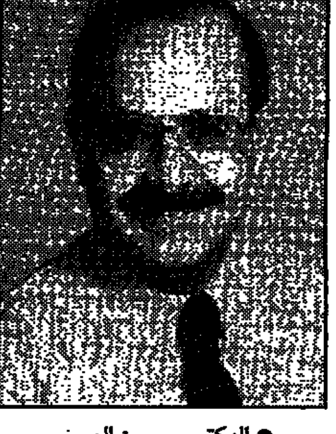
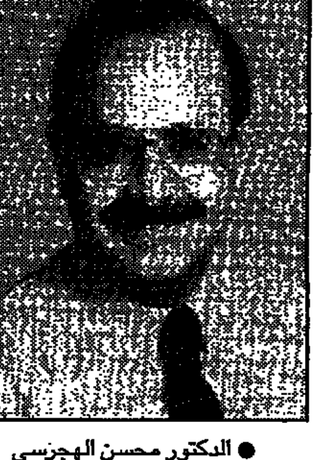
على محمد - ابوظبي

د. محسن الهجرسي :

## يجب عدم تعريض الجسم للتيارات الهوائية المتغيرة

كتب - سمير الزعفراني:

يقول الدكتور محسن الهجرسي اخصائي الانف والاذن والحنجرة ان المثل الشعبي القائل: برد الصيف احد من السيف يعبر بصدق عن حدة نزلات البرد بموسم الصيف حيث يعتقد بعض الناس بصورة خاطئة ان النزلات البردية مرتبطة بفصل الشتاء فقط.. فالانتقال المفاجيء من الجو الحار الى المكان البارد وخلع الملابس يحدث تغيراً مفاجئاً في درجة حرارة الجسم فتنخفض مقاومة الجسم وتسهل الاصابة بالبرد، كما ان اكثار الاطفال من تناول الآيس كريم والمثلجات في فصل الصيف يؤدي الى الاصابة الحادة للحلق.. وبصفة عامة ننصح بما يلي: بعدم التغير المفاجيء في حرارة الجسم بأن ينتظر الكبار والاطفال على وجه الخصوص فترة زمنية قبل تغيير ملابسهم بعد الرجوع الى المنزل المكيف وكذلك عدم الاكثار من المثلجات خصوصاً بعد الاكل الساخن، كما ان الذين يعانون من الاستعداد للاصابة بحساسية الانف والتي يكون مظاهرها العطاس المتكرر وسيلان سائل شفاف من الأنف عليهم عدم استخدام المحارم الورقية التي تجرح فتحتي الانف ومراجعة الطبيب الاخصائي لوصف مضادات الحساسية وللعلم فان هذه الحساسية تسبب ضيق التنفس من الأنف وحكة شديدة بالانف وسقف الحلق والعينين والاذنين. ويرجع سبب ارتباط ظهور هذا النوع من الحساسية بموسم الصيف الى عملية لقاح الاشجار والاعشاب وكثرة الاتربة وارتفاع نسبة الرطوبة واستعمال المكيفات وارتفاع درجة الحرارة والاطفال عادة لديهم استعداد اكبر من البالغين في الاصابة بهذه الحساسية، كما يجب استعمال غطاء خفيف اثناء النوم يحمي الجسم من تيارات الهواء التى قد تؤذي الجسم كما ينبغي التدثر بهذا الغطاء عند استعمال المكيفات.

● الدكتور محسن الهجرسي



(تصوير: احمد مرزوق)

## خطر.. يتربص برواد حدائق الكورنيش

هذه الفتحة الواضحة في الصورة تقع بشارع كورنيش ابوظبي بالقرب من فندق ابوظبي هيلتون امام مجموعة من الحدائق الرائعة الجميلة التى تذهب اليها الاسر والعائلات من اجل قضاء وقت ممتع ولكنها تعرض حياتهم للخطر خاصة الاطفال لأنه لا توجد اي لافتة تحذير منها او سياج يمنع المرور بجوارها أو غطاء يمنع سقوط الاطفال داخلها.

● ترحب صفحة «رأي الناس» بتعليقات القراء حول ما ينشر من مقالات وموضوعات، كما ترحب بمساهماتهم على هاتف ٤٥٥٨٨٨ ابوظبي - فاكس ٤٥١٦٥٣ ابوظبي ص. ب ٧٩١ ابوظبي.

## مطلوب

مطلوب توفير طبيب انف واذن وحنجرة بمستشفى بدع زايد لأنه لا يوجد هذا التخصص واذا اراد المريض الذهاب الى طبيب الانف والاذن فعليه ان يذهب الى مستشفى المفرق، كما انه خلال فترة الاجازة الصيفية يعاني الجمهور من عدم وجود طبيب عيون وطبيب للأمراض الجلدية..

لذا تأمل العمل على توفير بديل لهذه التخصصات من اجل راحة المرضى وعدم ارهاقهم بالذهاب الى مستشفى المفرق الذي يبعد مسافة طويلة جداً عن منطقة بدع زايد.

## يجب أن نشجع شبابنا للالتحاق بتخصصات تفيد الوطن

مع نهاية امتحانات الثانوية العامة بمختلف فروعها.. تكثر الاعلانات في الصحف والاذاعة والتلفاز عن الكليات والمعاهد التى يرغب الشباب المواطنون في الالتحاق بها والتى ستحقق لهم حلم حياتهم وتؤمن لهم الوظيفة، كل هذه الاعلانات تحاول ان تجذب الشباب المواطن للالتحاق بمختلف التخصصات في جميع الكليات على مستوى الدولة وخارجها كما تعلن الجهات المختصة عن توفير المزايا والحوافز المجزية والتى من شأنها ان تستقطب اكبر عدد ممكن من الشباب المواطن، كل هذه الامور تبشر بالخير وتدعو الشباب لخدمة وطنهم ورد الجميل له. ولكننا لا نجد اعلانا يحفز الشباب المواطنين ويدعوهم للالتحاق بكليات معينة وتخصصات محددة مع ان نسبة المواطنين في هذه التخصصات ضئيلة لا تقارن مع بعض التخصصات الاخرى التى لدينا الاعداد الكثيرة المؤهلة الفائضة منها مثل كلية الطب والهندسة ولم نجد اعلانا واحدا يدعو الشباب المواطن للالتحاق بكليات الطب مع ان نسبة الاطباء المواطنين لا تتجاوز الـ ٧٪ وكذلك الحال في كلية الهندسة والذين يلتحقون بهذه الكليات يكون ذلك استجابة لرغبة منهم في تحقيق احلامهم ورد الجميل لبلدهم، فهم يضحون بالوقت والسهر وسنوات العمر سبعاً أو اكثر من اجل خدمة بلدهم ومواطنيهم، وفي المقابل يجب علينا ان نشجع هذه الفئة ونشد من أزرهم ونعطيهم المكافأة المجزية ونؤمن لهم الحياة المستقرة.

والمطلوب ان يكثف نشر الاعلانات التى تجذب شبابنا للالتحاق بهذه الكليات وهذه التخصصات التى نحتاج اليها في الحاضر والمستقبل.

يوسف الحوسني — دبا

## رجاء الى تليفزيون ابوظبي

نأمل من المسئولين في تليفزيون الامارات العربية المتحدة من ابوظبي العمل على اعادة بث المسلسل التاريخي عمر بن عبدالعزيز والذى تم بثه خلال شهر رمضان الماضي حتى نتمكن من الاستمتاع به لأنه من احسن المسلسلات التى تعرفنا بسيرة هذه الشخصية الاسلامية الفذة.. والنموذج الرائع للحاكم المسلم.

عاطف محمد شرف الدين - العين

# توقع زيادة صادرات دول التعاون الخليجي من النفط ومشتقاته بدخول اتفاقية «الجات» حيز التنفيذ

القاهرة ـ كونا: توقعت دراسة متخصصة حديثة زيادة صادرات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية من النفط ومشتقاته بدخول اتفاقية تحرير التجارة «الجات» الى حيز التنفيذ. واوضحت الدراسة التى اعدها احد المتخصصين بالامانة العامة للمجلس وحصلت وكالة الانباء الكويتية على نسخة منها ان تحرير التجارة وفتح الاسواق العالمية سيؤدي الى زيادة الطلب العالمي على مختلف المنتجات ومنها النفط ومشتقاته الامر الذى سيعود على دول المجلس بالفائدة.

كما توقعت الدراسة ان تزيد صادرات دول مجلس التعاون من المنتجات البتروكيماوية حيث ستقوم كثير من الدول عند تنفيذ الاتفاقية بتخفيض الرسوم الجمركية على وارداتها من هذه المنتجات بنسب متفاوتة مما يؤدي الى خلق سوق اكبر لهذه المنتجات.

وقالت الدراسة ان انتعاش هذه الصناعة في دول المجلس سيجعل الاستثمار فيها «اكثر جاذبية» نظرا للمزايا النسبية التى تتمتع بها هذه الصناعة في دول المجلس.

ونبهت الى ضرورة اعادة ترتيب اوضاع المنتجات الصناعية الاخرى مثل صناعة البناء والتشييد والاسمنت والمعادن لرفع قدراتها التنافسية «اذ ستواجه منافسة قوية من جانب المصدرين من الخارج».

ويذكر ان خبراء عرب قد بحثوا هذه الدراسة خلال اجتماع عقد بمقر جامعة الدول العربية اختتم اول امس وخصص لدراسة اتفاقية «الجات» على الاقتصادات العربية.

وقللت الدراسة من تاثير نتائج توقيع اتفاقية «الجات» على واردات دول مجلس التعاون من المنتجات المختلفة مشيرة الى ان هذا التاثير سيكون محدودا.

وذكرت ان دول المجلس تتبع الاقتصاد الحر والتجارة المفتوحة قبل توقيع الاتفاقية وتتميز برسومها المنخفضة نوعا ما وغياب القيود على انسياب حركة التجارة.

وقالت الدراسة ان توقيع الاتفاقية يمكن ان يكون له اثاره الايجابية على واردات دول المجلس تتمثل في حصولها على العديد من السلع باسعار اقل مما كانت تحصل عليه في السابق نتيجة لاحتدام المنافسة بين المنتجين وفتح الاسواق ومحاولة كل الدول الفوز باكبر نصيب من السوق العالمية.

واضافت الدراسة انه من الصعب الحديث عن تاثير محدد للاتفاقية على دول المجلس باعتبار ان الاتفاقية لم تتضمن حتى الآن قواعد تفصيلية في هذا الصدد كما نبهت الى بعض الآثار السلبية الصغيرة التى ستنعكس على عمل بعض المؤسسات الخدمية الصغيرة في دول المجلس من دخول منافسين كبار وشركات مختلفة.

اما عن موضوع البيئة وتاثيره على التجارة الدولية قالت الدراسة ان هذا الموضوع لن يؤثر على دول مجلس التعاون المعروف عنها اهتمامها بهذا المجال حيث يشكل نسبة في ميزانيتها يفوق ما تحققه الدول المتقدمة.

ودعت الدراسة في ختامها دول مجلس التعاون الى كسب الوقت واستغلال المهلة التى تمنحها اياها اتفاقية «الجات» من اجل ترتيب اوضاعها الاقتصادية حتى تتلاءم مع الانظمة الجديدة للاتفاقية وتطوير قطاعاتها الانتاجية حتى تتمكن من الصمود والمنافسة لمنتجات الدول الاخرى.

## نادى باريس يعيد جدولة الديون الخارجية للكونغو بشروط

برازافيل ـ رويتر: اعلنت حكومة الكونجو ان نادى باريس للحكومات الدائنة سيعيد جدولة الديون الخارجية للكونغو بموجب اتفاق وقع الشهر الماضي ولكنه إشترط ان تسدد الكونغو متاخرات ديون تبلغ ٤٢ مليار فرنك افريقي «٦ر٧٧ مليون دولار».

وقال بيان حكومي «سيتعين على الكونغو تدبير ٤٢ مليار فرنك افريقي على اربع دفعات في الاشهر الثمانية المقبلة لاعادة جدولة الديون».

ونقل البيان عن نادى باريس ان هذا المبلغ يمثل مدفوعات متاخرة متراكمة منذ عام ١٩٨٩ عن اجمالي الديون الخارجية البالغة خمسة مليارات دولار.

□□□

## «ديملر بنز» للسيارات تزيد رأس مالها بنحو ٣ مليارات مارك

بون ـ كونا: اعلنت مجموعة ديملر بنز للسيارات والتكنولوجيا الالمانية امس انها اختتمت بنجاح عملية رفع رأس مالها بحوالى ثلاثة مليارات مارك.

واكد عضو مجلس الادارة للشئون المالية جيرهارد ليتز في بيان صحفي ان كبار المساهمين ساهموا في زيادة رأس المال حسب حصصهم السابقة بحيث ظلت حصة دولة الكويت في رأس مال اكبر مجموعة صناعية المانية ١٤ في المائة والدويتشة بنك ٤ر٢٤ في المائة.

واعرب عن ارتياحه لاقبال المستثمرين على شراء الاسهم التى طرحت للبيع في البورصات العالمية في المانيا وبريطانيا وسويسرا وآسيا الجنوبية الشرقية بحيث اختتمت العملية بنجاح كبير في ٥ يوليو الجاري.

ونوه ليتز بالاقبال الكبير في الولايات المتحدة الامريكية على اسهم ديملر بنز الجديدة مما ادى الى ارتفاع حصة المستثمرين الامريكيين في رأسمال المجموعة الى اكثر من ثمانية في المائة.

□□□

## ٨٠٣ ملايين جنيه عجز ميزان التجارة البريطانى في ابريل

لندن ـ رويتر: اعلن مكتب الاحصاءات المركزى البريطانى امس ان العجز في ميزان التجارة البريطانى بلغ ٨٠٣ ملايين جنيه استرليني في شهر ابريل بالمقارنة مع عجز بلغ ٢١ر١ مليار جنيه في مارس الماضي.

وفي ابريل من العام الماضي بلغ العجز ٢٧٧ر١ مليار جنيه. وبلغت الصادرات ومن ٦٨٧ر٩ مليار جنيه في ابريل الماضي ارتفاعا من ٨٠٢ر١٠ مليار في مارس ١٩٩٤ ومن ٦٨٧ر٩ مليار جنيه في ابريل ١٩٩٣. وبلغت الواردات ٨٩٤ر١١ مليار انخفاضا من ٠١٥ر١٢ مليار في مارس وارتفاعا من ٩٦٤ر١٠ مليار في ابريل من العام الماضي.

## الدولار (اقفال لندن)

| | |
|---|---|
| جنيه استرليني | ٦٤٦٤, |
| مارك المانى | ١,٥٦٢٥ |
| ين يابانى | ٩٧,٩٥ |
| فرنك فرنسى | ٥,٣٦١٥ |
| فرنك سويسرى | ١,٣١٦٣ |
| ليرة لبنانية | ١٦٨١■ |

## السوق المصرفية المصرية

| * | بنوك | صرافات |
|---|---|---|
| درهم | ٩٠,٦٤ | ٩١,٧٥ |
| دولار | ٣٣٧,٨ | ٣٣٩,٢٠ |

## المعادن النفيسة

عالميا (اونصة / دولار)

| البورصة | الذهب | الفضة |
|---|---|---|
| لندن | ٣٨٤,٢٥ | — |
| زيورخ | — | — |
| هونج كونج | — | — |

محليا (بالدرهم)

| الذهب للجرام | الذهب للاونصة | الفضة للجرام |
|---|---|---|
| ٤٦,٢٥ | ١٤٣٨,٥٠ | ,٦٧ |

## البورصات العالمية (امس)

| نيويورك ** داوجونز | لندن اف.ت | طوكيو نيكاى | باريس كاك |
|---|---|---|---|
| ▲ ٣٦٩٤,٥٧ | ▼ ٢٩٦٢,٤ | ▼ ٢٠٥٢٦,٥١ | ▲ ١٩٢٠,٧٨ |

* بالقرش ** ظهـرا ■وفق سوق بيروت

## اسعار خامات البترول (اقفال لندن) (دولار / برميل)

| خام برنت | خام تكساس | خام دبى | خام عُمان |
|---|---|---|---|
| ١٦,٩٥ | ١٩,٣٥ | ١٥,٩٥ | ١٦,٣٠ |

## ٦٨٢ر٥ مليون درهم استثمارات ٥٣٢ مصنعاً بالشارقة خلال عام ٩٣

الشارقة ـ وام: ارتفع عدد المنشآت الصناعية العاملة في الشارقة خلال عام ١٩٩٣م الماضي الى ٥٣٢ مصنعا حيث بلغ راس المال المستثمر فيها ٦٨٢ مليونا و٥٤٨ الف درهم ويساهم فيها المواطنين بما قيمته ٣٨٧ مليونا و٤٤٦ الف درهم اي بما يوازي ٨ر٥٦٪ من جملة راس مال هذه المنشآت.

ويتضح من خلال نتائج المسح الصناعي لعام ١٩٩٣ والذى اجرته الدائرة الاقتصادية بالشارقة ان صناعة الكيماويات ومنتجاتها استحوذت على المرتبة الاولى من حيث عدد المنشآت الصناعية ووصل عدد منشآتها الى ٨٤ منشأة وبنسبة ٨ر١٥٪ من جملة المنشآت الصناعية بالشارقة تلتها منشآت الصناعات المعدنية الاساسية وعددها ٧٨ منشأة وبنسبة ٧ر١٤٪ من جملة المنشآت الصناعية وبعدها صناعة المنتجات التعدينية غير المعدنية وتعمل فيها ٦٦ منشأة تعقبها صناعة الغزل والنسيج والجلود وتتكون من ٦٤ منشأة.

كما تعمل في صناعة الخشب ومنتجاته ٦٢ منشأة وفي صناعة المواد الغذائية والمشروبات ٥٠ منشأة وفي مجال صناعة الورق ومنتجاته والطباعة والنشر ٤٨ منشأة وفي المرتبة الثامنة صناعة المنتجات المعدنية والماكينات والمعدات وعدد منشآتها ٤٧ منشأة تليها في المرتبة الاخيرة الصناعات التحويلية الاخرى وعدد منشآتها ٣٢ منشأة.

وجاء في نتائج المسح الصناعي بالشارقة ان عدد العاملين في المنشآت الصناعية وصل الى ١٩ الفا و٣٢٤ شخصا بلغت قيمة اجورهم ومرتباتهم ٣٥٤ مليونا و١٥٧ الف درهم خلال عام ١٩٩٣.

ويتوقع لجمالي الاجور والمرتبات على القطاعات الفرعية في القطاع الصناعي بالشارقة يتضح ان القطاع الفرعي للصناعات المعدنية الاساسية ياتي في المركز الاول حيث بلغت جملة لجور ومرتبات العاملين فيه ٦٩ مليونا و١٢٩ الف درهم وبنسبة ٥ر١٩٪ من لجمالي اجور العاملين في القطاع الصناعي تليها صناعة الكيماويات ومنتجاتها التى بلغت جملة اجور العاملين فيها ٧ر٦٧ مليون درهم ثم صناعة الغزل والنسيج والجلود وبقيمة ٧ر٤٨ مليون درهم.

## ٢٤ الجارى بالرياض
## خبراء الجمارك بدول التعاون يبحثون تصنيف السلع التى ستخضع للضريبة الموحدة

المنامة ـ العمانية: تجتمع اللجنة الفنية لخبراء الجمارك بدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية خلال الفترة من ٢٤ الى ٢٧ من الشهر الحالي بمقر الامانة العامة بدول مجلس التعاون لبحث تصنيف وترتيب قوائم السلع التى ستخضع لمشروع الضريبة الجمركية الموحدة.

وقال المدير العام للجمارك جاسم جمشير بانه استقر الرأي على التوزيع على قوائم سلع استهلاكية تحصل عليها ضريبة موحدة قدرها ٥٪ وسلع غير استهلاكية تحصل عليها ضريبة ١٠٪.

واضاف بأن ما سينتهي اليه الاجتماع سيعرض على مديرى الجمارك الذين يجتمعون خلال شهر اكتوبر المقبل.

واشار الى ان نظام الـ ٥٪ و ١٠٪ تم بناء على اقتراح الامانة وسيعرض على وزراء المال والاقتصاد بعد اقراره من لجنة مديرى الجمارك قبل نهاية العام.

□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□

## بدء التعامل فى أسهم «سوليدير» بالسوق الثانوية فى بيروت

بيروت ـ رويتر: بدأ التعامل بالسوق الثانوية ببيروت فى الاسهم الموزعة على الملاك والمستأجرين بوسط بيروت لشركة «سوليدير» والتى تمثل ثلثى رأس مال الشركة التى ستعيد بناء الوسط التجارى فى بيروت الذى هدمته الحرب الاهلية.

وتشكل هذه الاسهم نحو ٢ر١ مليار دولار من رأس مال الشركة المكلفة باعمار وسط العاصمة اللبنانية. ووزعت هذه الاسهم على الملاك والمستأجرين فى وسط بيروت مقابل التنازل عن حقوقهم.

وفاق الاكتتاب فى نوع اخر من الاسهم طرحت للمستثمرين اللبنانيين والعرب المطروح بنسبة ٤٠ فى المائة فى يناير الماضي وبدأ التعامل فيها فى يونيو الماضي وبلغت قيمة الاصدار ٦٥٠ مليون دولار.

وقال طلال القيسى المتعامل ببنك لبنان والخليج لرويتر اول امس «التعامل فى الاسهم الموزعة على الملاك والمستاجرين فى وسط بيروت بدأ فعليا امس اذ بلغ حجم التعامل امس صفرا».

وحدد سعر هذه الاسهم فى اول جلسة للقطع عند ١١١٥/٨ دولار ايضا. وهو السعر الذى يحدد على اساس تعادل الحد الاقصى من المستثمرين والبائعين. وجرى التعامل فى نحو ١٠١٠ اسهم بهذا السعر.

وحدد سعر النوع الثاني من الاسهم فى جلسة القطع عند ١١١٥/٨ دولار ايضا. وجرى تداول ٠٦١ر١٠ سهما.

وقال متعاملون ان التعامل بالاسهم الموزعة على الملك والمستاجرين بوسط بيروت بدأ رغم قلة عدد شهادات الاسهم التى وزعتها لجان خاصة.

وقال متعاملون لقد وزع عدد محدود من شهادات هذه الاسهم. وبدأ التعامل لدعم السوق.

□□□

## واشنطن ترفع قيمة الائتمانات الغذائية لمصر

واشنطن ـ رويتر: اعلنت وزارة الزراعة الامريكية انها رفعت قيمة ضمانات القروض المدعومة الممنوحة لمصر بموجب برنامج دعم الصادرات بمبلغ ٣٥ مليون دولار فى السنة المالية ١٩٩٤.

وبهذا القرار الذي اعلن اول امس ترتفع قيمة الضمانات الائتمانية لمشتريات مصر من القمح الامريكي ١٥ مليون دولار الى ٣٥ مليون دولار ومخصصات دقيق «طحين» القمح عشرة ملايين الى ٣٠ مليون دولار وحبوب العلف عشرة ملايين الى ٦٨ مليون دولار.

وزاد لجمالي الائتمانات المضمونة الى ١٦٠ مليون دولار.

□□□

## الجزائر تشتري مائة الف طن من القمح الامريكي المدعوم

الرباط ـ رويتر: قالت وكالة الانباء الجزائرية اول امس ان الجزائر اشترت ١٠٠ الف طن من القمح الامريكي لتسليم اغسطس وسبتمبر القادمين.

وقالت الوكالة التي تستقبل نشرتها في الرباط نقلا عن وزارة الزراعة الامريكية ان القمح مدعوم بنحو ٤٤ر٥٠ دولار للطن في المتوسط.

وتتالف هذه الصفقة من ٧٥ الف طن من القمح الشتوي الاحمر الصلد و ٢٥ الف طن من القمح الشتوي الاحمر اللين. واضافت الوكالة ان الجزائر يمكنها شراء ٣ر١ مليون طن اخرى من القمح الامريكي المدعوم.

## ٥ ملايين دولار منحة من الصندوق الدولى للتنمية الزراعية لمنطقتى غزة واريحا

القاهرة ـ ق ن أ: قرر الصندوق الدولى للتنمية الزراعية تقديم منحة قيمتها خمسة ملايين دولار لمنطقتى الحكم الذاتي في قطاع غزة ومدينة اريحا.

وقال السيد حمد السلطان رئيس الصندوق في تصريحات صحفية نشرت امس بالقاهرة ان هذه المنحة ستستخدم في تطوير نشاط صيد الاسماك ومشاريع المياه مشيرا الى ان الصندوق يركز في انشطته على تنمية المشروعات المهنية قائلا ان الدول الصناعية لا تعتمد فقط على المشروعات الكبيرة بل تعتمد كذلك على المشروعات الصغيرة.

□□□

## ٦٠٢ مليون دولار فائض ميزان المدفوعات اللبنانى

بيروت ـ رويتر: قال مصرف لبنان المركزى ان لبنان حقق فائضا في ميزان المدفوعات قدره ٤٠ مليون دولار في مايو الماضي ليصل اجمالي الفائض هذا العام الى ٦٠٢ مليون دولار.

وبلغ فائض ميزان المدفوعات ٧٠٠ مليون دولار عام ١٩٩٣. وقال مسئول انها تمثل صافي الاصول الاجنبية الناتجة من التجارة وتدفقات رءوس الاموال خلال هذه الفترة.

وبلغ هذا الفائض في يناير الماضي ٦ر٣٣٤ مليون دولار بالمقارنة مع ٤ر٦٩ مليون في فبراير و٩ر٦٤ مليون في مارس و١ر٩٣ مليون في ابريل.

□□□

## المركز العربى لدراسات المناطق الجافة يبدأ اجتماعاته بدمشق اليوم

دمشق ـ ا ش ا: تستضيف دمشق اليوم اعمال الدورة الثانية والعشرين للجمعية العمومية للمركز العربى لدراسات المناطق الجافة والاراضي القاحلة «اكساد» بحضور وزراء الزراعة ووفود عربية تمثل مصر ولبنان والاردن والصومال وتونس والعراق والجزائر وموريتانيا وسلطنة عمان وليبيا وسوريا.

ويتضمن البحث خلال هذه الاجتماعات التى تستمر يومين مذكرة حول نشر اصناف القمح والشعير المحسنة والمستنبطة من قبل المركز واقرار موضوع التصحر والاحزمة الخضراء ضمن نشاط المركز وانعكاسات اتفاقية «الجات» على الاقتصادات العربية. وتناقش الاجتماعات كذلك تقرير المدير العام للعامين الماضيين ونشاطات المركز.

## بمشاركة مطاري ابوظبي والشارقة
## بدء اجتماعات اتحاد المطارات العربية بالمغرب دراسة انعكاسات «الجات» على النقل الجوى

الدار البيضاء ـ وام: افتتحت بالدار البيضاء بالمغرب اول امس اعمال الدورة الخامسة لاتحاد المطارات الدولية العربية برئاسة السيد احمد البياز المدير العام للمكتب الوطني للمطارات المغربية.

وتبحث هذه الدورة التي تستمر يومين تقريرا لنشاط الاتحاد ودراسة ورقة عمل حول انعكاسات اتفاقية «الجات» على النقل الجوى وتدارس امكانيات التعاون في مجال التكوين ومشاركة المطارات العربية في المؤتمر العالمي للمطارات الذى سيعقد بمراكش في نوفمبر ١٩٩٤م.

وتشارك في هذه الدورة وفود تمثل مطارات ابوظبي والشارقة وجدة والدوحة والجزائر وفلسطين والمغرب.

وقال السيد احمد البياز في كلمة له امام الدورة ان هذا الاجتماع ينعقد في ظرف يعرف فيه قطاع النقل الجوي منعطفا هاما يتطلب تكتل الجهود في نطاق التكوين والتجهيز وعصرنة وسائل التشغيل والاهتمام بالعنصر البشري الذى يشكل حلقة وصل لهذا القطاع.

وشدد على ضرورة تعزيز العمل العربي في مجال المطارات وتنشيطه حتى تكون المطارات العربية في مستوى المنافسة الدولية وقادرة على مواجهة التحديات.

واشار الى ان من بين الموضوعات التى ستتدارسها الدورة ورقة عمل حول انعكاسات الفعاليات المهنية والعلمية المهتمة بهذا القطاع.

□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□

## الاحزاب المصرية تحدد شروطاً للتخصيص
## ٣ مبادىء يجب ان تقوم عليها عمليات البيع

القاهرة ـ رويتر: حددت الاحزاب المصرية شروطا للتخصيص قائلة انه ربما يتعين على الحكومة ابطاء ايقاع التخصيص من اجل الوفاء بهذه الشروط.

وانهت اللجنة الاقتصادية لمؤتمر الحوار الوطني الذى تشارك فيه احزاب اعمالها اول امس وقالت ان برنامج بيع القطاع العام يجب ان يقوم على المباديء الآتية:

○ الحرص على استمرار الملكية الوطنية لمفاتيح الاقتصاد القومي اي وضع ضوابط على اشراك الاجانب.

○ يتم البيع بسعر عادل وعبر سوق الاوراق المالية اساسا.

○ المحافظة على حقوق العاملين في المشروعات الاستثمارية.

وقال تقرير اللجنة «راى المجتمعون ان الالتزام بالمباديء قد يتطلب احيانا امتداد الفترة الزمنية اللازمة لنقل ملكية المشروعات العامة الى القطاع الخاص وانه في هذه الحالة يتعين ان تركز الجهود على تحسين الكفاءة الانتاجية لهذه المشروعات».

وتقول الحكومة انها تلتزم اصلا بالمباديء الثلاثة في برنامجها للتخصيص الذى بدأت الاسراع بخطاه بعد بداية بطيئة.

وطرحت للبيع حتى الآن اصول قيمتها مليارات الجنيهات لكن ثلاث شركات فقط هى التى بيعت للقطاع الخاص.

وذكر التقرير ان حزب التجمع اليسارى هو الذى انفرد بمعارضة بيع القطاع العام قائلا انه يفضل اصلاحه.

□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□

## القضاء التركى يبطل قانون التخصيص

انقرة ـ رويتر: ابطلت المحكمة الدستورية في تركيا مسودة قانون يتيح للحكومة اصدار مراسيم لبيع الشركات الحكومية الخاسرة للقطاع الخاص.

ووافقت المحكمة بالاجماع على ابطال قرار برلماني صدر في مايو الماضي يزيد سلطات الحكومة لمدة ثلاثة اشهر دعما لعملية التخصيص التى اصبحت العامل الرئيسي في خطة للانقاذ الاقتصادي اطلقتها رئيسة الوزراء تانسو شيلر في الخامس من ابريل الماضي.

وترمي هيئة «كي. او. اي» المسئولة عن التخصيص في تركيا لتحقيق ايرادات قدرها ٣ر٢ مليار دولار عام ١٩٩٤م من بيع شركات مملوكة للدولة بينها شبكات الاتصالات في شركة البريد والتليفونات لكن ابطال القانون يجعل هذا بعيد المنال.

وقدمت مجموعة من ٩٠ نائبا في البرلمان طلبا للمحكمة لالغاء القانون.

# نتائج ايجابية لصدور الميزانية الاتحادية في وقت مبكر من العام

تتفق الآراء في الدولة وعلى مختلف الاصعدة الاقتصادية على ان اصدار الميزانية الاتحادية في وقت مبكر من العام له نتائج ايجابية جدا على اداء الوزارات والجهات الحكومية والنشاط الاقتصادي والتجاري العام في الدولة باعتبار ان النشاط الحكومي لايزال يعتبر المحرك الاساسي للنشاط الاقتصادي في الدولة.

وقال التقرير الاقتصادي لوكالة انباء الامارات ان السؤال المطروح الآن هل يمكن انجاز ميزانية الحكومة الاتحادية لعام ١٩٩٥ قبل انتهاء العام الحالي ١٩٩٤.. وقبل الاجابة على هذا السؤال «هو عند وزارة المالية والصناعة والوزارات والجهات الحكومية الاخرى» لابد من التاكيد على ان صدور الميزانية في هذا الوقت يعتبر انجازا مهما يجب ان تتضافر جميع الجهود للوصول اليه لما له من تاثير مهم على الوضع الاقتصادي العام في الدولة.

والجواب المنتظر من وزارة المالية والصناعة والوزارات والجهات الحكومية المعنية باعداد الميزانية سيكون جوابا عمليا ومؤجلا حتى نهاية هذا العام باصدار الميزانية بالشكل الذي يتناسب مع الواقع الاقتصادي الحالي في الدولة والذي يرتبط بدوره بكثير من العوامل والتاثيرات الخارجية ومن اهمها معدل اسعار النفط والتطورات الاقتصادية العالمية.

ولكن مع انتظار هذه الاجابة هناك الكثير من المؤشرات التي تعزز هذا التوقع.

واول هذه المؤشرات ان الحكومة الاتحادية اثبتت منذ عام ١٩٩١ خطا تنازليا في توقيت اصدار الميزانية الاتحادية في ديسمبر الى اكتوبر الى يوليو الى فبراير فكان اصدار ميزانية عام ١٩٩٤ في شهر فبراير بعد ان كان اصدار ميزانية ١٩٩٠ في ديسمبر وهذا يؤكد توجه الحكومة نحو انجاز ميزانية ١٩٩٥ في وقت مبكر عن فبراير القادم.

وقد اتخذت وزارة المالية والصناعة ووزارة التخطيط الاجراءات التي تكفل من جانبهما الوصول الى هذا الهدف في وقت مبكر.

فقد اصدر سمو الشيخ حمدان بن راشد آل مكتوم وزير المالية والصناعة تعميما الى الوزارات والجهات الحكومية التي ترتبط ميزانياتها بالميزانية الاتحادية في اول يوليو الحالي حدد فيه العاشر من سبتمبر المقبل اخر موعد لقيام الوزارات باستيفاء نماذج مشروعات الاستكمال والمشروعات الجديدة المقترحة في ميزانية ١٩٩٥.

فالتوقيت الذي حددته وزارتا المالية والتخطيط بشأن اعداد مشروعات الوزارات في مشروع الميزانية الاتحادية في جانبيها المالي والاستثماري وهو العاشر من سبتمبر القادم ياتي قبل ٢٠ يوما من الموعد الذي تم تحديده لتلقي هذه المشروعات العام الماضي.

وقد اعتادت الوزارات والجهات الاتحادية الاخرى التاخير في اعداد مشروعات موازناتها وتسليمها لوزارة المالية في الموعد المحدد.

وكان معالي احمد حميد الطاير وزير الدولة لشئون المالية والصناعة صريحا جدا حين كشف امام المجلس الوطني الاتحادي عند مناقشة ميزانية ١٩٩٤ ان اربع وزارات فقط قدمت مشروعات موازناتها في شهر اكتوبر ١٩٩٣ وست وزارات وجهات حكومية من بينها المجلس الوطني قدمتها في نوفمبر ١٩٩٣ وهذا مؤشر على ان الوزارات الاخرى قدمت مشروعات ميزانياتها بعد ذلك ولذلك فالمطلوب من جميع الوزارات والجهات الاتحادية الاخرى ان تنجز مهامها بشأن ميزانية ١٩٩٥ في الوقت المحدد حتى يكون بامكان وزارة المالية والصناعة انجاز مشروع الميزانية قبل نهاية العام الحالي.

ولكن انجاز مشروعات الميزانية الخاصة بكل وزارة قبل العاشر من سبتمبر القادم لن يكون كافيا ولابد ان يكون مشروع الميزانية الذي تقدمه كل وزارة متفقا مع حيثيات تعميم وزارة المالية والصناعة ووزارة التخطيط وفي اطار حجم الايرادات المتاحة للدولة للانفاق في عام ١٩٩٥ والا فان هذه المشاريع التي ستضعها الوزارات ستعود مرة اخرى اليها لتعديلها وهدر وقت جديد في ذلك مما سيكون له تاثير على الالتزام باصدار الميزانية في موعدها.

ولا نجد هنا ضرورة لاعادة التذكير باهم العناصر التي تضمنها تعميم وزارة المالية والصناعة وتعميم وزارة التخطيط اللذين ارسلا الى الوزارات وهي بدورها قادرة على ترجمتها الى برامج ومشروعات واقعية وعملية تؤدي في النهاية الى اصدار ميزانية واقعية بعيدة قدر الامكان عن العجز الذي تتطلع الحكومة الاتحادية الى اختفائه نهائيا في ميزانياتها وانجاز برامج وخطط تتضمن مشروعات ذات ارتباط وثيق بتطوير وتنمية القطاعات الاقتصادية والانتاجية وتوفير خدمات نموذجية للمواطنين والمقيمين.

# ٣٤٫٦ مليون ريال قيمة اقساط التأمين المباشر بسلطنة عمان

مسقط - العمانية: شهدت اسعار التامين خلال السنوات الاخيرة في سلطنة عمان ارتفاعا بالاضافة الى زيادة عدد الشركات الوطنية التي استطاعت ان تتبوأ مركز الصدارة لهذا النشاط وذلك بفضل القوانين التي تعطي لشركات التامين الوطنية مزايا اساسية لمساعدتها في ترسيخ اقدامها بالسوق العماني كمنحها الاولوية في الحصول على عمليات التامين الحكومية وذلك في حدود زيادة ١٠٪ عن اسعار التامين الاجنبية.

واوضحت الاحصائيات التي نشرتها وزارة التجارة والصناعة العمانية عن سوق التامين في السلطنة ان اجمالي اقساط التامين المباشر لعام ١٩٩٢ بلغ ٣٤٫٦ مليون ريال عماني مقابل ٣٠٫٣ مليون ريال عماني في عام ١٩٩١ بارتفاع نسبته ١٤٪.

وكان نصيب الشركات الاجنبية حوالى ٢٦٫٣ مليون ريال عماني اى مانسبته ٧٦٪ عام ١٩٩٢ مقابل حوالى ٢٣٫٥ مليون ريال عماني عام ١٩٩١ بنسبة ٧٧٫٨٪. فيما كانت حصة الشركات العمانية حوالى ٨٫٢ مليون ريال عماني اى مانسبته حوالى ٢٤٪ مقارنة بمبلغ ٦٫٧ مليون ريال عماني وبنسبة ٢٢٫٣٪ عام ١٩٩١م.

وقد جاء نظام التامين على السيارات في المرتبة الاولى من حيث الاهمية النسبية لاصدارات شركات التامين حيث شكل مانسبته ٦٩٫٧٪ للشركات الاجنبية خلال عام ١٩٩٢ مقابل ٤١٫٥٪ للشركات الوطنية و٦٦٫٩٪ للشركات الاجنبية عام ١٩٩١.

في حين جاء في المرتبة الثانية بالنسبة لانشطة شركات التامين الوطنية نظام التامين على النقل يليه التامينات الاخرى ثم التامين على الممتلكات. اما فيما يتعلق بالشركات الاجنبية فقد احتلت التامينات الاخرى المرتبة الثانية في الاهمية يليه التامين على النقل واخيرا التامينات على الممتلكات.

# المصرفيون العرب يسعون للحصول على مساعدة من الاتحاد الاوروبي لتطوير الانشطة الاستثمارية

بروكسل - رويتر: قال مسئول باللجنة الاوروبية ان المصرفيين العرب يسعون لمساعدة من الاتحاد الاوروبي في تطوير اسواق رأس المال والانشطة الاستثمارية بالقطاع المصرفي في الدول العربية من اجل اجتذاب الاموال العربية المستثمرة في الخارج.

وقال ابراهارد راين مدير اللجنة لشئون البحر المتوسط والشرقين الادنى والاوسط ان الجانب العربي في حوار عربي اوروبي استمر يومين واختتم في بروكسل اول امس تكفل باعداد مقترحات ملموسة.

وقال للصحفيين عقب اجتماع بين اللجنة وممثلين لأمانة جامعة الدول العربية ووكالات عربية متخصصة من بينهم محمود عبد العزيز رئيس اتحاد البنوك العربية «ما يريدونه منا هو رؤية ما اذا كان بامكاننا اقامة اسواق رأس مال وتطوير الانشطة الاستثمارية في القطاع المصرفي».

واضاف راين ان اجتماعا بين الاتحاد الاوروبي والمصرفيين العرب سيعقد في العام القادم لمناقشة القوانين المصرفية وانشطة القطاع المصرفي الاستثمارية.

وقال راين ان الجانب العربي اشار الى ان ضعف مؤسساته المالية عامل اساسي من العوامل المؤدية الى هروب رأس المال.

## اندونيسيا تخفض الرسوم الجمركية على ٧٣٩ سلعة

جاكرتا - رويتر: اعلنت اندونيسيا اول امس خفض التعريفات الجمركية على ٧٣٩ سلعة مستوردة تتراوح بين الآلات والمواد الطبية على ان يسري الخفض فورا. وقال وزير الاقتصاد صالح عفيف للصحفيين ان هذه الاجراءات تهدف الى زيادة جودة منتجاتنا في السوق العالمية وقدرتها على المنافسة». وقال وزير المالية مرعي محمد في المؤتمر الصحفي نفسه ان «الرسوم الجمركية على واردات الات صناعة المنسوجات وبعض مكوناتها بالاضافة الى صبغات المنسوجات خفضت الى ما يتراوح بين عشرة و ٢٥ في المائة».

# الأسواق تنتظر ما ستسفر عنه قمة الدول الصناعية
# الدولار يمحو خسائره عند الاغلاق ببورصة طوكيو
# هبوط الاسترليني الى مستوى متدن في الاسواق الاوروبية

طوكيو - لندن - وكالات الانباء: قال متعاملون ان الدولار استقر عند الاغلاق في طوكيو امس مقابل الين الياباني بعد ان تمكن من محو الخسائر التي مني بها في وقت عند الاغلاق نتيجة عمليات شراء لتغطية مراكز مكشوفة.

وانخفضت العملة الامريكية مقابل المارك الالماني وتنتظر الاسواق ما ستسفر عنه قمة مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى التي بدأت اعمالها امس في نابولي بايطاليا لمعرفة ما اذا كانت ستتخذ عملا منسقا بشأن السياسات الائتمانية رغم تزايد الشكوك في هذا الصدد.

وبلغ سعر الدولار عند الاغلاق في طوكيو ٩٨٫٥٣ ين و١٫٥٦٩٠ مارك بالمقارنة مع سعر الفتح البالغ ٩٨٫٥٣ ين و١٫٥٧١٦ مارك واقفال الليلة قبل الماضية في نيويورك بسعر ٩٨٫٥٥ - ٩٨٫٦٥ ين و١٫٥٧١٢ - ١٫٥٧١٩ مارك. وفي طوكيو ادى التوتر والمخاوف حول اتجاهات اسعار العملات والتردد في تكوين مراكز جديدة قبل قمة مجموعة السبع في نابولي الى انخفاض اسعار الاسهم عند الاغلاق امس. وفي غياب الحوافز تاثرت الاسعار بعمليات تعديل المراكز بين المتعاملين وتفكيك المراكز المرتبطة بالمراجعة.

وقال كازومي شيموكاوا المدير العام بمؤسسة «نيوجابان» للاوراق المالية ان الاسبوع القادم سيكون على الارجح على نفس المنوال. فالكل يعلم أن القمة لن تخرج بعمل منسق لمساعدة الدولار الضعيف لذلك يرجح ان يظل مؤشر «نيكي» في نطاق بين ٢٠٥٠٠ و ٢١٠٠٠ نقطة».

وبلغ مؤشر نيكي عند الاغلاق ٢٠٥٢٦٫٥١ بانخفاض ٩٣٫٥١ نقطة او ٠٫٤٥ في المائة. وفي لندن هبط الجنيه الاسترليني الى مستوى متدن جديد لم يبلغه منذ ١٥ شهرا الى ٢٫٤١٨٠ مارك في المعاملات الصباحية في اوروبا امس بينما واصلت العملة الالمانية صعودها قبل قمة مجموعة السبع وبيانات البطالة الامريكية لشهر يونيو.

واوضح استطلاع للرأى نشره معهد المديرين ان زعماء الاعمال في بريطانيا مازالوا يتخذون موقفا حذرا بشأن الاقتصاد بصفة عامة استنادا الى الشكوك حول الوضع السياسي. وبلغ الاسترليني ٢٫٤١٨٥ مارك و١٫٥٣٩٥ دولار بالمقارنة مع ٢٫٤٢٢٥ - ٢٫٤٢٣٥ مارك و١٫٥٤٢٠ - ١٫٥٤٢٥ دولار في المعاملات المسائية يوم الخميس.

## «موراياما» يطالب بتعاون الولايات المتحدة لتثبيت اسعار الصرف

نابولي - ا ف ب: اعرب رئيس الوزراء الياباني توميشي موراياما عن امله امس في قيام تعاون بين الولايات المتحدة واليابان للحصول على «اسعار صرف اكثر استقرارا». وقال موراياما في مؤتمر صحافي مشترك في نابولي مع الرئيس الامريكي بيل كلينتون في ختام اجتماع استغرق ٩٠ دقيقة انهما توصلا الى «موقف مشترك من هذا الموضوع».

لكن كلينتون بدا اكثر تحفظا ودعا الى «عدم الافراط في رد الفعل» ازاء تقلبات الاسواق النقدية.

# بدء اجتماعات قمة الدول الصناعية بايطاليا
# مناقشة التعاون التجاري ومكافحة البطالة ومعدلات الهجرة بالدول الصناعية



○ الشرطة الايطالية تفحص ضمن اجراءات الامن فتحة مصرف للمياه بالقرب من قلعة «ماشينو انجيونيو» التي تعقد فيها جلسات مؤتمر قمة الدول الصناعية السبع.

نابولي - كونا: بدأت في نابولي بايطاليا امس قمة للدول الصناعية السبع الكبرى تحظى باهتمام سياسي واقتصادي كبيرين باعتبارها تاتي بعد حملة من التطورات المهمة على الساحة الدولية ويشارك في القمة زعماء بريطانيا وكندا وفرنسا والمانيا وايطاليا واليابان والولايات المتحدة.

ومن المنتظر ان تناقش القمة الصناعية التي تنظم لاول مرة في مدينة نابولي عاصمة اقليم الكمابنيا الجنوبي عدة قضايا مهمة منها العلاقات مع روسيا في المرحلة الراهنة والمقبلة فضلا عن مناقشة اوضاع دول شرق اوروبا وبلدان البلطيق.

وتحاول ايطاليا التي تعد ثانية دولة اوروبية بعد المانيا الموحدة لديها استثمارات كبيرة في روسيا والجمهوريات الاخرى المستقلة ان تتبنى التوسع التجاري في المرحلة المقبلة فضلا عن تمتع روسيا بعضوية في القمة الصناعية للدول السبع الكبار.

كما ستناقش القمة الصناعية ايضا سبل تعزيز اواصر التعاون التجاري بين الشمال الغني والجنوب الفقير بعد اقرار اتفاقية «الجات» الخاصة بالتعاون التجاري الدولي بدء اقرارها في المغرب خلال شهر ابريل الماضي.

وستتطرق القمة الى قضية ارتفاع معدلات البطالة في الدول الصناعية التي بلغت معدلات قياسية مقارنة بمعدلات مسجلة في الاعوام القليلة الماضية... الامر الذي يتطلب تعاونا بين الدول الصناعية السبع لمعالجة آثار هذه القضية.

وستتناول القمة التي تعقد سنويا بالتناوب بين دول الاعضاء قضية ارتفاع معدلات الهجرة الى الدول الصناعية التي ارتفعت ايضا الى معدلات قياسية خلال الاعوام الماضية بعد التطورات السياسية والاقتصادية التي مرت بها بعض بلدان العالم.

كما تستعرض قمة نابولي ورقة ايطاليا الاقتصادية للقمة المقبلة الداعية الى دعم وتنمية الشركات الصناعية والتجارية الصغيرة والمتوسطة من اجل تقليص الضوابط البيروقراطية التي تحد من نشاطها. وستشهد القمة الصناعية سلسلة من اللقاءات الثنائية بين قادة الدول الاعضاء تهدف الى تعزيز اواصر التعاون الثنائي بينهم في المرحلة المقبلة فضلا عن تنسيق المواقف ازاء بعض القضايا الساخنة التي تشهدها الساحة الدولية حاليا.

# انخفاض اسعار المعادن بسبب المخاوف من زيادة اسعار الفائدة الامريكية

لندن - رويتر: قال محللون ان اسعار المعادن الصناعية انخفضت اول امس بسبب مخاوف من ان انخفاض الدولار سيعني رفع اسعار الفائدة الامريكية مما سيبطيء ايقاع الانتعاش الاقتصادي الامريكي.

وانخفض النحاس ٨٠ دولارا للطن خلال التعامل الى ٢٣٩٠ دولارا في بورصة المعادن بلندن حيث قرر مضاربون فرضوا ارتفاع الاسعار في الاونة الاخيرة الى اعلى مستوى لها في خلال عامين ان وقت البيع قد حان.

وقال محللون ان الاسعار ارتفعت ارتفاعا كبيرا حيث بلغت في الاسابيع الاخيرة اكثر من ٢٥٠٠ دولار مدفوعة باشارات على انتعاش الطلب على المعدن بعد سنوات من زيادة المعروض.

وقال انجوس ماكميلان احد محللي الصناعة «الاساسيات لم تكن داعمة بما يكفي لتبرير ارتفاع الاسعار فوق ٢٥٠٠ دولار.. ستنتقل السوق من عجز في النصف الاول الى فائض في الربع الثالث».

غير ان اضطراب العملة وشكوكا حول مستويات اسعار الفائدة في اكبر ثلاث مناطق استهلاكية للمعدن في العالم ادت الى حالة من عدم اليقين واضرت بالثقة في سوق المعادن.

وسيؤثر بطء في النمو الاقتصادي الامريكي من المحتمل ان يتلو اى رفع في اسعار الفائدة لوقف انخفاض الدولار على الطلب على المعدن الصناعي وهناك مؤشرات على ان ذلك يحصل بالفعل.

وقال ماكميلان ان معادن اخرى ساقها النحاس الى الارتفاع يسود التعاملات فيها التوتر مع ظهور اثر عوامل اساسية بعينها.

وانخفض الالومنيوم حوالى خمسة دولارات الى ١٤٩٦ دولارا للطن وفقد الزنك خمسة دولارات ليستقر قريبا من ٩٧٠ دولارا. الا ان النيكل والقصدير انخفضا انخفاضا شديدا بلغ ١٠٠ دولار الى ٦١٠٠ دولار و ٥١٩٠ دولارا على التوالي.

واضاف متعاملون أن اسواق المعادن اصبحت اكثر تقلبا العام الحالي مع دخول صناديق استثمار كبيرة الى السوق.



## المغرب يفرض ضريبة على اطباق الاستقبال التلفزيوني

الرباط - رويتر: فرض المغرب ضريبة تبلغ ٥٥٥ دولارا على الاف من اطباق استقبال البث التليفزيوني بالاقمار الصناعية التي غمرت جميع انحاء البلاد العام الماضي. واقر البرلمان المغربي الضريبة يوم الثلاثاء الماضي في نهاية دورة انعاقده لمواجهة انتقاد شديد من اعضاء المعارضة التي وصفوها بانها شكل من اشكال الرقابة. وتبلغ الضريبة ٥٠٠٠ درهم تدفع مرة واحدة. وقال متحدث باسم البرلمان المغربي امس ان الضريبة ستسري في غضون شهر بعد ان يوقع الملك الحسن الثاني المرسوم الملكي وينشر في الجريدة الرسمية. وقالت صحيفة لوبينيون اليومية ان الضريبة الجديدة رقابة مقنعة وسيكون لها تاثير عقابي على الناس متوسطي الدخل الذين يتوقون الى استقاء المعلومات من الخارج.

## ٥,٣ مليار دولار احتياطيات روسيا من الذهب والعملة الاجنبية

موسكو - رويتر: قال رئيس البنك المركزي الروسي فيكتور جيراشنكو اول امس في مؤتمر تجاري ان احتياطيات الذهب والعملة الاجنبية لدى البنك بلغت ٥,٣ مليار دولار في اول يونيو.

ولم يعط ارقاما مقارنة لهذه الاحصاءات التي نادرا ما يعلنها البنك. وقال ان البنك انفق مليار دولار العام الماضي لخفض قيمة الروبل تدريجيا امام الدولار. وقال انه على الرغم من ذلك فقد زادت احتياطيات العملة والذهب الى ثلاثة امثال ما كانت عليه وارتفعت الى ٥,٣ مليار دولار في اول يونيو الماضي.





| أسعار أسهم البنوك والشركات المحلية | درهم |
|---|---|
| اتصالات | ٩٧٠ |
| شركة الجرافات البحرية الوطنية | ٣٤٠ |
| شركة ابوظبي الوطنية للفنادق | ٨٦٨ |
| شركة طيران أبوظبي | ٧٧٠ |
| شركة ابوظبي الوطنية للتامين | ٨٣٠ |
| شركة العين الاهلية للتامين | ٨٢٥ |
| شركة الظفرة للتامين | ٤٧٠ |
| شركة الامارات للتامين | ٤٠٨ |
| بنك ابوظبي الوطني | ٣١٣ |
| بنك ابوظبي التجاري | ١٠٧ |
| بنك دبي الوطني | ٦٤٠ |
| بنك دبي التجاري | ٤٤ |
| بنك الامارات الدولي | ١٦٫٩٠-١٧ |
| بنك دبي الاسلامي | ١٧٠ |

| أسعار العملات العربية والاجنبية | بيع | شراء |
|---|---|---|
| الدولار الامريكي | ٣٫٦٨٨٠ | ٣٫٦٥٨٠ |
| الفرنك الفرنسي | ٠٫٦٨٦٨ | ٠٫٦٧١٤ |
| المارك الالماني | ٢٫٣٥٣٥ | ٢٫٣١١٦ |
| الجنيه الاسترليني | ٥٫٧٣٤٧ | ٥٫٦٤٠٦ |
| الين الياباني | ٠٫٠٣٧٨٢ | ٠٫٠٣٦٧٨ |
| الفرنك السويسري | ٢٫٧٩٩٧ | ٢٫٧٤٣٨ |
| الريال السعودي | ٠٫٩٨٣٥ | ٠٫٩٧٨٥ |
| الدينار البحريني | ٩٫٨١٩٠ | ٩٫٧١٢٥ |

أسعار الفوائد على الودائع (لمدة عام)

الدرهم ٤٫٨٧٥٪ الدولار ٥٫٥٦٢٪ الجنيه الاسترليني ٥٫٧٥٠٪

أسعار الذهب والفضة

جرام الذهب ٤٦٫٢٥ درهم - جرام الفضة = ٠٫٦٧ درهم





| أسعار العملات العربية والاجنبية | بيع | شراء |
|---|---|---|
| دينار بحريني | ٩,٧٥ | ٩,٧٠ |
| ريال سعودي | ,٩٨ | ٫٩٧٥ |
| ريال عماني | ٩٫٥٤ | ٩,٥٠ |
| ريال قطري | ١,٠١ | ١,٠٠٤ |
| دينار كويتي | ١٢,٤٦ | ١٢٫٣٨ |
| ليرة سورية للالف درهم | ١٣٫٢٩٠ | ١٣٫٥٥٠ |
| ليرة لبنانية (تحويل) للالف درهم | ٤٥٨٫٠٠٠ | — |
| دينار اردني (نقدا) | ٥٫٣٨ | ٥٫٣٠ |
| دينار اردني (تحويل) | ٥٫٣١ | — |
| دينار عراقي (تحويل) | ١٫٢٠ | — |
| جنيه مصري (نقدا) | ١٫٢١ | ١٫١٦ |
| جنيه مصري (تحويل) | ١,١٠ | — |
| ريال يمني لكل مائة درهم (تحويل) | ٣٫١٥ | — |
| دينار يمني لكل مائة دينار (تحويل) | ١٤١ | — |

| العملات الاجنبية | بيع | شراء |
|---|---|---|
| دولار امريكي | ٣,٦٨ | ٣٫٦٦ |
| جنيه استرليني | ٥٫٧١ | ٥٫٦٤ |
| مارك الماني | ٢٫٣٤ | ٢٫٣١ |
| فرنك فرنسي | ٠٫٦٨٢٥ | ٠٫٦٧ |
| فرنك سويسري | ٢٫٧٩ | ٢,٧٥ |
| ين ياباني | ٠٫٠٣٧ | ٠٫٠٣٦ |
| ليرة ايطالية | ,٠٠٢٤٠ | ,٠٠٢٣٠ |
| روبية هندية | ٠٫١١٥ | ٠٫١١ |
| روبية باكستانية | ٠٫١٢٣ | ,١٢ |
| دولار امريكي (تحويل للفلبين) | ٣٫٦٨ | — |





| | درهم |
|---|---|
| ١ - الاتصالات | ٩٦٠ |
| ٢ - الجرافات البحرية الوطنية | ٣٤٠ |
| ٣ - ابوظبي الوطنية للفنادق | ٨٧٠ |
| ٤ - طيران ابوظبي | ٧٧٠ |
| ٥ - ابوظبي للمواد الغذائية | ١٠٦ |
| ٦ - ابوظبي الوطنية للتأمين | ٨٣٠ |
| ٧ - شركة الامارات للتامين | ٤٠٨ |
| ٨ - العين الاهلية للتامين | ٨٢٥ |
| ٩ - الظفرة للتامين | ٤٧٠ |
| ١٠ - شركة دبي للتامين | ٥٣١ |
| ١١ - شركة عمان للتامين | ٤٠٠ |
| ١٢ - بنك دبي الوطني | ٦٤٥ |
| ١٣ - بنك ابوظبي الوطني | ٣١٠ |
| ١٤ - بنك الاتحاد الوطني | ١٠٠ |
| ١٥ - بنك الامارات الدولي | ١٧ |
| ١٦ - البنك العربي المتحد | ٢٢٥ |
| ١٧ - بنك الاستثمار للتجارة | ١٠٣ |
| ١٨ - بنك رأس الخيمة الوطني | ٣٠ |
| ١٩ - بنك الشارقة الوطني | ١٠ |
| ٢٠ - بنك ام القيوين الوطني | ٢٢٧ |
| ٢١ - بنك دبي التجاري | ٤٤ |
| ٢٢ - بنك المشرق | ٥١٥ |
| ٢٣ - بنك الفجيرة الوطني | ٢١٠ |
| ٢٤ - بنك ابوظبي التجاري | ١٠٧ |
| ٢٥ - بنك دبي الاسلامي | ١٧٢ |
| ٢٦ - سابنك | ٢٥٠ |
| ٢٧ - المؤسسة العربية المصرفية | ٤٨ |
| ٢٨ - شركة الاتحاد العقارية | ٢٥ |

## استثمار وأعمال

# مخترعات بريطانية قريباً بالأسواق

● **القسم التجاري بالسفارة البريطانية** في دبي اعلن عن قرب طرح ٤ مخترعات بريطانية جديدة في الاسواق قريبا بعد ان حققت نجاحا كبيرا في الاسواق البريطانية، وهي نظام امان خفيف الوزن للمراقبة والتمييز بين حركة الانسان والحيوان والمعدات الميكانيكية، ومنظفة بخارية للسجاد والارضيات تزيل الغبار من السجاد والارضيات والنوافذ والستائر والسطوح غير المستوية واقراص سي دي متطورة لتخزين المعلومات الخاصة بالكمبيوتر او الفيديو او الموسيقى او المسجلات السمعية، وماكينة لصنع الكريات المضبوطة القياس من مختلف المواد في زمن قياسي.

(خاص)

● **الحكومة العُمانية** وقعت ٣ اتفاقيات لتطوير الخدمات الهاتفية في عدد من مناطق السلطنة لمواجهة الطلب المتزايد على هذه الخدمات.

وبلغت القيمة الاجمالية للعقود التي وقعتها الحكومة العُمانية ١٥ مليون ريال عُماني (حوالي ٥ر٣٩ مليون دولار).

وفازت شركة خدمات الكمبيوتر العالمية بعقد قيمته ٢ر١ مليون ريال (١٦ر٣ مليون دولار) لتوريد وتركيب وتشغيل نظام كمبيوتر فيما حصلت شركة اريكسون على عقد بقيمة ٢ر٩ مليون ريال (٢ر٢٤ مليون دولار) لتوسيع خدمات الهاتف في مناطق مختلفة من السلطنة.

وفازت شركة نورذرن تيليكوم بعقد قيمته ٧ر٤ مليون ريال (٣ر١٢ مليون دولار) لتمديد وتشغيل كوابل من الالياف البصرية بين المناطق الشمالية من عمان..

(الوكالات)

● **البنك العربي الوطني** اصبح اول بنك مقره السعودية يعلن عن انخفاض ارباحه في النصف الاول من العام الحالي.

فبعد ارتفاع ارباحه في الربع الاول من العام الحالي قال البنك ومقره الرياض ان ارباح النصف الاول هبطت ثمانية في المائة مما يظهر انخفاضا يبلغ ٢٠ في المائة في الربع الثاني من عام ١٩٩٤، والبنك مملوك بنسبة ٤٠ في المائة الى البنك العربي بالاردن والباقي يملكه مستثمرون سعوديون.

واظهرت ارقام غير مدققة صدرت عن البنك ان ارباح النصف الاول الصافية هذا العام هبطت الى ١ر٢١٦ مليون ريال (٦ر٥٧ مليون دولار) من ٢ر٢٣٥ مليون ريال (٧ر٦٢ مليون دولار) قبل عام..

(رويتر)

● **«زاس» المصرية** اعلنت عن انتظام جميع رحلاتها المصرية من والى الشارقة، أكد ذلك سمير رمضان المدير الاقليمي لشركة «زاس» للطيران وقال ان الشركة لا علاقة لها بما تعرض له بعض الركاب المصريين من انتظارهم بالمطار نتيجة تأخر وصول طائرة لاحدى الشركات، واضاف ان «زاس» ليست هي ذات الشركة التي تسببت في ذلك الحادث..

(خاص)

● **رويترز المؤسسة العالمية للانباء والمعلومات** أسست شركة لها في السعودية باسم شركة رويترز العربية السعودية المحدودة.

وقال مدير رويترز في الخليج جيريمي هاريس ان الشركة التي اقيمت مع احد رجال الاعمال البارزين الامير بندر بن سعود بن خالد آل سعود تم تسجيلها رسميا لدى وزارة التجارة السعودية.

وقال هاريس ان تأسيس الشركة الجديدة في الرياض يعكس التزام رويترز على المدى البعيد تجاه مشتركيها في المملكة مضيفا ان من شأن ذلك أن يقرب الشركة من قاعدة زبائنها في السعودية التي تزداد اتساعا..

(رويتر)

## سوق الاسهم المحلية

# تداولات محدودة خلال الاسبوع الماضي واستمرار تفوق العرض على الطلب

لم يطرأ تغير يذكر على الوضع العام في سوق الاسهم المحلية بالامارات الاسبوع الماضي حيث استمر التداول محدودا بنفس الوتيرة التي سادت منذ بداية فصل الصيف وظلت الغلبة للعروض.

وفيما اعتبر خبراء اسهم في الامارات ان تراجع التداولات في هذا الوقت من السنة اصبح توجها موسميا تقليديا للسوق يتغيب فيه المستثمرون في اجازاتهم الصيفية يرى آخرون ان هناك عوامل استدعت تريثا في اوساط المتعاملين بلغ حد الاحجام عن التعامل.

وقال خبراء اسهم في الامارات ان من اسباب تراجع حجم التداول في سوق الامارات حالة ترقب لحركة اسعار الفائدة على الودائع يرتبط بأسعار الفائدة العالمية والمحلية على الودائع وتوقع مستثمرون ظهور بوادر عن نتائج اعمال الشركات والبنوك خلال النصف الاول من العام الحالي.

وقال محمد حراحشة مسئول الاسهم المحلية في مركز الامارات التجاري في ابوظبي: «الطلب ضعيف وما يتوفر منه هو على اسهم غير معروضة»، واضاف ان هناك عروض بيع لبعض الاسهم ذات الاداء الممتاز..

وقال زهير الكسواني للمدير الشريك لمكتب الشرهان للاسهم والسندات في الشارقة ان وضع السوق الحالي يعتبر جيدا اذا ما قورن بالفترة نفسها من العام الماضي ولكنه متواضع اذا ما قورن بفترات الرواج.

واستبعد الكسواني ان تسجل السوق ارتفاعات حادة في اسعار الاسهم قبل ظهور بوادر عن نتائج الشركات والبنوك لعام ١٩٩٤ نظرا لارتفاع اسعار الفوائد على الودائع في البنوك وتشبع الاسعار الحالية للاسهم قياسا على نتائج الشركات والبنوك عام ١٩٩٣.

وتوقع الكسواني ان يؤثر ابتعاد كبار المستثمرين عن السوق بسبب موسم الاجازات الذي يبلغ ذروته في شهر اغسطس على اداء السوق.. وقال: «بعض الاسهم مرشحة للتراجع استمرارا لنهج السوق»..

واتسم هذا الاسبوع بعودة سعر سهم مؤسسة الامارات للاتصالات (اتصالات) للارتفاع للمرة الاولى منذ شهرين وبارتفاع اسعار الطلب على اسهم بعض الشركات والبنوك التي من المتوقع ان ترفع رءوس أموالها..

وكانت وزارة الاقتصاد في الامارات قد طلبت من شركات التامين التي يقل رأسمالها على ٥٠ مليون درهم زيادة رأسمالها كما اصدر البنك المركزي تعميما للبنوك بشأن التركزات الائتمانية.

وجاء ارتفاع سهم اتصالات اثر اعلان المؤسسة توزيع الدفعة الاولى من ارباح عام ١٩٩٤ على المساهمين، وجرت تداولات على سهم اتصالات بسعر ٩٤٠ درهما بدون الارباح اي بما يوازي ٩٦٥ درهما مع اضافة الارباح.

ويتم تداول اسهم اتصالات بوكالة وبدون تسجيل منذ ٢٧ يونيو / حزيران الماضي حيث لايمكن تسجيلها إلا بتاريخ ١٤ يوليو / تموز وهو التاريخ الذي حددته المؤسسة لتوزيع الارباح.

وكان سهم اتصالات قد بدأ في التراجع في مايو الماضي من ٩٩٧ درهما الى ٩٥٥ درهما فاقدا ٤٢ درهما او ما يوازي ٢ر٤ في المائة قبل ان يعود الى الارتفاع الى ٩٧٠ وهو آخر سعر تداول بحسب النشرة اليومية لبنك ابوظبي الوطني، وتوقع حراحشة ان يزداد حجم الطلب على اسهم اتصالات بعد توزيع الارباح.

وقال زياد الدباس مدير دائرة الاسهم المحلية في بنك ابوظبي الوطني انه جرت هذا الاسبوع تداولات على سهم شركة الجرافات البحرية الوطنية بسعر ٣٤٠ درهما وعلى سهم شركة ابوظبي الوطنية للفنادق بسعر ٨٦٥ درهما بانخفاض عشرة دراهم عن سعر الاسبوع الماضي وعلى سهم جمعية ابوظبي التعاونية بسعر ١٢٤ درهما.

وتم تداول كمية محدودة من اسهم شركة العين الاهلية للتامين بسعر ٨٣٠ درهما للسهم بزيادة خمسة دراهم عن سعر الاسبوع الماضي وكميات متوسطة من اسهم بنك ابوظبي الوطني بسعر ٣١٠ دراهم، وتم تداول كمية متوسطة من اسهم بنك ابوظبي الوطني بسعر ٣١٠ دراهم.

كما سجلت السوق تداولات بكميات تجارية على اسهم شركة الامارات للتامين بأسعار تراوحت بين ٤٠٨ و ٤١٠ دراهم للسهم، ولم يتوفر في السوق عروض على اسهم شركة الظفرة للتامين.

وانخفض سعر سهم بنك دبي الوطني الى ٦٤٠ درهما من ٦٤٢ درهما للسهم نتيجة عدم توفر طلب على اسهم البنك بانتظار معرفة اداء البنك خلال النصف الاول من العام الحالي.

وجرت هذا الاسبوع تداولات محدودة على اسهم بنك الامارات الدولي بأسعار تراوحت بين ٨٠ر١٦ و ١٧ درهما الا ان الطلبات كانت ضعيفة بصورة عامة.

وقال الدباس ان الطلبات تراكمت على اسهم شركة عمان والامارات في الوقت الذي لم تتوفر عليها عروض كما توفرت طلبات شراء على اسهم بنك الاتحاد الوطني بسعر ١٠٠ درهم والبنك العربي المتحد بسعر ٢٢٥ درهما.

واضاف انه توفرت عروض بيع هذا الاسبوع على سهم بنك ام القيوين الوطني بسعر ٢٢٥ درهما وعلى سهم بنك رأس الخيمة الوطني بسعر ٣٠ درهما كما توفرت طلبات بكميات متوسطة على سهم بنك دبي التجاري بسعر ٤٤ درهما، وتم تداول اسهم شركة الاتحاد العقارية بأسعار تراوحت بين ٢٤ و ٢٥ درهما.

واوضح حراحشة ان الاقبال على سهم شركة الاتحاد العقارية يعود الى سعر السهم المنخفض مقارنة بأسعار الاسهم الاخرى حيث ان القيمة الاسمية للسهم تبلغ عشرة دراهم كما ان هناك ثقة بادارة الشركة بعد توليها بيع مشاريع عقارات خور دبي التي تملكها حكومة امارة دبي.

وارتفع مؤشر بنك ابوظبي الوطني المكون من ٢٢ سهما في نهاية الاسبوع الى ١٩ر٢٠١٤ من ٠٦ر٢٠١٢ يوم السبت الماضي..

## من الحقيبة الاقتصادية

# توقع مثير لعلاقة الين بالدولار !!

بقلم:
دكتور لطفي عبدالعظيم

واضح ان المضاربات العنيفة حول الدولار الامريكي والين الياباني والمارك الالماني هي الشاغل الاكبر للرأي العام العلمي، ومع ان مباريات المونديال الامريكي قد خطفت الكثير من الاضواء، الا ان التحليلات الاقتصادية والسياسية متواصلة حول الطريق «المجهول» الذي تندفع اليه اهم عملة في العالم، فسعر الصرف يتهاوى، ويقول البعض ان مظاهر الوهن التي احدقت بالدولار في الأونة الاخيرة ما هي الا المحصلة الطبيعية لضعف القيادة الامريكية والمتاعب الشخصية التي تطبق على أنفاس الرئيس الامريكي الشاب بيل كلينتون، بالاضافة ايضا الى الصراعات التجارية المحتدمة بين واشنطن وطوكيو، واياً كانت العلة التي يسوقها المفسرون والمحللون، الا انهم جميعا يشتركون في نقطة واحدة، الا وهي ان تطور سعر صرف الدولار بعيد كل البعد عن ان يعكس الواقع الحقيقي للاقتصاد الامريكي.

واذا كان الدولار قد فقد حوالي ١٠٪ من قيمته ازاء المارك الالماني منذ بدء العام الحالي، الا ان سعر الصرف الذي نزل اليه الدولار الامريكي في الايام الاخيرة (٥٨ر١ مارك ألماني للدولار الواحد) مازال متواجدا في نطاق التذبذب الذي شهدته السنوات الاربع الاخيرة، ويجدر بنا ألا ننسى ان سعر الصرف ذلك كان قد تدنى في سبتمبر ١٩٩٢ الى ٣٨ر١ ماركا، اما تطور سعر صرف الدولار بالنسبة للين الياباني فقد كان اكثر ماساوية، فمع ان طوكيو تشهد في الوقت الحاضر قلقلة سياسية وازمات وزارية واضحة، الا ان ذلك على عكس المتوقع وما درسناه في علم الاقتصاد لم ينعكس على سعر صرف الين الياباني، بل ان الين رغم الازمة الوزارية قد تمكن ولأول مرة منذ انتهاء الحرب العالمية الثانية من كسر ما كان يطلق عليه الحاجز السحري وهبط سعر صرف الدولار الى اقل من مائة ين ياباني.

وقد كان رد فعل طوكيو على تلك التطورات بالغة الاثارة مشحونا بالعواطف، فمنذ انتهاء الحرب العالمية الثانية واليابان «المهزومة» تقنع بان تعيش في ظل اقوى دولة في العالم، وحتى عام ١٩٧١ كان سعر الصرف المحدد عن طريق المصارف المركزية ٣٦٠ ينا للدولار الواحد، وبعد ذلك بدأ صعود سعر صرف الين الياباني على مدى ٢٣ عاما ودونما توقف الا فيما ندر، وكانت تلك التطورات محل اهتمام كبير من جانب رجال المصارف وسماسرة البورصات وذلك امر طبيعي، الا ان اهتمام رجل الشارع العادي في اليابان بذلك كان ولازال امرا فريدا لا يوجد له مثيل في اية دولة اخرى.

وبديهي ان اليابانيين يعلمون ان زيادة قوة عملتهم تضع المزيد من الصعوبات امام صادراتهم، الا انه من الواضح ان فخارهم الوطني والذي يتزايد مع كل زيادة في قوة الين، يفوق اية مخاوف قد تتهدد عمالقة الصناعة اليابانيين، ويقول الياباني العادي انه على مدى ٢٣ عاما ازداد فيها الين قوة بمعدلات غير مسبوقة، لم يسمع عن مصنع ياباني واحد اضطرته تلك التطورات الى اغلاق ابوابه، ويضيف ان المخاوف الرسمية اليابانية من الآثار السلبية المحتملة على التجارة الخارجية، هذه المخاوف تتناقض كلية مع فائض الميزان التجاري الياباني والذي يقفز باستمرار من رقم قياسي الى رقم قياسي اخر..

ويعتقد الكثير من الاوروبيين، سواء المصرفيين او المستثمرين، ان تطور سعر الدولار ما هو الا نتيجة لعمليات المضاربة، وهذا ما لاحظته خلال زيارتي لالمانيا في العام الاخير، فقد كان هناك اجماع لدى رجال المال هناك وكذلك الافراد العاديين على ان سعر صرف الدولار سوف يرتفع «بالتاكيد» الى ٨٠ر١ مارك للدولار الواحد، وكان هناك اقبال محموم على شراء الدولار والاحتفاظ به الى ان يصل الى سعر الصرف المرتقب، وكان التبرير في نظر اولئك المضاربين هو ان الاقتصاد الامريكي قد بدأ يتعافى الى الوقت الذي كانت فيه الاقتصادات الاوروبية مازالت تعاني من الركود.

وكانت عمليات المضاربة تلك تبدو فعلا خالية من المخاطر وظلت تعمل بنجاح لفترة الى ان اعلنت الدوائر الحكومية في واشنطن الاحصاءات الاقتصادية عن الربع الرابع من عام ١٩٩٣ والتي اوضحت ان الاقتصاد الامريكي قد حقق خلال تلك الفترة معدل نمو مرتفعا بشكل ملحوظ بلغ ٧٪ ويبدو ان الاقتصاديين اكتشفوا فجاة ان تلك الدينامية غير العادية في الاقتصاد الامريكي بالاضافة الى السياسة المالية المتساهلة للمصرف المركزي الامريكي لابد وأن تؤدي الى زيادة معدلات التضخم في الولايات المتحدة، وقد تاكدت تلك المخاوف عندما قرر المصرف المركزي الامريكي في فبراير الاخير اول زيادة في اسعار الفائدة الامريكية.

وفجاة وجدت المصارف الامريكية ورجال المال خارج الولايات المتحدة والذين كانوا يضاربون على زيادة سعر الدولار، انهم قد وقعوا فعلا داخل فخ رهيب، فقد ادت زيادة الفوائد في وقت تراكم فيه المخزون من الاوراق المالية الى خسائر فادحة، وكانت كل محاولة للتخفيف من الخسائر عن طريق طرح الاوراق المالية للبيع او من خلال اجراء صفقات آجلة، تؤدي الى زيادة الهبوط في سعر صرف الدولار الامريكي.

وفي ظل النمو الاقتصادي الكبير في الولايات المتحدة بالاضافة الى الضعف التقليدي الزائد في معدلات الادخار هناك، تصبح الحاجة ملحة من جانب الاستثمارات للاموال التي يجري انفاقها على الواردات، ويقول الخبراء الاقتصاديون ان بعضا من الوقت قد ينقضي قبل ان تظهر الآثار التضخمية الناجمة عن زيادة النمو الاقتصادي، الا ان الآثار المترتبة على الاحتياجات الرأسمالية للاستثمارات تظهر فورا.

والواقع ان اليابان هي الدولة الوحيدة في العالم التي تقدر في الوقت الحاضر على اشباع الاحتياجات الرأسمالية المتزايدة اللازمة للتوسع الاقتصادي الامريكي، فاليابان اصبحت اكبر مصدر لرءوس الاموال في العالم وهو ما يرجع الى الفوائض الضخمة في تجارتها الخارجية، الا انه يبدو ان اليابان تظهر ترددا واضحا في هذا المجال وتفضل الاستثمار في داخل ارضها او في الدول الآسيوية المجاورة.

ويقول المراقبون الاقتصاديون انه في ظل الاوضاع المشار اليها فلابد لنا ان نتوقع استمرار الهبوط في اسعار صرف الدولار، اللهم الا اذا امكن اقناع اليابانيين بان يزيدوا مما يحتفظون به من دولارات امريكية، ويقول الامريكيون ان اقتصار الضعف اساسا على علاقة الدولار بالين، انما يؤكد ان الامر يتعلق بأزمة ما بين الدولار واليابان، وان تلك الازمة قد جرجرت وراءها عملات اخرى مثل المارك الالماني.

ويقول كبار رجال الاستثمار الامريكيون ان الضغوط الامريكية على اليابان من اجل ازاحة كافة العوائق التجارية وزيادة الطلب الداخلي في اليابان من اجل تخفيض العجز التجاري الامريكي، هذه الضغوط سوف تحقق مفعولها، ويعطون مثالا على ذلك ان شركة فورد الامريكية قد تمكنت في الاشهر الاولى من العام الحالي من زيادة صادراتها الى الاسواق اليابانية ثلاث مرات، ويضيفون ان اسعار السلع الاستهلاكية في اليابان سوف تتجه الى الانخفاض نتيجة لتقليل الحكومة اليابانية من سيطرتها على التجارة الداخلية بالاضافة الى الانفتاح المتوقع للسوق اليابانية امام المنافسة الاجنبية، وسوف يؤدي ذلك الى زيادة القوة الشرائية لدى المستهلك الياباني العادي، ويستطرد اولئك ان ذلك اذا ما تحول الى زيادة في الواردات اليابانية، فلابد ان يتلاشى ان آجلا او عاجلا هذا الفائض الضخم في الميزان التجاري الياباني.. وتلك الرؤية الاخيرة قد دفعت ببعض الدوائر الاقتصادية الامريكية الى نبوءة مثيرة، الا وهي انه في خلال ثلاث سنوات من الآن سوف يفقد الين الياباني حوالي ٤٠٪ من قيمته ازاء الدولار الامريكي!!

## مواقيت الصلاة

| فجر | شروق | ظهر | عصر | مغرب | عشاء |
|---|---|---|---|---|---|
| ٤ر١١ | ٥ر٣٧ | ١٢ر٢٨ | ٣ر٥٣ | ٧ر١٦ | ٨ر٤٦ |

## الصيدليات المناوبة

| | |
|---|---|
| ابوظبي | (نهارا) الصيدلية الدولية ـ شارع خليفة ت ٣٣٥٦٠١ وصيدلية العائلة ـ مدينة زايد الجديدة ت ٣١٧٤١٧ (ليلا) صيدلية سعد ـ شارع حمدان ت ٢١٦٥٣٥ وصيدلية النجم ـ شارع الشيخ راشد ت ٤٣١٣٧٣ وصيدلية سارة ـ بني ياس ت ٥١٣١٥٨٥ |
| العين | صيدلية البحري ـ شارع زايد بن سلطان ت ٦٦١١٩٢ |
| دبي | صيدلية راشد ـ شارع الرقة ت ٢١١٧٣٩ وصيدلية الجمعية ـ القصيص ت ٦٣٣٦٧٧ وصيدلية زياد ـ شارع الفهيدي ت ٥٣٤٠٧٩ وصيدلية المركز ـ شارع الشيخ زايد ت ٣١٨٢٨٢ |
| الشارقة | (نهارا) صيدلية عارف ـ شارع القاسمية ت ٣٥٨٠٣٠ وصيدلية النباعة ـ خلف شارع العروبة ت ٣٥٥٢٢٩ (ليلا) صيدلية الساعة ـ ميدان الزهراء ت ٣٧١٩٤٨ وصيدلية حسين ـ شارع الملك فيصل ت ٣٩١٨٠٤ |
| الذيد | صيدلية المليحة ـ الشارع العام ت ٨٢٦٨٥٥ |
| خورفكان | الصيدلية المركزية ـ السوق المركزي ت ٣٨٦٢٧٧ |
| كلباء | صيدلية كلباء ـ شارع الشيخ سعيد ت ٧٧٧٤٥٨ |
| رأس الخيمة | صيدلية الوليد ـ شارع الشيخ محمد القاسمي ت ٣٣٤٣٤٥ وصيدلية الخليج ـ شارع عمان ت ٢٢٨٥٥١ |
| عجمان | صيدلية الخليج ـ شارع القدس ت ٤٤٤١٨٩ |
| ام القيوين | صيدلية أم القيوين ـ شارع الملك فيصل ت ٦٥٦١٨٠ |
| الفجيرة | صيدلية الفجيرة الجديدة ـ الغرفة ت ٢٢٤٨٢٠ |
| دبا | صيدلية الشرق الاوسط ت ٤٤٤٣٧٦ |

## هواتف المستشفيات

| مستشفى | هاتف | المدينة | مستشفى | هاتف | المدينة |
|---|---|---|---|---|---|
| المركزي | ٢١٤٦٦٦ | ابوظبي | دبي الجديد | ٢٢٩١٧١ | دبي |
| الجزيرة | ٢١٤٨٠٠ | ابوظبي | القاسمي | ٢٧٧١١١ | الشارقة |
| الكورنيش | ٧٢٤٩٠٠ | ابوظبي | القاسمي الجديد | ٣٨٦٤٤٤ | الشارقة |
| المفرق | ٥١٢٣١٠٠ | بني ياس | الاسنان | ٥٤١٤١١ | الشارقة |
| الجيمي | ٦٣٥٨٨٨ | العين | الكويت | ٢٤٢١١١ | الشارقة |
| توام | ٦٧٧٤٤٤ | العين | صقر | ٢٢٣٦٦٦ | رأس الخيمة |
| راشد | ٣٧٤٠٠٠ | دبي | سيف بن غباش | ٢٢٣٥٥٥ | رأس الخيمة |
| الكويت | ٦٩١٢٠٠ | دبي | عجمان | ٤٢٢٢٢٧ | عجمان |
| المكتوم | ٢٢١٢١١ | دبي | الزهراء | ٤٢٢٢٣٥ | عجمان |
| | | | ام القيوين | ٦٥٦٨٨٨ | ام القيوين |
| | | | الفجيرة | ٢٤٦١١ | الفجيرة |

## حالة الجو

تتوقع مصادر الارصاد الجوية بمركز التنبؤات الرئيسي بالظفرة ان يسود البلاد اليوم طقس حار على معظم المناطق ويكون مغبرا قليلا. الرياح غربية الى شمالية غربية بسرعة من ١٠ الى ١٨ عقدة.

وفيما يلي بيان بدرجات الحرارة ونسب الرطوبة المتوقعة على بعض مدن الدولة

| | درجات الحرارة | | نسب الرطوبة | |
|---|---|---|---|---|
| | العظمى | الصغرى | العليا | الدنيا |
| ابوظبي | ٣٩ | ٢٩ | ٨٥ | ٣٥ |
| العين | ٤٣ | ٢٧ | ٦٠ | ٢٠ |
| دبي والشارقة | ٤٠ | ٣٠ | ٨٥ | ٣٠ |
| رأس الخيمة | ٤١ | ٣٠ | ٨٥ | ٣٥ |
| الفجيرة | ٣٦ | ٣٠ | ٨٥ | ٤٥ |

## محطات البترول

شركة بترول ابوظبي الوطنية ادنوك للتوزيع

□ ابوظبي
* المنهل ـ شارع الشيخ راشد
* المطار قرب المطار القديم.
* السلام شارع السلام قرب فندق ابوظبي
* الاشغال شارع المطار القديم.
* بني ياس شارع بني ياس
* شرق ١٨ خلف مبني وزارة الصحة سابقا.
* الميناء الحر ـ رصيف الميناء الحر.
* النصر ـ شارع زايد الاول (الخالدية).
* بنك ابوظبي التجاري شارع السلام.
* الكورنيش شارع الكورنيش
* المرور شارع المطار الجديد
* شرطة البطين شارع الخليج العربي
* النور شارع المطار الجديد
* الجناح الجوي شارع المطار الجديد
* الطريق الغربي ـ طريق مصفح / ابوظبي.
* مدينة الضباط طريق ابوظبي / المصفح / العين
□ منطقة مابعد جسر المقطع
* المفرق طريق ابوظبي العين.
* الساعدية طريق ابوظبي العين ـ الشاحنات.
* سيح شعيب ـ طريق ابوظبي دبي
* جرن يافور طريق العين ابوظبي
* مدينة المفرق طريق ابوظبي دبي.
* منطقة الشهامة طريق دبي / ابوظبي
* السمحة طريق دبي ابوظبي
* التبيصي الختم طريق ابوظبي العين
* المطار الدولي بداخل حرم المطار
* المصفح منطقة المصفح
* المطار الدولي الجديد طريق المطار الجديد
□ العين: * العوهة دوار العوهة
* المدينة شارع زايد الاول
* الصاروج طريق الهيلتون
* المويجعي دوار الجبل
* مزيد شعبية مزيد

رماح ـ استراحة رماح
* زاخر دوار زاخر
* الهيلي امام عيادة الهيلي
* المرخانية طريق العين ابوظبي
□ المنطقة الغربية:
* طريف ـ طريق السلع ابوظبي
* السلع ـ السلع قرب جمارك السلع
* المرفأ الجديدة ـ منطقة المرفأ
* دلما ـ جزيرة دلما
* بدع زايد مدينة بدع زايد
* الرويس طريق ابوظبي السلع
* ليوا مدينة ليوا
* غياثي مدينة غياثي
* طريف الجديدة طريق ابوظبي السلع
□ الشارقة: الاشراق ـ منطقة المنتزة.
المويلح ـ طريق الشارقة ـ الذيد
المطار ـ طريق المطار باتجاه الشارقة.
الخليج دوار المرور خورفكان.
□ راس الخيمة: البوابة مدخل ومخرج راس الخيمة.
ابن ماجد شارع الخزان.
القلعة مدخل منطقة الرمس.
الجسر شارع النخيل.
□ ام القيوين: الراعفة ـ منطقة الراعفة
□ عجمان: السوق قرب سوق عجمان.
□ الفجيرة: البوابة ـ مدخل ومخرج الفجيرة.
الرقاع ـ مدخل ومخرج دبا الفجيرة.

## حركة المواني

| اسم الميناء | الرصيف | الباخرة | الحمولة |
|---|---|---|---|
| ميناء زايد ت: ٧٣٠٦٠٠ | ٩<br>٢<br>٦<br>١٤ | كيبي<br>في دي ميناء قابوس<br>جامبو تشالينجر<br>سويجين | منوعة<br>حاويات<br>معدات<br>رورو |
| ميناء راشد ت: ٤٥٩٦٩٩ | | بان جلوريا، الغرافة، اتابورنا، ابن بطوطة، كين سبانكر، ابن الطفيل | |
| ميناء جبل علي ت: ٠٨٤-٣٥٢٥١ | | هاي جي، بشجام، مارون، برووبار، اس تي كيه، توجيلا، نوراسيا سامنتا | |
| ميناء صقر ت ٦٦٨٤٤٤ | | راك ستار، جلفار، سي صباح، املني، شهد | |
| ميناء الفجيرة ٢٢٤٢٣١ | | ميدرا، موج البحر، بوشنان | |

## اذاعة القرآن الكريم من ابوظبي

٤ الافتتاح ٠٢ر٤ القرآن الكريم ٢٠ر٤ الحديث الديني الخوف من زوال النعمة للشيخ محمد سعيد بغدادي ٢٨ر٤ القرآن الكريم ٣١ر٤ برنامج في رياض الصالحين لسعد غزال ٣٧ر٤ القرآن الكريم ٤٥ر٤ برنامج ندوة الفقه الاسلامي لتاج السر محمد علي ١٦ر٥ المصحف المرتل ٣٠ر٥ قراءات من صحيح الامام البخاري ٤٠ر٥ القرآن الكريم ٠٣ر٦ برنامج مسائل مختارة في العقيدة الاسلامية للدكتور محمد ابورحيم ١٢ر٦ القرآن الكريم ٣٥ر٦ برنامج دروس فقهية للمستشار السيد علي الهاشمي ٤٢ر٦ القرآن الكريم ٥٧ر٦ الختام بالسلام الوطني.

## تسمع وتشاهد

### برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من أبوظبي

○ البرنامج الأول: ٦ الافتتاح بالسلام الوطني ٠٢ر٦ القرآن الكريم ١٥ر٦ الحديث الديني لفضيلة الشيخ محمد متولي الشعراوي ٧ موجز الانباء واقوال الصحف ٢٠ر٧ برنامج غزوات الرسول ﷺ دروس وعبر ٨ برنامج الاوائل ٤٠ر٨ برنامج بلادنا الجميلة ٣٠ر٩ البرنامج الثقافي آفاق علمية ١٠ اهم الانباء ١٥ر١٠ فترة الاطفال الاولى وتتضمن رسوم متحركة ومسلسل تيدي راكسبين ومسلسل كلمتين ١١ برنامج المنوعات عبدالوهاب مرآة عصره ٥٠ر١١ الدائرة الطبية ١٠ر١٢ حديث ودعاء ٢٨ر١٢ اذان الظهر ٥٠ر١٢ برنامج المطبخ العالمي ١٠ر١ البرنامج المحلي المنوع اليكم مع التحية ٢ نشرة الاخبار الاولى ٣٠ر٢ المسلسل الاجنبي ٣ برنامج الاكتشاف بالتحليق ٣٠ر٣ برنامج الموسوعة العلمية في القرآن الكريم ٥٣ر٣ اذان العصر ٠٥ر٤ مسلسل الاطفال الدببة الطيبون ٣٠ر٤ برنامج ادركني يادكتور ١٠ر٥ منكم واليكم والسلام عليكم ٣٠ر٦ من آيات الله في الكون ٧ جريدة اليوم ١٦ر٧ اذان المغرب ٣٠ر٧ المسلسل التاريخي بعثة الشهداء ١٥ر٨ برنامج قيم اسلامية ٤٦ر٨ اذان العشاء ٩ نشرة الاخبار الرئيسية والعالم هذا المساء ١٠ التقرير الرياضي ٣٠ر١٠ برنامج دعوة للسلامة ١١ الفيلم العربي يوم من عمري ٣٠ر١٢ نشرة الاخبار الثالثة.

○ البرنامج الثاني: ٤ السلام الوطني والقرآن الكريم المفسر ١٥ر٤ الدرس التعليمي ٥ برنامج الاطفال شارع السمسم ٦ البرنامج الثقافي ٣٠ر٦ مسلسل اجنبي جمال اسود ٧ برنامج اجنبي عالم الغد ٣٠ر٧ مسلسل اجنبي ياوالدي ٨ بث مباشر من امريكا لمباراة كرة القدم بين منتخبي ايطاليا واسبانيا ١١ نشرة الاخبار بالانجليزية ٢٠ر١١ بث مباشر من امريكا لمباراة كرة القدم بين منتخبي هولندا والبرازيل ٣٠ر٢ سي ان ان ٤٠ر٢ السلام الوطني.

### برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من دبي

٥ رسوم بانشو الظريف ١٠ر٥ رسوم منوعة ١٥ر٥ برنامج بيت المحبة ٤٥ر٥ الفيلم التسجيلي ٤٥ر٦ برنامج الطريق الى الجامعة ٢٠ر٧ المسلسل المعرب مانويلا ١٠ر٨ ندوة الثقافة ٩ المسلسل العربي جريمة في الذاكرة ١٠ نشرة الاخبار العربية ٣٥ر١٠ الاخبار الرياضية ١١ حلقات جديدة من المصارعة الحرة ٤٥ر١١ التمثيلية العربية ١ اخبار الواحدة.

### برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من الشارقة

١٠ السلام الوطني ثم القرآن الكريم ١٠ر١٠ البرنامج المحلي طريق الهدى ٢٢ر١٠ الرسوم المتحركة ٣١ر١٠ مسلسل الاطفال الكرتوني زهرة البراري ٥٥ر١٠ البرنامج المحلي كل يوم رحلة ٣٣ر١١ المسلسل الاسطوري نادر ٠٣ر١٢ البرنامج الثقافي الجامعة المفتوحة ٢٧ر١٢ اذان الظهر ٤١ر١٢ المسلسل الخليجي عيال صابر ٢٩ر١ البرنامج الاخباري صحافة اليوم ٢ القرآن الكريم ٠٨ر٢ تفسير القرآن الكريم بالاوردو ١٥ر٢ المسلسل الاوردو نورينا ٣ آخر الاخبار ٢٦ر٣ البرنامج الثقافي صفر واحد ٥٤ر٣ اذان العصر ٠٤ر٤ تفسير القرآن الكريم بالانجليزي ٣٠ر٤ تفسير القرآن الكريم ٤٧ر٤ عرض برامج المساء والسهرة ٤٩ر٤ الرسوم المتحركة ٠٦ر٥ مسلسل الاطفال الكرتوني اليس في بلاد العجائب ٣١ر٥ البرنامج المحلي استوديو الاطفال ٠٢ر٦ برنامج المسابقات المحلي كاس الدوري الثقافي نادي الذيد ونادي الجزيرة ٤٧ر٦ مفكرة المساء ٧ آخر الاخبار ١٤ر٧ اذان المغرب ٢٨ر٧ برنامج عشرة على عشرة ٨ الاخبار ٤٢ر٨ اذان العشاء ٥٤ر٨ البرنامج الديني موسوعة السنة النبوية / كتاب الطب ١٠ر٩ المسلسل العربي أم البنات ١١ر١٠ عرض برامج الغد ١٣ر١٠ السهرة مع الفيلم الهندي ١١ آخر الاخبار ٢٧ر١٢ ابتهال ديني ٣٢ر١٢ السلام الوطني ثم الختام.

**ذبذبة القناة الفضائية لتلفزيون ابوظبي**

القمر الصناعي العربي (عربسات) ـ (١ سي)
قناة الصورة.. ٢٥ ـ ٤٠٣٣ ميجاهيرتز ـ قناة الصوت ٦ر٦ ميجاهيرتز

## انه يوم

### ٩ يوليو

١٨٠٧ : تنازلت بروسيا عن كل ممتلكاتها غربي نهر الالب وكذلك الاراضي البولندية المحتلة بناء على معاهدة مع نابليون بونابرت.

١٨٢٤ : بدأت الحرب الاهلية في اسبانيا بسبب مطالب دون كارلوس شقيق الملك الراحل فرديناند السابع.

١٨٨٢ : قصف الاسطول البريطاني بقيادة الادميرال سيمون مدينة الاسكندرية.

١٩٢٦ : اطاح الجنرال انطونيو دي جراجوزا بحكومة كوستار في البرتغال.

١٩٨٢ : اكدت حكومة جنوب افريقيا ان موافقتها على تنفيذ مشروع الامم المتحدة لاستقلال ناميبيا تتوقف على انسحاب القوات الكوبية من انجولا.

## الكلمات المتقاطعة

الكلمات الأفقية:
١ـ مجرة يتبعها كوكب الارض
٢ـ من شعراء المهجر
٣ـ حصل على (م) ـ في الذراع (م) ـ سكن
٤ـ اداة استفهام ـ يخصنا (م) ـ ظبي ابيض اللون
٥ـ جمال ـ قادم (م) ـ سهل الكسر
٦ـ نصف مبني ـ للنهي
٧ـ (كاميللو...) كاتب أسباني شهير
٨ـ نحات ومثال فرنسي معروف
٩ـ من أنواع القماش ـ يرد عليه
١٠ـ ضمير الغائبة ـ دق ـ يصاحب الألم

الكلمات الرأسية:
١ـ من الانهار ـ يتهيأ لنا
٢ـ للخياطة (م) ـ جبال بالصين
٣ـ نير (مبعثرة) ـ حبس
٤ـ متشابهان ـ الغني الثري
٥ـ عاصمة اوروبية ـ نهب كونه
٦ـ تهيات ـ صاحب أموال كثيرة
٧ـ عقل (م) ـ من الرياضات الروحية
٨ـ رجوع ـ القرض
٩ـ نثنيه ـ أرقض
١٠ـ يسير ـ تجدها في ننهى

● حل المسابقة الماضية

## هواتف الطوارىء

| الامارة | ابوظبي | دبي | الشارقة | عجمان | ام القيوين | رأس الخيمة | الفجيرة | العين |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| الاسعاف | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٢٢٣٥٥٥ | ٩٩٨ | ٩٩٨ |
| شرطة | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٣٣٣٨٨٨ | ٩٩٩ | ٩٩٩ |
| الدفاع المدني | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٣٥٢٥٥٥ | ٩٩٧ | ٩٩٧ |
| المرور | ٤٧٦١٠٠ | ٦١٥٥٥ | ٥٤١١١١ | ٤٢٤٩٠٩ | ٦٦٦٦٦٦ | ٣٥١١١١ | ٢٢٢٥١١ | [illegible] |
| الكهرباء | ٤٦٤٦٧٧ | ٢٢٢١١١ | ٥٢٥٥١١ | ٤٢٣٣١٠ | ٦٥٦٤٦٦ | ٢٢٧٧٦٦ | ٢٢٢٢٢٥ | [illegible] |
| المياه | ٣٩٣٠٠٠ | ٤٧٠٠٧٥ | ٥٢٢٢٦٧ | ٤٢٢٣١٠ | ٦٥٦١٤٤ | ٢٣٣٣٦٦ | ٢٢٢٢٢٥ | [illegible] |

## رموز فتح الخطوط داخل مدن الدولة

| المدينة | الرمز | المدينة | الرمز | المدينة | الرمز | المدينة | الرمز |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ابوظبي | ٠٢ | الخزنة | ٠٢ | السمحة | ٠٢ | السلع | ٠٨٣ |
| ام القيوين | ٠٦ | الخوانيج | ٠٤٨ | الشارقة | ٠٦ | [illegible] | ٠٨٢ |
| بدع زايد | ٠٨٨ | خورفكان | ٠٩ | ضدنا | ٠٩ | مربح | ٠٩ |
| البدية | ٠٩ | دبا | ٠٩ | طريف | ٠٨٨ | مزيد الصناعية | ٠٣ |
| بوحصا | ٠٨٨ | دبي | ٠٤ | عجمان | ٠٦ | مسافي | ٠٩ |
| جبل الظنة | ٠٨١ | الذيد | ٠٦ | [illegible] | ٠٨٨ | المصفح | ٠٢ |
| جبل علي | ٠٨٤ | رأس الخيمة | ٠٧ | [illegible] | ٠٤٨ | مطار ابوظبي | ٠٢ |
| جزيرة داس | ٠٨١ | الرويس | ٠٨١ | العين | ٠٣ | المفرق والوثبة | ٠٢ |
| حبشان | ٠٨٨ | زاخر | ٠٣ | الفجيرة | ٠٩ | المقطع | ٠٢ |
| حتا | ٠٨٥ | [illegible] | ٠٣ | [illegible] | ٠٦ | [illegible] | ٠٦ |
| الحمرية | ٠٦ | السعديات | ٠٢ | كلباء | ٠٩ | الهاتف المتحرك | ٠٥٠ |

## رموز فتح الخطوط الدولية

| الدولة | الرمز | الدولة | الرمز | الدولة | الرمز | الدولة | الرمز |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| السودان | ٠٠٢٤٩ | كندا | ٠٠١ | السعودية | ٠٠٩٦٦ | سنغافورة | ٠٠٦٥ |
| الأردن | ٠٠٩٦٢ | اليونان | ٠٠٣٠ | الكويت | ٠٠٩٦٥ | تايلاند | ٠٠٦٦ |
| لبنان | ٠٠٩٦١ | هولندا | ٠٠٣١ | العراق | ٠٠٩٦٤ | اليابان | ٠٠٨١ |
| ليبيا | ٠٠٢١٨ | بلجيكا | ٠٠٣٢ | سوريا | ٠٠٩٦٣ | الهند | ٠٠٩١ |
| تونس | ٠٠٢١٦ | فرنسا | ٠٠٣٣ | باكستان | ٠٠٩٢ | تشيكوسلوفاكيا | ٠٠٤٢ |
| الجزائر | ٠٠٢١٣ | اسبانيا | ٠٠٣٤ | ايران | ٠٠٩٨ | النمسا | ٠٠٤٣ |
| المغرب | ٠٠٢١٢ | ايطاليا | ٠٠٣٩ | لوكسمبورج | ٠٠٣٥٢ | انجلترا | ٠٠٤٤ |
| مصر | ٠٠٢٠ | سويسرا | ٠٠٤١ | ايرلندا | ٠٠٣٥٣ | الدنمارك | ٠٠٤٥ |
| امريكا | ٠٠١ | ماليزيا | ٠٠٦٠ | قبرص | ٠٠٣٥٧ | السويد | ٠٠٤٦ |
| قطر | ٠٠٩٧٤ | استراليا | ٠٠٦١ | هونج كونج | ٠٠٨٥٢ | النرويج | ٠٠٤٧ |
| البحرين | ٠٠٩٧٣ | اندونيسيا | ٠٠٦٢ | بنجلاديش | ٠٠٨٨ | المانيا الغربية | ٠٠٤٩ |
| عمان | ٠٠٩٦٨ | الفلبين | ٠٠٦٣ | تايوان | ٠٨٨٦ | البرازيل | ٠٠٥٥ |
| اليمن | ٠٠٩٦٧ | | | | | | |

## انت وحظك

**مواليد اليوم**
الحبيب بحاجة الى مشاركتك افراحه واتراحه، لاتبتعد عنه نتيجة ظنون وهمية.

**برج الحمل** ٢١ مارس ـ ٢٠ ابريل
خوفك لاداعي له، دع الامور تسير كماهي، واصبر على ماأنت فيه والفرج آت لامحالة

**برج الثور** ٢١ ابريل ـ ٢٠ مايو
كن مرنا في علاقاتك ودبلوماسيا مع رؤسائك واصرف النظر عن رحلة تنوي القيام بها

**برج الجوزاء** ٢١ مايو ـ ٢٠ يونيه
فلتكن اذناك مصغيتين لان كلاما مهما قد يقال عنك امام اصحاب الحل والربط

**برج السرطان** ٢١ يونيه ـ ٢٠ يوليه
اصدقاؤك يفتحون لك آفاقا جديدة لقضاء لحظات ممتعة بينهم، التفاهم والانسجام يسودان اجواء العائلة.

**برج الاسد** ٢١ يوليه ـ ٢٠ اغسطس
رب ضارة نافعة، وقد يتعلم الانسان من الفشل ما يفيده كثيرا.

**برج العذراء** ٢١ اغسطس ـ ٢٣ سيتمبر
مشروع سفر قد ينشلك من حالة الضياع التي تتخبط فيها.

**برج الميزان** ٢٤ سبتمبر ـ ٢٣ اكتوبر
الوعود قلما تصدق هذه الايام، خلافات مع بعض المحيطين بك انصحك بالا تثق بالكلام المعسول.

**برج العقرب** ٢٤ اكتوبر ـ ٢٢ نوفمبر
تستطيع ان تفرض على نفسك في الوقت الحاضر اهدافا واضحة لمستقبلك. صحتك تتأثر بالاجواء المهنية والنفسية.

**برج القوس** ٢٣ نوفمبر ـ ٢١ ديسمبر
لاتفاجأ اذا حصل انفتاح مفاجيء نحوك ممن تعمد عدم ابداء اهتمام في السابق.

**برج الجدي** ٢٢ ديسمبر ـ ٢٣ يناير
تظن انك تخطيت منافسيك لكنك لست في مأمن من خطرهم.

**برج الدلو** ٢٤ يناير ـ ١٨ فبراير
اللايمكن عندك يتحقق ساعة تقرر القيام به، فلاتعتقد مامررت به امتحان صعب النهاية.

**برج الحوت** ١٩ فبراير ـ ٢٠ مارس
لاتدع السحب العابرة تحجب عنك صفاء أيامك.

## حركة الطيران

### مطار ابوظبي الدولي تليفون : ٧٥٧٦١١

| الشركة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| المصرية | القاهرة الدوحة | ١٦٤٥ | الدوحة القاهرة | ٠٧٤٥ |
| ال تي الالمانية | بانكوك | ١١٢٥ | ميونيخ | ١٢٢٥ |
| الاندونيسية | جاكرتا | ١٩١٥ | جدة | ٢٠١٥ |
| الهندية | تريفندرام | ١٦٥٠ | بومباي | ١٨٠٠ |
| الشرق الاوسط | بيروت دبي | ٢١١٠ | ـ | ـ |
| السعودية | الرياض الظهران | ٢١٥٥ | الظهران الرياض | ٢٢٥٥ |
| البريطانية | لندن البحرين | ٢٢٣٠ | البحرين لندن | ٠٠١٠ |
| البولندية | وارسو لارنكا | ٢٢٤٥ | لارنكا وارسو | ٢٣٣٥ |
| السويسرية | زيوريخ دبي | ٢٢٤٥ | دبي زيوريخ | [illegible] |
| الاندونيسية | باريس | ٢٢٢٠ | سنغافورة جاكرتا | ٢٣٣٠ |
| الهولندية | امستردام | ٢٣٣٥ | كولومبو | ٠٠٣٠ |
| المغربية | كازابلانكا | ٢٣٣٥ | الرياض كازابلانكا | ٠٠٣٠ |
| لوفتهانزا | فرانكفورت الرياض | ٢٣٤٠ | ـ | [illegible] |
| الهندية | بومباي | ٠٠٥٠ | تريفندرام | ٠٢٤٠ |
| الفلبينية | مانيلا بانكوك | ٠١٤٥ | فرانكفورت باريس | [illegible] |
| الاردنية | عمان | ٠٢٥٥ | دبي | [illegible] |
| الاندونيسية | جدة | ٠٣١٥ | جاكرتا | [illegible] |
| الروسية | بانكوك | ٠٠٢٠ | موسكو | ٠٢٢٠ |
| السريلانكية | كولومبو | ٠٤٥٠ | باريس امستردام | ٠٥٥٠ |

### طيران الخليج من مطار ابوظبي الدولي

| الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| ٧١٦ | جوهانسبرج | ٠٧٤٥ | ـ | ـ |
| ١٠٥٣ | بومباي مسقط | ـ | ـ | ١٠٠٠ |
| ٠٠٣٠ | ـ | ـ | البحرين لندن | ١٠٥١ |
| ٠٦٤ | ـ | ـ | مسقط بومباي | ١٠١٥ |
| ٠٩١٠ | ـ | ٩٣٥ | الدوحة الكويت | ـ |
| ٠٠٦ | لندن مسقط | ١١٠٥ | ـ | ١١١٠ |
| ٩١١ | ـ | ـ | بيروت | ٢٠١٠ |
| ٩١٢ | بيروت | ١٩٣٠ | مسقط | ـ |

| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

### مطار دبي الدولي تليفون ٢٤٥٥٥٥

| الشركة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| السريلانكية | كولومبو | ٠٣٥٠ | كولومبو | ٠٠٥٠ |
| ايرفلوت | سنغافورة | ٠٠٢٠ | لندن | ٠٥٠٥ |
| ايرفلوت | موسكو | ٠٣٠٠ | موسكو | ٠٢٠٠ |
| ايرفلوت | موسكو / استنبول | ٢٠٠٥ | جاكرتا | ٠٤٠٥ |
| الكويتية | الكويت | ٠٠٤٠ | استنبول / موسكو | ٢٢١٠ |
| الكويتية | مسقط | ٠٨٠٥ | مسقط | ٠١٢٠ |
| الكويتية | الكويت | ١٩٢٥ | الكويت | ٠٨٥٠ |
| لوفتهانزا | ـ | ـ | البحرين / فرانكفورت | ٢٠٤٠ |
| لوفتهانزا | فرانكفورت | ٢٢٠٠ | كراتشي | ٠١٢٠ |
| الماليزية | باريس / روما | ٠١٠٥ | كوالالمبور | ٢٣٠٠ |
| الاردنية | عمان | ٠١١٥ | كراتشي | ٠٢٢٠ |
| الاردنية | كراتشي | ٠٧٣٥ | عمان | ٠٢١٥ |
| القبرصية | لارنكا | ٠١١٥ | لارنكا | [illegible] |
| الهندية | ـ | ـ | كلكتا | [illegible] |
| الهندية | بومباي | ١٣٠٠ | بومباي | [illegible] |
| الرومانية | بخارست | ٠٢١٥ | بانكوك | ١٤٢٠ |
| البرونية | بندر سري بجوان | ٠٢٣٥ | لندن | ٠٣٣٠ |
| البرونية | لندن | ٢٣٤٠ | ـ | ٠٣٣٥ |
| الاثيوبية | كراتشي | ٠٢٤٥ | اديس ابابا | ـ |
| الفنلندية | هلسنكي | ٠٣٢٠ | هيلسنكي | ٠٤٤٥ |
| البنجلاديشية | دكا بومبي | ٠٣٣٠ | بومباي دكا | ٠٤٤٠ |
| البنجلاديشية | دكا | ٠٣٤٠ | باريس / لندن | ٠٦١٠ |
| البلغارية | صوفيا | ٠٤٣٠ | مالي تابيه | ٠٥١٥ |
| الباكستانية | كراتشي | ٢٢٣٠ | اسلام آباد بيشاور | ٠٥٣٠ |
| الباكستانية | لندن | ٠٦٢٥ | كراتشي | ٢٣٥٩ |
| الباكستانية | بيشاور | ١٠٥٥ | كراتشي | ٠٧٤٥ |
| الافغانية | ـ | ـ | كابول | ٠٨٠٠ |
| الافغانية | كابول | ١٣٠٠ | جدة | ١٤٠٠ |
| النيبالية | لندن / كاتمندو | ١٠٤٠ | كتماندو | ٠٩٠٠ |
| اسيمان | لار | ٠٩٣٥ | لار | ١٠٣٠ |
| الايرانية | شيراز | ١٠٠٠ | شيراز | ١١٠٠ |
| السعودية | الرياض | ١٦١٥ | الرياض | ١٢٤٥ |

| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

### طيران الامارات من مطار دبي الدولي

| الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| ٣١٤ | الرياض | ٠٠٢٥ | ـ | ـ |
| ٩٥٤ | بيروت | ٠٠٤٥ | ـ | ـ |
| ٣٢٢ | الظهران | ٠١٢٥ | ـ | ـ |
| ١٨ | روما | ٠١٣٥ | ـ | ـ |
| ٢٦ | باريس | ٠١٥٥ | ـ | ـ |
| ٣٦ | مانشستر/زيوريخ | ٠٥٠٠ | ـ | ـ |
| ٦١٢ | ـ | ـ | دكا | ـ |
| ٨٠٠ | ـ | ـ | كولومبو | ٠٢١٥ |
| ٧٠ | ـ | ـ | مالي سنغافورة | ٠٣٤٥ |
| ٥٠٤ | ـ | ـ | بومباي | ٠٣١٠ |
| ٧٠٠ | ـ | ٠٥٣٠ | دلهي | ٠٤٠٠ |
| ٧٩ | سنغافورة / كوالالمبور | ٠٥٤٥ | ـ | ٠٤١٠ |
| ٥٠١ | بومباي | ـ | ـ | ـ |
| ٣٥ | ـ | ـ | مانشستر | ٠٧ |
| [illegible] | ـ | ٠٦٤٥ | لندن | ٠٧٣٠ |
| ٤ | لندن | ـ | لندن | ١٤٤٥ |
| ٢٠٢ | ـ | ـ | مسقط | ٠٨٠٠ |
| ٢٢١ | ـ | ـ | الدوحة | ٠٨٠٥ |
| ٦٠٠ | ـ | ـ | كراتشي | ٠٨١٥ |
| ١٥ | ـ | ١٠٥٠ | فرانكفورت | ٠٨٤٥ |
| ٢٢٢ | الدوحة | ١١٠٠ | ـ | ـ |
| ٥٠٥ | بومباي | ١٣٠٠ | بومباي | ١٣٣٠ |
| ٦١٣ | دكا | ١٣١٤ | ـ | ـ |
| ٨٩ | مانيلا / هونج كونج | ١٣٢٠ | ـ | ـ |
| ٢٠٣ | مسقط | ١٣٣٠ | ـ | ـ |
| ٦٠١ | كراتشي | ١٣٣٠ | كراتشي | ١٥٠٠ |
| ٨٠١ | كولومبو | ـ | ـ | ـ |
| ٩٢٣ | ـ | ـ | دمشق / عمان | ١٥١٥ |
| ١٠٣ | ـ | ـ | الكويت | ١٦٤٥ |
| ٣٣ | ـ | ـ | استنبول | ١٧٠٠ |
| ٦٢٤ | ـ | ٢٠٥٠ | طهران | ٢٠٣٠ |
| ١٠٤ | الكويت | ـ | ـ | ـ |
| ٧٠٢ | ـ | ٢٣٤٥ | دلهي | ـ |
| ٠٠٢ | لندن | ـ | ـ | ٢٢٤٠ |

### مطار الشارقة الدولي تليفون ٥٨١١١١

| الشركة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| الخليج | الدوحة | ٠١٤٥ | الدوحة / البحرين | ٠٧٣٠ |
| الصينية | بكين | ٠٣٣٥ | روما | ٠٤٥٥ |
| ايه في زد | ـ | ـ | المانيا | ٠٤٠٠ |
| راس | القاهرة / الكويت | ٠٤١٥ | القاهرة | ٠٥٣٠ |
| الصينية | فيينا | ٠٤٤٥ | بكين | ٠٥٤٥ |

| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

### طيران الخليج من مطار دبي الدولي

| الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

### مطار العين الدولي ت : ٨٥٥٥٥٥

| الشركة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

## عاجل .. عاجل

اللجنة النسائية بجمعية الهلال الاحمر بابوظبي.. تعنى العمل بصمت.. تحية للصمت عندما يعمل..

(......)

## حديث ودي مع الجمال..
## في دورة تنسيق الزهور بجمعية النهضة النسائية بدبي

### قالوا

كن جميلا ترى الوجود جميلا.

(ايليا ابوماضي)

● فن صناعة الزهور والورود وتنسيقها، فن جميل وقائم بذاته يقبل عليه الكثيرون وخاصة المرأة فلذلك نلاحظ ان اكثر الانشطة المكررة في الدورات المختلفة التي تنظمها الجهات المختصة بخدمة المرأة هي «دورة صناعة وتنسيق الزهور» والتي يكون الاقبال عليها كبيرا.

● وفي هذا الاطار وضمن برنامج جمعية النهضة النسائية بدبي للصيف هذا العام نظمت الجمعية دورة صناعة وتنسيق الزهور للكبار والصغار والتحق بها عدد كبير من السيدات، والفتيات الصغيرات حول هذه الدورة وهذا الفن الجميل كانت هذه اللقاءات:

تحقيق وتصوير
حليمة الملا

○ فاطمة محمد ـ ربة بيت: التحقت بعدد من دورات صناعة الزهور تقول فاطمة.. سبب التحاقي هو ان تزيين البيت وترتيبه وتنسيقه من اختصاص المرأة وكلما تعلمت ربة البيت مهارة من هذه المهارات الفنية تستطيع ان تقوم بتزيين منزلها بشكل افضل وايضا مانضعه بايدينا من قطع فنية تكون اجمل واقيم من أن نشتريها من السوق.

وأشارت فاطمة الى ان المائدة التي تزدان بنبتة خضراء او بباقة ورد جميلة جذابة اكثر من المائدة الجرداء، والشيء نفسه يقال في المطبخ او في حجرة الجلوس وفي كل ركن من اركان البيت، حيث يبدو كل عمل نمارسه اكثر بهجة بوجود زهرية جميلة، غير ان الظروف ليست كلها مواتية لنمو النباتات، فالركن الشديد الظلمة مثلا يزدان بوجود نبتة خضراء لكن مثل هذه النبتة الجميلة تعاني من الاختناق بسبب الظلام ومن جهة ثانية ان المكان المملوء بضوء الشمس قد يؤثر سلبا على النبات الطبيعي بسبب الحرارة الشديدة والزائدة فتذبل بعد فترة قصيرة هذا بالاضافة الى الظروف البيئية.

وتابعت مؤكدة ان هناك حقيقة مهمة هي ان النباتات تحتاج الى قدر كبير من العناية والاهتمام بصفتها كائنات حية فلذلك ولهذه الاسباب تختار النباتات والازهار الصناعية لأنها عملية تسهل العناية بها، وقالت فاطمة بصراحة من الدورات التي التحقت بها تعلمت صنع العديد من انواع الزهور الصناعية وبالتدريج من حيث السهل الى اصعبها فمنها زهور السيراميك، والزهور المصنوعة من قماش الحرير والزهور البلاسكتية، فاركان بيتي تشهد بذلك فقد زينتها بالعديد من المزهريات التي تحمل ورودا من صنع يدي، وكذلك الهدايا التي اهديها لصديقاتي في المناسبات المختلفة منذ تعلمت هذه المهارة فكلها من صنع يدي وهذا مايسعدهن ويسعدني اكثر.



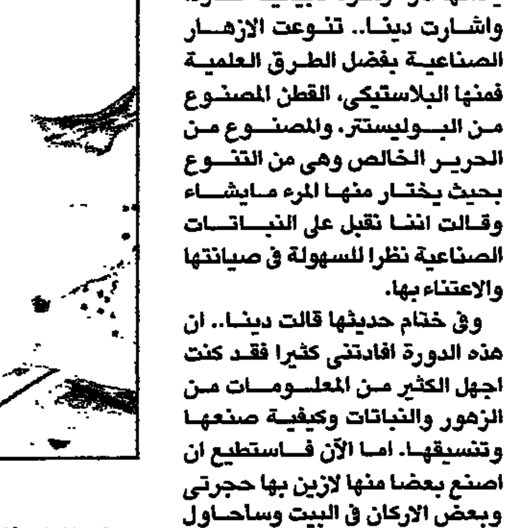
● دينا محمد خليفة.

○ دينا محمد خليفة ـ مدرسة الشارقة الاعدادية تقول: الزهور الصناعية يوما بعد يوم تتشابه في الشكل مع الزهرة الاصلية لاتقانها ودقة صنعها، فالزهرة الصناعية التي لاتتشابه في شكلها الاساسي مع الزهرة الاصلية استبدلت بها نسخة صناعية تكاد تكون في بعض الحالات صورة مطابقة للاصل وربما كانت الازهار الصناعية من الدقة البالغة في الصنع بحيث يخالها المرء زهرة طبيعية نضرة، واشارت دينا.. تنوعت الازهار الصناعية بفضل الطرق العلمية فمنها البلاستيكي، القطن المصنوع من البوليستر، والمصنوع من الحرير الخالص وهي من التنوع بحيث يختار منها المرء مايشاء وقالت اننا نقبل على النباتات الصناعية نظرا للسهولة في صيانتها والاعتناء بها.

وفي ختام حديثها قالت دينا.. ان هذه الدورة افادتني كثيرا فقد كنت اجهل الكثير من المعلومات من الزهور والنباتات وكيفية صنعها وتنسيقها. اما الآن فاستطيع ان اصنع بعضا منها لازين بها حجرتي وبعض الاركان في البيت وساحاول الاستمرار والالتحاق بعدد من دورات اخرى لتعليم المزيد فهو فن جميل بحق.

○ مجموعة من الملتحقات بالدورة أكدن على مدى استفادتهن وطالبن بالمزيد منها، وقلن ان صناعة وتنسيق الزهور ليست بالعملية الصعبة ولكن تحتاج الى معرفة بعض المواصفات حتى يسهل علينا القيام بها منها مثلا.. معرفة حجم الزهرية، فينبغي ان يكون هناك تناسب بين ابعاد الازهار وحجم الزهرية ويقتضي هذا التناسب ترتيب الازهار وتوزيعها وفق حجمها بصورة جمالية محببة للعين من دون افساد شكلها النهائي فيجب ان نطبق قاعدة تحقيق الانسجام والتناسب بين الازهار والزهرية، ومن حيث التناسق فيجب ان يتحقق التناسق في تشكيلة الازهار عندما يتحقق الانسجام بين شكل الازهار والوانها وحجمها وكذلك لكل زهرة شكلها الجمالي تصنف على اساس اعتماد على الشعور والعرف فمن الازهار مايتصف بالاناقة والروعة ومنها مايتصف بالبساطة وهو وليد البراري كزهرة الربيع والخشخاش ومنها الرقيق الناعم المخملي كالبنفسج ومنها ماهو متالق تالق الحرير كالليلك.. الخ ومن المواصفات ايضا شكل الزهرة ولون الزهرة، وشكل الزهرية وذوق صانعها.





● متابعة.. خطوة خطوة للمتدربة الصغيرة.

● فتيات.. هوايتهن صنع الجمال.

## الطفل الموهوب يحتاج الى رعاية خاصة

عدم استيعاب الطفل او الاستيعاب البطيء مشكلة تكدر حياة الطفل الصغير وترهق والديه، بل قد تعكر صفو الاسرة باكملها، فوجود طفل بطيء الاستيعاب مشكلة تواجه كثير من الاباء والامهات المهتمين بمستقبل اطفالهم العلمي. الطفل الموهوب ايضا طفل يحتاج لرعاية خاصة فذكاؤه الحاد قد يسبب له مشاكل وصعوبات نفسية وعملية.

اعداد : هبة الامام وهبي

يؤكد الاطباء النفسانيون ان المشاكل التي يواجهها الطفل الحاد الذكاء والبطيء الاستيعاب واحدة ولذا فانهما يحتاجان لرعاية واشراف خاص. فالطفل الموهوب قد يشعر في بداية سنواته التعليمية ان المعطيات الموجودة بالرعاية الخاصة والاهتمام بشئون الطفل تعطيه القوة والشجاعة والثقة بالنفس بما يخلق داخله حافزا لكسب رضاء والديه بكافة الوسائل. اما الطفل الذي يشعرانه يستحوذ على اهتمام ابويه دون الحاجة الى كسب رضائهما معتبرا ان كل مايقدموه فرض او امر واجب وعليهما تنفيذ رغباته مهما كلفهما الامر من مشكلة مادية او معنوية. ولمزيد من الايضاح فان مايعنيه الاطباء بالعناية الخاصة متابعة الطفل وبذل كل المحاولات والاساليب الممكنة للمحافظة على مستواه التعليمي. فعلى سبيل المثال عدم الاهتمام بالطفل الحاد الذكاء باعتباره طفلا موهوبا لايحتاج الى رعاية والاولى اعطائها الى اخوانه قد يكون سببا مباشرا في خفض مستوى الطفل لمجرد ان انتباهه اكثر بكثير مما يعطى من ثقافة وتعليم الامر الذي قد يسبب له شعور بالضين والياس وعدم السعادة مما قد يعكس سلبا على تصرفاته مع اصدقائه وتامله مع زملائه في المدرسة فهو يشعر انه يتفوق عليهم بكثير ولذا فلا حاجة للعب معهم والافضل ان يشغل وقته باشياء اكثر افاده. كذلك هو حال الطفل ضعيف الذكاء وبطيء الاستيعاب، فهو يحب نفسه غير قادر على استيعاب المواد التعليمية ومواكبة رفاقه دراسيا وفكريا وبالطبع اثناء اللعب. وفي الحالتين المتناقضتين ينصح اطباء علم النفس امهات هؤلاء الاطفال باغداق اطفالهم بالرعاية الخاصة والحنان شرط التمييز بين الرعاية الخاصة والدلع. باشعاره بانه لايلقى رعاية مماثلة مثل اخوانه. في الجدول المماثل يمكننا التعرف بسهولة والتفريق بين الطفل الحاد الذكاء والطفل العادي والطفل البطيء الاستيعاب.

| الطفل الحاد الذكاء | الطفل العادي | الطفل البطيء الاستيعاب |
|---|---|---|
| ١ ـ يستطيع القراءة بسهولة وبطلاقة بعد سن الثالثة والنصف | يتعثر في قراءته | لايعرف تمييز الكلمات |
| ٢ ـ باستطاعته ان يحل رموز الالعاب الفكرية بسهولة وبمفرده. | يستطيع فك رموز الالعاب الفكرية بمساعدة الآخرين | لايستطيع فعل ذلك او قد يحتاج منه بذل مجهود فكري وذهني |
| ٣ ـ يسال اسئلة تتعلق بالكون ويصر على ايجاد تفسيرات مقنعة | يسال احيانا وقد يقتنع باجابات لاتجيب على كل الاستفسارات | قد لايلحظ مايدور حوله او لايعنيه امر ذلك |
| ٤ ـ يميل لحل المسائل الحسابية المعقدة ويحب التداول بالارقام | ياخذ منه حل المسائل الحسابية المعقدة وقتا ومجهودا. | ليس باستطاعته حل المسائل الحسابية المعقدة ويكره التداول بالارقام |
| ٥ ـ لديه هوايات خاصة تشعره بالتميز عن الآخرين مثل موهبة الرسم والموسيقى او معرفة القادمين من خطواتهم. كما يحتاج دائما الى من يرعى وينمي مواهبه ويثقلها. | يجيد الرسم وقد يتعلم العزف على البيانو او اي آلة موسيقية ولكن هذا يحتاج من الطفل الى بذل مجهود وليس بالفطرة | قد يحاول ولكنه لايصلح في تقليد الاشياء المرسومة |
| ٦ ـ يستطيع بسهولة حفظ ارقام وانواع السيارات | يستطيع حفظ اسماء انواع السيارات بعد فترة من الزمن. | قد يحتاج لفترة طويلة لمعرفة انواع السيارات من بعضها البعض. |

قد لايلقى الطفل الموهوب والطفل بطيء الاستيعاب الاهتمام الخاص من المدرسة بسبب انشغال المدرسة بتلاميذها، ولذا يتوجب على الأم تنمية المواهب لدى طفلها ومساعدته بأمور كثيرة.

فمثلا بامكان الأم.

١ ـ اصطحاب طفلها الى حديقة المنزل او الحديقة المجاورة لمراقبة نمو الاشجار او حتى زرع حوض صغير في المنزل يهتم به الطفل ويرعاه، ومن خلال هذه العملية تربي الأم شعور الاهتمام والالتزام عند الطفل.

٢ ـ اعطاء الاطفال اوراقا واقلاما بين حين وآخر حتى يتمكنوا من رسم مايدور في خلدهم فالرسم ينمي خيال الطفل ويخصبه.

٣ ـ قراءة القصص الشيقة والمجلات. فالقراءة ايضا تنمي موهبة الخيال عند الطفل وتزيد مفرداته اللغوية.

٤ ـ اعطاء الفرصة لاطفالنا للعب بعض الالعاب التقليدية مثل بوليس وحرامي. ام ترعي اطفالها.



● شاركي طفلك اهتماماته.

# أصدقاء جدد لاسرائيل على ضفاف المتوسط

يعتذر الزميل عادل الراشد عن كتابة عموده اليومي في صفحة قضايا ودراسات بسبب الاجازة السنوية .. على أن يستأنف الكتابة بعد عودته .

د. رغيد الصلح
كاتب وباحث لبناني

بعد تشكيل الحكومة الايطالية الجديدة، اعلن رئيسها السنيور بيرلوسكوني عن استعداد حكومته لتحسين علاقة ايطاليا بصورة ملموسة مع اسرائيل. واستقبل المسئولون الاسرائيليون هذا التصريح بارتياح، واعرب الاسرائيليون عن استعدادهم لمبادلة الخطوات الايطالية بخطوات مماثلة ولتنمية العلاقات بين الجانبين على كافة الاصعدة السياسية والاقتصادية والثقافية. وخارج اسرائيل ابدى مؤيدو الكيان العبرى ارتياحهم لموقف بيرلوسكوني وان لم يفاجأوا به، اذ انهم كانوا ساندوه خلال الحملة الانتخابية وسهلوا وصوله، بتلميع صورته دوليا، الى الحكم.

### استغراب اوروبي

اثار موقف اسرائيل وموقف مؤيديها من الحكومة الايطالية استغرابا في بعض الاوساط الاوروبية المعنية بالعلاقات المتوسطية. لم تستغرب هذه الاوساط موقف الاسرائيليين من بيرلوسكوني بالذات ولا من حزبه، ولكنهم استغربوا ان تعرب حكومة رابين عن استعدادها للتعاون مع حكومة تضم خمسة وزراء من «التحالف الوطني» الفاشي الذى يرأسه سنيور فيني فالمفروض، بحسب الاوساط التى اثارت التساؤلات حول موقف الحكومة الاسرائيلية، ان يتصف موقف هذه الحكومة بالتحفظ الشديد تجاه التعاون مع حكومة اوروبية تضم مثل ذلك العدد من الوزراء الفاشست. وهذه الفرضية نابعة ، في تقدير المتسائلين، من الاسباب الآتية:

اولا، ان زعماء «التحالف الوطني» لا يكفون عن الاعراب عن تقديرهم لبنيتو موسوليني، مؤسس الحركة الفاشستية وزعيمها حتى مقتله عام ١٩٤٥م، وعن تاثرهم بالمبادىء التى وضعها واقتفائهم لآثاره. وفي هذا السياق يصل جيانفرانكو فيني، زعيم التحالف، الى حد وصف موسوليني بانه كان اعظم سياسيي القرن العشرين. وموسوليني كان كمايلاحظ الذين يستغربون موقف الاسرائيليين من حكومة برلسكوني، من المتحاملين على اليهود ومن محركي روح العداء ضدهم. فمؤسس الفاشية هو الذى روج لنظرية العلاقة التآمرية بين الرأسماليين اليهود وبين الحركة الاوروبية الثورية محملا اليهود مسئولية الاضطرابات واعمال العنف التى شهدتها القارة في بداية القرن. هذا الموقف انسحب بالطبع على الحركة الفاشستية التى ساهمت في خلق اجواء العداء لليهود في اوروبا فضلا عن معارضتها احيانا للمشاريع والنشاطات الصهيونية.

ثانيا: ان موسوليني كان حليفا لهتلر الذى رمى ملايين اليهود بالمحرقة،والذى دفع بحركة العداء لليهود الى اشد حالاتها تطرفا واجراما.. بل ان هتلر كان يعتبر موسوليني ، كما قال صراحة للسفير الايطالي في برلين عام ١٩٣٣، الأب الروحي للحركة النازية، وانه لولا النجاح الذى حققه الفاشست في ايطاليا لما تمكن النازيون من الوصول الى الحكم في المانيا. وهكذا فانه يصح اعتبار الفاشست الايطاليين مسئولين، سواء مباشرة او غير مباشرة، عن المآسي التى حلت باليهود خلال الحرب العالمية الثانية. فاذا كان لاسرائيل، كما يقول الذين يستغربون موقفها من حكومة بيرلوسكوني، ان تطالب الفاتيكان بالاعتراف بانه سكت عن حرق الهيود، واذا كان لها ان تشن حملة قوية ضد الرئيس النمساوي السابق كورت فالدهايم لانه كان خلال الحرب ضابطا صغيرا يعمل بأمرة النازيين، اذا صح للاسرائيليين ان يتصرفوا على هذا النحو، فانه من باب اولى ان تقف حكومة اسرائيل موقفا مغايرا تماما للموقف الذى تقفه الآن من الحكومة الايطالية الجديدة.

ثالثا: لا ينفك الاسرائيليون من ترداد التزامهم بالمبادىء الديمقراطية الوحيدة في الشرق الاوسط.. ويذهب بعض الاسرائيليين الى الايحاء بأن ديمقراطيتهم، كما مارسوها في الكيبوتز وداخل المؤسسات الصهيونية، هي اكثر نقاء وتطورا من الديمقراطية الاوروبية. فكيف تنسجم هذه الصورة مع موقف الحكومة الاسرائيلية من حكومة يضطلع فيها حزب فاشستي بموقع فعال ومؤثر؟. وكيف تنسجم هذه المقارنة مع موقف الاحزاب الاوروبية «الديمقراطي المسيحي الالماني، بساوك اليوناني، الاحزاب الديمقراطية الاشتراكية» المتحفظ تجاه وجود الفاشست في الحكومة الايطالية؟ لماذا لا تقف الاحزاب الاسرائيلية، على الاقل، موقفا مشابها للاحزاب الاوروبية؟.

تنطلق هذه التساؤلات من فرضيات غير مؤكدة، ان لم تكن خاطئة. هذا ما نستنتجه بالعودة الى تاريخ العلاقة بين الصهيونية والفاشية والى العديد من المواقف التى اتخذتها اسرائيل في حقل السياسة الخارجية.

### موقف وسطي لموسوليني

ان موسوليني وجه بالفعل اتهامات شنيعة ضد اليهود عندما اطلق الحركة الفاشية، كذلك كان حليفا لهتلر، ولكنه لم يكن معاديا بالضرورة وعلى طول الخط، كما يقال الآن، للصهيونية كذلك لم تقف المنظمات الصهيونية من موسوليني، ابان حكمه، موقفا معارضا له. وفي الحقيقة، فان العلاقات بين هذه المنظمات وبين الفاشست بدأت في التحسن بعد وصول موسوليني الى السلطة. وكانت نقطة التحول في تلك العلاقة هي اللقاء الذى تم عام ١٩٢٢ بين الزعيم الفاشستي وبين وفد مثل المنظمات الصهيونية الايطالية. في ذلك اللقاء ابدى موسوليني مخاوف من ان تكون الصهيونية مخلب قط للحكومة البريطانية، فاكد له الزعماء الصهاينة انهم مخلصون لايطاليا، وانهم يستطيعون تعزيز نفوذ حكومته في فلسطين وسوريا ولبنان عبر الطائفة اليهودية الموجودة في هذه الاقطار.

وتحسنت العلاقات بين الفاشست وبين المنظمات الصهيونية تحسنا كبيرا في المنتصف الاخير من العشرينات، خاصة بعد لقاء تم عام ١٩٢٧ بين موسوليني ومناحم سوكولوف، رئيس اللجنة التنفيذية الصهيونية. في ذلك اللقاء قال سولوكوف لموسوليني: في الماضي ربما كان هناك سوء فهم لطبيعة الفاشية الحقيقية، ولكننا الآن نفهمها على حقيقتها.. ان اليهودي الحقيقي لا يحارب الفاشية. وذهب الزعماء الصهاينة الى ابعد من الامتناع عن محاربة الصهيونية، فاخذوا يمتدحونها ويشيدون باهدافها كما فعل المحامي الفونسو باسيفيتشي، زعيم الصهاينة الايطالي الذى قال، في تصريح ادلى به عام ١٩٣٢ ، بان الفاشستية اوجدت الظروف الملائمة لنهضة الدين اليهودي في ايطاليا، وان هناك تقاربا كبيرا بين العقيدتين من حيث تشديدهما على اطاعة الدولة، واحترام التقاليد، والتشديد على الطهارة المعنوية والجسدية، وتشجيع الانتاج والعمل.

### الصهيونية تفرق بين النازية والفاشية

ان العلاقة بين الصهيونية والفاشستية امتدت الى فترات لاحقة وعبرت عن نفسها باشكال مختلفة فبعد انتهاء الحرب وانهيار دول المحور اخذت المنظمات الصهيونية على عاتقها ملاحقة النازيين وتقديمهم الى المحاكمة لكي يعاقبوا على ارتكاباتهم خلال وجودهم في الحكم، كما فعلت مع ايخمان. بيد ان المنظمات الصهيونية لم تلاحق اي فاشيستي بمثل هذه الاتهامات. بالعكس، فان العديد من الاوساط الصهيونية تشترك اليوم في عملية تبييض صفحة موسوليني والتخفيف من ذنوب الفاشست عن طريق تكرار المقارنة التى عقدها المحامي باسيفيتشي عام ١٩٣٢ بين الفاشستية والنازية اذ قال بأن الاولى تختلف عن الثانية من حيث انها لا تحض على كراهية اليهود ولا على اثارة الاحقاد والخوف ضد الاجانب، كما تفعل الثانية.

### تناقض اسرائيلي صارخ

ان افتراض التناقض التاريخي بين الصهيونية والفاشستية هو في غير محله مثلما ان سياسة اسرائيل الخارجية لا تزكي مزاعم الحكومة الاسرائيلية حول التزامها بالمبادىء الديمقراطية. ان تحالفات اسرائيل الدولية امتدت لكي تشمل اكثر الحكومات ابتعادا عن هذه المبادىء مثل حكومة هندريك فيروورد في جنوب افريقيا.

ولقد كان فيروورد مؤيدا لهتلر في الحرب، وحاول منع بلده من قبول اللاجئين اليهود من المانيا، كما انه هو الذي اسس نظام الاربارتايد، ومع ذلك تعاونت اسرائيل مع حكومته ثم مع حكومات العنصريين البيض المتعاقبة في بريتوريا. ووقفت الحكومة الاسرائيلية موقفا مشابها من محاولات ايان سميث في زمبيابوي لاقامة نظام عنصرى شبيه بنظام جنوب افريقيا فعندما اشتد الضغط الدولي عليه للتراجع عن محاولته هذه، لجأ الى تنصيب صنيعة له من الافريقيين السود في منصب رئاسة الحكومة حتي يوحي بأن نظامه مختلط عرقيا وان المواطنين الزيمبابويين يشاركون فيه ويقبلون به، ولقد ساندت اسرائيل هذه المحاولة، كما ساندت محاولة مماثلة قام بها العنصريون البيض لتنصيب منجوستو بوتوليزي، زعيم حركة اينكاثا، كممثل عن السود في جنوب افريقيا وهناك الى جانب ذلك امثلة كثيرة في ساسية اسرائيل الخارجية تدل على مجافاة اسرائيل للمبادىء الديمقراطية وليس على التزامهم بهذه المبادىء.

لقد كان الموقف المشترك بين اسرائيل وهذه الحكومات من حركات التحرر في العالم الثالث اساسا للتعاون بين الطرفين. وتجد اليوم حكومة اسرائيل ارضية تعاون لا بينها وبين برلوسكوني فحسب، وانما حتى مع «التحالف الوطني» الايطالي نفسه.

ذلك ان التحالف اسس شعبيته على تخويف الايطاليين من خطر المهاجرين العرب، وعلى ما سيحملونه الى ايطاليا من عادات غريبة و«تعصب ديني» و«نزوع الى العنف». ويتطابق مضمون الدعاية الفاشستية المضادة للعرب مع ما ينشره مؤيدو اسرائيل في الغرب من دعايات بقصد تأليب الرأي العام الاوروبي ضدهم وهكذا تنشأ في المدار المتوسطي مقومات تعاون بين التحالف الوطني الايطالي الفاشستي التوجه مع اسرائيل على اساس العمل الموحد ضد العرب وبقصد درء خطرهم على الحضارة الاوروبية.

حكومة رابين لا تخرج، اذن، عن قاعدة الانسجام مع النفس، كما يعتقد البعض عندما تقبل التفاهم والتعاون مع حكومة تضم عددا من الوزراء الفاشست. بالعكس انها تسلك طريقا سبق للمنظمات الصهيونية وللحكومات الاسرائيلية الماضية ان سارت عليه.



# لندع الشمال والجنوب يبرمان عقدا عالميا

بقلم فرانسوا متران
رئيس جمهورية فرنسا

كيف يمكننا ان نقبل بأن يستمر ملايين الرجال والنساء والأطفال في الدول الجنوبية الفقيرة في الموت أمام كاميرات تليفزيوننا؟ فلو كانت هذه المناظر الفظيعة تقودنا للشعور بالعطف، فان ذلك أمر طيب للغاية. لكن ردود أفعالنا المتأخرة دائما ما كانت نزوات فقط.

وأخشى ان نكون نحن في دول الشمال الأغنى قد انتقلنا في السنوات الأخيرة من حالة اللامبالاة المحبطة الى اللامبالاة الأنيقة والنظيفة حيال الأمر برمته. فكل بلد، كما يبدو، مهتم الآن بما يحدث في فنائه الخلفي. واي اهتمام في التنمية قد تضاءل. بل ان بعض الحكومات تقول لو كانت الدول الفقيرة غير قادرة على الخروج من أزمتها، فان تلك مشكلتها، وربما خطؤها لأنها لاتحاول. وهذه كارثة.

والحقيقة هي ان كوكبنا بأكمله سيصبح غير قابل للعيش فيه لو اننا عشنا في وهم حاجتنا لجعله قابلا لعيش القليل فيه فقط. ومن الحماقة الاعتقاد بان شيئا آخر، فاول شيء يكون لهذا القول معنى من وجهة نظر توسيع نطاق التجارة لكي تدخل الجميع في قلب الاقتصاد العالمي، ولو أننا أوجدنا نوعا من الطبقة الخارجية العالمية. وذلك باستبعاد أجزاء بكاملها من الكرة الارضية من النمو، عندها فان امراضا مثل الايدز، وتدفق المخدرات، والدمار البيئي التي يجلبها الفقر سوف تنتزع ثمنها على نحو واف من الأناقة الغربية في الأزمنة القادمة. لهذه الأسباب فاننا بحاجة للتأكد من ان الدول الفقيرة لاتقف على حافة الهاوية.

فالتفاوتات الاجتماعية والمظالم لاتزال تكبر بالرغم من الادعاء بأن السوق العالمية هي الدواء العام لكل الأمراض. كما ان الاعتماد على المساعدة الانسانية وقوانين السوق غير كافية للتغلب على موقف يعيش فيه خمس البشرية تحت خط الفقر.

### «عقد تنمية» بين الشمال والجنوب

ان مانحتاجه بدلا من ذلك هو «عقد تنمية» بين الشمال والجنوب. ونحن بحاجة الى رأي عالمي واحد بشأن التنمية مثلما يوجد رأي عالمي واحد بشأن البيئة انبثق عن قمة ريودي جانيرو.

ومثل هذا العقد يجب ان يعتمد على نظام عرقي ـ أخلاقي دولي جديد. وأنا أعلم أن هذا القول قد ذكر من قبل والبعض استخفوا به. ولكن لو لم نبدأ بذلك، فاننا لن نصل بعيدا.

ان مساعدة التنمية يجب ان تتحول الى شيء اكثر من مجرد وسائل لمساعدة الدول الفقيرة التي تحترم التزاماتها المالية، بل يجب ان تكون وسائل للمساعدة على اعطاء دعامة فيما يتعلق بالعقود الاجتماعية والأخلاقية ضمن نطاق المجموعة العالمية.

ان كل شيء مرتبط ببعضه البعض. فلو لم تحدث تنمية فانه لايمكن ان يكون هناك سلام داخلي دائم في هذه الدول التي يمزقها العنف، ففي وسط الفقر والعنف من المستحيل اقامة دولة قانون واحترام لحقوق الانسان. واذا كانت التنمية تقاس فقط بمنحاها المالي، فانه بامكان بلد ما الانضمام الى عالم حيث لاتزال قوى السوق هي التي تحكمه، عندها فان العدل الاجتماعي والمساواة سيظلان منقوصين، وسيبقى العنف متفجرا.

### حاجة الجنوب الى الديمقراطية:

من جانبه، فان الجنوب بحاجة لكي يفهم انه من المستحيل تحقيق الازدهار الاقتصادي بدون فاعلية ديمقراطية. فقط في ديمقراطية يمكن تسوية صراعات بدون قوة وعنف. فقط عندما توجد دولة ديمقراطية سيتمكن المواطنون من ضمان الاستمرارية في ادارة بلد معين. لهذا السبب، فان الدول المتطورة يجب عليها ان تشغل نفسها بحكم القانون في الجنوب. كما ان حماية الاقليات بموجب القانون امر يجب ان يحظى باهتمام خاص. وتعد جنوب افريقيا الجديدة مثالا طيبا يمكن اتباعه.

وإني اقترح هنا ثلاثة عناصر لعقد التنمية:

مساعدة تنمية: لو ان كل الدول الصناعية التي ستتجمع في نابولي خلال الفترة من الثامن حتى العاشر من يوليو ستلزم نفسها بهدف تخصيص ٠,٧ في المائة من ناتجها القومي الداخلي لمساعدة التنمية، فان ١٣٠ بليون دولار سوف تتوفر للاستثمار في البنية التحتية، التعليم، والصحة في الدول الفقيرة.

وأنا لأشير الى ان بلادي قد حققت الكمال لنفسها في هذا المجال بالذات، لكننا زدنا المساعدة بنسبة ٤٠ في المائة، الأمر الذي قربنا كثيرا لذلك الهدف. كما ان فرنسا قد ألغت أو أعادت جدولة قروض الى ٣٩ بلدا من أفقر البلدان في العالم. ويجب على صندوق النقد الدولي كذلك توفير «حقوق سحب خاصة» لدوله الاعضاء التي هي في أمس الحاجة. حتى الآن، فان صندوق النقد الدولي لايعمل إلا على زيادة أرباح الدول الغنية التي كانت عضوة قبل عام ١٩٨١، وليس الأعضاء الجدد الستة والثلاثون الذين هم في حاجة ماسة للمال. ولو أن هذا الظلم للنظام المالي العالمي قد صحح، فانه سيوفر ٥٠ بليون دولار أخرى من العملة الصعبة للتنمية الأساسية.

الاحترام المتبادل: لقد أوضح قادة الدول النامية انهم لايريدون التضحية بأنفسهم من أجل ليبرالية الأسواق الحرة العالمية. وفي المقابل فان هذه الدول يجب ان تطالب باحترام حقوق المال. وانه لأمر لايمكن تحمله رؤية غياب النقابات العمالية وحقوق المال في الكثير من الدول، ورؤية كيف يستغل السجناء والأطفال. وانه لأمر مخز ومخجل رؤية دول ناضلت بشرف وعدالة من أجل الاستقلال عن الاستعمار، وهي تنتهك حقوق شعبها. اننا بحاجة لبعض الفهم المشترك بين الشمال والجنوب على صعيد هذه المسائل.

ترتيبات ابداعية: عندما نظمت دول الجنوب نفسها للبحث عن أسعار سوق عادلة ونزيهة لسلعها ـ لنفترض أنها قهوة او خشب ـ في السوق العالمية، فانها كانت تسير على النهج الصحيح في الواقع. وعندما تتعاون دول الجنوب مع دول الجنوب الاخرى، فانها تسهم في تحقيق نجاحها هي. وهذا النوع من الترتيبات يجب ان يلقى التشجيع.

اننا لم نعد نعهد بتنمية العالم الى القوانين المكالية لوحدها. ويجب علينا ان نرفض المنحى القائل بأن مساعدة التنمية تحدث اضطرابا في جداول اعمال سياسات الدول الغنية. ان الأمن الاقتصادي على مستوى عالمي يجب ان يكون جزءا من برنامج اصلاح كل المؤسسات متعددة النشاطات، بدءا بمنظمة التجارة العالمية وانتهاء بالأمم المتحدة.

وسوف أضغط من أجل تبني هذه النقاط في اجتماع قمة مجموعة الدول السبع الصناعية، وسأطلب من زملائي التمسك بشجاعتهم لمواجهة هذا التحدي الضاغط في نهاية القرن العشرين.

ترجمة: رفيق الجرجاوي
عن لوس انجلوس تايمز

# دعم الأمم المتحدة لغزة وأريحا

لقد منعت المنظمة، لسنوات كثيرة، بسبب واقع سياسي معروف جيدا وكذلك بسبب معارضة احد أطراف النزاع من ان تؤدي دورا كاملا متسقا، والحالة الآن تختلف اختلافا كبيرا، وهي تضع المجتمع الدولي عامة، ومنظومة الامم المتحدة خاصة، في وجه تحديات جديدة وجوهرية.

في ايلول / سبتمبر الماضي، انهار واحد من «المحظورات» الكبرى في النزاع العربي الاسرائيلي، ذلك ان حكومة اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية تبادلتا خطابات الاعتراف المتبادل، ووقعتا اعلان المبادىء وهو وثيقة تاريخية تقضي ان يجري، على مدى خمس سنوات، التفاوض على تسوية سلمية دائمة تقوم على اساس قراري مجلس الامن ٢٤٢ و٣٣٨، وكان هذا تطورا انتظرته الاطراف المعنية، بل وانتظره المجتمع الدولي بأسره، عقودا من الزمن، ولقد كان توقيع اعلان المبادىء حدثا هاما للغاية واستطيع القول بانه يعتبر ايضا جائزة معنوية لكافة الجهود التي بذلت في العقدين الماضيين من اجل تحقيق السلام في الشرق الاوسط والتي كان لي شرف المشاركة فيها.

ولنتساءل اليوم ماهو وقع هذا الاتفاق على الأمم المتحدة؟..

واتخذت الجمعية العامة بتوافق الآراء، على نقيض ما اتخذ من قرارات مختلفة في السابق، عدة قرارات ترحب بالتطورات الجديدة، ومما يهم اجتماعنا اليوم بصفة خاصة القرار ٤٨ / ٢١٣ وعنوانه «تقديم المساعدة الى الشعب الفلسطيني» وبعد ان اكدت الجمعية العامة الحاجة الى المشاركة الكاملة من قبل الامم المتحدة في عملية بناء المؤسسات الفلسطينية وفي تقديم مساعدة واسعة النطاق الى الشعب الفلسطيني، طلبت الى المؤسسات والوكالات في منظومة الامم المتحدة ان تكثف مساعداتها استجابة للاحتياجات الملحة للشعب الفلسطيني، وان تحسن عملية التنسيق عن طريق آلية ملائمة تحت رعاية الامين العام. وكذلك طلبت الجمعية الى الامين العام ان يكفل تنسيق اعمال منظومة الامم المتحدة فيما يتصل بالاستجابة لاحتياجات الشعب الفلسطيني استجابة كافية، وحشد المساعدة المالية والتقنية والاقتصادية وغيرها من انواع المساعدة.

وان ما يلفت النظر في هذا القرار انه قد ايده جميع من يعنيهم الامر، فمع ان القرارات السابقة حظيت بتأييد أغلبية الدول الاعضاء الا ان معارضة اسرائيل والولايات المتحدة لها كانت تعني ان تنفيذها يكاد يكون مستحيلا.

والواقع ان الظروف التي تواجهها الامم المتحدة في الضفة الغربية وقطاع غزة فريدة في نوعها، ولم يسبق لها نظير في تاريخ المنظمة. ففي وضع مارست فيه سلطة قائمة بالاحتلال، على مدى ٢٧ سنة التحكم بكافة نواحي الحياة في الاراضي، لم تستخدم آليات الأمم المتحدة التقليدية للتنسيق، وطوال هذه الفترة كما تعلمون جميعا، كانت مؤسسات الامم المتحدة الوحيدة التي سمح لها بفتح مكاتب في الاراضي المحتلة هي الاونروا، التي سبق ان كانت موجودة في عام ١٩٦٧ وبرنامج الامم المتحدة الانمائي الذي افتتح مكتبه في عام ١٩٨٠ واليونيسيف ومنظمة الصحة العالمية اللتان انشأتا مكتبيهما بعد ذلك بقليل.

واكثر الناس احساسا بهذه المعضلة واكثرهم رغبة في ان تؤدي الامم المتحدة دورا مجديا وفعالا هم الفلسطينيون انفسهم. وفي اجتماع عقده معي الرئيس عرفات رئيس منظمة التحرير الفلسطينية في مقر الامم المتحدة في ١٤ ايلول / سبتمبر وهو اليوم التالي ليوم توقيع اعلان المبادىء، طلب المساعدة في قطاعات متنوعة، وعلى الاخص من اجل بناء الادارة الفلسطينية التي ستعهد اليها مهمات الحكم الذاتي، واتفقنا على ان تقدم منظومة الامم المتحدة، بوكالاتها المتخصصة في كل ميدان اقتصادي واجتماعي تقريبا، القدر الاقصى من الدعم للفلسطينيين والمؤسسات الفلسطينية في الفترة الانتقالية.

## فرق عمل ميدانية

واعرب السيد ياسر عرفات ايضا عن قلقه ازاء الحاجة الى ادخال تحسينات فورية وملموسة في احوال المعيشة في الاراضي المحتلة، ورحب بمبادرتي في ايلول / سبتمبر الماضي بانشاء فرقة عمل رفيعة المستوى، تتألف من وكالات الامم المتحدة التي تضطلع بعمليات في الميدان داخل الاراضي، وحددت فرقة العمل مشاريع تقوم على كثافة الايدي العاملة قيمتها ١٢٧ مليون دولار، ويمكن ان تنفذ فورا، بمجرد توفر التمويل، ووزع التقرير في مؤتمر المانحين لدعم السلام في الشرق الاوسط، الذي عقد في واشنطن في تشرين الاول / اكتوبر الماضي، وتم فيه التعهد بمساعدات اقتصادية قيمتها حوالى ٢ر٢ بليون دولار للاراضي المحتلة على مدى فترة خمس سنوات، اعترف المشتركون في المؤتمر بان الامم المتحدة، نظرا لوجود عمليات واسعة لها في المنطقة، قناة فعالة تقدم من خلالها مثل هذه المساعدة. بل ولقد علمت من زملائي في الاونروا وبرنامج الامم المتحدة الانمائي ان مؤسستيهم قد تلقتا، منذ ذلك الوقت، التزامات من المانحين تبلغ على التوالى ٨٦ مليون دولار و٤٢ مليون دولار، وهي في واقع الامر تمول بالكامل مشاريع الاونروا وبرنامج الامم المتحدة الانمائي التي يتضمنها ذلك التقرير. ونتيجة لذلك اوجد ما يقرب من ٢٠٠ وظيفة جديدة.

وطلب السيد ياسر عرفات ايضا في رسالة وجهها الى مؤرخة ١٠ كانون الاول / ديسمبر ١٩٩٣ ان تساعد الامم المتحدة في تدريب الشرطة الفلسطينية، وقامت الامانة العامة في الاشهر القليلة الماضية، وبالاشتراك مع ممثلي اسبانيا والسويد وفرنسا والمملكة المتحدة والنرويج وهولندا باعداد برنامج تدريب لمدربي قوة الشرطة الفلسطينية في المستقبل.

ولقد اتيحت لي الفرصة، اثناء زيارة قمت بها مؤخرا، لان استعرض الحالة الراهنة مع الرئيس عرفات، الذي لايزال يدعو الى ان يكون للامم المتحدة دور قوي ومتسق في تقديم المساعدة الاقتصادية والاجتماعية وغيرها من انواع المساعدة الى الاراضي المحتلة.

وعقب توقيع منظمة التحرير الفلسطينية واسرائيل على اتفاق التنفيذ في ٤ ايار / مايو في القاهرة اصبح هناك على الارض وضع جديد، يتيح لمنظومة الامم المتحدة فرصا جديدة، فقد انسحب الجيش الاسرائيلي والادارة المدنية الاسرائيلية من غزة واريحا اللتين اصبحتا منطقتي حكم ذاتي، وثمة اجماع بين الاطراف المعنية، والمانحين، والمؤسسات الدولية والاقليمية، والمنظمات غير الحكومية، على وجوب بذل كل جهد لمساعدة السلطة الفلسطينية في اقامة ادارتها الجديدة والمؤسسات اللازمة لاسنادها طوال الفترة الانتقالية.

## نقل مقر «الاونروا» الى غزة

وان الاختبار الاكثر حسما واستعجالا لمنظومة الامم المتحدة هو في رأيي مدى قدرتها على الاستجابة على نحو




متكامل ومتسق، للحالة في قطاع غزة حيث احتياجات الفلسطينيين على اشدها. وسبق لبعض منظماتكم ان بدأت ببذل جهود تثير الاعجاب، والاونروا، بما لها من وجود واسع النطاق على الارض، وما تتمتع به من ثقة السكان المحليين الذين عملت على خدمتهم طيلة اربعة عقود ونصف من الزمن، دور خاص تؤديه، وميزانيتها تمثل خمسين في المائة من القطاع العام. وهي بعد انسحاب الادارة المدنية الاسرائيلية اكبر موظف فرد للفلسطينيين، ومن المرجح ان يشكل موظفو الاونروا الفلسطينيون يوما ما عنصرا اساسيا في الادارة الفلسطينية في المستقبل وفي هذا الصدد فانه من الضروري ان ينتقل مقر وكالة غوث اللاجئين الفلسطينيين (الاونروا) من فيينا الى غزة وان يتم ذلك قبل نهاية عام ١٩٩٥ وما اعلنه اليوم من نقل المقر انما هو ايضا استجابة لطلب الرئيس ياسر عرفات والذي تؤيده اسرائيل. ولقد تشاورت في هذا الشأن مع المفوض العام للانروا منذ ستة اشهر مضت. ونظرا لبعض الصعوبات الادارية والعملية فان فترة الثمانية عشر شهرا حتى نهاية ١٩٩٥ تكون كافية لاتمام نقل المقر الى غزة واود ان اؤكد ان منطلقي في الاسراع بنقل مقر الاونروا ينبع من ايماني باهمية تواجد الامم المتحدة في ارض الموقع اما برنامج الامم المتحدة الانمائي، فالى جانب المشاريع الجارية القائمة على المساعدة الرأسمالية، شرع في بذل مجهود هام للمساعدة في بناء المؤسسات الفلسطينية، وذلك هو محور خبرته، وكذلك قدمت اليونيسيف ومنظمة الصحة العالمية، من خلال وجودهما في الميدان مساهمة هامة، واضطلعت مؤسسات اخرى من مؤسسات الامم المتحدة - اليونسكو ومنظمة العمل الدولية وبرنامج الاغذية العالمي، على سبيل المثال لا الحصر - بعدة مهام في الاراضي المحتلة وهي مستعدة الان للبدء بمشاريع جديدة، وقد حصل بعضها على تمويل كبير لهذه الانشطة.

اما وقد قلت ذلك، فانني اود ان اؤكد بالغ التأكيد ما اعلقه من اهمية على الولاية المنوطة بي بموجب القرار ٤٨ / ٢١٣، وانه بالنظر الى التزام الامم المتحدة الطويل الامد ازاء احتياجات الشعب الفلسطيني، يتحتم علينا ان نلبي توقعاته، بنهج متكامل ومتماسك، للتنمية الاقتصادية والاجتماعية في الاراضي المحتلة. وفي جزء من العالم يظل دوما لاسباب تاريخية واستراتيجية ودينية محط انظار الجميع، من خلال وسائط الاعلام ومنظمات حقوق الانسان والمجموعات ذات المصالح وحتى شركات الاعمال والشركات التجارية، وما الى ذلك هناك ضرورة زائدة لان يرى الناس فيما تؤديه الامم المتحدة انتاجا يتسم بالمهنية والانسجام والمرونة، وفي هذه الفترة التي تتسم بتزايد احجام الدول المانحة فانه لابد ان نبرز - من خلال الاعلام - ما يمكن ان تقدمه الامم المتحدة في غزة، وسيكون الاطار الذي تنفذ فيه انشطة الامم المتحدة في الاراضي المحتلة هو اعلان المبادىء واتفاق التنفيذ الموقع في ٤ ايار / مايو والاتفاقات اللاحقة المعقودة بين الاطراف المعنية.

## دبلوماسي نرويجي في الاراضي المحتلة

وفي هذه الظروف، عينت منسقا خاصا في الاراضي المحتلة، وهو في رأيي لديه المؤهلات الملائمة بصفة خاصة لوظيفته الجديدة، وكان السفير لارسن بحكم عمله السابق في حكومة النرويج قد اشترك في المفاوضات الاسرائيلية الفلسطينية وعمل على تيسيرها، وهي المفاوضات التي ادت الى التوقيع على اعلان المبادىء، وفيما بعد الى اتفاق التنفيذ الموقع في ٤ ايار / مايو. وهو يتمتع بكامل ثقة الطرفين، وهذه حقيقة برزت اثناء جهوده الناجحة لاعادة اجراء المفاوضات عقب مذبحة الخليل، ولقد اكتسب السيد لارسن من تمثيله النرويج في رئاسة لجنة الاتصال المخصصة ولجنة التنسيق المعنية بالشرطة الفلسطينية، معرفة خاصة بوجهات نظر المانحين وشواغلهم فيما يتعلق بهذه العملية. وعمل بتعاون وثيق مع البنك الدولي. وسيعمل في دوره الجديد كمنسق خاص بوصفه ممثلي في الاتصال مع الاطراف والمنظمات نفسها، منظمة التحرير الفلسطينية، واسرائيل وسلطة الحكم الذاتي الفلسطينية، والمؤسسات التي تنشئها (مثل المجلس الاقتصادي الفلسطيني للتنمية والاعمار، ولجنة الاتصال المخصصة، والبنك الدولي) وانا واثق من ان تعيينه سيسر اعمال وكالات وبرامج الامم المتحدة المتخصصة ولاسيما تلك التي بدأت الان تتعرف على الحالة عن كثب في الميدان.

وفي الوقت نفسه، سيكون السيد لارسن في حاجة الى تعاون وكالات الامم المتحدة المتخصصة وسيقوم في الاسابيع القادمة، بالاتصال مباشرة بمنظماتكم، كي يبحث معكم بمزيد من التعمق خططكم للمستقبل المباشر.

والى جانب تقاسم المعلومات عما ستكون عليه كل من منظماتكم ووكالاتكم في وضع للاسهام به، فان من المقاصد الهامة لهذا الاجتماع الاتفاق على مبدأ التنسيق على نطاق المنظومة في تقديم مساعدة الامم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية وغيرها من انواع المساعدة الى الاراضي المحتلة. وينبغي بالطبع ان يراعى في التنسيق داخل اسرة الامم المتحدة. الدور الرئيسي الذي يؤديه البنك الدولي بصفته امانة للجنة التنسيق المخصصة. ولقد عمل البنك، اكثر من اية مؤسسة دولية اخرى، مع الفلسطينيين فيما يتعلق بخطتهم للتنمية في الاراضي المحتلة، حيث ساعدهم على تقرير الاولويات في شتى القطاعات.

واني لآمل وفي سياق محادثات المتابعة التي ستجريها وكالات الامم المتحدة مع السيد لارسن ان يتسنى تحديد الطرائق العملية لتحقيق هذا الغرض. وانا اعتزم الدعوة الى عقد اجتماع آخر بعد اربعة اشهر، لاستعراض ما يتحقق من تقدم لنتدارس سويا «وكالات الامم المتحدة المتخصصة» اية مشكلة او بعض العقبات التي تعترض طريقنا، فلنتدارسها سويا ونجد معا حلالها.

وملاحظتي النهائية هي انني احث وكالات وبرامج الامم المتحدة على التركيز على قطاع غزة الذي يمثل تحديا خاصا للامم المتحدة ولكن دون ان يكون هذا التركيز على حساب باقي الاراضي المحتلة. وفي الوقت ذاته فان نجاح الامم المتحدة في غزة سوف يعزز ويدعم الدور الفلسطيني مولدا بذلك قوة الدفع اللازمة لتحقيق تسوية دائمة لازمة طال بها الزمان.

---

افتتاحية

# وجهة نظر

عن (اللوموند)

# ياسر عرفات بين بني قومه

مؤكد ان الحدث تاريخي، فبعد ستة واربعين عاما قضاها في المنفى، وهي المدة ذاتها التي مضت على قيام اسرائيل، لزم ان يعود ياسر عرفات في الاول من يوليو الجاري الى وطنه.

لكن التغيير الحقيقي قد سبق هذه الزيارة، وجاء على مرحلتين الاولى في ١٣ سبتمبر من عام ١٩٩٣ عندما وقع رئيس منظمة التحرير الفلسطينية مع رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحاق رابين اعلان المبادىء، وعندما دخل الحكم الذاتي في ٤ مايو الماضي حيز التنفيذ في غزة واريحا. لذلك وبسبب المفاجأة باعلان هذه الزيارة، ربما كان يتعذر على اهالي غزة تقدير «الامتياز» الذي خصهم به عرفات باختيارهم كأول محطة يستهل زيارته فيها. ومامن شك ان هالي غزة سيحتفلون بهذه المناسبة، لكن زيارة رئيس المنظمة الفلسطينية لن تكون سوى لقطة بارزة في مسلسل بدأ في اليوم الذي انتهى فيه الجيش الاسرائيلي من اخلاء المكان لتحل محله الشرطة الفلسطينية.

وكبقية الاراضي المحتلة وحتى تلك التي لاتزال غير مشمولة في الحكم الذاتي، تدرك غزة جيدا ان رئيس منظمة التحرير ليس سوى عابر سبيل. فهي تجهل متى سيأتي الى غزة او اريحا طبقا للاصول الواجبة، ومتى سيمارس فعليا مسئولياته الجديدة.

لقد كان ياسر عرفات بحاجة للتغلغل بين بني جلدته وجس نبض شعب يخمن مايجول في خاطره دون ان يعرفه على حقيقته. وكان بحاجة ليرى بأم عينه ماذا يحدث حتى لو لن يتمكن خلال ايام قليلة سوى الحصول على فكرة مبهمة.

كما ان فلسطينيي غزة لن يحرموا انفسهم متعة الرؤية والاقتراب والاستماع الى هذه الشخصية التي لاتزال الى الآن شخصية اسطورية في نظر الاغلبية منهم.

لكن غزة حلمت بان تصبح خلية حقيقية، فهي تنتظر بناء المشاغل وتأمين الوظائف وتأسيس ادارة او «حكومة».

بالتأكيد لم يمض سوى ثمانية اسابيع حتى دخل الحكم الذاتي موضع التنفيذ وهذه فترة وجيزة حتى تتغير الامور بشكل حقيقي.

مع ذلك فقد تعب فلسطينيو الاراضي المحتلة من الانتظار منذ حرب الايام الستة عام ١٩٦٧، وكان لابد لهم من التطلع الى المعجزة. ان لياسر عرفات مبرراته باطالة الامور، فهو الذي دائما ماكان حليفه النجاح بالتصدي لضغوط شتى، وهو لن يقيم في منطقة الحكم الذاتي لمجرد انه طلب منه ذلك وخاصة اذا ماكان المتعجلون هم الاسرائيليين.

ان ياسر عرفات سوف يقرر بنفسه التوقيت المناسب لعدم توفر خيار فعلي للمكان. إلا أن معاونيه انفسهم وهم الاكثر اخلاصا له لايعرفون سر ذلك ويتذمرون من هذا الامر.

فهل يمكن للحكومة الفلسطينية ان تعمل بفعالية الى جانب رئيس يعيش مكتفيا بذاته؟..

ترجمة: موفق زاعور

# في العدوان على جنوب لبنان

شعر: محمد راجح الأبرش

مزجت قصيدي بالدموع وبالدم | فكان بياني من أسى وتفجع
وقد شاهدت نفسي النوائب والأذى | وليس بوسعي ان اكذب مسمعي
واغمض طرفي عن جروح ثخينة | وإنّاتها في القلب جمرة أضلعي
ارى الحزن فيما ارتئيه وشيمتي | غيور على شعبي وأرضي وموقعي
أرى أمتي أضحت تهان وتشتكي | تسام الاذى والقهر في كل مجمع
فما ينتهي خطب ولاينقضي أسى | مشاهد بؤس في خطى المتتبع
على أرضنا أنى اتجهت مصائب | تضيق القوافي في الحديث المروع
سياسة أعداء البلاد رهيبة | سياسة اذلال لنا وتوسع
فهذي مراميها وهذا مصابنا | وما خاب في كيد اليهود توقعي
جنوبك يالبنان نيران غاشم | تشظت على أهلي وبيتي ومربعي
جنوبك تعلوه جروح مآتم | وضربة صاروخ ورمية مدفع
وصيحة ثكلى فارقت أبناءها | ونكبة اطفال صغار ورضع
أرى الحادثات الداميات تنوشنا | وتطرق ابواب الاذية لاتعي
دمار وتهجير وقصف منازل | وويلات حرب دمرت كل موقع
فأين ضمير المدعين عدالة | وقد ضاع حقي لم اجد احدا معي
أيطرد شعبي من أراضيه عنوة | ويجلب اغراب العلوج لمربعي
اذا لم نجاهد في الحياة عدونا | ينال العدا من أرضنا كل مطمع
حقائق في هذا الزمان بلوتها | ولازال قول الماجدين بمسمعي
هو الموت خير من حياة ذليلة | ولايرتضي الاحرار عيشة خنع
فياوحدة العرب الكرام تقدمي | ولمي شتات التائهين وجمعي
على المبدأ الأسمى على الهدف الذي | يعيد حياة المجد في كل موقع
رأيت حقوق الناس تحفظ بالدما | ويفدى الحمى بالباسل المتدرع
فماخابت الآمال في أمة الفدا | وللفجر للنصر المبين تطلعي

## ● آفاق ثقافية ●

## ملخص العدد (١٨٥) من مجلة «المستقبل العربي»

صدر عن مركز دراسات الوحدة العربية العدد ١٨٥ «تموز/يوليو ١٩٩٤» متضمنا المقالات التالية:

«حدود النظام وازمة الشرعية في النظام الدولي الجديد» ابراهيم ابراش «الاطر المرجعية للتمثل المتبادل بين العرب والاوروبيين/الغربيين: حقل العلوم الانسانية والاجتماعية نموذجا» عبدالفتاح الزين «قومية الفصحى والمجتمع: تحديات الحاضر والمستقبل» رياض قاسم «الضوابط البيئية واثرها في التنمية الوطنية في الوطن العربي» هشام حمدان.

وفي باب العرب والتحدي التقاني، كتب انطوان زحلان حول «انماط للعلاقات التقانية». واشتمل العدد ايضا على ملف بعنوان: العلاقات العربية ـ التركية: الارث التاريخي.

اما في باب كتب مراجعة نقدية لكتاب «العلاقة الحميمة: تورط امريكا في اسرائيل ١٩٤٧ الى اليوم» جورج بال ودوغلاس بال، اعدها احد سعيد نوفل.

● غلاف المجلة

وفي باب مؤتمرات تقرير عن: المؤتمر القومي العربي الخامس «بيروت: ٩ ـ ١١ ايار/مايو ١٩٩٤» اعده رياض قاسم. هذا بالاضافة الى البابين الثابتين «موجز يوميات الوحدة العربية» و«ببليوغرافيا الوحدة».



ادوارد الخراط:

# وراء كل شاعر عظيم مفكر عظيم

## أزعم أننا محظوظون جداً لأننا أصحاب الثقافة العربية

القاهرة ـ اورينت برس

في الحوار التالي يعترف الكاتب والقصصي المعروف ادوارد الخراط بأن الموضوعية في الفن خرافة.. وأن الذاتية هي الحقيقة. ولكنه يقول بأنه ليس هناك عربية واحدة، وانما عندنا لغة شديدة التنوع في مستوياتها وطبقاتها في تاريخيتها وفي تجددها.

حوار: د. عصام عبدالله

○ التركيز على اللغة والعناية بها، وكأنك تريد باللغة أن تشق قناة جديدة في الأدب، بأن تجعل منها بعداً فنياً في حد ذاتها.. الى أي حد يصدق ذلك؟

ـ اللغة عندي ليست هي اللغة، وانما هي مسالة خبرة كاملة متكاملة، وهذه القضية تشغلني وتشغل أيضا من يقرانني، لان معظم كتابنا عودوا القارىء على نوع ما يسمى اللغة الشفافة، أي اللغة السلسلة في احسن الاحوال، او اللغة السهلة المبتذلة في معظم الاحوال. عودوا القارىء على فقر في الرصيد الذي تكون اللغة منه جانبا أساسيا لايجاد العمل الفني ـ لا اقول: للتعبير عن شيء خارج اللغة، لانه ليس هناك مثل هذا الشيء. فاللغة توجد وعندما توجد توجد الخبرة معها، وتكون منصهرة لايمكن فصلها عن الخبرة، او عن المحتوى، او المضمون. فالمسألة ليست مسالة لغة بل هي مسالة خبرة.

واذا كانت الخبرة الفنية عندي مسعى نحو الاقتحام والسؤال والسعي نحو المعرفة ونحو جمالية مختلفة، فلاشك ان اللغة ستكون متصلة بهذا المسعى اتصالا حميما، هذا من ناحية، ومن ناحية اخرى أزعم أننا أثرياء ومحظوظون جدا لأننا أصحاب هذه الثقافة العربية، وأصحاب هذه اللغة العربية بمعنى ان اللغة عندنا نحن بالذات لها وضع خاص قد لايوجد في كثير من اللغات الاخرى.. عندنا لغة شديدة التنوع في مستوياتها وطبقاتها.. من تاريخيتها ومن تجددها.

### لغة الأبطال

○ يلاحظ انك تنطق شخوصك وأبطالك بلغتك أنت وبتكوينك الذاتي وليس بلغاتهم؟

ـ ليس بالضبط، هذا يحدث، وهو فيما أراه مشروعا ضروريا احيانا. ولكن العكس يحدث، لانني اوفق بتعدد المستويات، وتعدد الطبقات، وغنى التنوع في داخل هذه اللغة أو تلك اللغات، وبالتالي فستجد في «الزمن الآخر» وفي «ترابها زعفران» وعلى الخصوص في «يابنات اسكندرية» ستجد لغة اخرى غير لغة الرواية، أو غير لغة الكاتب، وهي طبعا لغته في الوقت نفسه.

○ تقصد انها تنويعات على وجدان واحد؟

ـ ليست فقط تنويعات، وليست فقط مسالة التصاق او تحدد بالوجدان الواحد بمعنى أن هناك بالتحديد، في الكتابين الأخيرين ما يمكن أن أسميه «اللغة الشعبية الاسكندرانية» وهي لغة أيضا. ولكنها ليست لغة الكاتب الراوية الفنان، بمعنى من المعاني هي اختلاف، وبمعنى آخر هي توحد.

○ لكن ألا يقول الكاتب ما يعرفه فقط؟

ـ طبعا، لكن لعل الكاتب لايعرف ما يعرفه، أعني.. فلناخذ خبرة محددة، أعني انني كغيري من الكتاب، اضع تخطيطا أوليا او موجزا لعمل ما، ويمضي العمل في هذا الطريق بشكل ما، ولكن فجأة يحدث اختراق، او انهيار للخطة وتحدث المفاجأة، وما هو غير متوقع يبدو وكأنه غريب عليّ، يبدو وكأنني لا أعرفه. ولكن في مستوى للمعرفة كان قائما بالتأكيد، لأن عبقريا موجودا في داخل كل كاتب. وطبعا الكاتب لايكتب إلا ما يعرفه، ولكنه لايعرف تماما كل المعرفة ما مدى ما يعرفه وكل مايعرفه.

○ يلاحظ ان تجربتك الفكرية تغذي أعمالك الابداعية القصصية والروائية باستمرار.. فما مدى صحة ذلك؟

ـ اتصور أن الروائي الحق والقاص الحق والفنان الحق يجب (وأشدد على كلمة يجب) ان يكون ايضا ساعيا باستمرار الى هذا البحث الفكري، او الى هذا المسعى الفكري، ان هذا هو ما تجده عند كل الروائيين الحقيقيين على مر العصور المختلفة. وما يصيب أعمالنا الروائية بالهزال والضمور والجدب والنضوب.. الخ. هو هذا التأكيد، هو تصور ان الفن الهام ينزل من اعماق الفنان البريئة مما كان يسمى في وقت من الاوقات «التفكير العقلي»، كما لو كان هناك شق حاسم بين: التفكير وأعمال العقل وبين الفن. ربما المطلوب ان يكون بريئا وساذجا وشاعريا وفطريا.. الخ. هذا الوهم الذي اصاب انتاجنا بكثير من الفقر والهزال وعدم الكفاءة.

فوراء كل شاعر عظيم مفكر عظيم، في كل الثقافات والحضارات على مر العصور، ولا أزعم انه بالضرورة دارس للفلسفة، ولكن لديه هذا الظمأ الذي يغذي الفكر والفن، ولهذا ايضا تجد كبار المفكرين والفنانين والشعراء لديهم هذه الحرارة والالهام.. ما نسميه «مفاجأة الالهام»، المفكرون والفلاسفة يفعلون ذلك، اذا شئت ويمنطقونه، اما الفنانون الشعراء فيجمحون به، لكن به وليس بغيره.

○ ماذا يعني «الحياد» بالنسبة لك؟ وهل هو ممكن فيما يعرف بموضوعية الفن؟

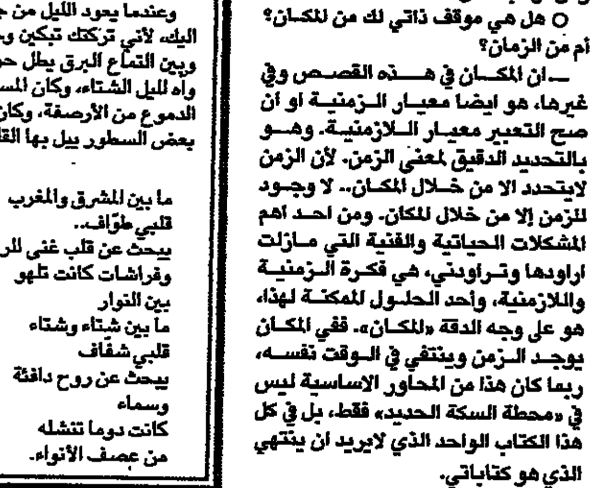
ـ هذه خرافة، ليس هناك ما يسمى بالموضوعية في الفن، أو ان الكاتب بمنأى عن عمله الفني، الكاتب موجود والفنان موجود في كل لحظة، وفي كل لحمة من نسيج عمله، وفي كل سدى من هذا النسيج، لكن المسألة ليست اقحام الكاتب في داخل العمل الفني. وأقول لك امرا مهما في ذلك، فاذا تصادف وعالج الكاتب شخصيات ومواقف تبدو بعيدة كل البعد عن خبراته الذاتية، فهناك أحد امرين: الاول ان يكون من قوة الخيال وسعة المشاركة، في التجارب الانسانية ما يسمح له بأن يتوحد او يتماهى مع هذه الشخصيات والاحداث والافكار.. الخ. التي تبدو بعيدة كل البعد عن خبرته المباشرة.. وهو بالتالي، اذا، تقع في خبرته المباشرة. واما ان يكتب زيفا صراحا، ويصطنع اصطناعا تحس معه على الفور بمدى الافتعال.

### كتابة المقال

○ لماذا تكتب كل ما تعرفه في شكل فني، وليس في صيغة فعالة، خصوصا وأنك تجيد كتابة المقال؟

ـ المقالة عندي ايضا عمل فني، بمعنى من المعاني، وان المعايير في كتابة المقالة هي معايير حميمة ايضا وليست خارجية، اذا صح التعبير. ولكن ـ وهذا استطراد ـ لماذا يختار الفنان ان يكونا فنانا؟ وهل هو الذي يختار؟ هناك قدر من الاختيار طبعا ولكن اتصور ان هناك تكوينا لا اريد ان اقول «سيكولوجيا».. فقط، ولكنه تكوينا ما، تجتمع فيه عوامل كثيرة وآليات معقدة، وليست بالضرورة واضحة كل الوضوح، تدفع الفنان الى هذا النوع من الحياة، ولا اقول: الى هذا النوع من الممارسة.. لان الفن عندي هو ايضا حيلة.

ماهي هذه العوامل او العناصر او المكونات الكثيرة؟ من الممكن أن أعدد الكثير: ظروف النشأة والطفولة والوسط الاجتماعي.. كما يمكن أن أعزوها الى الكثير: في التكوين السيكولوجي البحت والداخلي البحت. وهذه كلها قد تكون مسوغات او مبررات، او عللا يمكن رصدها وتقصيها، ولكن يبقى هناك شيء يتجاوز كل هذه الدوافع او الحوافز.. شيء ما ليس مألوفا.





○ أريد أن أسألك عن الهدف من الكتابة.. بمعنى آخر، ماذا تريد من الكتابة. وماذا تريد أن تحرك داخل قارئك؟

ـ اليقظة للأسئلة، ورفض الاستنامة الى المقرر، والوصول الى الأعمق عن طريق الخبرة المعرفية الجمالية.

○ الكتابة عندك، اذن حالة اختلاف؟

ـ نعم اذا كنت تريد ان تقول: ان الكتابة بحق ليست هي الاستسلام، او الانصياع او الخضوع لما هو مقرر ومكرس وثابت. اذا كنت تعني هذا فبالتأكيد الكتابة ليست خلافية، بل هي «تحريضية» على الخلاف ايضا. وأن الكتابة الفعلية الحقيقية هي ذلك بالذات.

### من أي واقع؟

○ كل كتابة تنطلق من واقع معين، فمن اي واقع انطلقت أنت؟

ـ طبعا عندما تذكر كلمة الواقع، فالمتضمن عندنا، المعنى الاجتماعي السياسي او المظهري الخارجي.. ولكن الواقع عندي هو اكثر من ذلك، اذ انه الوجود نفسه، وهو الحلم والفانتازيا والخيال، الى جانب ظروف الظلم الاجتماعي والفقر والفاقة والامتهان وكل الجوانب القبيحة في العالم. والواقع ايضا يعني حقيقة الموت، وحقيقة خبرة الحب، ولغز العلاقة مع المرأة والتباس العلاقة مع الصديق.

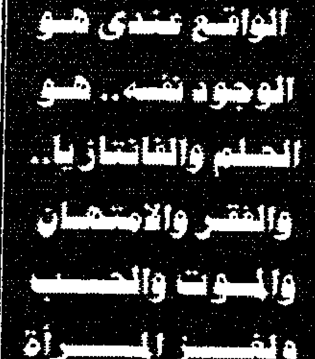
هذه الخبرات الحميمة التي تحتل جانبا كبيرا من ساحة حياتنا والتي ننساها عادة او نحاول تناسيها في نشاطنا اليومي، هي جزء لايتجزأ من الواقع الذي انطلق منه.

○ العلاقة بين الزمان والمكان في قصص «محطة السكة الحديد» هل هي مقصودة أم انها وليدة المواقف فيها؟

ـ «محطة السكة الحديد» مع انها فقرات، او فصول مكتوبة على مدى ـ عشرين او ثلاثين سنة لا اتذكر ـ الا انها كتاب واحد، وسوف اذهب الى ما هو ابعد من هذا فاقول: ان كل كتاباتي هذه هي كتابة واحدة، ليست متكررة او مكرورة وليست نسخا متطابقة احداها مع الاخرى، ولكنها فيما بينها تعني بالهموم نفسها وبالقضايا نفسها، وأنا اقول: انه يقضي حياته لكي لايتم كتابة هذا الكتاب الواحد.. لايكمله ولاينتهي من كتابة هذا الكتاب الواحد، المتعدد في الوقت نفسه.

○ حاولت ان تقبض على الواقع في هذه القصص.. فهل نجحت؟

ـ هناك واقع واحد في تغير مستمر، لكنه رغم ذلك يحمل بذوره تغيره باستمرار هو اذا شئت، نفس الواقع، ولكنه يحمل مستقبله في ماضيه، ويتجاوز زمنيته، سواء كان من البداية او في النهاية ـ وليست هناك نهاية. بمعنى انني مازلت حتى الآن، وبعد ان نشرت «محطة السكة الحديد» تراودني محطة سكة حديد اخرى هي هي ذاتها، تجليات اخرى بما تحمله في غورها من ارهاصات ممكنة، او لا نهاية لامكاناتها ومن ترسبات لن تستنفد.



● ادوارد الخراط

○ هل هي موقف ذاتي لك من المكان؟ أم من الزمان؟

ـ ان المكان في هذه القصص وفي غيرها، هو ايضا معيار الزمنية او ان صح التعبير معيار اللازمنية. وهو بالتحديد الدقيق لمعنى الزمن. لأن الزمن لايتحدد الا من خلال المكان.. لا وجود للزمن إلا من خلال المكان. ومن احد اهم المشكلات الحياتية والفنية التي مازلت اراودها وتراودني، هي فكرة الزمنية واللازمنية، وأحد الحلول الممكنة لهذا، هو على وجه الدقة «المكان». ففي المكان يوجد الزمن وينتفي في الوقت نفسه، ربما كان هذا من المحاور الاساسية ليس في «محطة السكة الحديد» فقط، بل في كل هذا الكتاب الواحد الذي لايريد ان ينتهي الذي هو كتاباتي.

تأملات

يكتبها: د. احمد درة

## أغنيات لليل والسفر

في ذلك الليل البعيد، كان الوجه الضحوك يتألف من قمر، ونجمات يغمزن حوله، وقصيدة شعر، تتحدر فوق الوجنات ملتهبة كدموعها البريئة. في نفس اللحظة كانت تفوح من الدم الدافق، تلك الرائحة، رائحة الحقول، ولون الندى حذر المنام على وجه المزارع، وكان يرفرف قلبي، وحيدا، حتى تتنفس هذا الصباح، وجاءت طيورك. توقظ، كل الحياة، كنت أواكب صحو العصافير وحدي، وألحظ كيف تعبر عن أشواقها الدفينة طيلة ليل ثقيل، وأندم أني أضعتك بين السهر، وتحت ركام الكتابة، وخلف الكتب، وأندم أني هجرت الطيور، وسيرى بين الحقول، وعدوى عند مراقىء ايامنا الخالية.

****

وحينما اكون حائرا، افكر فيك كثيرا، وأتبع أطياف طفلين كانا يجوبان هذي البراري حبا، وكانا يضيئان بالحلم، كان... شعرك حين يطير، تثور الرياح اليه، تموج الفراشات فوق جفونك، ثم ترف الأغاني، بين الشفاه، وتصبح هذي الحياة، مزيجا من العشق، تصبح شيئا جديدا.. ألحّ أنا أن نعود اليه، وتأبين أنت. وحين أشد رحالي بعيدا، زمان جميل، تركناه يفسح حزن الرحيل.. وبث الفراق، يحفظه عن ظهر قلب، مراحك، صوتك حين الغناء، وحين البكاء، يعرف عن أمنياتك، هذا الزمان يؤلف عنك كتاب الحب، ومازال كل مساء يكرر نفس النداء.

****

وعندما يعود الليل من جديد، أحاول أن اكتب في مفكرتي الصغيرة اعتذارا رقيقا اليك، لأني تركتك تبكين وحدك، طول الشتاء، وكان المطر يدب بقسوة فوق النوافذ، وبين التماع البرق يطل حزينا وجهك، لعل المسافر يوما يعود، وكان الشتاء طويلا، وآه لليل الشتاء، وكان المسافر يبحث عن نفسه الضائعة... بين الحقائب، يلم شتات الدموع من الأرصفة، وكان يعاني لهيب الفراق، يفتش في جيبه عن رسالة قديمة، ليقرأ بعض السطور يبل بها القلب.. يمسح بالحرف حزن البعاد.

****

ما بين المشرق والمغرب
قلبي طوّاف..
يبحث عن قلب غنى للريح
وفراشات كانت تلهو
بين النوار
ما بين شتاء وشتاء
قلبي شفّاف
يبحث عن روح دافئة
وسماء
كانت دوما تنشله
من عصف الأنواء.









دولة الامارات العربية المتحدة

**وزارة المالية والصناعة**
**دائرة المشتريات ـ قسم المناقصات والعقود**

### اعلان عن المناقصة العامة رقم ١٩ د/٩٤م الخاصة بتوريد سيارات متنوعة لوزارات الزراعة والثروة السمكية، الاشغال العامة والاسكان العمل والشئون الاجتماعية والكهرباء والماء

١ ـ تدعو وزارة المالية والصناعة الموردين المتخصصين من مواطني دولة الامارات العربية المتحدة المرخص لهم والمسجلين لدى غرف التجارة والصناعة بالدولة لتقديم عطاءاتهم عن توريد المواد موضوع المناقصة المذكورة اعلاه.

٢ ـ يجب ان تقدم العطاءات باللغة العربية وبالعملة الرسمية (بالارقام والحروف).

٣ ـ يمكن الحصول على مستندات المناقصة خلال ساعات الدوام الرسمي من دائرة المشتريات (قسم المناقصات والعقود) بوزارة المالية والصناعة بدبي/ ابوظبي مقابل دفع رسم وقدره ٥٠٠ درهم (خمسمائة درهم) وهو غير قابل للرد.

٤ ـ يجب ان يكون العطاء المقدم عن المناقصة ساري المفعول لمدة (٦٠ يوما) ستين يوما من التاريخ المحدد لفتح المظاريف.

٥ ـ يجب ان يصطحب العطاء المقدم تأمين ابتدائي لايقل عن ٥٪ (خمسة بالمائة) من قيمة العطاء في صورة خطاب ضمان صادر من احد البنوك العاملة بالدولة وطبقا للنموذج المرفق بوثائق المناقصة على ان يكون ساري المفعول لمدة لاتقل عن ٩٠ يوما (تسعين يوما) من تاريخ فتح المظاريف.

٦ ـ تودع العطاءات في الصندوق رقم (١) المخصص لها بديوان الوزارة في دبي في موعد اقصاه الساعة العاشرة من صباح يوم الاربعاء الموافق ٢٠/٧/٩٤م وهو موعد فتح المظاريف.

٧ ـ لايقبل اي عطاء يرد بعد الموعد المحدد.

وكيل الوزارة

«ماوراء غزة ـ أريحا»

ندوة معهد واشنطن للدراسات السياسية

٥ ـــ ٦

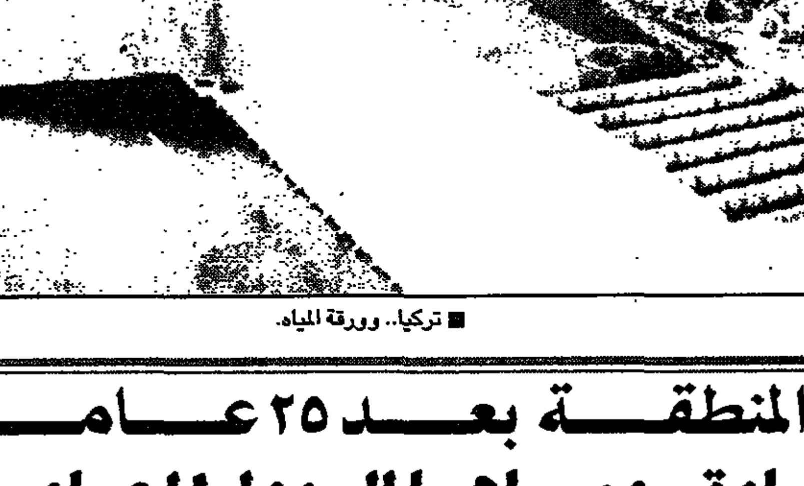
## عندما تصافحت الأيدي

عندما وضع ياسر عرفات يده في يد اسحق رابين ظهر يوم الثالث عشر من سبتمبر ١٩٩٣ في حديقة البيت الابيض بواشنطن امام الشاشات التي صوبت عيونها وآذانها الى المشهد والحدث.. كان ذلك ايذانا بتحول جذري في مسار الصراع العربي الاسرائيلي التي كانت القضية الفلسطينية هي جوهره. ومنذ تلك اللحظة [illegible] اتفاق اعلان المبادئ الفلسطيني ـ الاسرائيلي بشأن تطبيق الحكم الذاتي الفلسطيني بدءا بغزة واريحا.. [illegible] التحليلات من الشرق والغرب ومن كل اتجاه.. [illegible] الحدث الكبير والهام [illegible] عما كان [illegible] بتأثيراته على المنطقة [illegible] وعلى [illegible] العالم ونظامه الذي يتشكل الآن. ولاهمية الحدث وما وراءه خلفياته وآثاره المستقبلية عقد معهد واشنطن للدراسات السياسية للشرق الاوسط ندوة ضمت عددا كبيرا من صناع السياسة وخبرائها تحت عنوان «غزة اريحا اولا وما وراء ذلك».. بناء السلام والامن والرخاء في الشرق الاوسط. وقد ضمت الندوة عددا من صناع السياسة والخبراء ورجال الاعمال والكتاب من الولايات المتحدة واسرائيل ومصر وتركيا وفلسطين وفي مقدمتهم وارن كريستوفر وزير الخارجية الامريكي، وحسن عبدالرحمن ممثل منظمة التحرير الفلسطينية وطاهر شاش السفير المصري الذي عمل مستشارا للجانب الفلسطيني في مباحثات السلام ويوري سفير مدير عام وزارة الخارجية الاسرائيلية وبنيامين بن اليعازر وزير الاسكان والانشاء في اسرائيل وارتورك ديجر الدبلوماسي التركي، ودوبرت ساتلوف احد خبراء معهد واشنطن البارزين، والتر سلوكومبي نائب وزير الدفاع الامريكي واونال اونسال نائب وزير الخارجية التركي.

ويقول كل من باربي واتنبرج مدير معهد واشنطن ومايكل شتاين مدير المعهد انه على الرغم من العقبات والمشكلات العديدة الا ان الاتفاق الفلسطيني ـ الاسرائيلي لايزال يمثل آمال معظم الاسرائيليين والفلسطينيين في مستقبل اكثر سلما ورخاء.. فقد سجل توقيع الاتفاق بداية حقبة جديدة في المنطقة حل فيها الاعتراف المتبادل محل الانكار.. والتعاون محل الصراع. معهد واشنطن اعد من مناقشات الندوة تقريرا مفصلا حصلت عليه وكالة الاهرام للصحافة وفق ترتيب خاص.. واذ تقدمه على مدى ست حلقات فاننا نأمل في ان نضيف جديدا الى ما جرى نشره لاستجلاء بعض معالم واسرار الحدث واستكشاف آثاره وتداعياته التي تؤثر فينا حتما.. وسوف تؤثر الى مدى طويل.

# عندما تتساقط حوائط الكراهية!
# من صراع الحضارات.. إلى صراع المستقبل

■ حقول القطن في سوريا


■ تركيا.. وورقة المياه.

■ مشاريع زراعية ومياه في اسرائيل



## ● ٧٠٠ مليون نسمة سكان المنطقة بعد ٢٥ عاما
## ● تركيا تعرض تجربتها للافادة.. ومياهها للدول المجاورة
## ● الاتجاه إلى التنمية الشاملة لطرد الأيديولوجيات الجديدة المنحرفة!

عرض وتحليل:
محمود مراد

في ندوة معهد واشنطن للدراسات السياسية كان هناك اجماع، خلال مناقشة اتفاق غزة ـ اريحا أولا ـ على اهمية العامل الاقتصادي في الاتفاق على أساس التغييرات التي سيحدثها هذا العامل في التفاعلات التي ستشهدها أو بدأت تشهدها المنطقة بالفعل.

وقد لمسنا ذلك في ثورة الجدل الحاد التي أعقبت الانفاق حول مايسمى السوق الشرق اوسطية التي تتعاون من خلالها دول المنطقة جميعا بما فيها اسرائيل من اجل تحقيق التعاون الاقتصادي الهادف الى مصلحة شعوب المنطقة.

### الدور التركي

ونظرا لان تركيا طرحت باعتبارها شريكا في هذه السوق، فقد حرص معهد واشنطن على ان يكون بين المشاركين في مداولات الندوة ممثلون لتركيا.. وبالفعل فقد عرض اونال اونسال نائب وزير الخارجية التركية والذي عمل في السابق كسفير لتركيا في حلف شمال الاطلنطي ونائب لمدير ادارة شئون الامن في وزارة الخارجية التركية.. لوجهة نظر بلاده في تأمين السلام..

وبعد مقدمة تناول فيها مجمل التطورات على الساحة الدولية التي يأتي على رأسها انهيار نظام القطبية الثنائية وسقوط الجدران الايديولوجية في اوروبا.. يقول ان حوائط الكراهية بدأت في السقوط كذلك في الشرق الاوسط مما يفتح السبل امام تحقيق الرخاء والتقدم مع ما يتطلبه ذلك من السير في طريق تتخلله بعض العقبات التي يأتي على رأسها بقايا العداء والمخاوف المتأصلة والكراهية بين الاطراف المختلفة.

ويجب ان تحل قيم الديمقراطية والتعددية والتعايش واحترام حقوق الانسان محل التطرف والشوفينية القومية، ويجب كذلك مقاومة افكار صدام الحضارات التى نادى بها البعض مؤخرا وتفادى فكرة المواجهة بين الغرب والاخرين، خصوصا في منطقة الشرق الاوسط حيث يجب ان يكون صراع المستقبل بين التقدم والركود.

### التنمية العادلة والسلام

ويصنف اونسال العقبات التى تعترض السلام والرخاء والتى تتمثل في التنمية غير العادلة وزيادة معدلات السكان والفقر، والتطرف والميول المتطرفة وانتشار اسلحة الدمار الشامل والتكنولوجيا المتقدمة لانتاج الاسلحة التقليدية واخيرا: عدم احترام القانون الدولى والمعايير الدولية.

ويعرض اونسال بشىء من التفصيل لهذه المخاطر بقوله:

ان التوقعات بالنسبة لمنطقة الشرق الاوسط توضح انه في القرن القادم سيكون هناك نمو هائل في السكان حيث يقدر ان يبلغ العدد في نهاية العقد الثاني من القرن القادم ٧٠٠ مليون نسمة مقارنة بـ ٣٥٠ مليون حاليا، بعد ان كان عددهم لايتعدى ٥٠ مليون نسمة في العشرينات من القرن الحالى. وسوف يؤدى نمو السكان مع سرعة التصنيع والتحول الى سكنى المدن الى تعقيد الاوضاع الاقتصادية والاجتماعية. ومن المفارقات ان الدول ذات النمو السكاني الهائل في المنطقة تفتقر الى الموارد.

### مياه تركيا

ويعرض اونسال لتجربة تركيا في التحول الاقتصادي بحيث اصبحت دولة ذات اقتصاد مفتوح ومندمج في الاقتصاد العالمى مما يجعلها في وضع افضل لاقامة علاقات اقتصادية وتجارية مع بقية دول المنطقة في الشرق الاوسط.

ولدى تركيا ايضا المياه التي يمكن ان تغذي بقية دول المنطقة مما سيؤدي الى تحقيق طفرة في حل مشكلة نقص المياه الحاد في معظم دول المنطقة. ويعتبر توسيع نطاق التجارة الاقليمية عنصرا مهما من عناصر التعاون الاقتصادي مثلما تعد التجارة الحرة وتبادل المنافع اساسية لبناء اقتصاديات نامية مزدهرة، ومالم يتحول اقتصاد دول المنطقة الى اقتصاد متحرر فان فرص ازدهار المنطقة ستكون قليلة.

### ايديولوجيات جديدة

ويحذر اونسال من افرازات مرحلة مابعد الحرب الباردة والمتمثلة في التطرف القومي، والاصولية والقبلية والعنصرية تلك النزعات التى تبدو بشكل واضح في اوروبا واسيا الوسطى واماكن اخرى. ويؤكد ان تجربة تركيا قد اوضحت ان الاسلام والديمقراطية منسجمان مع بعضهما حيث يسير الاسلام والتحديث في طريق تعايش صحي في تركيا.

### الحد من التسلح

مع انتهاء الخطر النووي الى حد كبير بنهاية الحرب الباردة فان خطر الحروب المحلية قد تزايد وزاد معها انتشار الاسلحة التقليدية ولايزال الشرق الاوسط مهددا بكل من السلاح النووي والتقليدى. ولايمكن توقيع اتفاقات الحد من التسلح مالم يتم التغلب على المشكلات السياسية الكبرى.

### ترويج التعاون

ومن الجانب التركي ايضا ـ خلال مناقشات الندوة ـ يعرض ايرتورك ديجر ـ وهو من كبار رجال التجارة والصناعة في تركيا الذين يتعاملون في مجالات البترول والمعادن في الشرق الاوسط ووسط آسيا ـ لعملية ترويج التعاون الاقتصادى في المنطقة.

ويذكر مجموعة من المقترحات التركية تعد اسهامات في تحقيق هذا الهدف ومنها:

● اولا: مشروع جنوب شرقي الاناضول والذي يستهدف احداث تنمية زراعية واقتصادية في هذه المنطقة من تركيا التى تعادل مساحة ايرلندا، ويعتمد هذا المشروع على اقامة سدود وانظمة ذات بنية اساسية تبلغ تكلفتها ٢٠ مليار دولار تمولها بشكل اساسى الحكومة التركية.

ويطالب ايرتورك ديجر دول المنطقة باستغلال الخبرات الاسرائيلية في مجال انظمة الرى، واعادة الخصوبة الى منطقة مابين الرافدين وخلق مجال اعمال قائم على الزراعة.

● ثانيا: خط انابيب الماء التركى الذي اقترحه في ١٩٨٦ تورجوت اوزال رئيس وزراء تركيا في ذلك الوقت، هذا المشروع يجب المضى قدما فيه، فهو وفقا لدراسة الجدوى التى اعدتها شركة امريكية ـ سيوفر ستة ملايين متر مكعب من الماء يوميا يمكن ان تخدم الدول العربية واسرائيل. وتشير التقديرات المبدئية الى ان المشروع سيتكلف ٢١ مليار دولار ومن شأنه ان يوفر آلاف من فرص العمل وتوفير الطعام من الاراضى التى ستزرع بمياهه لسكان المنطقة.

### نهاية العزلة الاقتصادية

ويضيف ديجر في طرحه امام ندوة معهد واشنطن: انه يجب الاعتراف بتركيا كعنصر اساسى لانهاء العزلة الاقتصادية للشرق الاوسط والتى دامت على مدى عدة عقود من الزمان..

ويطالب رجل الاعمال التركى بوضع نهاية للمقاطعة الاقتصادية والحظر.

[بترتيب مع وكالة الاهرام للصحافة]







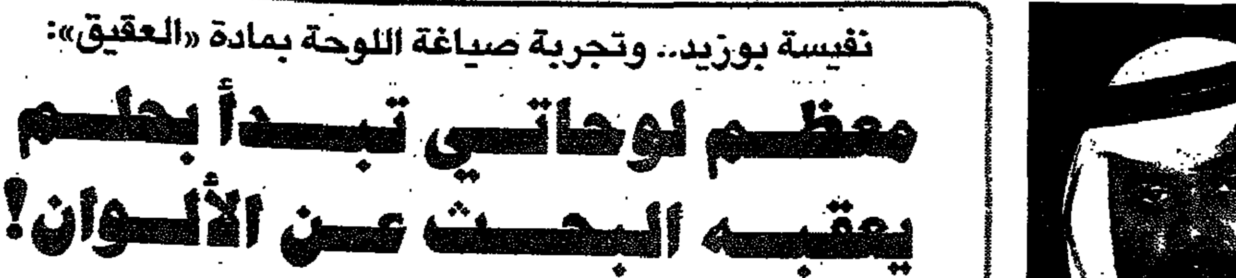
## «أشجان» شريط شعرى للحديدى

أصدر الشاعر المبدع محمد ابراهيم الحديدى شريطه الاول «أشجان» ويعتبر التجربة الاولى للشاعر ويحتوى على ١٢ قصيدة متنوعة مابين الاسلوب العاطفي الغزلى والاجتماعى والوطني.

أشجان بصوت الشاعر محمد الحديدى والمقدمة لحمد علي. وقد تم ادخال بعض التقاسيم الموسيقية بواسطة آلات العود والقانون والكمان بواسطة العازفين علي باحسين ومحمد عمر.

الجدير بالذكر ان الشاعر الحديدي سبق له ان قدم عدة برامج شعرية وثقافية من خلال برنامج بشائر المساء من اذاعة الامارات العربية المتحدة من ابوظبي.


● الشاعر محمد الحديدى



### نفيسة بوزيد.. وتجربة صياغة اللوحة بمادة «العقيق»:

## معظم لوحاتي تبدأ بحلم يعقبه البحث عن الألوان!

الرباط ـ مكتب الاتحاد:

التشكيل يمثل رؤية جمالية للعالم، يعمل الفنان لتجسيدها عبر صيغ واشكال متعددة. ومايميز الاعمال التجريبية في عالم التشكيل ويعطيها صبغة خاصة هو الاجتهاد الذي يقوم به التشكيلي في البحث عن رؤية متفردة، يتم نقلها الى اللوحة عبر مراحل عديدة لاكسابها الجاذبية والتألق.. وهذه الأفكار هي التي طبعت اعمال الفنانة المغربية نفيسة بوزيد، التي تشتغل على مادة «العقيق» لنقل صور تراثية مغربية وعربية، اضافة الى رؤى انسانية شاملة، تضيء بها الفنانة جوانب لوحاتها وزواياها لتجذب اهتمام المتلقي.

الفنانة نفيسة بوزيد.

ومن خلال المعرض الاخير الذي اقامته الفنانة نفيسة بوزيد بقاعة «النادرة» بالرباط، اهتم الزوار من نقاد ومتابعين للحركة التشكيلية بمسارات هذه التجربة التي كانت محورا لنقاش متواصل ظل متجددا طيلة ايام العرض.

### حلم البداية

البداية كانت قبل عشرين عاما، وبالتحديد في عام ١٩٧٤ حين كانت الفنانة نفيسة بوزيد تنجز دراسة متخصصة بباريس حول اللباس الاوروبي والمغربي القديم. وتقول عن تلك الفترة التي قادت خطواتها الفنية لاحقا للتخصص في الاعمال التشكيلية باستغلال مادة «العقيق»: استغرقت مني تلك الدراسة حوالي عامين، وهي دراسة تتعلق بمهنتي التي ازاولها حاليا بمدينة سلا ـ المجاورة للعاصمة الرباط ـ مهنة تصميم ازياء المرأة العصرية. واكتشفت من خلال البحث ان افريقيا ـ ومن بين بلدانها العريقة المغرب ـ كانت غنية بابتكاراتها الفنية الخاصة في تصميم الأزياء التقليدية. كما كشفت لي هذه الدراسة المتخصصة تفرد مادة «العقيق» وجماليتها المميزة. وحدث ان التقيت في فرنسا بأحد هواة جمع التحف الفرنسية الذي يحتفظ بثلاثة عروش ملكية قديمة لملوك افارقة زينت كلها بمادة العقيق. تلك كانت بداية الاهتمام بهذه المادة علميا وفنيا.


● لوحة النصر من اعمال الفنانة المغربية نفيسة بوزيد.

وتنتقل الفنانة نفيسة بوزيد في حديثها لتحكي البدايات الاولى لتجسيد افكارها الفنية بتوظيف مادة «العقيق» التقليدية. وتقول ان البداية كانت بالحلم، حيث ظلت تشاهد في منامها باستمرار كل لوحاتها التي انجزتها تباعا منذ مشاركتها في معرض الصناعة التقليدية بالمغرب «١٩٧٦» وحتى مساهمتها في المعرض الجماعي عام ١٩٨٨ بمناسبة الملتقى الاول لاكاديمية الفن الاوروبي بالمغرب، اضافة الى المعارض العديدة الفردية والجماعية التي قدمتها لجمهور التشكيل بالمغرب.


● الماء نبع الحياة.

### تجسيد اللوحة:

وتضيف: فكرة اللوحة وشكلها لاينفصلان في جميع الاعمال الفنية التي أقوم بتجسيدها. والحقيقة التي اعتز بذكرها دائما ان كل اعمالي اراها مكتملة في الحلم بجميع تفاصيلها وخطوطها والوانها. ولدى اشتغالي على لوحاتي لاتتنازل عن الالوان التي تظل مرتسمة في ذهني، وذلك مايدفعني لمعاناة البحث عن هذه الالوان التي احتاجها في مادة العقيق. وبحكم عدم امتلاكي لهذه المادة التي ابحث عنها في بعض المحلات المتخصصة داخل المغرب، فان معاناة البحث عن الألوان تظل مستمرة. وعندما لااجد الألوان التي احتاجها احس بالقلق، وهو القلق الذي اسعى مجددا للتنفيس عنه بالاشتغال على العقيق. هنالك لوحة تطلب مني انجازها ١٨ اشهر، ولوحة اخرى توقفت عن متابعتها ثم رجعت اليها بعد عام كامل.

● لوحة السلام.

### الواقع والخيال

ويسبق الخيال الواقع في رؤية الفنانة نفيسة بوزيد. وتقول في هذا الجانب:

«عندما اعمل في لوحة من لوحاتي انسى نفسي.. كانني اعيش معها.. كانني وسط اولئك الناس.. وبهذه الرؤية تصبح المشاهد عندي واقعية اكثر من خيالية»!

### في تليفزيون أبوظبي

# ٢٥ طالبا يتلقون تدريبات برامجية وفنية

## علي عبيد: التدريب يعطيهم الفرصة للانضمام الى أسرة التليفزيون

تحقيق منصور عبدالله
تصوير: يوسف العدان

انطلاقا من التعاون الوثيق بين المؤسسات التعليمية ووسائل الاعلام من صحافة واذاعة وتليفزيون، يتلقى ٢٥ طالبا وطالبة تدريبات عملية في تليفزيون ابوظبي خلال اجازة العطلة الصيفية تهدف الى تعريف الطلاب بطبيعة العمل التليفزيوني واكسابهم المهارات الضرورية في مجالات انتاج واخراج البرامج الاخبارية والوثائقية والتدريب على استخدام الاجهزة والمعدات الفنية، وتعويدهم على العمل ضمن مجموعات عمل وتعريفهم بدور الاعلام في معالجة قضايا المجتمع.

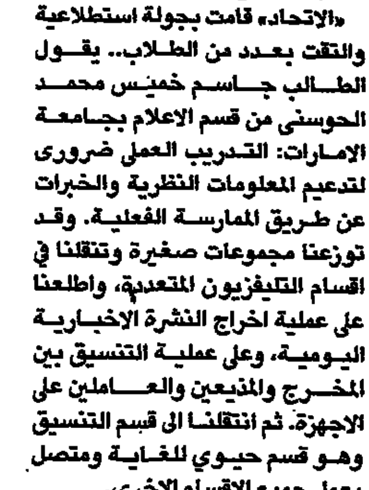
«الاتحاد» قامت بجولة استطلاعية والتقت بعدد من الطلاب.. يقول الطالب جاسم خميس محمد الحوسني من قسم الاعلام بجامعة الامارات: التدريب العملي ضروري لتدعيم المعلومات النظرية والخبرات عن طريق الممارسة الفعلية. وقد توزعنا مجموعات صغيرة وتنقلنا في اقسام التليفزيون المتعددة، واطلعنا على عملية اخراج النشرة الاخبارية اليومية، وعلى عملية التنسيق بين المخرج والمذيعين والعاملين على الاجهزة. ثم انتقلنا الى قسم التنسيق وهو قسم حيوي للغاية ومتصل بعمل جميع الاقسام الاخرى.

ويضيف: ان فترة التدريب وهي شهر جيدة، ولكني كنت اتمنى ان تكون اكثر من شهر.

اما الطالب سليمان ابوبكر فيقول بانه تنقل في جميع اقسام التليفزيون وكان اولها قسم الاخراج ثم الاخبار والتنسيق، ويقول: افضل ان التحق مستقبلا بقسم الهندسة او الاخراج.

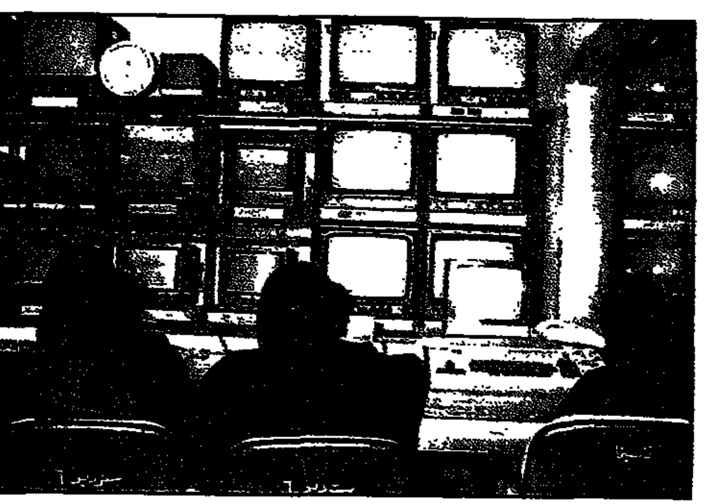
وتقول الطالبة فهيمة مبارك العامري بدورها: تدربت في اقسام عدة منها الاخبار والرقابة والتنسيق والاخراج. وتفضل فهيمة الالتحاق بقسم العلاقات العامة في المستقبل وتقول: كنت اتمنى لو كانت مدة التدريب اكثر من شهر.

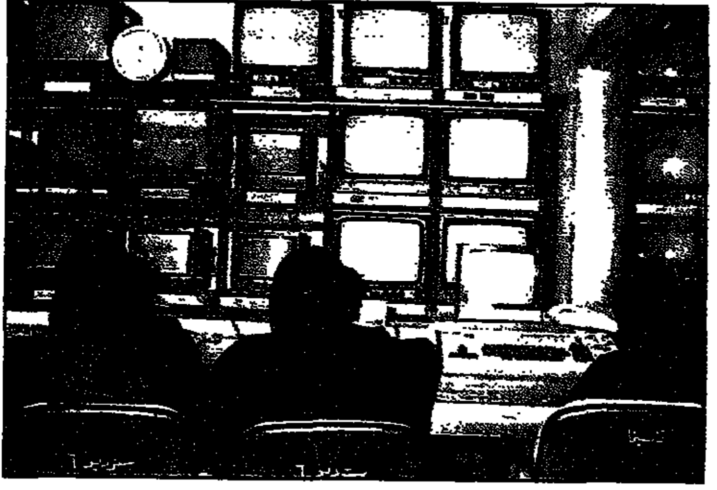

● جاسم الحوسنى


● الدكتور عصام نصر سليم

وتقول الطالبة فوزية القاضي: كونت فكرة عملية جيدة في اقسام التليفزيون المتعددة وخاصة في قسم الاخراج الذي افضل الالتحاق به مستقبلا.

والتقت «الاتحاد» بالدكتور عصام نصر سليم الاستاذ في قسم الاعلام بجامعة الامارات الذي كان يرافق الطلبة ويتابع انشطتهم التدريبية مع المشرفين في تليفزيون ابوظبي.. يقول: الخبرة العملية الميدانية ضرورية للطالب من اجل تعزيز الاسس النظرية، وان الاحتكاك بالبيئة العملية يوفر له فرصاً اكثر للتعرف، على مشكلات العمل التليفزيون الحقيقية واكسابه الخبرات والمهارات للتغلب عليها، وتنمية مواهبه على نطاق اوسع.




● طالبات يتدربن على استخدام الاجهزة.

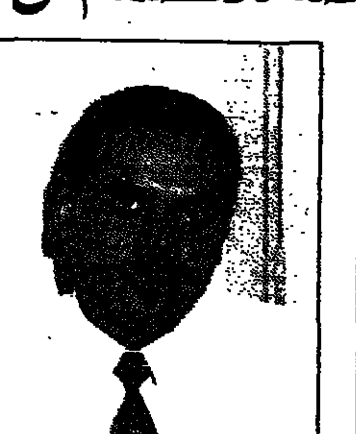
ويضيف: الدورة التدريبية مكثفة، وتغطى اقسام التليفزيون المتعددة من الاخراج الى المونتاج، الى الرقابة والتنسيق والاخبار.. وذلك وفقا لجدول زمني اعد مسبقا، وقد قسمنا الطلاب في مجموعات صغيرة، وتتكون كل مجموعة من ١٠ الى ١٥ طالبا. وخلال كل اسبوع نعد تقويما لكل طالب. كما نطلب من الطلاب ان يرفعوا تقارير عن المشكلات التى تواجههم واقتراحاتهم لتطوير العمل الاعلامى.

السيد مسلم سهيل الكثيري مشرف التدريب في تليفزيون ابوظبي يقول: يرافق كل مجموعة من الطلبة مشرف من التليفزيون. وقد نفذ المتدربون برامج عديدة على الهواء، وقاموا بعملية التسجيل وتصوير المناظر الخارجية، ونقلوا بعض سباقات الزوارق الشراعية، كما اشتركوا في اخراج نشرات الاخبار، واجراء اعمال الرقابة على بعض البرامج والمسلسلات والافلام السينمائية.

ويؤكد علي عبيد مدير عام تليفزيون ابوظبي ان عملية تدريب الطلبة على العمل في التليفزيون ليست جديدة، وهو نظام متبع منذ سنوات. يقول: معظم الطلبة والطالبات في قسم الاعلام بجامعة الامارات يجرون دورات تدريبية خلال فترة الصيف، كما ان بعضهم يجري بحوثا ودراسات عن التليفزيون ويتم التعاون بيننا وبين جامعة الامارات لتوفير التدريبات اللازمة لهم.

وعن اهداف الدورات يقول علي عبيد: الهدف هو تعريف الطلاب بجو العمل التليفزيوني والاذاعي لان مايدرسونه في الجامعة يبقى محصورا في اطار الدراسات النظرية، ورغم وجود استوديو في الجامعة، إلا ان طبيعة العملية الاعلامية والاندماج في بيئة العمل التليفزيو ني يوفران للطلاب فرصة اكبر للتدريب والتعود على حل مشكلات العمل على ارض الواقع.


● علي عبيد


● مسلم الكثيري

ويضيف: نريد ان نقرب الطلاب من جو العمل التليفزيوني واكسابهم المهارات والخبرات العملية، ولدينا الآن ٢٥ طالبا وطالبة من جامعة الامارات وكلية عجمان الجامعية ومن المدارس الثانوية.

وحول وجهة نظر بعض الطلبة المتعلقة باطالة فترة التدريب اكثر من شهر قال علي عبيد «هذه وجهة نظر جيدة، ونحن مستعدون لذلك، ولكن المؤسسات العلمية التى ارسلتهم للتدريب لدينا مثل جامعة الامارات حددت فترة التدريب في شهر، بينما حددت كلية عجمان الجامعية هذه الفترة في شهرين».

و يقول: هناك متابعة نقوم بها من طرفنا لكل طالب، وتقارير عن مدى التزامه بالحضور ومدى استيعابه لعمل الاقسام التى تدرب فيها كما توضع لكل طالب تقديرات معينة حسب تجاوبه وتعاونه، وذلك باشراف مشترك من اساتذة الجامعة ومتخصصين من التليفزيون.

ويخلص الى القول: حققنا بعض النجاح على هذا الصعيد، لان بعض العاملين في التليفزيون الآن كانوا قد تلقوا اثناء مرحلة الدراسة تدريبات سابقة عندنا، وهذا هدف اساسى نسعى اليه، اذ سيفتح الفرصة امام الطلاب ممن لديهم الرغبة والاستعداد للانضمام الى اسرة التليفزيون.

### يبدأ يوم ٢٠ يوليو الحالي

## ٥٤ فرقة عربية وعالمية في مهرجان جرش

يشارك الفنان القطري علي عبدالستار في الحفلات الغنائية التي ستقام ضمن برامج مهرجان جرش الذي سيفتتح يوم ٢٠ يوليو الجاري ويستمر حتى الثامن من اغسطس القادم. ومن الفنانين العرب يشارك المطرب صباح فخري والمطرب جورج وسوف وسيعرض الفنان اللبناني منصور الرحباني مسرحية الوصية.

يتضمن المهرجان ايضاً معارض للحرف اليدوية وملتقى للشعر ومعرضا للكتاب اضافة الى عروض لفرق الفلكلور الشعبي الاردني والعربي والعالمي.

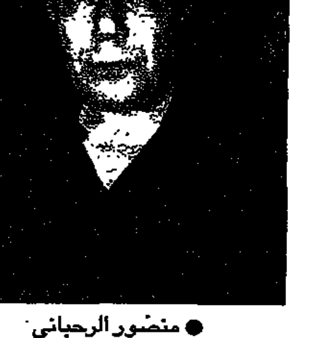
ومن المسرحيات الشهيرة التي ستعرض مسرحية العاصفة لوليام شكسبير. كما يستقبل المهرجان مغنية الاوبرا دام ملفينا ميجور من نيوزيلندا.

ويشارك شعراء ونقاد عرب في المهرجان ومنهم: محمد الاشعري وعبداللطيف اللجي وعبدالحميد عقار من المغرب، وجوزيف حرب وطلال حيدر وعباس بيضون ويمنى العيد من لبنان، واحمد الشهاوي وجابر عصفور ورجاء النقاش وسحر سرحان من مصر، ويوسف الصايغ وسعدي يوسف وحاتم العكر وفاضل تامر وجبرا ابراهيم جبرا ومحسن الموسوي من العراق، والمنصف الوهايبي ومحمد اليوسفي من تونس، وسلمى خضر الجيوسي وحسام الخطيب من فلسطين، وامين الزاوي من الجزائر ومحمد الماغوط ونزيه ابوعفش وعبدالنبي صطيف وادونيس من سوريا.

ويبلغ عدد الفرق المشاركة ٥٤ فرقة عربية وعالمية، ويذكر ان المهرجان بدأ عام ١٩٨٠ وانحسر خلال السنوات الثلاث الاخيرة لينطلق هذا العام بقوة اكبر.


● علي عبدالستار




● منصور الرحباني

## دورة اذاعية باستوديو الزمن لتأهيل المواهب

دبي ـ «الاتحاد»: بحضور عدد من رجال الاعلام الاذاعي والصحفي اقيمت قبل ايام الدورة الاذاعية الاولى بمقر استوديو الزمن للانتاج الفني والخدمات الاعلامية، وقد بدأت الفعاليات بمحاضرة تعريفية عن خصوصيات العمل الاذاعى وتقنياته والمراحل التى تطورت من خلالها وسائل الاتصال ابتداء من المرحلة البدائية حيث كان الموفد يحمل الرسالة الخبرية ويقطع الفيافي لايصالها وانتهاء بالمرحلة الحالية التى تنتقل الرسائل فيها بواسطة الاقمار الصناعية.

كما تضمنت المحاضرة التى القتها المذيعة سعاد نحاس تركيزا على موضوع «الاذاعة» باعتبارها واحدة من الوسائل الاعلامية ودورها في التوعية ومنافستها للوسائل الاخرى وانتشارها عالميا بالاضافة الى مؤهلات المذيع وشروط نجاحه في عمله.. وقد عبر عدد من المشاركين عن سعادتهم للالتحاق بهذه الدورة التى تعتبر الاولى من نوعها في الامارات وقد كان الدافع الرئيسى للمشاركين في هذه الدورة هي الهواية والحب للمجال الاعلامي الاذاعي.. وقد اكد المشرف على الدورة ان البرنامج يتضمن العديد من المواضيع والمحاضرات الهامة التى تكفل للمتدرب اداء صحيحا في المجال الاذاعي اعدادا وتقديما مشيرا الى ان الدورة ستتبعها دورات متخصصة اخرى تضم محاضرين واساتذة مختصين. واشار ايضا الى ان هناك دورات في العمل الصحفي وفنونه ستبدأ بعد أسبوع وان العديد من ابناء وبنات هذه الدورة يشاركون فيها اقتناعا باهميتها.


● سعاد نحاس اثناء المحاضرة.

### لقطات مصورة عن الشرق

يقام حاليا في معهد العالم العربي بباريس معرض بعنوان «لقطات مصورة عن الشرق الاوسط خلال القرن التاسع عشر» يستمر حتى ٧ اغسطس القادم. ويضم المعرض نحو «مائتي لقطة مصورة اصلية التقطت في المغرب العربي ومناطق متفرقة من منطقة الشرق الاوسط.

وتروى هذه اللقطات عملية اقامة وانشاء الاستديوهات الاولى التى انشئت عام ١٨٦٠ ومن بينها استوديو «بونفيل» في بيروت.

كما يضم المعرض مجموعة متنوعة من اللقطات المصورة تشمل مناطق اثرية وبورترية لبعض اللقطات التى تبحث في اصول الشعوب واماكن تضم بعض المقسات والمناظر الطبيعية.. الى جانب بعض لقطات مصورة لعدد من المدن التى كانت مخصصة للسكان الغربيين.

### قنوات المحطات الفضائية

### ابوظبي



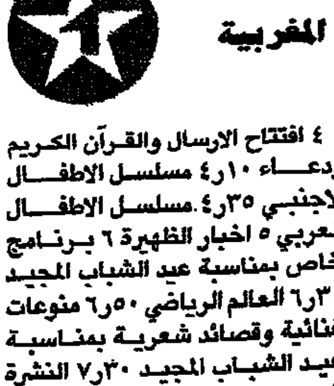
٦ الافتتاح بالسلام الوطني ٦ر٠٢ القرآن الكريم ٨ برنامج الاوائل ١٠ اهم الانباء ١١ر٥٠ الدائرة الطبية ١٢ر٢٨ اذان الظهر ٣ برنامج الاكتشاف بالتحليق ٣ر٥٣ اذان العصر ٤ر٣٠ ادركني يادكتور ٧ جريدة اليوم ٧ر١٦ اذان المغرب ٨ر١٥ برنامج قيم اسلامية ١٠ التقرير الرياضي ١١ الفيلم العربي يوم من عمري بطولة زبيدة ثروت وعبدالحليم حافظ ١ برنامج نجوم ٢ المجلة السياحية ٣ جولات من المصارعة الحرة ٣ر٤٥ الفيلم الاجنبي ٥ نشرة الاخبار ٥ر٢٠ برنامج مع سور القرآن الكريم.

### دبي



٦ر٢٦ المصحف المفسر ٦ر٤٨ حديث الايمان ٧ نشرة الاخبار العربية + الاعمال اليوم ٧ر٣٠ رسوم متحركة صاحب الظل الطويل ٧ر٥٤ رسوم متحركة سالي ٨ر١٨ رسوم السيدة ملعقة ٨ر٣٠ المسلسل العربي جريمة في الذاكرة ٩ر٢٩ رياضات جيدة ١٠ نشرة الاخبار الانجليزية + الاعمال اليوم ١٠ر٣٠ برنامج المنوعات ساعة واغنية ١١ر٣٢ الفيلم العربي المرأة والقانون بطولة ماجدة الخطيب وفاروق الفيشاوي ١ر٠٩ الفيلم التسجيلي العالم من حولنا ٢ر٠٧ المسلسل العربي الطوفان ٣ نشرة الاخبار العربية ٣ر٢٤ التقرير الرياضي اليومي ٣ر٣٣ برنامج الاعمال في اسبوع ٤ رسوم متحركة طمطوم وابطال الروضة الخضراء ٤ر٢٢ برنامج كانوا في طفولتهم (هيلين كيلر) ٤ر٥٧ رسوم متحركة نصف بطل ٥ر١٩ الرياضة للجميع ٥ر٣١ رياضات مائية ٦ر١٩ المطبخ العالمي ٦ر٣٥ برنامج المسابقات الاجنبي ٧ نشرة الاخبار الانجليزية + الاعمال اليوم ٧ر٢٠ الفيلم التسجيلي ملف الارض ٧ر٢٩ برنامج المنوعات من اغانينا ٩ر٠١ المسلسل العربي جريمة في الذاكرة ١٠ نشرة الاخبار الانجليزية + الاعمال اليوم ١٠ر٥٣ الاخبار الرياضية ١١ر٠٩ المسلسل التاريخي شعراء المعلقات ١٢ر٠٣ الفيلم التسجيلي العالم من حولنا ١ نشرة الاخبار العربية ١ر٣٠ الاخبار الرياضية ١ر٤٥ المسلسل العربي الطوفان ٣ر٣٠ الفيلم العربي ٥ برنامج ثقافي ٦ر٣٠ المصحف المفسر.

### المغربية



٤ افتتاح الارسال والقرآن الكريم ودعاء ٤ر١٠ مسلسل الاطفال الاجنبي ٤ر٣٥ مسلسل الاطفال العربي ٥ اخبار الظهيرة ٦ برنامج خاص بمناسبة عيد الشباب المجيد ٦ر٣٠ العالم الرياضي ٦ر٥٠ منوعات غنائية وقصائد شعرية بمناسبة عيد الشباب المجيد ٧ر٣٠ النشرة الجهوية ٧ر٥٠ كرة القدم ١٠ الاخبار بالفرنسية ١٠ر١٥ مسلسل الاطفال الاجنبي ١٠ر٣٠ قطار الاطفال ١١ الاخبار بالاسبانية ١١ر١٥ برنامج خاص بمناسبة عيد الشباب المجيد ١١ر٤٠ منوعات غنائية وقصائد شعرية ١٢ر٣٠ الاخبار الرئيسية ١ر٤٠ المسلسل العربي ٢ر٣٠ منوعات غنائية وطنية ٣ر١٥ الاخبار الاخيرة ٣ر٣٠ كرة القدم ٥ر٣٠ ماتيس من الذكر الحكيم وختام البرامج.

# التشكيلي اسماعيل زاير: لوحات تجريدية بانسجام كلاسيكي



● لوحة للفنان اسماعيل زاير: تجريدية بانسجام كلاسيكي

جاء في نشرة «نيوفي سيورت» الهولندية ان التجريدية هي السمة الغالبة على لوحات الفنان التشكيلي اسماعيل زاير، لكنه يستخدمها حسب رؤيته الخاصة إذ انه لم يخرج عن بيئته العربية مستمدا عناصر فنه من البيئة العراقية دون أن يدع فرصة التحديث تفوته»

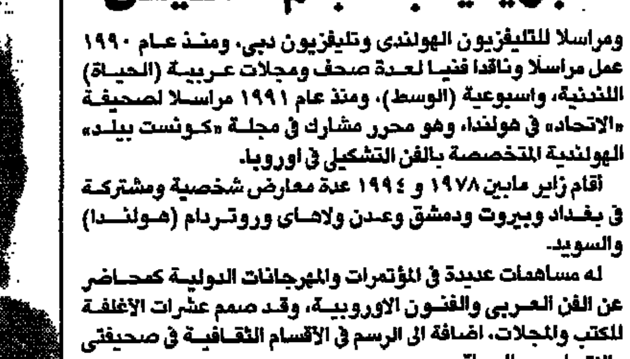
وتضيف النشرة «يقيم اسماعيل زاير في هولندا منذ عام ١٩٩٠ حيث يعمل مراسلا لوسائل اعلام متعددة، منها اخبار بروكسيل وجريدة الحياة اللندنية وجريدة «الاتحاد» الظبيانية التي تعد أكبر جريدة في منطقة الخليج العربي».

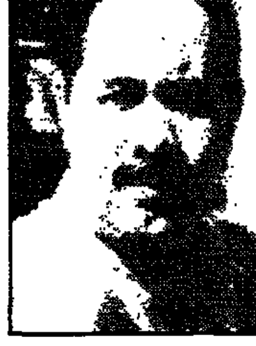
البطاقة الشخصية لاسماعيل زاير تقول انه ولد في بغداد عام ١٩٤٧، وحصل على دبلوم الرسم من معهد الفنون الجميلة ببغداد، وعلى صعيد الصحافة، فقد عمل مصمما ورساما وصحفيا في عدة صحف لبنانية في الفترة مابين ١٩٧٨ الى ١٩٨٥، ومنذ عام ١٩٨٥ بدأ عمله كمراسل صحفي لجريدة «الخليج» في دولة الامارات مابين ١٩٨٥ الى ١٩٨٨، ومراسلا لوكالة «يونايتد برس» من الجزائر، ومراسلا للتليفزيون الهولندي وتليفزيون دبي، ومنذ عام ١٩٩٠ عمل مراسلا وناقدا فنيا لعدة صحف ومجلات عربية (الحياة) اللندنية، واسبوعية (الوسط)، ومنذ عام ١٩٩١ مراسلا لصحيفة «الاتحاد» في هولندا، وهو محرر مشارك في مجلة «كونست بيلد» الهولندية المتخصصة بالفن التشكيلي في اوروبا.

أقام زاير مابين ١٩٧٨ و ١٩٩٤ عدة معارض شخصية ومشتركة في بغداد وبيروت ودمشق وعدن ولاهاي وروتردام (هولندا) والسويد.

له مساهمات عديدة في المؤتمرات والمهرجانات الدولية كمحاضر عن الفن العربي والفنون الاوروبية، وقد صمم عشرات الأغلفة للكتب والمجلات، اضافة الى الرسم في الأقسام الثقافية في صحيفتي «الاتحاد» و «الحياة».

أخرج ثلاثة أفلام وثائقية للتليفزيون الهولندي وشبكات تليفزيون عالمية في الفترة مابين ١٩٨٨ و ١٩٩٢.

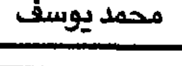




● اسماعيل زاير

## في الساحة

### تذكر للتصنيف



محمد يوسف

تابعت منذ ايام في الزميلة «الخليج» موضوعا خاصا بتصنيف الفنانين.. وأبدى كل واحد منهم وجهة نظره في هذا التصنيف.. وفي الواقع لا اعرف ماهي الاسس التى استند اليها اعضاء اللجنة.. هل المقاس هو عدد الاشرطة.. عدد الاغاني.. العمر الفني بالسنوات ليبقى سؤال حائر حول التقييم والواضح تماما هو التمهيد لاشهار جمعية الفنانين (مطربين ـ ملحنين ـ كتاب الاغنية ـ الموسيقيين).. الخ التصنيف. وهو ايضا جزء من مشروع كبير طال انتظاره هو المصنفات الفنية وتسجيلها بوزارة الاعلام والثقافة.. نتمنى ان تكون اللجنة الموكلة اليها هذه المهام واضحة في التقييم والرجوع الى اعتبارات تاريخية وفنية دقيقة ناهيكم بان يكون التصنيف على اساس القيمة الفنية للالحان وماذا حققت في الواقع التراثي لدولة الامارات من نجاحات تواصلت معها الاجيال.. ولدينا رموز فنية كثيرة من فناني الطرب الشعبي التقليديين (حارب حسن) الراحل ـ محمد سهيل ـ الحرثي ـ سعيد سالم ـ سعيد الشراري ـ والمعتزل (علي بن الروغة) ـ الراحلة (موزة سعيد) ـ (سلمى الشارجيه). ونفس البدايات للاستاذ عيد الفرج ـ عبدالله بالخير ـ جابر جاسم ـ مروان الخطيب، كما ان تصنيف هذه المرحلة ببداياتها البسيطة الى ان تطورت ودخلت الى المرحلة الحديثة حاليا بمطربيها ومطوريها.. بدأ من مرحلة عبدالله بالخير وجابر جاسم وعيد الفرج واخر العناقيد الفنية ابتداء من محمد المازن، عبدالله صالح، خالد سهيل، خالد الحليان.. وبقية الشباب..

والجدير بالذكر على مستوى تطور الاغنية الشعبية هي انتشار للاغنية الاماراتية بعد عبدالله بالخير وجابر جاسم وهي المرحلة المهمة لميحد حمد وخالد محمد. اما على مستوى التلحين بعد الاغنية التقليدية وتجارب بالخير وعيد الفرج وعبدالله حارب وابراهيم جمعة فهي خروج الاصوات الاماراتية بالحان خليجية (الكويت والبحرين) واختتم المثلث بعد الصوت واللحن يأتي الشاعر الغنائي ودوره في التصنيف.. ننطلق من شعرائنا النبطيين وبن سوقات والجمري والخضر وربيع بن ياقوت الى عارف الخاجة والخوار وناصر النعيمي وعبدالعزيز شهيل.. كما انه لابد ان اذكر وبدور كبير وبارز سمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم ود. مانع سعيد العتيبة خاصة وان شعرهما الغنائي خرج من الامارات باصوات عربية وبالحان اما عربية او اماراتية وخليجية.. وهناك اصوات وشاعرات غنائيات.. نذكر اللجنة لابد وان يكون التصنيف على مستوى توثيقي تاريخي واهم من ذلك هو المستوى الفني وإلا فسوف يكون مطربو الاعراس والشرائط بالكيلو.. واجهزة الصدى و «الأيكو» تباع بالسوبر ماركت.. ارجوكم هذه امانة ويجب ان تكون دقيقة.. ومازلنا نتذكر.. ويجب ألا نضع حدودا في التصنيف ان المطرب الفلاني مسجل بالوزارة ولكنه مسجل في ذاكرة الناس.. ولدى ثقة بان اللجنة الموكلة اليها سوف تضع يدها على الجرح.





## الفنان أحمد بدير:
# «خيشة» أحدث مسرحياتي وانتقام الصعاليك أحدث أفلامي

● احمد بدير في انتقام الصعاليك

القاهرة ـ الاتحاد: بمجرد تماثله للشفاء ومغادرته المستشفى بدأ نجم الكوميديا «احمد بدير» استكمال تصوير المسلسل التلفزيوني الجديد (ستة على الشمال) تأليف ابراهيم محمد علي واخراج حمدي الابراشي والذي يشاركه بطولته: سيد زيان ومحمد رضا ولمياء الجداوي والنجمة العائدة «ماجدة الخطيب».

وفي احد فنادق مدينة نصر بالقاهرة حيث يجري التصوير الخارجي للمسلسل التقت «الاتحاد» بالفنان احمد بدير.. وقبل ان يتحدث عن دوره في المسلسل.. بدأ كلامه عن تجربته في المسلسل الرمضاني الشهير (الف ليلة) وقال ان التجربة جيدة جدا.. ولا اخفي انها افادتني شخصيا لانني جسدت فيها ادوارا جديدة علي اكسبتني خبرات عديدة.. ولكني بصراحة لا انوي تكرارها.. لان هذه التجربة من الاعمال تقدم مرة واحدة فقط لان تكرارها سيكون فيه نوع من الملل وهو ما ارفضه تماما في اعمالي.. فانا احرص دائما ان يتعود المتفرج مشاهدتي في شكل جديد ومتطور وينتظرني بلهفة وشوق.

واضاف قائلا: انني في مسلسل (ستة على الشمال) اجسد شخصية «راضي» الرجل الغلبان الذي يحب فتاة ولكن لظروفه القاسية لايجد المال الذي يتمم به زواجه.. وفجأة يرث عمه.. وبدلا من استخدام المال لاغراضه الخاصة يقوم بتوزيع امواله على ابناء الحارة التي يقيم فيها.. وبذلك تنشأ حالة من التفسخ الاسري بين العائلات.. وتستمر الاحداث.

### خيشة!

وعن المسرحية الجديدة التي يقدمها في الموسم الصيفي القادم قال: مازالت المسرحية ـ حتى الان ـ في مرحلة الدراسة والمناقشات المستمرة.. لم نبدأ بروفاتها بعد.. اسمها المؤقت (كداب ياخيشة) وتجمعني لاول مرة بالزميل العزيز نجاح الموجي بعد نجاحنا معا في الف ليلة، ويقاسمنا البطولة النجم فاروق الفيشاوي.

### الصعاليك

وعن السينما اختتم احمد بدير قائلا: شاركت في بطولة مجموعة من الافلام السينمائية التي انتهى تصويرها وتنتظر دورها الان في العلب.. تمهيدا لعرضها.. من بينها فيلم (انتقام الصعاليك) اخراج سيد سيف.. وتشاركني بطولته: عايدة رياض ويوسف داود وفؤاد خليل وعبدالمنعم المرصفي.. والوجوه الجديدة: حسن عثمان وسمر البارودي وماجدة كامل.. بالاشتراك مع محمود الجندي الذي فكرت انا وهو في تحويل شاب فقير الى رجل اعمال يمتلك الاموال الكثيرة.. وتدور الاحداث.. ومتابعة تاثير هذا التحول على تصرفات الشاب وسلوكه.. واثبات ان المال هو الذي يصنع الانسان وليس العكس! الفيلم كان اسمه (قشطة بالعسل) ثم تغير الى (انتقام الهلافيت) واخيرا (انتقام الصعاليك) التغيير تم تلبية لطلب الرقابة على المصنفات الفنية.



● عبدالرحمن حسن عبيد خلال افتتاحه الدورة. (تصوير: منور جعفري)

## افتتحها مدير عام ثقافية الشارقة
# بدء الدورة التنشيطية لمسرح العرائس بالشارقة ورشة عمل تنتهي بمسرحية صغيرة ينتجها المتدربون

الشارقة ـ ثابت ملكاوي:

افتتح الاستاذ عبدالرحمن حسن عبيد مدير عام دائرة الثقافة والاعلام بالشارقة دورة التنشيط المسرحي لمسرح العرائس بالمركز الثقافي والتي تستمر حتى منتصف الشهر القائم.

واكد مدير عام دائرة الثقافة في افتتاحه للدورة اهمية هذا البرنامج الثقافي العملي لقطاع المسرح في الدولة، وتوجيه هذا القطاع الى الانتاج النوعي المتمثل في مسرح العرائس، مشيرا الى وجود ثغرة في الحركة المسرحية تتمثل في غياب مسرح العرائس عن هذه الحركة.

واشار الى اهتمام دائرة الثقافة بهذا الجانب وهو مادفعها لتنظيم هذه الدورة العملية المتخصصة في مسرح العرائس والتي يشرف عليها الفنان محمد رضا حسين وهو واحد من المتخصصين في مسرح العرائس.

من جهته قال الاستاذ ماجد بوشليبي مدير دائرة الثقافة والاعلام في تصريح عقب افتتاح الدورة، ان دائرة الثقافة تحاول في توجهاتها الثقافية الجديدة تاسيس بنى اساسية لفعل ثقافي نوعي، وهذه الدورة تاتي في اطار هذا التوجه، مشيرا الى وجود تصورات لدورات نوعية اخرى قادمة منها دورة للمكتبيين واخرى حول دور المتاحف.

واكد الاستاذ بوشليبي على اهمية هذه الدورة في تاسيس قاعدة فنية منتجة لمسرح العرائس، مشيرا الى اهمية هذا الفن في مجتمع الامارات، خصوصا وان مسارح الدولة منشغلة بانتاج الشكل التقليدي للمسرحيات.

واوضح ان الدائرة قد وجهت الدعوة للمشاركة في هذه الدورة لجميع المسارح في الدولة، وقد استجاب حوالى ١٨ من العاملين في مختلف مجالات الانتاج المسرحي.

وكانت دائرة الثقافة والاعلام قد رشحت الاستاذ الفنان محمد رضا حسين للاشراف على هذه الدورة وتدريس المواد النظرية والتطبيقية، حيث سيلقى مجموعة من المحاضرات التطبيقية من خلال ورشة عمل للتدريب على صناعة دمية القفاز ومناظرها وكيفية تحريكها وتحريك مناظرها.

ويقول الفنان محمد حسين: يذكر ان الدمية هي الشخصية المسرحية او الممثل المسرحي على الخشبة، وتبعا للنص المسرحي المكتوب، فالشخوص هنا لكل منها دور يؤديه موضحا ان الفنان التشكيلي في هذا الجانب يلعب الدور الاكبر في رسم وتصميم هذه الشخوص، وكذلك صناعتها فنيا وحرفيا، كما ان من اهم العناصر الفنية في مسرح العرائس هو الفنان المحرك للدمية.

وسيقوم الاستاذ محمد حسين رضا بالقاء الضوء على اهم انواع مسرح العرائس، واكثرها شيوعا وانتشارا وهي: المسرح الصغير، ومسرح عرائس القفاز ومسرح عرائس الماريونيت والمسرح الاسود.

يشارك في الدورة ثلاثة فنانين مسرحيين معروفين وهم: ابراهيم سالم ومحمد جمال وحميد سمبيج، كما يشارك في هذه الدورة: عبدالله حاجي، فاطمة جاسم، محمد صالح، جاسم خلفان، صالح البحار، واحمد عبدالرزاق، محسن صالح، احمد الدلال، محمد سليمان، محمد العامري، حسن عبدالله، علي سليمان رستم، نورة ابراهيم عامر، عبدالله شكري، ومحمد جمعة.

هذه الدورة وكما يقول المشرف الفنان محمد رضا حسين سوف تنتهي بعمل مسرحي صغير للعرائس، يشارك في انتاجها المتدربون انفسهم.

### استمرار التسجيل بالمركز الصيفي للطالبات بالشارقة

الشارقة ـ الاتحاد: تعلن جمعية الاتحاد النسائية بالشارقة عن استمرار التسجيل بالمركز الصيفي للطالبات بالتعاون مع وزارة الشباب والرياضة. وعلى الراغبات في الامتحان بالمركز الحضور الى مقر الجمعية لتسجيل اسمائهن واختيار الانشطة التي يرغبن فيها. حيث ان هناك العديد من الانشطة الثقافية والاجتماعية علاوة على تحفيظ القرآن الكريم ودورات في الخط العربي وصقل المواهب العلمية والثقافية وندوات ومحاضرات وتوعية ورحلات ترفيهية وعلمية وتربية اسرية وفنية وتنسيق الزهور ودورة في الرسم ونشاط رياضي يتضمن التنس وتنس الطاولة والشطرنج بالاضافة الى دورات في الاعمال اليدوية والاقتصاد المنزلي والتراث.

## مهرجان للفنون الاسلامية

قررت ادارة مهرجان الفنون الاسلامية بدء اعمالها يوم ١٦ سبتمبر القادم بالعاصمة الاسبانية. ويستمر المهرجان عشرة ايام يستضيف ١٤٥٠ عملا فنيا من التراث الاسلامي ويمثل فنون العمارة والتشكيل باللون. وينظم المهرجان حفلات تكريم للشاعر المصري عبدالرحمن الابنودي واللبناني محمد علي شمس الدين لجهودهما في مجال الفنون التراثية والادب الشعبي. كما يتضمن المهرجان عشر ندوات حول قضية اعادة كتاب التراث يشترك فيها من مصر الدكتور رمضان الغزالي واحمد حامد ومن سوريا وليد الزغبي وحازم المليك وراشد زين ومن تونس علي بن سليمي والدكتور الوهادي ومن المغرب عبدالملك السميحي والدكتور محمد القاهري.

للاعلان في هذه الصفحة ت ٤٥٢٣٣٥ ابوظبي * ٦٦٦٦١١ دبي * ٦٤١٤٦٠ العين * ٣٣٣٣٠٠ الشارقة * ٢٢٦١٢٣ رأس الخيمة

## معهد ليوا التعليمي

- دورات تقوية لمختلف المواد والمراحل الدراسية علمي/ادبي
- دورات لغات انجليزي/فرنسي محادثة وقواعد لمختلف المستويات
- دورات طباعة عربي انجليزي وكمبيوتر كافة البرامج
- دورة سكرتارية تنفيذية متطورة
- خدمات جامعية التحاق وانتساب وثانوية اردنية

ابوظبي ـ الخالدية تليفون ٦٥٥٣٤٥ فاكس ٦٦١١٦٨

## يعلن معهد العين للثقافة والعلوم

- دورات لغة فرنسية لكافة المستويات.
- دورات لغة انجليزية لكافة المستويات وجميع المراحل.
- دورات كمبيوتر (Arab- Word, Windows, Excell Word Perfect)
- دورات سكرتارية وادارة المكاتب ونظم الادارة ومسك الدفاتر.
- دورات طباعة عربي/ انجليزي ـ دورات خط عربي.
- دروس تقوية لطلبة الدور الثاني جميع المواد (خاص ـ مجموعة) لجميع المراحل (ابتدائي ـ اعدادي ـ ثانوي). ـ ترجمة قانونية / عادية.

العين ـ دوار التخطيط بجوار البنك البريطاني للشرق الاوسط ـ ت ٦٦٩٦٩٦

## معهد زعبيل الثقافي

يعلن عن التسجيل

**الجامعه اللبنانية**
علوم ادارية وسياسية، حقوق، آداب (بدون حضور، الكتب متوفرة)

**الجامعات الرومانية**
طب، صيدلة، هندسة، الدراسة باللغة الانجليزية

**الجامعات السورية**
طب، صيدلة هندسة

**الثانوية السورية والثانوية الاردنية**

هاتف ٤٥٧٦٧٥ دبي

## بشرى لأهالي بني ياس

تم افتتاح **صالون ابتهال للسيدات للتجميل والحناء**
اسعار خاصة على الحناء بمناسبة الافتتاح ـ عمارة رامس فوق سوق الذهب

## المعهد الانجليزي الدولي لدراسة اللغات

كيف تستفيد من اجازتك الصيفية؟؟؟
المعهد الانجليزي الدولي لدراسة اللغات I.E.I.L.S
يقدم لكم الحل خلال دوراته الاتية

**اللغة الانجليزية**
- * الانجليزية العامة مع البرامج السمعية والبصرية المستويات للمبتدئ، والمتوسط، والمتقدم.
- * الانجليزية بالمحادثة مع البرامج السمعية والبصرية.

| الكمبيوتر: | السكرتاريا: |
|---|---|
| معالجة الكلمات | طباعة «عربي ـ انجليزي» |
| القوائم الالكترونية | احدث برامج الكمبيوتر للسكرتاريا |
| قاعدة البيانات الادارية | المراسلة |
| برمجة الكمبيوتر | تقنية ومهارات الاتصالات |
| برامج خاصة للاطفال | اساسيات ادارة المكاتب |

ملاحظة: * امتحانات تحديد المستوى اجبارية للغة الانجليزية
* جميع الطلاب يعطى لهم الانتباه والارشاد الشخصي
* شهادتنا معتمدة من وزارة التربية والتعليم * تاريخ بدء الدورات: ١٩٩٤/٧/٢

للاستفسار: ابوظبي ت: ٣٤٣٤٠٧ ـ ٠٢ • العين ت: ٦٦٩٧٢٧ ـ ٠٣

## المعهد الانجليزي الدولي لدراسة اللغات
International English Institute For Language Studies

المفاجآت الكبرى بانتظاركم!!

الدراسة في: الطب والهندسة باللغة الانجليزية للعام الدراسي (١٩٩٤ ـ ١٩٩٥) في اقدم وارقى الجامعات البولندية:

- اكاديمية وارسو الطبية = (وارسو) تأسست عام ١٧٨٩م
- جامعة وارسو للتكنولوجيا = (وارسو) تأسست عام ١٨٥٥م
- كلية الطب جاكلونيا = (كراكو) تأسست عام ١٣٤٤م

(جامعات حكومية معتمدة وذات سمعة عالمية)

تحت اشراف: المعهد الانجليزي الدولي لدراسة اللغات
الممثل الوحيد في دولة الامارات العربية المتحدة

للمزيد من المعلومات: ابوظبي: ت ٣٤٣٤٠٧ ـ ٠٢ • فاكس ٣٣٦٧١٣ ـ ٠٢ • العين: ت ٦٦٩٧٢٧ ـ ٠٣ • فاكس ٦٥٧٠٩٢ ـ ٠٣

## الصقير للأقمشة
مركز العريس

يقدم تنزيلات كبرى
خصم ٥٠٪ / مزاعر • اقطان • مطرزات • أصواف
تقتح أيام الجمع

أبوظبي ـ بجوار الجعيدي ـ باريس فريد ت/ ٣٣٢٢٣١

## عقارات في فرنسا

السفر قريبا لاختيار وتمليك شقق وفلل في باريس ـ جنوب فرنسا ـ ايفيان لوبان خبرة طويلة ـ والفرص مناسبة

هاتف: ٧٧٠٧٢٥ ـ فاكس: ٧٢٥٢٧٣
بليب: ٩١١٢٣٠١١ ـ ص.ب ابوظبي ٨١٣٣

## بشرى سارة

للمزارعين والشركات التي تعمل في القطاع الزراعي تعلن **شركة دلما الدولية بالعين** عن توفر كميات كبيرة من الاسمدة العضوية سماد «ابقار ـ اغنام ـ نباتي ـ سماد عضوي مخلوط» بالمواصفات الممتازة من حيث النوعية والجودة كما تعلن عن استعدادها لتلبية اية طلبات.

يرجى الاستفسار على هاتف ٥١٤٨٨٨ / العين
نداء ٩١١٣١٠٩٤ / السيد محمد

## مولدات كهربائية

٢ ك.ف.أ ـ ٥٠٠ ك.ف.أ
٥٠ ـ ٦٠ سايكل

**شركة البيلسان التجارية**
ص ب ١٦٥٢٠ ـ دبي / ت ٨٢٥٢٢٧ ـ ٨٢٥٢٢٨ فاكس ٨٢٥٢٢٤

## فرصة لاتعوض بالقاهرة
## معهد المنارة الثقافي

لمن يرغب في الحصول على المؤهلات التالية:

اولا: دراسات اسلاميه:
١/ مرحله الدبلوم
٢/ درجة الماجستير

ثانيا: دراسات ادارية تعاونية:
(درجة البكلوريوس في ادارة الاعمال)

هذا بالاضافة الى مايقدمه المعهد من:
١ ـ دروس تقويه في جميع مواد: ١ ـ ١ التعليم العام
٢ ـ ١ التعليم الفني (تجاري ـ صناعي)
٣ ـ ١ المنهج المصري
٢ـ دروس صباحية لتعليم الكبار
٣ـ دورات في جميع برامج الكمبيوتروالسكرتارية والطباعة واللغات
٤ـ تحفيظ القرآن الكريم وتجويده
٥ـ خدمات جامعة وبحوث علمية

المواصلات متوفرة

مع تحيات: معهد المناره الثقافي بالشارقة ـ ميدان الساعه: ت ٣٧٨٠٠١

## تهانينا للناجحين وحظا اوفر لطلبة الدور الثاني
## جامعات العالم بين يديك

**مكتب الطليعة للخدمات الادارية** يقدم لكم
أفضل الخدمات لتسجيلكم في أي من الجامعات في التخصصات التالية:

الطب البشري ـ طب الاسنان ـ الصيدلة ـ الهندسة بجميع فروعها ـ الطيران المدني والتجاري ـ رياضة وعلاج طبيعي ـ فني اسنان نظارات طبية للثانوي وبدون ـ علوم وآداب وتجارة وادارة اعمال

في جامعات: ـ تشيكوسلوفاكيا ـ رومانيا ـ روسيا ودول الكمنولث ـ الباكستان ـ الهند ـ (وست انديز) شمال القارة الامريكية الجنوبية

أبوظبي ـ ت: ٧٤٢١١٦ فاكس ٧٤٢٠٧٧ ص.ب: ٧٧٨٥

## لأول مرة تنزيلات
## أحذية كالدي

خصومات تصل الى ٧٠٪
على الاحذية الرجالية والنسائية والولادية
اغتنموا الفرصة واحصلوا على أجود الاحذية بأقل الاسعار
الشارقة ـ ش عبد الناصر ت/ ٥٩٦٠٢٦

كما نعلن عن افتتاح فروعنا في امارة رأس الخيمة
شارع الكويت وشارع النخيل
ش الكويت ـ ت/ ٣٣٧٧١٩ ـ ٣٣٧٧٨٧
فرع النخيل ـ ت/ ٢٢٦٦٩٢

## فقط ٩٩٩ درهما

Microsoft WINDOWS — Microsoft EXCEL — Microsoft WORD

دورة تدريبية لمدة ٨ أسابيع

للحجز او الاستعلام
اتصل على هاتف: ٧٨٠٨٤٩
**جاما للكمبيوتر ـ ابوظبي**
شارع السلام بجوار العيادة السويدية للأسنان

## يسر ادارة صالون وخياطة نسمة

ان يدعوكن لتخفيضات الصالون لمدة شهرين ٢٥٪ على قص الشعر ـ باديكير مانيكير ـ تنظيف البشرة ـ المكياج ـ ميش ـ بيرم ـ تنسلة للوجه وملحقاتها ايضا. العلاج والتدليك بالمساج الراقي على ايدي الخبيرة الفلبينية «فلبينية». خصم ٥٠٪ بالمنازل لمدة شهرين فقط ١٢ جلسة ٥٥٠ درهما للعرائس خصم ٥٠٪ لمدة شهرين فقط ٤٥٠ درهما تجهيز كامل. السيشوار والتسريحة بيد خبيرة مصرية وجلسة مساج مجانا ـ مع تحيات مديرة الصالون / فيفي

شارع الاستقلال تليفون ٣٢٤٣٨٣ ابوظبي

## بشرى سارة
## الانتقال والافتتاح الجديد
## أحذية الناغي

لأرقى الموديلات العالمية من الأحذية والشنط

أبوظبي، حامد سنتر ـ الطابق ٣ ـ رقم ٣٢٣
ت: ٣٣٦٨٢٠ ـ ٣٩٢٧٦٦

## للايجار
## فيلا سكنية

بمنطقة الروضة السكنية الراقية «١٦ غرفة + مجلس + ١٠ حمامات» بالاضافة الى كراج يسع لعدد ٣ سيارات «ريموت كنترول» كما تحتوى على مطبخ خارجي كبير مع وجود غرفة للخدم خارجية.

نرجو الاتصال على رقم ٧٦٩٥٩٥ ابوظبي

## تصحيح اسم

بناء على كتاب محكمة رأس الخيمة الشرعية رقم ٩٤/٧٤٧ تم تصحيح اسم المدعو علي علي سليمان مالك كودوه وجنسيته الامارات ليصبح الاسم الصحيح هو علي علي سليمان مالك وهذا للعلم دون ادنى تأثير فيما سبق من تعامل.

## حفاضات الأطفال موني

نقط لدى جمعية ابوظبي التعاونية

تمنحكم ألفرصة لتربحوا هدايا قيمة كل أسبوع
ساعات ـ مسجلات ـ عطور ـ راديوهات ـ خلاطات ـ حقائب ـ مجففات شعر والكثير .. الكثير من الجوائز الأخرى.

الجائزه الكبرى سيارة فورد ثمبو

حفاضات موني الحماية الكاملة للجلد
احصل على بطاقتك عند صندوق الدفع عندما تشتري أياً من حفاضات موني

السحب الكبير ٩٤ ـ ٠٨ ـ ٠١ — ينتهي العرض ٩٤ ـ ٠٧ ـ ٣١

... والآن ... وعند الشراء
هدية فورية ... استلمها فورا من البائع
مبروك للفائزين بالجوائز الأسبوعية
اسماء وارقام الفائزين ليوم الخميس ١٩٩٤/٧/٧

| | | | |
|---|---|---|---|
| ١ ـ خالد عبدالرحيم العلي | ١٩٥٤ | ٦ ـ احمد خالد صديق | ٤٧٣٦ |
| ٢ ـ سعيد عيد محمد الزعابي | ٥٨٠٢ | ٧ ـ عبد المنعم السيد تمراز | ٠٨٠٢٠ |
| ٣ ـ سالم صالح | ٥٥٢٣ | ٨ ـ فريدة فيصل باحنان | ١٣٧١ |
| ٤ ـ عبدالمجيد حسن ياغي | ٠٨٣٨٦ | ٩ ـ فرح هاشم العتيبة | ٠٥٣٦ |
| ٥ ـ آلاء فهد احمد | ١١٤٥ | ١٠ ـ محمد احمد الحريف | ٤٢٥٦ |

لا تدع الفرصة تفوتك في الاسابيع القادمة ... مع تحيات
شركة الموارد التجارية الاماراتية ـ قسم المنتجات الصحية
ـ ابوظبي ٦٦٣١١١ ـ دبي ٣٣٢٠٢٤

## للبيع
**فيلا ديلوكس ١٠ غرف**
تكييف اسبليت وعادى على الكورنيش الشرقي بدون وسطاء
ت: ٣٤٤٨٥٥ ابوظبي
نداء ٩٤٢٤٥٤٣

## بشرى سارة
للايجار ببرج حمر عين **شقق غرفتان ومجلس و٢ حمام ومطبخ**
٠٥٠٤١٠١١٣
٠٥٠٣٣٢١٠
سيف المحيربي

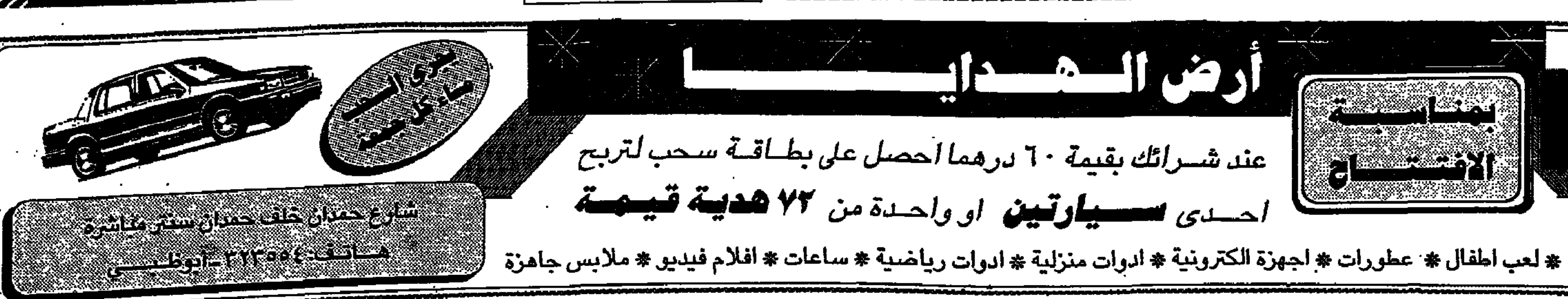
## فرصة لاتعوض وأعلى سعر
**يخت ـ ٣٣ قدما**
ـ ٢ ماكينة فولفو ١٦٥×٢ واحدة لا تعمل وبه غرفة نوم ـ حمام ـ مطبخ ـ صالة صغيرة
ت/ ٠٥٠٤٢٦٠٢٨ ـ نداء ٩٧٢٥٦٦٤ ـ ٠٢٣٤٢٥٤٩

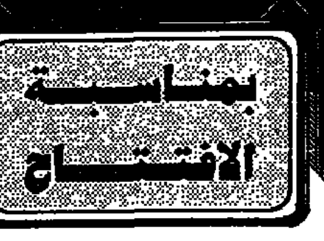
## للايجار
**شقق سكنية للعائلات والعزاب**
للاتصال ـ مكتب المالك
ت: ٧٢٣٠٢٢
أبوظبي

## فيلا للبيع
في إمارة الشارقة. منطقة الشرقان. مساحة الأرض ١٠,٠٠٠ قدم مربع. تتألف من ٥ غرف نوم. غرفة معيشة وطعام منفصلتان. و قسم منفصل للخدم.
الرجاء لمن يرغب الشراء الاتصال على الهاتف: ٠٦ ـ ٣٥٤٣٧٨

## مطلوب لشركة مقاولات كبرى
**مدير مشروع «مهندس مدني»**
خبرة من ٥ ـ ٧ سنوات
للعمل بالمصفح
ترسل الطلبات الى ص. ب ٢٥٧٩
أوفاكس ٣٩٢٠٤٣/ أبوظبي

## مطلوب
لمعرض مفروشات
١. امين مستودعات
٢. سكرتيرة ذات خبرة
ترسل الطلبات الى ص.ب ٢٢٢٣ ـ أبوظبي أو فاكس ٣٤٣١٥٧







للاعلان في هذه الصفحة ت ٤٥٢٣٣٥ ابوظبي * ٦٦٦٦١١ دبي * ٦٤١٤٦٠ العين * ٣٣٣٣٠٠ الشارقة * ٢٢٦١٢٣ رأس الخيمة

## المعهد العربي للثقافة والطباعة

ـ لطلاب وطالبات الدور الثاني (دروس تقوية لكافة المواد والمراحل)
ـ دورات دراسية للغة الانجليزية في بريطانيا والسكن مع عائلة.
ـ لراغبي الانتساب للحصول على الثانوية الامريكية ـ السورية ـ الاردنية.
ـ دورات شاملة في الكمبيوتر والسكرتارية ونظم الادارة وترجمة قانونية.
ـ للانتساب للجامعات الامريكية ـ البريطانية.
ـ الجامعات الروسية والدراسة باللغة الانجليزية وكافة التخصصات.

العين الشارع العام ـ ت: ٦٥٥١٤٧ ـ ٦٦٣٤٦٦ ـ ٦٥٨٨٧٠
ـ فاكس: ٦٦٦٢٨٣ ـ ص.ب ١٥٧٧٢

## معهد الفارابي للغات

دروس تقوية لجميع المراحل
* دورات لغة انجليزية وفرنسية.
* تسجيل ودورات الأطفال الصيفية.
* خدمات جامعية.
* التسجيل مستمر للثانوية الأردنية والسورية.
* دورات سكرتارية شاملة.

دورات لغة انجليزية في بريطانيا

ابوظبي هاتف ٣٢٣٤٢٠ ـ فاكس ٣٢١٣٣٠

## بدون دفعة مقدمة او وسيط

تركيب سجاد وستائر
غرف نوم ● كنب ● وكافة الأثاث المنزلي ... من أحدث الموديلات

مؤسسة سامي المبارك

ش السلام مقابل بنك أبوظبي الوطني ت ٧٧٧٣٨٠ ـ ٧٨٨٣٣٢

يقدم الخبير الصيني ـ لي ين في العلاج عن طريق التنفس التقليدي الصيني

لمختلف الامراض العصبية والباطنية المزمنة وانزلاق غضاريف الظهر. بدون استعمال اية اجهزة وادوات طبية. وتعليم الملاكمة تايشي الصينية ايضا لاجل تقوية الجسم والوقاية من الامراض

للتسجيل في الدورة التدريبية

الاتصال هاتف: ٤٩٧٣١٥ دبي
نداء ٩١٥٤٤٢٦٧ ابوظبي

## معهد اللغات الحديث
## MODERN LANGUAGE INSTITUTE

بشرى سارة يعقد المعهد دورة للمرحلة الابتدائية بنين وبنات: التربية الاسلامية، اللغة العربية، اللغة الانجليزية، الرياضيات ولمدة ٦ اسابيع ٩٤/٧/١٢ الى ٩٤/٨/٢٢ مقابل «٥٠٠» درهم صفوف صباحية ومسائية.
انتساب: الثانوية الاردنية ـ السورية لمن يحمل شهادة ٣ع ناجح او راسب ادرس اللغة الانجليزية في بريطانيا او امريكا واسكن مع عائلة انجليزية
قبرص: التحاق، جامعات: جميع التخصصات ٥٠٠ دولار شهريا
لبنان: انتساب، جامعات «ليسانس، ماجستير» الاوزاعي، اللبنانية، اليسوعية.

أبوظبي: ٣٩٣٣٣٠ ـ العين: ٦٦٠٠١٠

## انترهوم

الاجنحة المفروشة

بيتكم المتميز بعد بيتكم المثالي

هاتف: ٥٢٥١١١ الشارقة
فاكس: ٥٢٧٨٤٨ الشارقة

## تعلن حملة أبوظبي للحج والعمرة

تقوى الله تجنبك شر المحذورات فاتق الله حيثما كنت

عن بدء التسجيل للعمرة

للاستفسار ٣٤٤٠٤ / ٣٢١٣٨٦ فاكس ٣٢١٣٨٠ ابوظبي

## معهد أبوظبي التعليمي

أدرس: الطب البشري ـ طب الأسنان ـ الصيدلة ـ الهندسة المعمارية ـ الهندسة الميكانيكية ـ الهندسة الكهربائية ـ هندسة الكمبيوتر

باللغة الانجليزية وباقل التكاليف في أعرق الجامعات الرومانية الحكومية

أدرس: الطب البشري ـ طب الأسنان ـ الصيدلة ـ الهندسة بجميع فروعها

في جامعات أوكرانيا الحكومية

الرسوم مخفضة جدا وتشمل السكن والتأمين الصحي
المعهد يلتزم بتأمين القبول والاستقبال في المطار وايصال الطالب لمقعد الجامعة

لمزيد من المعلومات:
أبوظبي: ت ٢١١٣٣١ ـ ٣٣٨١٩٦ فاكس ٢١٦٩٠٤ ص ب ٧٢٥٧٢

## للبيع

يوجد لدينا
سماد ابقار عضوي
جيد انتاج محلي خال من الحشائش وامراض التربة

للاتصال نداء ٩١٩٣١٢٧٦

## معهد ابن خلدون للثقافة والكمبيوتر/عجمان

يهنىء الطلبة الناجحين ويدعوهم للالتحاق بأعرق جامعات الاتحاد السوفيتي سابقاً

جامعة (خاركوف) في جمهورية أكرانيا وأقلها تكلفة الطب البشري وطب الأسنان (١٢٠٠ دولار) للسنة التحضيرية الصيدلة والهندسة (١١٠٠ دولار) والدراسات الأدبية (٩٠٠ دولار) والمعهد يوفر المزايا التالية: الاستقبال عن طريق مندوب المعهد في مطار الدولة المضيفة والحجز ومتابعة حالة الطالب الدراسية، علماً بأن الرسوم تشمل السكن والتامين الصحي.

(رسوم المعهد فقط ١٥٠٠ درهم) القبول خلال أسبوع
لمزيد من المعلومات يرجى الاتصال بالمندوب على رقم المعهد
عجمان ٤٢٢٧٢٥/٤٢٠٧٨٨ الساعة (٥ ـ ٦ مساء)

المعهد يؤمن التسجيل لجامعة بيروت والثانوية الاردنية والسورية

## فرصة لتجار العطور

لدينا عطور اصلية فاخرة باسعار خيالية

شركة جندول
الشارقة مقابل جريدة الخليج
ت ٥٩٠٠٧٦ ـ ٥٩٠٣٣٢ ـ ٥٩٦٣٤٣٣

## مدرسة المنارة

روضة ـ تمهيدي ـ ابتدائي ـ اعدادي ـ ثانوي

تعلن مدرسة المنارة الخاصة عن استمرار التسجيل للعام الدراسي ٩٤ / ٩٥ طوال فترة الصيف من الساعة ٩ صباحاً حتى ١ ظهراً

للاستفسار: ٤٤٢٦٢٠ ـ ٤٤٧٣٤٠
منطقة المرور ـ شارع الشالي الشرقي ـ خلف كلية الزراعة

## للبيع في سوريا

مزرعة اصطيافية في دمشق منطقة الزبداني تحتوي على سكن ومسبح واشجار مثمرة

للاستفسار ٠٥٠٤١١٩٢
نداء ٩١١٢٣١٢٤

## مؤسسة أنوال التجارية

استيراد وتوزيع جميع لوازم التجميل وكافة مستحضرات وعدات العناية بالشعر والبشرة

ت ٥٢٦٧١١ ـ فاكس ٥٢٩٥٥٦

## الكفاءة للاستشارات الادارية
KMC

تهنيء الطلبة الناجحين في امتحانات الدراسة الثانوية
وتعلن عن بدء التسجيل في جامعات سلوفاكيا وكافة دول الكومنولث
في الاختصاصات التالية:
الطب البشري ـ طب الاسنان ـ الصيدلة ـ الهندسة ـ الطيران المدني
علما بان الدراسة باللغة الانجليزية وفي الجامعات الكبرى

يرجى الاتصال
ت ٧٧٠٨٨١ فاكس ٧٧٩٩٦٤ ابوظبي ـ شارع الميناء
مقابل ادنوك للتوزيع ص. ب ٣٠٠٣

## شقق في أوروبا

استديو ١/٢/٣ غرف نوم

| | | |
|---|---|---|
| **النمسا** فيينا، سالزبورغ، هنتر ستورد | **بلجيكا** بروكسل | **المانيا** مانيش، برلين |
| **فرنسا** باريس، نيس | **لبنان** بيروت، (كسليك، برومانا، فردان) | **اسبانيا** مدريد، برشلونه |
| **سويسرا** جنيف، باسل، لوكانو، زيورخ | **ايطاليا** روما | **بريطانيا** لندن |
| **أمريكا** نيويورك | **ماليزيا** كوالالمبور، بنانغ | |

ITS HOLIDAYS
الحجز والاتصال:
مكتب السفريات العالمية
هاتف ٥١٧٠٣١ / ٥١٤٣٣٣ دبي، فاكس: ٥١٦٤٣٣ / ٥٢٨٥٧٩

## مركز علوم الكمبيوتر
## مدينة العين

### دورة حجز تذاكر الطيران

يعلن مركز علوم الكمبيوتر ـ العين وبالتعاون مع وكالة بن حرمل للسفر والسياحة وكيل عام طيران الامارات وبعد مباشرة الدفعات الجديدة عن فتح باب التسجيل لدفعات جديدة نظراً للاقبال المتزايد.

* مدة الدورة: اربعة اشهر.
* تاريخ البدء: ١٧/٧/١٩٩٤م
* تشمل الدورة
ـ المعلومات النظرية من خلال منهج متخصص.
ـ التدريب العملي
ـ بعض المهارات في اللغة الانجليزية والكمبيوتر

يعطى المتفوقون من الدفعات فرصا كبيرة للعمل والالتحاق بمكاتب الطيران المتعاونة مع هذا البرنامج.

للاستعلام: مركز علوم الكمبيوتر
عضو مجموعة بن حرمل
العين ت ٦٥٤٢٣٣ / ٦٦٣٣٨٦ ـ فاكس ٦٥٥٦٣٣

## مؤسسة الوهيبي التجارية

تعهدات تأثيث فلل من:
غرف النوم ـ ديكور ـ سجاد ـ ستائر ـ كهربائيات
وبمناسبة اجازة العام الدراسي
اضافة القمر ART
٥ قنوات عربية
على دشك القديم فقط ٦٠٠ درهم

كل شيء بالتقسيط بدون دفعة اولى وبدون كفيل

* للمدرسين: يبدأ التقسيط بعد العودة من الاجازة
* أسعار التكلفة على الشراء نقدا
دش متحرك (ستلايت)
٣٥ قناة
٨ قنوات
٤٥ قناة
١٤ قناة

أبو ظبي شارع المطار القديم مقابل اكاي بجوار حبيب بنك
ت: ٤٣٢٣٠٣ ـ ٤٣١١٤٣

## بشرى سارة الى اصحاب سيارات الشبح

تعلن ورشة كوجسك
عن وصول جوانب ودعاميات موديل ١٩٩٤ لسيارات الشبح
كذلك ستائر كهرباء وكراسي كهرباء ومكيفات
كما تعلن عن وصول راديوهات بيكر ريموت كونترول

للاتصال ٣٣٤٣١٢ الشارقة فاكس ٣٣٠٣٩٩
عُمان / مسقط هاتف ٩٥٢١٥٦
ملاحظة: الكمية محدودة

## للبيع او للايجار

شبرة
بمساحة ١٠ الاف قدم مربع «١٠٠×١٠٠»
الموقع:
جداف دبي ـ مقابل الحوض مباشرة
الاستعمال:
تصلح لجميع الاعمال الميكانيكية والهندسية الخاصة بالحوض

الاتصال: نداء رقم: ٩٠٢٨٨٨٢

## فلل للايجار

٦ غرف نوم + مجلس + ٤ حمامات + جراج تكييف اسبليت يونت ـ خلف الهوليداي ان

٩٧٢١٢٥٩
ت: ٤٥١٦٠٤ ابوظبي ٧:٥م

## مطلوب خياطون

* نسائي * خبرة بالتطريز والتخوير
* خياطة وتطريز غتر الرجال * خبرة في القص والتفصيل
* على من تتوفر فيه الشروط الاتصال

مؤسسة الفانوس الذهبي

تليفون: ٥١٣٨٥٠ ـ العين ـ نادر

## للبيع

رولات اوراق المنيوم لتغطية المأكولات للمطاعم والفنادق كافة المقاسات بأسعار مغرية ـ للاتصال ت
٢٦٩٨١٢ / ٢٥٣١٥٩ دبي
٦٦٠٠٣٠ / العين
نداء ٩٢٣٦٩٦٧

## محكمة ابوظبي الشرعية

اعلان بيع / قضية مدنية رقم ٢٦٠٦/١٩٩٣ / تنفيذ رقم ٥٩٩/٩٣
المحكوم له: دائرة الخدمات / المحكوم عليه: شركة الامير للتموين والتعهدات الغذائية ـ في يوم السبت ٢٣/٧/١٩٩٤م والايام التالية اذا اقتضى الحال سيباع بالمزاد العلني المال الواردة اوصافه ادناه وذلك تنفيذا للحكم الصادر في القضية اعلاه. سيكون البيع بساحة المحكمة الشرعية.
اوصاف المال: ٧ طاولات مكتب بكراسيها / ١ كرسي دوار / مروحة متحركة ١٠ كراسي صغيرة / ٢ حاسبة واحدة كهربائية / ١ طاولة خشب صغيرة ١ خزانة خشب ببابين بواجهة زجاجية / ٤ خزانات حديد بادراج «١٤ درجا» ١ خزانة حديدية ٢ رف بباب متحرك / ١ آلة تصوير مستندات ماركة توشيبا ٢ طابعة عربي بروطر وكونتنتال / ٣ لوحة حائط / ١ درج خشبي صغير ٥ مكيفات وايت وستن هاوس / طاولات وسط ٢×٢ / ١ جلوس ٩×١ «كنبة وتسعة كراسي» / ١ خزانة حديد بواجهة زجاجية ببابين / ٤ اماجولات / ١ تلفزيون صغير سونيا / ١ هيتر كهربائي / ١ ابريق كهربائي / ١ كولر ماء وعلى من لديه اعتراض مراجعة المحكمة قبل تاريخ البيع. / صدر بتوقيعي وختم المحكمة هذا اليوم ٢٣ محرم ١٤١٥هـ الموافق ٢/٧/١٩٩٤م.

القاضي / خالد علي العامري

## مطلوب فورا

كوافيرات وخبيرات تجميل لصالون برواتب جيد

ابوظبي هاتف:
٢٦١٦٦٢ ـ ٢٦١٧٦٧

## مطلوب

موظفة خبرة في اصدار تذاكر السفر والسياحة
سكرتيرة خبرة في الكمبيوتر والطباعة والشئون المكتبية
مندوبو مبيعات وتسويق
خبرة في الشحن والتخليص

الاتصال: ت ٣٣٢٣١٨ ـ أبوظبي

## للإيجار

بالمصفح م٩
عدد ٢ مستودع كبير مع مكاتب يصلح لشركة كبيرة او ورشة على مستوى عال
ت: ٥٥٥٤٥٥ ابوظبي ـ
٩١٥٢٨٤١٠ نداء

## محكمة ابوظبي الشرعية

اعلان بيع

قضية مدنية رقم ٣٢٦/١٩٩٤ / تنفيذ رقم ٤٣٤/٩٤
المحكوم له: دائرة الخدمات الاجتماعية والمباني التجارية
المحكوم عليه: كريمة زكي حنفي
في يوم السبت ٣٠/٧/١٩٩٤م والايام التالية اذا اقتضى الحال سيباع بالمزاد العلني المال الواردة اوصافه ادناه وذلك تنفيذا للحكم الصادر في القضية اعلاه. سيكون البيع.
اوصاف المال: بيع محتويات الدكان رقم ٢٠٧ بناية حامد سنتر. وهو محل لبيع الاحذية النسائية. سيفتح المحل للمعاينة يومي الثلاثاء ٢٦/٧ والاربعاء ٢٧/٧ من الساعة ٦ الى الساعة ٧م. صدر بتوقيعي وختم المحكمة هذا اليوم الاربعاء ٢٧/١/١٤١٥هـ الموافق ٦/٦/١٩٩٤م.

القاضي / خالد علي العامري

## محكمة دبي الابتدائية

مذكرة اعلان مدعى عليه بواسطة النشر
صادرة من محكمة دبي الابتدائية المدنية في الدعوى رقم ١٢٩ / ٩٤
الى المدعى عليه: محمد بشير ويحيى مجهول محل الاقامة. حيث ان المدعية شركة النخيرة للتامين اقامت عليك لدى هذه المحكمة الدعوى التجارية المبينة اعلاه تطالبك مع مدعى عليها اخرى بالتكافل والتضامن بان تؤديا مبلغا وقدره ٧٥٠١ درهم والزامكما بالرسوم والمصاريف ومقابل اتعاب المحاماه. ونظرا لعدم معرفة محل اقامتكما فقد قررت المحكمة اعلانكما عن طريق النشر. لذا يقتضي حضوركما امام هذه المحكمة بيوم الخميس الموافق ١٤/٧/١٩٩٤م الساعة ٨٫٣٠ صباحا على ان تقدما ما لديكما من مذكرات او مستندات موقع عليها منكما قبل الجلسة بثلاثة ايام على الاقل. تحريرا في ١٩/٥/١٩٩٤م.

القاضي / علي صحابة محمد

## محكمة الشارقة المدنية الابتدائية

الكاتب العدل
اعلان
المرجع «١٤٠/٩٤»

ليكن معلوما للجميع بان يوسف احمد محمد القصير ـ امارات يرغب ببيع حصته في شركة الشبلب للبيوت الجاهزة بالشارقة المرخصة بموجب رخصة صناعية رقم ٢٥٩ والكائنة بالمنطقة الصناعية السادسة وذلك الى احمد يوسف صالح العبيدلي اماراتي الجنسية فعلى كل من له اي حق او اعتراض ان يتقدم به الى الكاتب العدل بالشارقة خلال خمسة عشر يوما من تاريخ نشر هذا الاعلان. تحريرا في ٧/٧/١٩٩٤.
الكاتب العدل بالشارقة

اسماعيل حسن الصفار

## اعلان قطع علاقة

تعلن مؤسسة الشندغة لمقاولات البناء ـ دبي عن قطع جميع علاقاتها مع السيد / منير حسين بن غلام باكستاني الجنسية ويحمل جواز سفر رقم ٨٠١٣٤٤/ب ع لانه لم يعد يعمل لديها اعتبارا من تاريخ ١٥/٦/١٩٩٤م ونحذر من يتعامل معه باسم المؤسسة فيكون ذلك على مسئوليته الخاصة ولاتكون المؤسسة مسئولة عن ذلك.

مؤسسة الشندغة لمقاولات البناء

## السلاح الممنوع على لبنان ...!

# لماذا تراجعت واشنطن وعواصم اخرى عن تزويد الجيش اللبناني بالطائرات المروحية؟




● مروحية بوما: الحاجة الملحة ●

● الميج ٢١: هل يشتريها لبنان؟

بيروت :
رفيق نصر الله

تتحرك وحدات الجيش اللبناني لتنفيذ المهام الموكلة اليها في الجنوب، البقاع، الجبل، الشوف والشمال وبيروت، فوق ناقلات جند من طراز ام ١١٣ الأمريكية الصنع، او دبابات سوفييتية الصنع من طراز «ت ٥٤» او الامريكية القديمة «أم ٤٨» وشاحنات امريكية بعضها وصل الى الجيش من مخازن امريكية في المانيا ... فضلا عن سيارات الجيش والنقل الاخرى... وبين يدي الجند اسلحة خفيفة، منها البندقية الامريكية «أم ١٦» او الكلاشينكوف الروسي المصادر معظمه من الميليشيات الى جانب رشاشات متنوعة توضع فوق الحاملات او السيارات، ومدافع مضادة، ومدافع ميدان متعددة ... الى هنا ... ويتوقف إحصاء الانواع ... التي تعود بمعظمها الى حاجة الوحدات العسكرية في زمن الستينات.

واذ فقد الجيش اللبناني خلال سنوات الحرب الكثير من عدته، فربما كان فقدانه لسلاح الطيران يشكل نوعا من الخسارة الجسيمة، ليس لان سلاح الطيران اللبناني لعب دورا كبيرا في الحرب، او شكل القوة المركزية الفاعلة للجيش، ولكن ربما كان يشكل حلقة استكمال لحركة السلاح المطلوبة لدى اي جيش في هذا العالم، كقدرة، وعلم وحاجة لقد امتلك لبنان مع مطلع السبعينات حوالي ١٢ طائرة «ميراج ١» الفرنسية الى جانب سربين من طائرات الهوكر هنتر البريطانية والتي تعود الى مطلع الستينات، كذلك على العديد من الطوافات الفرنسية الصنع في معظمها والتي لم يزد عددها على الثلاثين طوافة، لكن هذا العدد البسيط قياسا على ما تملكه الدول المجاورة او القائم واقع يعيشه لبنان الذي تقع اسرائيل بكامل قوتها على حدوده الجنوبية، ظل هذا العدد يشكل نوعا من التعويض المعنوي، وايضا نقطة طموحة نحو امكانية توسيع نطاق سلاح الجو اللبناني والذي كان يضم اكثر من ٣ آلاف عسكري وضابط في يوم من الايام.

ولقد حصل العشرات من الضباط وصف الضباط على دورات متقدمة في قيادة الطائرات الحربية وخاصة الميراج والهوكر هنتر في فرنسا وغيرها، والبعض تلقى دورات تدريبية في الولايات المتحدة، واستشهد البعض الآخر خلال تادية الواجب، لكن سلاح الطيران اللبناني وربما لضعف الامكانيات المالية او لاسباب سياسية محلية واقليمية ظل سلاحا متواضعا قياسا على اسلحة الالوية الاخرى وخاصة في البر، اذ لا يملك لبنان ايضا اسلحة او قطعا بحرية فاعلة كالمدمرات او المطاردات او الغواصات، فمعظم ما يملكه سلاح البحرية لا يزيد على حاملة آليات تدعي الدامور، وخافرات سواحل وان كان الجيش حصل مؤخرا على ٤ زوارق صغيرة من بريطانيا.

ومع بداية الحرب اللبنانية بدا ان ١١ طائرة ميراج يملكها الجيش قد حكم عليها بان تبقى رابضة في مراتب تقع في مطار القليعات العسكري في شمالي لبنان وهي توقفت عن الاقلاع والحركة اولا بفعل ما شهده لبنان من صراعات وثانيا لافتقاد قطع الغيار لهذه الطائرات، وجرت محاولات عدة وسط انقسام في الآراء بين السياسيين اللبنانيين في مجمل عهود سنوات الحرب، بين بيع هذه الطائرات الى دولة اخرى والاستفادة من ثمنها، وبين امكانية شراء قطع غيار لها وعودة استخدامها وتطوير تدريبات الطيارين اللبنانيين عليها، او ربما محاولة الحصول على قطع الغيار كمساعدات وهبات تقدم ضمن اطار مساعدة الجيش اللبناني وخاصة من الحكومة الفرنسية.

وادى هذا الانقسام في الراي والمناخات التي كانت سائدة الى ابقاء الوضع على ما هو عليه ولم تتمكن اي طائرة من ان تحلق منذ اكثر من ١٥ عاما وحتى الآن.

لكن وضع الطوافات التي يملكها الجيش اللبناني ومعظمها من نوع «البوما» و «غازيل» كان مختلفا ، فقد الحقت هذه الطوافات بالخدمة، وقامت بعمليات عديدة سواء اثناء التدريبات، او نقل رجال السياسة او اعمال اخرى، رغم ان بعضها تعرض اما لاطلاق النار او لفقدان قطع الغيار ، كذلك كانت تشاهد بعض طائرات الهوكر هنتر وهي تحلق في الاجواء اللبنانية سواء كتدريبات او للمشاركة في المناورات التي تجري لوحدات الجيش وايضا خلال العروض العسكرية التي كانت تقام بمناسبة عيد الاستقلال في الثاني والعشرين من نوفمبر من كل عام.

وكانت معظم استخدامات الجيش للطوافات تتركز على طوافة «البوما» والتي تردد اسمها بشكل ملفت لدى اللبنانيين عقب حادثة اغتيال رئيس الحكومة الراحل رشيد كرامي داخل هذه الطوافة عندما دست عبوة ناسفة متطورة في مقعده وتم تفجيرها عبر جهاز لاسلكي متطور اثناء تحليق الطوافة في نقطة ما شمالي بيروت.

وكانت القاعدة الرئيسية لهذه الطوافات هي في قاعدة ادما شمالي بيروت كما كانت تستخدم الملعب البلدي في جونيه والقريب ايضا من قاعدة ادما.

ويمكن القول ان معظم الطوافات التي كان الجيش يملكها كانت بحالة شبه جيدة ولا تحتاج الا لقطع غيار بسيطة كان يمكن الحصول عليها، لكن الوضع تبدل تماما بعد المعارك التي اندلعت بين القوات اللبنانية التي كان يقودها سمير جعجع وبين وحدات من الجيش اللبناني كانت بإمرة الجنرال ميشيل عون قبل عملية قصر بعبدا التي اطاحت بالاخير وقبل توحيد الوية الجيش اللبناني.

وتركز القتال حول قاعدة ادما والتي كانت هدفا لهجوم شرس شنته القوات وقيل انها ارتكبت مجازر كبيرة بحق العسكريين فيها بعد تمكن عناصرها من دخول القاعدة «وهي جزء من محاكمات وتحقيقات جرت مؤخرا في بيروت».

وخلال هذا القتال يمكن القول ان اضرارا كبيرة قد لحقت بالطوافات التي يملكها الجيش فبعضها دمر تماما والبعض الآخر قد عطب وبات غير صالح للاستخدام.

وبعد هذا التاريخ يمكن القول ان الجيش اللبناني لا يملك اليوم طوافات قادرة على تأدية مهامها المختلفة ولو على مستوى عمليات الانقاذ او النقل كذلك يمكن القول انه لا يملك سلاحا جويا فاعلا وربما بالكامل اللهم باستثناء ٣ طائرات هوكر هنتر تظهر في الجو بين الحين والآخر، في وقت لا تزال فيه طائرات الميراج المحدودة في قاعدة القليعات وهي عاطلة عن العمل.

هنا ... يمكن القول ان اكثر من ٥٠ الف جندي هم اليوم نواة الجيش اللبناني والذين ينتشرون في مناطق عديدة ولعل اخطرها في الجنوب حيث المعارك اليومية والتي يشارك فيها الجيش، يمكن القول ان غطاء هذا الجيش شبه عار وان تحركه يتم تحت سماء مفتوحة، بل ان ثغرة كبيرة ستظل قائمة طالما بقي الوضع على ما هو عليه بالرغم من كل الانجازات الهامة التي شهدها هذا الجيش منذ ان بدأ قائده العماد اميل لحود في تحقيق اهم عملية دمج وتأهيل للجيش اللبناني تشكل اليوم حالة خاصة في الخارطة السياسية اللبنانية ونواة لدور فاعل سيلعبه الجيش في مستقبل لبنان على طريق الاستقرار.

والسؤال، لماذا لم تصدق الوعود في تقديم المساعدات الفاعلة للجيش اللبناني وهي وعود اعطيت للحكومة اللبنانية عبر اكثر من حكومة غربية وتحديدا من الولايات المتحدة الامريكية وعواصم اوروبية اخرى.

ولماذا تمتنع واشنطن عن تقديم طائرات حربية معينة للبنان وتدريب الطيارين اللبنانيين عليها، او لماذا تقف الحكومة الفرنسية دائما ضد اي محاولة لامكانية حصول لبنان على قطع غيار لطائرات الميراج الفرنسية الصنع والتي يمكن ان تشكل نواة لعودة عمل سلاح الجو اللبناني، هذا فضلا عن المحاولات البعيدة عن الاضواء والتي سعت الى عدم استمرار التحقيقات في صفقة شراء طوافات «البوما» حيث تبين انها غير فرنسية وانها جاءت من مصانع رومانية تقوم بتجميعها بينما دفعت الحكومة اللبنانية ثمنها كطوافات فرنسية وليس كسعرها الذي يباع في رومانيا.

ان بعض الخبراء العسكريين في بيروت يرون ان جيشا قوامه حوالي ٥٠ الف رجل او ما يزيد يحتاج وضمن مساحة كمساحة لبنان الى ما يزيد على ٦٠ طائرة عسكرية كتغطية او كسلاح تحتاجه وحدات الجيش هذا الى جانب عدد مضاعف من الطوافات التي تقوم بمهام عديدة يفتقدها لبنان سواء لتزويد جيشه، او حتى لقوى الامن الداخلي التي تحتاج لوجود طوافات سواء في تنفيذ عملياتها او عمليات الانقاذ ونقل المصابين والاطفاء وما شابه ذلك.

وهنا تتساءل اوساط مراقبة هل تقف اسرائيل وراء قرار عدم تزويد الجيش اللبناني بطائرات حربية ام ان قرارا ما اتخذ لدى واشنطن مصدره «عدم الثقة» حتى الآن يحول دون تزويد الجيش اللبناني بهكذا سلاح الى جانب اسلحة اخرى يحتاجها جوا وبحرا، فالقطع البحرية الاسرائيلية تكاد تلامس الشاطىء اللبناني دون وجود قدرة بين يدي الجيش اللبناني على مواجهتها الا عبر المدفعية المضادة والتي باتت غير فاعلة مع وجود القطع والاسلحة المتطورة.

ولعل السؤال الاهم ماذا لو قررت الحكومة اللبنانية وبعد ضغوط سياسية داخلية شراء طائرات روسية الصنع كطائرات الميج ٢١ او ميج ٢٣ وهي باتت اليوم رخيصة الثمن في الاسواق العالمية قياسا على ثمن الطائرات الغربية الصنع، او ماذا لو قدمت بعض الدول العربية طائرات حربية معينة كمساعدة للجيش اللبناني وما هو موقف واشنطن من هكذا خطوة، وايضا ما هو موقف اسرائيل؟

ان البعض يؤكد ان اسبابا عديدة قد تحول دون ذلك ربما لطبيعة ما يواجهه لبنان حاليا على اكثر من صعيد والبعض الآخر يشير الى ان هذا القرار سيظل ساري المفعول حتى اشعار آخر، على الاقل حتى استكمال حلقة المفاوضات وعندها لا مانع لدى بعض العواصم من ان تغض الطرف عن تزويد الجيش اللبناني ببعض الطائرات الحربية لاستكمال تأهيله وقدرته على تامين القوة اللازمة لتنفيذ المهام الموكلة اليه.

وزارة الداخلية
## الإدارة العامة لشرطة ابوظبي

## اعــلان

تعلن الادارة العامة لشرطة ابوظبي لأصحاب السيارات المحجوزة والمبين أنواعها وأرقامها أدناه بضرورة مراجعة ادارة المرور والترخيص/ أبوظبي خلال شهر من تاريخ الإعلان للعمل على إزالة أسباب حجزها واستلامها وإلا فإنها ستباع بالمزاد العلني لصالح خزينة الدولة بعد مضي شهر واحد من تاريخ نشر هذا الاعلان استناداً لقرار المجلس التنفيذي الموقر رقم ٥٣ جلسة ٧٦/١

### الكشف رقم (أ) للسيارات المحجوزة بساحة الحجز / ابوظبي

| رقم السيارة | اللوحة/الترخيص | نوع السيارة | اللون | اسم المالك | تاريخ الحجز |
|---|---|---|---|---|---|
| ٢٠٢٩٤ | احمر خ / ابوظبي | ميتسوبيشي | ابيض | ماكسيم سكويرا ميخائيل | ٩٢/٦/١٢ |
| ٤٢٧٦٠ | احمر خ / ابوظبي | مازدا | ازرق | فضل كريم مراد بخش | ٩٢/٦/٢٠ |
| ١٥٩١٣ | احمر خ / ابوظبي | مازدا | ازرق | ـــــــ | ٩١/٥/١٥ |
| ١٢٠٣٦ | احمر خ / ابوظبي | داتسون | ازرق | نوان شاه زمان | ٨٩/٥/١٤ |
| ١١٦٥٦ | احمر خ / ابوظبي | نيسان | ابيض | علي خلفان الهاملي | ٩١/٦/١٤ |
| ٥٩٧٦ | احمر خ / ابوظبي | مرسيدس | ابيض | غير معروف | ٩٠/١٠/٢٢ |
| ١٨١٢٣ | احمر خ / ابوظبي | ماردا | احمر | ماجد حسين الاسدي | ٩٢/٦/١٩ |
| ١٥٤٢٦ | احمر خ / ابوظبي | شفرليه | اخضر | على توفيق محمد | ٩٢/٥/١٠ |
| ٤٩٦٢٥ | احمر خ / ابوظبي | مازدا | ازرق ابيض | عبد الرحمن محمد | ٩٢/١٠/٥ |
| ٢٦٣٢٠ | احمر خ / ابوظبي | مازدا / بيكب | ازرق | دلما سوبر ماركت | ٩٣/٤/١٩ |
| ٣٣٣٩٥ | احمر خ / ابوظبي | داتسون | اخضر | عبد الرزاق محمد شيري | ٩٢/٤/٢٥ |
| ٥٤٣٦٤ | احمر خ / ابوظبي | بيجو | ابيض | بدر السمان سليمان | ٩٣/١٢/٥ |
| ٧١١٣٩ | احمر خ / ابوظبي | تيوتا كروزر | ابيض | احمد محمد احمد | ٩٣/١٢/٥ |
| ١٦٣٠٤ | ازرق خ / ابوظبي | فورد | اسود | اسماعيل محمد يوسف | ٩١/٦/١ |
| ١٧٥٣٤ | ازرق خ / ابوظبي | تويوتا | ابيض | حسين فهيد صالح | ٩٢/٧/١٨ |
| ٢٠٤٩٠ | ازرق خ / ابوظبي | اسوزو | احمر | عوض عبد الرحيم محمد | ٩١/١٢/٣٠ |
| ١٠٠٤٩ | ازرق خ / ابوظبي | متسوبيشي | احمر | فؤاد محمد مصطفي | ٩٣/٥/٢٦ |
| ٣٧٣٤٠ | ازرق خ / ابوظبي | بويك | ابيض | مختار احمد هاشم علي | ٩١/٩/٣٠ |
| ٧٣٤٢ | ازرق خ / ابوظبي | بونتياك | ابيض | عبدالله يوسف جابر | ٩١/٦/٢ |
| ٢٩٠٤٩ | ازرق خ / ابوظبي | تويوتا بيكب | ابيض | حريف راشد حريف | ٩٢/١٠/٢٠ |
| ٧٤٠٠١ | ازرق خ / ابوظبي | نيسان | اسود | عبيد سعد حميد | ٩١/١٠/٤ |
| ٢٤٢٥٦ | ازرق خ / ابوظبي | تويوتا بيكب | ابيض | شركة السويدي والدباغ | ٩٢/٥/١٠ |
| ٣٦٧٢٧ | ازرق خ / ابوظبي | رنج روفر | ازرق | مبارك سليم مبارك | ٩١/٩/٢٣ |
| ١١٥٣٨ | ازرق خ / ابوظبي | داتسون | ابيض | سيف راشد سيف | ٩٢/٤/٣ |
| ٣٧٦٠ | اخضر خ/ابوظبي | مازدا بيكب | احمر | مفروشات ابوظبي | ٩٣/٥/١٧ |
| ١٦٤٥٥ | اخضر خ/ابوظبي | مازدا فان | ابيض | الشركة الاهلية | ٩٣/٥/٦ |
| ١٦٨٧٥ | اخضر خ/ابوظبي | مازدا فان | بيج | بن حم الطلقة الذهبية | ٩٣/٤/١١ |
| ٥٨٧٧٢ | اخضر خ / العين | هوندا | اخضر | مسلم سعيد العتيبي | ٩٢/٣/١٥ |
| ١٨٧٧٢ | اخضر خ / العين | تويوتا | أبيض | محمد احمد محمد | ٩٢/٤/٧ |
| ٦١٠٠٣ | اخضر خ / العين | رنج روفر | برتقالي | سعيد هاشل محمد | ٩٢/٨/١٦ |
| ٣١٢٨٦ | اخضر خ / العين | جي ام سي بيكب | ابيض | سعيد محمد بالكيلة | ٩١/٨/٥ |
| ٢٢٢٧٩ | اخضر خ / العين | تويوتا | ابيض | محمد ارشاد خان | ٨٩/١٠/١٢ |
| ٦٦٤٦٤ | اخضر خ / العين | نيسان | ابيض | محمد سعيد علي | ٩٢/٦/٦ |
| ١٣٨٦٥ | عادي / عجمان | داتسون | برتقالي | ـــــــ | ٩٢/٦/٢٣ |
| ٢٣٣٤٠ | ابيض / الشارقة | تويوتا بيكب | ازرق واسود | ـــــــ | ٩٢/٤/٢٧ |
| ٢٨٩٣١ | ابيض / عجمان | نيسان | ابيض | ـــــــ | ٩٢/٧/١ |
| ٣٥٨٨١ | ابيض/راس الخيمة | مازدا فان | ابيض | ـــــــ | ٩١/٧/١٣ |
| ٧٩٧٣٦ | اخضر/دبي | ميتسوبيشي | ازرق | ـــــــ | ٩٢/٩/١١ |
| ٣٦٠٣١ | ابيض/عجمان | ميتسوبيشي | ابيض | ـــــــ | ٩١/١٠/١٦ |
| ٢٨١٣٦ | برتقالي/الشارقة | مرسيدس | رصاصي | ـــــــ | ٩٢/٦/٢٠ |
| ٩٠٤٤٦ | ابيض/دبي | داتسون | اخضر | ـــــــ | ٩٢/١/٢٨ |
| ١٧٦٦٠ | ابيض/عجمان | نيسان بترول | احمر | ـــــــ | ٩٢/٥/١٠ |
| ١٩٩٢ | عادي/راس الخيمة | نيسان | ابيض | ـــــــ | ٩١/٧/١٢ |
| ١٧٦٦٤ | ابيض/الفجيرة | داتسون | اخضر | ـــــــ | ٩٣/١٢/٥ |
| ٣٩٠٣ | تصدير/راس الخيمة | مازدا | رمادي | ـــــــ | ٩١/٦/١٤ |
| ١٦٠٩٩٩٤ | ابيض/السعودية | تويوتا | ابيض | ـــــــ | ٩١/٩/٣ |
| بدون | بدون | داتسون | عنابي | ـــــــ | ٩٤/٤/١٠ |
| بدون | بدون | كروزر بيكب | احمر | ـــــــ | ٩٣/٥/٨ |
| بدون | بدون | فيات | رصاصي | ـــــــ | ٩٣/٥/٨ |

### الكشف رقم (ب) للسيارات المحجوزة بساحة الحجز / يافور

| رقم السيارة | اللوحة/الترخيص | نوع السيارة | اللون | اسم المالك | تاريخ الحجز |
|---|---|---|---|---|---|
| ٢٨٠٩٩ | احمر خ/ ابوظبي | مازدا | اسود | عبدالله علي عامر | ٩٢/٦/١٥ |
| ٥٧٠٠٥ | احمر خ/ ابوظبي | هوندا | احمر | بخيته سالم ارملة سيف | ٩٣/٦/٢٩ |
| ٤٤٢١٤ | احمر خ/ ابوظبي | تويوتا | ابيض | رشيد عبدالله الكثيري | ٩٣/٦/٢٧ |
| ١٢٠٤٠ | احمر خ/ ابوظبي | نيسان | ابيض | بن مسلم لتاجير السيارات | ٩٣/٦/٢٨ |
| ٨٧٠٣٧ | احمر خ/ ابوظبي | داتسون | رصاصي | عمر حسين صالح | ٩٣/٦/١٣ |
| ٧٠٧٩٢ | احمر خ/ ابوظبي | نيسان | احمر | علي محسن علي عقار | ٩٢/٨/٢٢ |
| ١٣٦٥١ | احمر خ/ ابوظبي | ميتسوبيشي | ابيض | سعيد سعيد محي الدين | ٩٢/٤/١٦ |
| ٢٨٤٠٣ | احمر خ/ ابوظبي | داتسون | غير معروف | صالح على مفضوح | ٩١/١١/٣ |
| ٥١٩٣٢ | احمر خ/ ابوظبي | بي ام دبليو | ابيض | راشد بن عويضة راشد | ٩٢/١٢/٥ |
| ١٥٣١٩ | احمر خ/ ابوظبي | داتسون | اخضر فاتح | صاحب داد عبدالله | ٩٢/٦/٢٠ |
| ٥٤٠٠٤ | احمر خ/ ابوظبي | داتسون | احمر | حسن صالح سعيد | ٩١/٧/٢٤ |
| ٥٧٠٨١ | احمر خ/ ابوظبي | هايونداي | اسود | فهد خميس راشد | ٩١/١٠/١ |
| ٣٥٤٠٧ | احمر خ/ ابوظبي | هوندا | اخضر | عبدالله سالم سعيد | ٩٢/٣/٧ |
| ٣٥٩٩٥ | احمر خ/ ابوظبي | مرسيدس | ابيض | عبدالعزيز عوض محمد | ٩١/١/٣ |
| ٦٧٢٥٤ | احمر خ/ ابوظبي | مازدا | كحلي | رائف جميل | ٩٢/٦/٢٨ |
| ١٨١٥٠ | احمر خ/ ابوظبي | داتسون | اسود | طارق احمد عبدالله | ٩٢/٨/٨ |
| ٣٢١٨١ | احمر خ/ ابوظبي | تويوتا | ازرق | شاه مستان حسين | ٩٢/٣/٢ |
| ٨٥٠٧٢ | احمر خ/ ابوظبي | ميتسوبيشي | ابيض | محل وليد قباني | ٩١/١١/٢ |
| ٩٤٢٩٤ | احمر خ/ ابوظبي | مازدا | ذهبي | مؤسسة الكوت للمقاولات | ٩١/١/٩ |
| ٢٣٨٣٣ | احمر خ/ ابوظبي | كاديلاك | ابيض | احمد سعيد محمد | ٩٣/٢/٨ |
| ٣٩٢٤٨ | احمر خ/ ابوظبي | رنج روفر | اصفر واسود | ـــــــ | ٩٢/٣/٢٧ |
| ٨٤٨٨٨ | احمر خ/ ابوظبي | بي ام | اسود | محمد عبيد كنيش | ٩٣/٢/١٠ |
| ٤٩٨٦٤ | احمر خ/ ابوظبي | هوندا | احمر | ناهد مصطفى ناصر | ٩١/٢/٢٤ |
| ٩٨٥٨٥ | احمر خ/ ابوظبي | نيسان بترول | احمر | علي عبدالله خميس | ٩٣/٥/٢٢ |
| ٣١٤٤٨ | احمر خ/ ابوظبي | تويوتا | احمر | مسلم صالح | ٩١/١٠/١٩ |
| ٦٩٩٧٨ | احمر خ/ ابوظبي | نيسان | اخضر | احمد خان محمد | ٩٣/٦/٤ |
| ٧١٩٨٧ | احمر خ/ ابوظبي | مازدا | عنابي | مختار احمد بركات | ٩٢/١٢/٢٨ |
| ٥١٣٧١ | احمر خ/ ابوظبي | تويوتا بكب | ابيض | مؤسسة الاتلس للمقاولات | ٩٢/١١/٢٦ |
| ٣٣٧٧٠ | احمر خ/ ابوظبي | نيسان بترول | احمر | سعيد صالح سالم | ٩٢/٧/١١ |
| ٤٦٤٢٢ | احمر خ/ ابوظبي | فورد | اسود | سيف خلفان سالم | ٩١/٤/٢١ |
| ٥٠٥٠٧ | احمر خ/ ابوظبي | مازدا | ابيض | ارباب خان بن حاجي | ٩٣/٦/٧ |
| ٧٤٠٦٥ | احمر خ/ ابوظبي | داتسون | رمادي | ياسر حمود سالم | ٩٣/٦/١ |
| ١٠١٦٢ | احمر خ/ ابوظبي | تويوتا | رصاصي | بلجندر سينغ | ٩٣/٦/١ |
| ٥١٣٣٠ | احمر خ/ ابوظبي | تويوتا | رمادي | صوايح سعيد علي | ٩٣/٦/١ |
| ١٣٩٣٣ | عمومي / ابوظبي | نيسان | ابيض وذهبي | سيف سالم طماش | ٩٢/٦/٩ |
| ٤١٣٢٥ | ازرق/ خ ابوظبي | داتسون | ابيض | عبدالله علي عوض | ٩٣/٤/٢٢ |
| ٤٤٥٩٤ | ازرق/ خ ابوظبي | تانيا | ابيض | سعيد هاتف خوفان | ٩٣/٤/٢٨ |
| ٤٤٥٨٥ | ازرق/ خ ابوظبي | تويوتا | ذهبي | احمد حسين عبدالله | ٩٢/٢/٢٤ |
| ٤٣٦٣٨ | ازرق/ خ ابوظبي | تويوتا | ابيض | محمد عبدالواحد | ٩٢/٤/٢ |
| ٤٢٠٨٣ | ازرق/ خ ابوظبي | داتسون | ابيض | علي محمد علي المزروعي | ٩٢/٦/٢٩ |
| ٩٥٤٧ | ازرق/ خ ابوظبي | نيسان | فضي | عبدالله علي خلف | ٩٢/٩/١٨ |
| ١٢٨٥٦ | ازرق/ خ ابوظبي | هوندا | ابيض | عبدالله محمد عبدالله | ٩٢/٩/١٦ |
| ١٧٨١٥ | ازرق/ خ ابوظبي | داتسون | ابيض | حمضان صالح البرشي | ٩١/١٢/٢٦ |
| ١١٦٤٤ | ازرق/ خ ابوظبي | داتسون | اسود | تمر محمود دياب | ٩١/٧/١ |
| ٩٠٨٠٩ | ازرق/ خ ابوظبي | فورد | اسود | ـــــــ | ٩٣/٣/٢٩ |
| ٣٣٠٩٠ | ازرق/ خ ابوظبي | سوبارو | احمر | حميد عيد ثاني | ٩١/٦/٢١ |
| ٣٥٧٦٧ | ازرق/ خ ابوظبي | نيسان | رصاصي | عبدالرحيم محمد حسن | ٩٢/٤/٢٢ |
| ٣١٦٢٨ | اخضر خ/العين | داتسون | ازرق | سالم سعيد النوه | ٩١/١٢/٢٧ |
| ١٠٤٢٩ | اخضر خ/ العين | تويوتا | بيج | محمد خلفان حمد | ٩٢/١١/٧ |
| ٦٣١٣٩ | اخضر خ/العين | ميتسوبيشي | غير معروف | | ٩٢/١٢/١١ |
| ٦٤٢٨٦ | اخضر خ/ العين | داتسون | ابيض | محمد سعيد عبدالله | ٩٢/١٠/٢٦ |
| ٢٠٩٣٢ | اخضر خ/العين | تويوتا | اخضر | سالم عبدالله حسن | ٩٢/٩/٣ |
| ٤٠٨١٣ | اخضر خ/ العين | تويوتا | ابيض | عبدالمطلب حسن | ٩٢/٣/٢٩ |
| ٢٣٨٥٤ | اخضر خ/العين | لاندروفر | بيج | سيف مبارك خادم | ٩٢/٦/٢٥ |
| ٩٩١٧ | اخضر خ/ العين | هوندا | احمر | خليفه محمد سعيد | ٩٢/٥/٢٣ |
| ٢٢٤٧٩ | اخضر خ/العين | داتسون | احمر | خلفان محمد | ٨٩/١٢/١٦ |
| ٦٨٤٩٦ | اخضر خ/ العين | تويوتا | غير معروف | محمد احمد سعيد | ٩٢/٦/٢١ |
| ٥٩٦٩١ | اخضر خ/العين | تويوتا | ابيض | محمد عبدالله بايزيد | ٩٢/٨/٢٠ |
| ٣٣٧٤١ | اخضر خ/ العين | داتسون | ابيض | محمد حمد ناجم | ٩١/٢/٢٢ |
| ٢٤٥٣٠ | اخضر خ/العين | داتسون | ابيض | مسفر عوض علي | ٩١/٥/١٠ |
| ٧٩٥٧ | اخضر خ/ العين | مرسيدس | ذهبي | راشد حمد راشد | ٩٢/٥/٢٤ |
| ٧١٠٨٣ | اخضر خ/العين | تويوتا | ابيض وذهبي | عبدالله ابراهيم | ٩١/٦/١٦ |
| ٩٨٩٠٢ | ابيض خ/دبي | هايونداي | احمر | ـــــــ | ـــــ |
| ٤٣٩٦٩ | ابيض خ/راس الخيمة | داتسون | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٣٣٦٨٢ | ابيض خ/عجمان | تويوتا | بيج | ـــــــ | ـــــ |
| ٩٤٠٦ | ابيض خ/الشارقة | بويك | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٨٨١٠ | ابيض خ/الشارقة | هوندا | كحلي | ـــــــ | ـــــ |
| ٣١٥٠ | ابيض خ/دبي | تويوتا | احمر | احمد سيف خميس | ـــــ |
| ٣٣٤١٠ | ابيض خ/الشارقة | هوندا | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ١٨٣٢٧ | ابيض خ/دبي | ميتسوبيشي | غير معروف | ـــــــ | ـــــ |
| ١٧٧٢٤ | ابيض خ/الفجيرة | داتسون | ازرق | ـــــــ | ـــــ |
| ٧٩٩٤٣ | ابيض خ/دبي | بونتي | ذهبي | ـــــــ | ـــــ |
| ١٦٤٠٤ | ابيض خ/الفجيرة | بونتياك | ازرق | ـــــــ | ـــــ |
| ١٥٠٢ | اسود خ/الكويت | شيفرليه | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٣٢٠ | ابيض خ/عمان | نيسان | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٨٧٢٠ | تصدير الشارقة | ديهاتسو | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٦٤٢٩١ | ابيض خ/دبي | مازدا | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٣٦٣١٦ | ابيض خ/دبي | هوندا | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٩٥٧٩٢ | ابيض خ/دبي | داتسون | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٢٤٦٦٥ | برتقالي | كاديلاك | بيج فاتح | ـــــــ | ـــــ |
| ٢٧٠٦٨ | برتقالي | داتسون | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٦٢٠٠ | اصفر/عمان | نيسان | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٣٢٥١٧ | ابيض/الشارقة | مازدا | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ١٩٩٤٣ | اصفر/دبي | ميتسوبيشي | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٩٤٠٨٤ | ابيض/دبي | تويوتا | ازرق | ـــــــ | ـــــ |
| ١٣٢٣٦ | برتقالي/الشارقة | نيسان | احمر | ـــــــ | ـــــ |
| ٢١١٦٦ | ابيض/عجمان | مرسيدس | احمر | ـــــــ | ـــــ |
| ٢٩٦٢٠ | ابيض/دبي | هوندا | اصفر | ـــــــ | ـــــ |
| ٣٥٦٤٥ | ابيض / الشارقة | داتسون | أسود | ـــــــ | ـــــ |
| ٢٥٩١٦ | ابيض/الشارقة | داتسون | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٧١٩٢ | ابيض/الفجيرة | مازدا | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| ١١٢٥٣٧ | ابيض/قديم | داتسون | أبيض | ـــــــ | ـــــ |
| ٢٨٥٥٩ | ابيض/قديم | داتسون | اخضر | ـــــــ | ـــــ |
| ١٥٢٩٢٥ | ابيض/قديم | تويوتا | احمر | ـــــــ | ـــــ |
| ٣٦٠٠٢ | ابيض/دبي | داتسون | رمادي | ـــــــ | ـــــ |
| ٤٢٧٧٨ | ابيض/قديم | مازدا | ازرق | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | مازدا | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | لاندروفر | بيج | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | مازدا | رمادي | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | امريكي | احمروابيض | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | كاديلاك | اخضروابيض | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | تويوتا-كروزر | بيج | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | لانسر | ازرق | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | مازدا | ازرق | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | داتسون | احمر | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | مازدا | ذهبي | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | داتسون | احمر | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | نيفا | احمر | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | دلسيا | برتقالي وابيض | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | داتسون | عنابي | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | داتسون | اخضر | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | داتسون | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | ستروين | اسود | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | داتسون | عنابي غامق | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | داتسون | ابيض | ـــــــ | ـــــ |
| بدون | ـــــــ | سوزوكي | ازرق | ـــــــ | ـــــ |

مع تحيات العلاقات العامة

## بوادر فضيحة سياسية ضخمة

# ضجة في فرنسا بعد اكتشاف عملية تجسس على الحزب الاشتراكي

## اعادة تنظيم جهاز المخابرات الداخلية والدعوة لتحقيق برلماني

باريس ـ ا ف ب: اثارت قضية التجسس على اجتماع مغلق للحزب الاشتراكي الفرنسي التي قام بها شرطي استنكارا عاما في فرنسا وغضبا على جهاز للشرطة اقصى اثنان من قادته امس الاول وسيخضع لاحقا لاعادة تنظيم.

واعلن وزير الداخلية شارل باسكوا عن اعادة تنظيم جهاز الاستخبارات العامة «جهاز الاستخبارات الداخلية للشرطة» المتورط في قضية التجسس على المجلس الوطني للحزب الاشتراكي في ١٩ يونيو، واكد باسكوا انه يريد «معاقبة الخلل في العمل الداخلي لهذا الجهاز واعادة تنظيمه».

وقد اثارت هذه القضية التي كشفتها الاربعاء الماضي الصحيفة الاسبوعية الساخرة «لو كانار انشينيه» غضبا لدى الطبقة السياسية خاصة وان الحزب الاشتراكي قام اثناء هذا الاجتماع الصاخب لمجلسه الوطني بعزل رئيسه بسبب النتائج السيئة في الانتخابات الاوروبية في ١٢ يونيو، وقد قدم ميشال روكار استقالته وعين في مكانه فورا هنري ايمانويللي. وقالت الصحيفة ان شرطيا من الاستخبارات العامة تمكن من متابعة كل المناقشات لهذا المجلس الذي كان يعقد اجتماعه في جلسة مغلقة وذلك من حجرة للترجمة الفورية كان فيها ايضا جهاز هاتف تمكن بواسطته من الاتصال برئيسه.

وبدت هذه المبادرة غير مفهومة لعدد كبير من المسؤولين السياسيين مثل رئيس الوزراء الاشتراكي السابق بيار موروا الذي لم يدرك سبب اهتمام وزير الداخلية بمعرفة نبأ «ستبثه وسائل الاعلام» قبل ساعتين من اعلانه.

وهذا ما تبناه باسكوا ايضا للدفاع عن نفسه امام النواب عندما تساءل بسخرية. ماهي مصلحة الحكومة من معرفة النقاشات التي يجريها حزبكم والوضع الذي انتم فيه قبل دقائق من اعلانها، ورأى باسكوا انها «ليست الا مبادرة فردية معزولة «...» يستنكرها».

وما يشكل خطرا اكبر على الحكومة هو ان اعضاء بارزين من الغالبية البرلمانية تبنوا هذه الاتهامات واعتبر رئيس مجموعة التجمع من اجل الجمهورية «نيجوليون جدد» في البرلمان برنار بون هذا «مساسا بالديمقراطية». ورأى المتحدث باسم الحزب الجمهوري «يمين ليبرالي» لاديسلاس بونياتوسكي ان الامر يتعلق «بدون شك بغلطة» وهنا في الوقت نفسه الحكومة التي عاقبت «بسرعة».

الا ان العقوبات التي اتخذها وزير الداخلية لم تهدىء الاشتراكيين الذين اعلنوا انهم سيبقون على الشكوى التي تقدموا بها، وقال رئيس المجموعة البرلمانية للحزب الاشتراكي مارتان مالفي ان باسكوا يريد باقالة اثنين من المسؤولين في الشرطة «خنق قضية خطيرة تضعه شخصيا في وضع صعب». اما ايمانويللي فقد رأى ان «باسكوا يناقض افعاله باقواله: فامس قال لنا انه حادث عرضي واليوم اقال اثنين من الموظفين. فعليه ان يختار».

● هنري ايمانويل زعيم الحزب الاشتراكي الفرنسي يتحدث للصحفيين في مؤتمر صحفي بباريس اكد فيه اصرار الحزب على رفع دعوى قضائية واجراء تحقيق حول فضيحة التجسس عليه. «ا ف ب»

# رابين متفائل بامكانية تعديل اتفاق التعاون مع الاتحاد الاوروبي

تل ابيب ـ رويتر: قال اسحق رابين رئيس وزراء اسرائيل انه عاد من فرنسا وهو مفعم بالامل بشأن استئناف مفاوضات خاصة باتفاق ابرمته اسرائيل مع الاتحاد الاوروبي عام ١٩٧٥.

وقال رابين للصحفيين: خلال اجتماعاتي مع الفرنسيين.. تناولنا القضية الخاصة بتعديل الاتفاقية المبرمة بين اسرائيل وما كان يعرف من قبل باسم المجموعة الاوروبية والآن الاتحاد الاوروبي وتحديثها وفقا للواقع المستجد.

وقال رابين ان رد الفرنسيين كان ايجابيا بشأن تحسين وضع اسرائيل في مجال البحث والتنمية.

وبتاييد من دول اخرى اعضاء في الاتحاد الاوروبي قال رابين «ربما شهدنا نوعا ما من التطور الايجابي للغاية في العلاقات مع الاتحاد الاوروبي».

وتريد اسرائيل ان يسمح لها بالدخول بقدر اكبر الى الاسواق الزراعية الاوروبية وفي مجالات برامج البحوث والتنمية والتعاقدات الحكومية مع الدول الاعضاء في الاتحاد الاوروبي لخفض حجم عجزها التجاري الحالي مع المجموعة البالغ خمسة مليارات دولار.

ووافقت المجموعة الاوروبية من حيث المبدأ على اعادة التفاوض بشأن البروتوكول المبرم مع اسرائيل عام ١٩٧٥ عندما زار رابين بروكسل في ديسمبر من العام الماضي بعد التوقيع على اتفاق مع منظمة التحرير الفلسطينية.

الا انه منذ ذلك الوقت تقول اسرائيل ان عددا من دول الاتحاد الاوروبي تسوف بشأن الاتفاق، ويبلغ حجم واردات اسرائيل مع دول الاتحاد الاوروبي نحو عشرة مليارات دولار في حين يصل حجم صادراتها الى نصف ذلك.

وتحتفظ دول مطلة على البحر المتوسط مثل البرتغال واسبانيا واليونان بعلاقات تقليدية طيبة مع منظمة التحرير الفلسطينية ودول عربية وهي من الناحية التجارية من الدول الرئيسية المنافسة لاسرائيل في الاسواق الزراعية الاوروبية.

## روسيا مستعدة لتزويد باكستان بالسلاح

موسكو ـ ق. ن. ا: اعلن متحدث باسم وزارة الخارجية الروسية ان روسيا على استعداد لبيع اسلحة الى باكستان مقابل احترام اسلام اباد للمصالح الروسية في وسط آسيا.

وذكر جريجوري كراسين المتحدث باسم وزارة الخارجية الروسية في تصريحات للصحفيين ان روسيا ليس لديها اية اعتبارات ايديولوجية او ماعداها بالنسبة لتزويد اسلام اباد بالاسلحة.

ونكرت وكالة انباء الهند المتحدة ان المتحدث صرح بذلك في اطار اطلاعه الصحفيين حول المحادثات التي عقدت في وقت سابق من الاسبوع الحالي بين اندريه كوزيريف وزير الخارجية الروسي ونظيره الباكستاني عاصف احمد علي.

ونفى المتحدث مع ذلك التقارير التي افادت ان تلك المحادثات تطرقت الى ابرام صفقات دفاعية محددة بشأن شراء مقاتلات ميج ٢٩ وقاذفات مقاتلة اس يو ٣٠ ودبابات تي ٧٢.

## يلتسين يتعهد بمساندة اوكرانيا في قمة السبعة

موسكو ـ د ب ا: ذكرت وكالة انباء انترفاكس ان الرئيس الروسي بوريس يلتسين وعد نظيره الاوكراني ليونيد كرافتشوك امس بان يمارس ضغوطه على الزعماء الغربيين للمساعدة في تحسين اجراءات الامان في الصناعة النووية في اوكرانيا وذلك اثناء مؤتمر قمة مجموعة السبع الذي سينعقد في نابولي.

وقد جاء هذا الوعد في اتصال هاتفي بين الزعيمين وكان الرئيس الامريكي بيل كلينتون قد وعد بمنح الجمهورية السوفييتية السابقة مساعدة اقتصادية قيمتها خمسة مليارات دولار اذا اغلقت المفاعلات المتبقية في محطة تشرنوبيل النووية.

ومن المقرر ان يتوجه يلتسين الى مدينة نابولي الايطالية اليوم للاشتراك في المناقشات السياسية مع زعماء بريطانيا وكندا وفرنسا والمانيا وايطاليا واليابان والولايات المتحدة الامريكية.

## حول ◎ العالم

### الحرائق والفيضانات تقتل ٢٨ امريكيا

واشنطن ـ ق ن ا: اسفرت فيضانات وحرائق في ولايتي جورجيا وكولورادو الامريكيتين خلال الاربع والعشرين ساعة الماضية عن مصرع ثمانية وعشرين شخصا. ففي ولاية جورجيا الجنوبية لقي خمسة عشر شخصا حتفهم نتيجة فيضانات نجمت عن امطار غزيرة استمرت اربعة ايام.

وفي ولاية كولورادو الغربية قتلت الحرائق التي نشبت في الغابات خلال الاسابيع الاخيرة ثلاثة عشر من رجال الاطفاء.

وقال راديو صوت امريكا امس ان الرئيس الامريكي بيل كلينتون قد اتصل هاتفيا بحاكمي كولورادو وجورجيا للاعراب عن قلقه البالغ ازاء ذلك.

○ مواطنان من مدينة ماكون بولاية جورجيا الامريكية اضطرا للتوجه الى عملهما في قارب صغير بعد ان اغرقت مياه الفيضانات شوارع مدينتهما «رويتر»

### ديدات يطالب برجم نسرين

اوتاوا ـ واخ: قال الشيخ احمد ديدات وهو داعية اسلامي من جنوب افريقيا واستاذ جامعي شهير انه ينبغي رجم الروائية البنجلاديشية تسليمه نسرين حتى الموت.

وذكر راديو كندا الذي اورد ذلك ان تصريح الشيخ ديدات جاء في محاضرة القاها في مدينة تورنتو خلال اليوم الاول لسلسلة محاضرات يلقيها في سائر انحاء كندا.

واضاف الشيخ ديدات الذي يحظى باحترام الجالية الاسلامية في كندا ان تسليمه هي التي جلبت المتاعب لنفسها لمطالبتها باعادة النظر بالقرآن الكريم.

### شروط جديدة لمشاركة كندا في مهام السلام

اوتاوا ـ واخ: وضعت لجنة من الخبراء العسكريين الكنديين تقريرا تطالب فيه باعتماد معايير جديدة لتحديد مشاركة كندا في مهام حفظ السلام في المستقبل.

وتتالف اللجنة من ١٣ عضوا وتضم جنرالات متقاعدين واساتذة جامعيين وصحفيين بالاضافة الى وزير الدفاع الكندي السابق جيل فلامونتا.

وذكر راديو كندا ان اعضاء اللجنة يجمعون ان الشروط الجديدة للمشاركة في مهام حفظ السلام يجب ان تشمل اخلاء الجنود من المناطق الخطرة والسماح لكندا بالانسحاب من هذه المهام في بعض الحالات.

### غرق سفينة فلبينية

مانيلا ـ دبا: ذكرت تقارير تليفزيونية امس ان هناك خمسة اشخاص مفقودين ويخشى من انهم قد لقوا حتفهم بعد غرق مركب للبضائع محمل بالسمك والشتلات في جنوب الفلبين.

وذكرت الانباء ان المركب كان في طريقه الى مدينة تاجبيلاران في مقاطعة بوهول قد غرق عند نقطة سولاوان في كلجابيان دى اورو على بعد ٧٨٠ كيلومترا جنوب شرق مانيلا بعد ان عصفت به الرياح والامواج العاتية امس الاول.

وتمكنت سفينة تجارية تصادف مرورها من انقاذ ثلاثة عشر راكبا بعد غرق المركب بساعتين. ومن بين المفقودين كبير مهندسي المركب وكبير البحارين.

# اتصالات لعقد اتفاق وقف اطلاق النار
# هدوء عسكري في كيجالي واعادة فتح المطار

بروكسل ـ وكالات الأنباء: اكد فوستان تواجيرامونجو رئيس الوزراء المكلف من قبل الجبهة الوطنية الرواندية بتشكيل حكومة وحدة وطنية في رواندا في تصريح لوكالة فرانس برس في بروكسل ان القوات الفرنسية «يجب ان تغادر رواندا قبل نهاية شهر يوليو كما وعدت الحكومة الفرنسية».

واعتبر تواجيرامونجو الموجود حاليا في بروكسل ان الحكومة الفرنسية «يجب أن تفي بوعودها» معربا عن خشيته من أن تبقى هذه القوات «مدة طويلة» في رواندا، واعلن كذلك انه سيتوجه الى كيجالي «الاسبوع المقبل» للقاء قادة الجبهة الوطنية التي باتت تسيطر على الجزء الاكبر من الاراض الرواندية.

واكد تواجيرامونجو الذي ينتمي الى قبائل الهوتو لكنه معروف باعتداله رفضه القاطع لاي مشاركة فرنسية في قوة الامم المتحدة المقبلة في رواندا.

من جهة اخرى صرح متحدث باسم وزارة الخارجية الفرنسية ان باريس تنظر «باهتمام الى «الاستعداد» الذي ابداه تواجيرامونجو لتشكيل حكومة وحدة وطنية مضيفا ان السفير الفرنسي في رواندا جان ميشال مارلو اجتمع بتواجيرامونجو الاربعاء الماضي في بروكسل.

اما على الارض فقد ساد الهدوء عسكريا ولم يسجل وقوع اي اشتباك في رواندا، وفي كيجالي اعيد فتح المطار حيث تمكنت طائرة تابعة للقوات الدولية من الهبوط وعلى متنها ٥٠ جنديا من القبعات الزرق الغانيين الذين ارسلوا لتعزيز عملية الامم المتحدة التي تعد حاليا حوالي ٤٥٠ رجلا لكن من المفترض ان تصل الى ٥٥٠٠.

ومن جانبه صرح الان جوبيه وزير الخارجية الفرنسي امس بان الوضع العسكري بدأ يستقر في رواندا.. وقد يتم وقف اطلاق النار.

وقال وزير الخارجية الفرنسي في تصريحات لاذاعة وتلفزيون لوكسمبورج ان اتصالات تمت بين قادة العملية الفرنسية في رواندا وقادة القوات الدولية وقادة الجبهة الوطنية الرواندية لعقد اتفاق لوقف اطلاق النار.. ولا يستبعد ان يتم العمل بمثابة هذا الاتفاق الذي يعتبر شرطا للعمل الانساني.

واضاف جوبيه انه يرى علامات مشجعة قد تؤدي لعودة الاستقرار الى رواندا في حالة المصالحة وتقسيم السلطة مشيرا الى ان العملية الفرنسية هناك حققت نجاحا ويجب الآن دفع المنظمات الانسانية للعمل هناك.



● عدد من الجنود الغانيين في قوات حفظ السلام الدولية يتوجهون الى اماكن تمركزهم في العاصمة الرواندية كيجالي عقب وصولهم «ا ف ب»





● لاجئون من قبائل التوتسي الروانديه يحملون أمتعتهم ويتوجهون الى مكان جديد بالقرب من بلدة جيكونجورو حيث تتواجد القوات الفرنسية التي توفر لهم الحماية «ا ف ب»



## بعد ان رفضت بنما استقبالهم
# جهود امريكية لتوطين لاجئي هاييتي في الكاريبي

واشنطن - دبا: اعلنت بنما انها لن تقدم ملجأ آمنا لآلاف اللاجئين من هاييتي ووجهت بهذا ضربة قاسية للجهد الذي يبذله الرئيس الامريكي بيل كلينتون للحيلولة بين رعايا هاييتي - والهروب الى الولايات المتحدة الامريكية. وقد أعرب المسئولون الامريكيون عن خيبة املهم ولكنهم قالوا ان الجهد لاعادة توطين اللاجئين سوف يستمر مع دول اخرى في منطقة الكاريبي.

وصرح وبليام جراي مبعوث الرئيس الامريكي الى هاييتي بقوله «اننا نأسف لقرار بنما وفي نابولي - التي يشارك فيها «الرئيس كلينتون» في قمة مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى قالت دي دي سيزر المتحدثة باسم البيت الابيض اننا نشعر بخيبة الأمل ولكن المجموعة الامريكية سوف تواصل العمل مع دول اخرى.

وقال جراي ان الولايات المتحدة الامريكية حصلت على موافقة جمهورية انتيجوا وجمهورية الدومينيك وجرينادا من حيث المبدأ على تقديم ملاجيء آمنة للاجئين وان الولايات المتحدة تسعى للتوصل الى مواقع اخرى في منطقة الكاريبي.

وفي الوقت نفسه سوف يتم التوسع في الملجأ الآمن في القواعد الامريكية في خليج جوانتانامو بكوبا وانه سوف يستخدم لإستقبال اللاجئين الذين يسعون للحصول على حق اللجوء السياسي. وقال جراي ان السياسة الامريكية سوف تظل كما هي فكل من يقدمون طلبا للحصول على حق اللجوء السياسي في بلادهم «اي من هاييتي في القنصليات الامريكية» سوف يرشحون للحضور الى الولايات المتحدة الامريكية امام أولئك الذين يلجأون الى القوارب فسوف يتم توفير ملجأ آمن لهم في دول اخرى.

وقد تم اتخاذ هذه السياسة بهدف عدم تشجيع رعايا هاييتي على الفرار الى البحر على قوارب غير آمنة، ويذكر ان ١٥٠ شخصا من هاييتي على الاقل لقوا حتفهم عندما انقلبت بهم القوارب المكدسة.

ولكن هذه السياسة تغيرت منذ يوم الثلاثاء عندما اعلنت الولايات المتحدة الامريكية ان اللاجئين الذين يتم انقاذهم في البحر ستتم اعادة توطينهم في بنما وفي دول اخرى وليس في الولايات المتحدة الامريكية. ثم توقفت بنما فجأة عن قبول اللاجئين قائلة انها تفضل التوصل الى اتفاقية متعددة الأطراف يتم ابرامها من خلال الأمم المتحدة بدلا من اتفاقية ثنائية مع الولايات المتحدة الامريكية.

وذكرت مصادر تصاحب الرئيس كلينتون في رحلته الى ايطاليا ان جييرمو اندارا رئيس بنما اتصل هاتفيا بنائب الرئيس الامريكي آل جور في واشنطن وابلغه بقرار بنما عدم قبول لاجئي هاييتي كما كان قد تم الاتفاق عليه في وقت سابق من الاسبوع الماضي مع واشنطن، وعندها اتصل آل جور بالرئيس كلينتون في اوروبا للتفاهم معه في هذا الأمر.

وقال جراي ان الولايات المتحدة الامريكية ترغب في تعويض بنما عن اية تكاليف واضاف انه لايريد مناقشة الاسباب السياسية وراء قرار بنما.



● عدد من جنود مشاة البحرية الامريكية يصعدون على متن سفينة حربية اقلتهم الى سواحل هاييتي استعدادا لعملية اجلاء محتملة للرعايا الامريكيين هناك والبالغ عددهم ثلاثة آلاف شخص. (ا ف ب)

## اشتباك حدودي بين اليونان والبانيا
## انقرة تتهم اثينا بدعم جماعات ارهابية

اثينا - انقرة - وكالات الأنباء: ذكر بيان عن الجيش اليوناني امس ان جنديا يونانيا جرح في تبادل لاطلاق النار مع قوات البانية عبرت الحدود الى اليونان.

وقال البيان ان الجندي اصيب بجروح طفيفة في فخذه وذراعه الايمن خلال اشتباك بالاسلحة الآلية مع الجنود الالبان.

وقال البيان ان المجموعة المؤلفة من ستة الى سبعة جنود البان تقهقروا الى البانيا بعد المعركة القصيرة بالنيران التي جرت امس الاول.

وقال ان الجنود اليونانيين كانوا قد اعتقلوا على التو عشرة لاجئين غير شرعيين داخل اليونان وتقدم احد الجنود نحو الحدود القريبة ليرى ما اذا كان آخرون قادمين.

وقال البيان ان الالبان طلبوا عقد لجتماع مع السلطات اليونانية بعد المحادثات واتهموا اليونان في المحادثات باطلاق النار اولا.

من جهة اخرى ذكرت الصحف التركية امس ان منظمة الامن القومي التركية قد كشفت عن وجود ٣١ منظمة انفصالية وارهابية في اليونان بهدف ممارسة انشطة ارهابية ضد تركيا.

واشارت الصحف الى ان هذه المنظمات اقامت علاقات غير رسمية مع الحكومة اليونانية التي عرضت عليها توفير المقار والاسلحة وجوازات السفر والدعم المالي وان هذه المنظمات استطاعت عن طريق ذلك التسلل الى تركيا.

وقالت الصحف ان السلطات اليونانية قد رفعت اعتبارا من شهر مارس الماضي اجراءات الحراسة المفروضة على اعضاء البعثة الدبلوماسية التركية في اليونان.

وبررت ذلك بعدم شعور الدبلوماسيين الاتراك بالراحة من اجراءات الامن المشددة ولذلك رأت رفع هذه الاجراءات.

## مبارك يبدأ جولة اوروبية غدا

القاهرة - كونا: يبدأ الرئيس المصري حسني مبارك غدا جولة اوروبية يزور خلالها فرنسا والتشيك وسلوفاكيا وتستمر اسبوعا.

وسيجري مبارك خلال ثانية زيارة له للعاصمة الفرنسية باريس منذ بداية العام الحالي محادثات مع عدد من المسئولين الفرنسيين تتناول التطورات الخاصة بعملية السلام في الشرق الاوسط وتنشيطها على كافة المسارات.

وذكرت مصادر مصرية رسمية ان المحادثات المصرية الفرنسية ستتناول ايضا القضايا الافريقية والدولية الهامة وفي مقدمتها الوضع في رواندا والصومال ومشكلة البوسنة والهرسك الى جانب دعم العلاقات الثنائية في مختلف المجالات.

وقالت ان الرئيس مبارك سيبحث مع قيادات كل من التشيك وسلوفاكيا خلال زيارته للبلدين وهي الاولى له منذ اعلان انفصالهما عام ١٩٩٣ مجالات التعاون المشترك وخاصة في الجوانب الاقتصادية. وتوقعت مصادر اخرى ان يقوم مبارك بزيارة لدمشق في طريق عودته لبلاده.





## تصريحات امريكية تثير جدلاً في بيروت
# الوضع في جنوب لبنان «حرب منخفضة الحدة»

بيروت - «الاتحاد»: ان ما يجرى في جنوب لبنان هو «حرب منخفضة الحدة» لكنها مع هذا حرب، والسبيل الوحيد لحل هذه المشكلة هو تحريك المفاوضات بين لبنان واسرائيل باتجاه التسوية.

هذا الكلام لمسئول امريكي رفيع تردد صداه على نطاق واسع في بيروت. كونه ياتي مع قرب وصول وزير الخارجية الامريكي وارن كريستوفر الى الشرق الاوسط ووسط التدهور العسكري المتواصل في الجنوب.

واشار المسئول الامريكي، الذى نشرت تصريحاته في العاصمة اللبنانية الى ان المشكلة بين اسرائيل ولبنان يمكن حلها بسهولة، فالحكومة الاسرائيلية اوضحت ان ليس لها اي مطالب في جنوب لبنان، وان ما يعنيها هو الأمن وتحديداً في منطقتها الشمالية، وافضل وسيلة لمعالجة هذا الامر عبر المفاوضات.

ونسب الى المسئول الامريكي الذى تجنب ذكر اسمه، قوله انه اذا امكننا احراز تقدم على المسار السوري في المستقبل القريب فقد نتمكن من احراز تقدم على المسار اللبناني ايضا وانهاء الوضع. واعرب عن قلق بلاده من الوضع في الجنوب خصوصا من احتمالات التصعيد التي يمكن ان تتطور الى نزاع.

هذا الكلام الامريكي ترك اصداء متباينة في بيروت وداخل انديتها السياسية، ولدى الدوائر الدبلوماسية، حيث اخضع «قراءة دقيقة» نتيجة لما يحمله من اشارات على جانب من الاهمية تتعلق بالموقف الامريكي في المسار اللبناني - الاسرائيلي ومصيره، وبالوضع في الجنوب واحتمالاته التى تتيسر من سيء الى اسوأ.

بعض الاوساط رأت في هذا الكلام الذى ياتي مع استعداد كريستوفر للتوجه الى الشرق الاوسط بمثابة المؤشر الايجابي لوجود ما يطمئن الى ان واشنطن سوف تلتزم حدود الموقف الذى لا يقر لاسرائيل سوى «حقها» في الشعور بالامن على حدودها الشمالية، ووقوفها ضد اي تصعيد للوضع على الجنوب باعتبار ان المفاوضات هي الوسيلة الافضل لحل النزاع.

هذا الوضع الذى اعتبره البعض علامة ايجابية للموقف الامريكي، لم تر فيه اوساط اخرى في بيروت على تماس مباشر مع الجانب الاقليمي في الملف اللبناني ما يكفي لتبديد المخاوف الكبيرة التي تطل برأسها على اللحظة السياسية الراهنة.

وتقول هذه الاوساط ان ما قيل عن المفاوضات وما يقال حول الوضع في الجنوب ليس جديداً، وهو يعزز مخاوف سابقة لسببين اثنين هما:

○ ان الكلام الاسرائيلي عن لا اطماع في لبنان اثبت حتى الآن انه مجرد شعارات تضليلية تخفي نوايا معاكسة، والدليل على ذلك هو رفض اسرائيل للاعتراف بالقرار ٤٢٥، على رغم التعهدات اللبنانية بضبط الوضع على الحدود الدولية.

○ ان واشنطن تصف الوضع في الجنوب بـ«الحرب» لكنها تغفل اسباب بلوغ الوضع هذا المستوى من المواجهة، التى قد تصل الى مستويات اكثر تصعيدا باعترافها، دون ان تقوم بلجم اسرائيل ومنعها من الاستمرار في عدوانها وسحب قواتها.

وتذهب الاوساط نفسها الى حد التشكيك في الاستنتاج الامريكي الذى اشار الى ان المشكلة بين لبنان واسرائيل يمكن حلها بسهولة، وترد على ذلك بالقول ان ١٢ جولة من المفاوضات على الاقل لم تؤد الى احراز اي تقدم يذكر على المسار اللبناني - الاسرائيلي، مما يكشف عن حجم المشكلة التى تحاول اسرائيل افتعالها في مواجهة اصرار لبنان على المطالبة بتنفيذ القرار ٤٢٥.

ووسط هذا التباين الذى اثاره الموقف الامريكي، تنتظر بيروت، وبكثير من الاهتمام والحذر وصول الوزير كريستوفر الى المنطقة. والاهتمام مرده الى ما يشاع عن احتمال تحقيق تقدم على المسار الاسرائيلي - السوري، الامر الذى يمكن ان ينعكس على المسار اللبناني. والحذر يعود الى احتمالات دفع اسرائيل بالوضع في الجنوب الى مرحلة اكثر دراماتيكية في التصعيد.

## بدء جولة المباحثات النووية بين الجانبين في جنيف
# بيونج يانج تحذر واشنطن من المبالغة في طلباتها

جنيف - رويتر: استأنف مسئولون كبار من الولايات المتحدة وكوريا الشمالية محادثاتهم امس بشأن حل خلاف حول برنامج بيونج يانج النووي بعد عام تقريبا من اجتماعهم آخر مرة.

وقال مساعد وزير الخارجية الامريكي روبرت جالوتشي وهو يصافح النائب الاول لوزير الخارجية كانج سوك جو خارج مقر بعثة كوريا الشمالية لدى الامم المتحدة في جنيف «لدينا امل».

وهذه هي الجولة الثالثة من المحادثات بين الاثنين، وانتهت الاخيرة في ٢٠ يوليو العام الماضي ولكن جولات لاحقة الغيت وسط خلاف بشأن رفض كوريا الشمالية السماح بعمليات تفتيش دولية كاملة لمنشآت نووية يشتبه في انها تستخدمها في انتاج اسلحة نرية.

وقال مسئولون امريكيون وكوريون شماليون ان محادثات جنيف التي سترتبط بين الموضوع النووي وبين العلاقات الدبلوماسية والاقتصادية قد تستمر لعدة اسابيع رغم ان الجدول الزمني موضوع ليومين فقط من المحادثات.

وقالت كوريا الشمالية قبيل بدء المحادثات ان خلافها النووي مع المجتمع الدولي قد يظل بدون تسوية اذا تقدمت الولايات المتحدة بطلبات مبالغ فيها.

وجاء التحذير في صحيفة رودونج سينمون الكورية الشمالية التي صدرت قبل ساعات فقط من بدء محادثات جنيف بين كوريا الشمالية والولايات المتحدة.

وقالت الصحيفة «اذا طرح طلب مبالغ فيه في الجولة الثالثة من المحادثات بين كوريا الشمالية والولايات المتحدة بهدف ادخال طرف ثالث.. فلا يمكن ان تركز المناقشة على الموضوع الاساسي وستتعقد المحادثات.

ونسبت وكالة الانباء الكورية المركزية في بث التقط في طوكيو للصحيفة قولها «و على المدى الطويل لن يتم التوصل الى اي تسوية في المحادثات بين كوريا الشمالية والولايات المتحدة. والمثال الواضح على ذلك سلسلة المحادثات والاتصالات التي تمت حتى الآن لتسوية الموضوع النووي.

# قوات الاحتلال تعزز مواقعها في جنوب لبنان وتجرى تجارب على صواريخ مضادة لـ «الكاتيوشا»

بيروت - «الاتحاد» ووكالات الانباء: هاجم رجال المقاومة اللبنانية الليلة قبل الماضية موقع القنطرة التابع للاحتلال الاسرائيلي دخل الشريط الحدودي المحتل بصواريخ الكاتيوشا. وردت قوات الاحتلال فقصفت فجر امس بالمدفعية الثقيلة والهاون عدداً من القرى والبلدات وحلقت مروحية عسكرية اسرائيلية والقت قنابل مضيئة.

وقد ساد التوتر الشديد مناطق الجنوب والبقاع الغربي امس، وقامت قوات الاحتلال والميليشيات المتعاون معها بتعزيز مواقعها في مواجهة مواقع المقاومة. وعلم مراسل «الاتحاد» نقلا عن قادمين من الشريط الحدودي ان قوات الاحتلال الاسرائيلي تقوم بتجارب على صواريخ ودفاعات جوية الهدف منها تفجير صواريخ الكاتيوشا في الجو، وتخطط لنصب بطاريات لهذا الغرض على طول خط التماس لمنع وصول الكاتيوشا الى مستوطنات الجليل.

وقد استمر الوضع في الجنوب تحت مراقبة سياسية دقيقة نتيجة المخاوف من اقدام اسرائيل على تفجير الوضع على نطاق واسع بعد سلسلة التهديدات التى اطلقتها بشن حرب ضد المقاومة. ووسط مواصلة اعتداءاتها وحشد المزيد من قواتها. واستجابت قوات الطواريء الدولية لنداءات من اهالي بعض القرى المتاخمة للشريط الحدودي المحتل نتيجة خشيتها من هجمات اسرائيلية جديدة، فقامت بتركيز مواقع جديدة لها في بلدة قبريخا، الامر الذى اثار حالة من الارتياح.

وافادت مصادر امنية في الجنوب ان قوات الاحتلال قصفت من مواقعها في تلتي الدبشة وعلي الطاهر مناطق محررة عدة من بينها، الجبل الرفيع، ووادي السلوقي، ومجدل سلم، وتولين، ومليتا، واللويزة ومجرى نهر الليطاني واحراج اقليم التفاح. وردت المقاومة الوطنية على تمادي قوات الاحتلال في اعتداءاتها، فاطلقت سبعة صواريخ كاتيوشا باتجاه مواقع الاسرائيليين في التلال المحيطة بالمناطق المحررة.

من جهة اخرى، قال وزير التعليم العالي والبحث العلمي الفرنسي في تصريح ادلى به في ختام ندوة حول البحث العلمي في لبنان امس الاول ان بلاده تدعم لبنان وسترفض اي مماطلة او عرقلة في تطبيق قرار مجلس الامن الدولي رقم ٤٢٥ الذى ينص على انسحاب اسرائيل من جنوب لبنان.

واضاف ان بلاده ستعارض اي عمل في اطار السلام يسيء الى سيادة لبنان وحريته ومن غير الوارد ان تقبل فرنسا سلاما على حساب لبنان.

## مصرع ١٤ شخصاً بسبب الأمطار في باكستان

اسلام اباد - د.ب.أ: ذكرت انباء صحفية امس ان اربعة عشر شخصا على الاقل لقوا مصرعهم خلال الليل بفعل الامطار الغزيرة التى هطلت في جنوب باكستان. وقالت الانباء ان الامطار الموسمية التى انهت فترة جفاف طويلة في باكستان الاسبوع الماضي بدأت الآن تسبب المخاوف من حدوث فيضانات في المناطق الريفية وتدمير الاحياء الفقيرة في المدن. وقد بدأ منسوب المياه يرتفع في الانهار التى تتدفق من الشمال وتصب في بحر العرب. واضافت الانباء ان نهر اندوس الذى يغذي نظام الري في البلاد قد فاضت مياهه امس الاول في منطقة ديرا اسماعيل خان وجرفت في طريقها حوالي مائة منزل واغرقت المحاصيل في مساحات تقدر بالاف الافدنة.

وقد الحقت الامطار الغزيرة التى استمرت خمسة ايام اضرارا شديدة بكراتشي اكبر مدن باكستان ومركزها التجاري، كما ادت امطار امس الاول التى سجلت رقما قياسيا في كويتا الى عزل العاصمة الاقليمية عن بقية البلاد.

## توجيه تهمة التحريض على القتل الى جعجع

بيروت - كونا: بدأت السلطات القضائية اللبنانية تحقيقا جديدا مع قائد «القوات اللبنانية» المحظورة سمير جعجع بتهمة اغتيال الدكتور الياس الزايك، وهي ثالثة تهمة توجه الى جعجع بعد تهمتي تفجير كنيسة سيدة النوق واغتيال داني شمعون نجل الرئيس السابق كميل شمعون وعائلته.

وذكرت اذاعة لبنان الرسمية ان قاضي تحقيق بيروت عبدالله بيطار عقد بعد ظهر امس الاول جلسة حضرها المدعي جورج الزايك قريب المجني عليه الياس الزايك والمدعى عليه سمير جعجع ومحاميه.

وقالت الاذاعة ان محامي جعجع اعلن للقاضي بيطار انسحابه من جلسة التحقيق بسبب عدم نقل جعجع من سجن في وزارة الدفاع الى سجن نظامي.

واوضحت انه عندما وجه القاضي بيطار الى جعجع تهمة القيام بتحريض كل من المسئول الامني في «القوات اللبنانية» المحظورة غسان توما ومساعده طوني عبيد على قتل الدكتور الزايك طلب جعجع مهلة لتوكيل محام ولاتخاذ قرار الاجابة على اسئلة المحقق، مما حدا بالقاضي بيطار الى امهاله ٢٤ ساعة حسب القانون.

ويذكر ان الدكتور الياس الزايك قتل في الاشرفية شرق بيروت في عام ١٩٨٩م.



## رئيس قبرص يزور اسرائيل

بيروت - ا ش ا: ذكر راديو اسرائيل صباح امس ان الرئيس القبرصي جلافكوس كليريدس يرافقه اليكوس ميخائيليدس وزير الخارجية سيقومان بزيارة رسمية لاسرائيل بعد غد وتستمر عدة ايام.

وقال الراديو ان كليريدس سيلتقي خلال زيارته باسحق رابين رئيس الوزراء الاسرائيلي وشيمون بيريز وزير الخارجية.

### تقرير اخباري
# الانتخابات الاوكرانية.. تهدد بتكرار تاريخ غير سعيد

موسكو - دبا: كشفت الجولة الاولى لانتخابات الرئاسة في اوكرانيا عن انقسامات عميقة بين شرق وغرب البلاد وربما تهدد مستقبل اوكرانيا كدولة مستقلة.

فعندما يتوجه الاوكرانيون الى مراكز الاقتراع غدا في اطار الجولة الثانية والاخيرة من الانتخابات فان الانقسام بين الشطرين في ثاني اكبر دولة في اوروبا سيحدد اي المرشحين سيفوز.

فقد حصل الرئيس الاوكراني الحالي ليونيد كرافتشوك على معظم الاصوات المؤيدة له من وسط وغرب البلاد اللذين يموجان بالمشاعر القومية والانتماء الشديد لاوكرانيا، ورغم كونه احد منظري الحزب الشيوعي السابق فان كرافتشوك قد اختاره القوميون الاوكرانيون كافضل ضامن لاستمرار استقلال اوكرانيا.

اما منافسه ليونيد كوشما وهو رئيس وزراء سابق فيلقى مساندة قوية من الشرق الصناعي الذي يتحدث الروسية، وقد تقدم كوشما في ترشيحه للمنصب ببرنامج لتوثيق العلاقات الاقتصادية مع روسيا ومساندة المناطق التي تتحدث الروسية في اوكرانيا في مطالبها لتوطيد العلاقات مع الوسط.

والانقسام في اوكرانيا ليس حديث العهد.. بل يمكن اعادة تاريخه الى ايام غزو المغول للمنطقة في القرن الرابع عشر. وكانت الدولة الاوكرانية البدائية الاصلية - واسمها كيفان روس - قد دمرها الغزاة وبعد تراجعهم سقطت معظم اجزاء اوكرانيا تحت سيطرة بولندا.

وفيما يمكن ان يعتبر بمثابة اكبر حدث مصيري في التاريخ الاوكراني وقع بوهدان خيملنتسكي زعيم التمرد الكوزاكي ضد البولنديين اتفاقا مع روسيا في عام ١٦٥٤ للحصول على مساعدة في حربه ضد بولندا، واصبح من المحتم امتصاص الكوزاك الاوكرانيين في فلك روسيا.

وانتهى المطاف بتقسيم اوكرانيا بين بولندا وروسيا على طول نهر الدنير حيث يكمن تقريبا التقسيم القائم اليوم بين الغرب ذوي النعرة القومية والشرق الموالي لروسيا.

وعندما اختفت بولندا من الخريطة في نهاية القرن الثامن عشر حصلت الامبراطورية النمساوية المجرية على معظم الاجزاء الغربية من اوكرانيا بينما كان الشرق من نصيب روسيا. وقد سمح للقومية الاوكرانية بان تنمو وتترعرع في عهد النمساويين المتحررين نسبيا في حين حاول الروس استيعاب شطر اوكرانيا التابع لهم بالكامل وجعله جزءا لا يتجزأ عن روسيا.

وفي اعقاب الحرب العالمية الاولى وكفاح اوكرانيا لفترة قصيرة من اجل ان تصبح دولة مستقلة عادت البلاد الى الانقسام بين روسيا - ولكن هذه المرة في فلك الاتحاد السوفييتي - وبولندا. وبعد عام ١٩٤٥ فقط تم توحيد شطري اوكرانيا معا بصفة دائمة لاول مرة منذ حقبة الخمسينات في القرن السادس عشر.

وقد ترك الانقسام الذي استمر ثلاثمائة عام علامات دائمة على اوكرانيا وهي علامات ظهرت بوضوح خلال الجولة الاولى لانتخابات الرئاسة.



● مئات من العمال يتظاهرون امام مقر الحكومة الرومانية في العاصمة بوخارست حيث رددوا شعارات مناهضة لها وطالبوا بتحسين الاجور «ا ف ب»

# اضطرابات سياسية وعرقية تجتاح رومانيا المعارضة تسعى لاسقاط الرئيس ايلييسكو

بوخارست - رويتر: عادت الاضطرابات السياسية والعمالية والعرقية الى رومانيا مع احتجاجات على الحكومة من جانب العمال ومحاولات من المعارضة لاسقاط الرئيس ايون ايلييسكو والحكومة اليسارية كما ان التوترات الطائفية بين الرومانيين والاقلية المجرية العرقية باقليم ترانسيلفانيا علامة اخرى على عدم الاستقرار.

وكان البرلمان قد اجرى مناقشات حامية بشأن مشروع قرار تقدمت به المعارضة بهدف عزل ايلييسكو لتدخله في نزاعات مرتبطة بمنازل استولى عليها الحكام الشيوعيون السابقون من اصحابها.

وحشدت المعارضة التي تنتمي للوسط ١٦٦ صوتا مؤيدا للمشروع في البرلمان المؤلف من ٤٨٤ معقدا ولكن الائتلاف اليساري الحاكم حشد ٢٤٢ صوتا ضد عزل الرئيس الذي تولى السلطة عقب ثورة ١٩٨٩.

الا ان المعارضة خارج البرلمان تتزايد، فلثانية مرة خلال شهر واحد احتج عشرات الالوف في شوارع بوخارست على تجميد اجور العاملين بالقطاع الحكومي وخطط اعادة هيكلة الصناعات الاستراتيجية.

وفي مدينة كلوج باقليم ترانسيلفانيا طفا الصراع بين الرومانيين والاقلية العرقية المجرية على السطح من جديد.

واحتج المجريون الذين يشكلون «سبعة في المائة» من سكان رومانيا البالغ تعدادهم ٢٣ مليون نسمة على خطط رئيس البلدية لتحويل موقع نصب عزيز عليهم لملك مجري من العصور الوسطى الى موقع حفريات اثرية.

وهذا الاقليم الذي كانت تحكمه المجر في الماضي بؤرة للتوتر العرقي منذ قرون. وحاصر المجريون من اصل عرقي ومنهم قساوسة وزعماء سياسيون التمثال لمنع اجراء عمليات الحفر.

## المحافظون يسجلون ادنى شعبية لهم منذ ٥٠ عاما

لندن - ا ف ب: سجل الحزب البريطاني المحافظ الحاكم خلال يونيو الماضي ادنى شعبية له منذ خمسين عاما وفق استطلاع للرأي نشرته امس صحيفة ديلي تلجراف.

وبين الاستطلاع الذي اجراه معهد جالوب في يونيو وشمل ١١٤٣ ناخبا ان ٧ر١٠٪ ممن شملهم الاستطلاع يؤيدون سياسة الحكومة مقابل ٩ر٧٨٪ يعارضونها.

وقال ٨ر٥١٪ ممن شملهم الاستطلاع انهم سينتخبون حزب العمال مقابل ٦ر٢١٪ اعربوا عن نيتهم انتخاب الحزب المحافظ في حين اعلن ٣ر٢٠٪ انهم سيؤيدون الليبراليين الديموقراطيين

## مانديلا يبدأ ترتيبات الوساطة في انجولا

جوهانسبرج - واخ: يجري رئيس جنوب افريقيا نيلسون مانديلا الترتيبات لعقد اجتماع مع زعيم المتمردين الانجوليين خلال الاسبوع الحالي فيما يستعد رئيسا انجولا وزائير لاجتماع قمة مع الرئيس مانديلا.

وتأتي المساعي الدبلوماسية لانهاء الحرب الاهلية التي دامت ١٩ عاما في انجولا بعد ان توسط رئيس جنوب افريقيا في محادثات جرت بين رؤساء انجولا وزائير وموزمبيق.

## الحكومة اليونانية تؤدي اليمين الدستورية

اثينا - ا ش ا: أدى اندرياس باباندريو رئيس الوزراء اليوناني واعضاء حكومته الجديدة الاثنان والخمسون اليمين الدستورية امس امام الرئيس قسطنطين كارامانليس.

وذكرت وكالة الأنباء اليونانية «انا» ان باباندريو قد اطلع كارامانليس عقب مراسم أداء اليمين على عدد من القضايا المحلية والخارجية.

وتعقد الحكومة اليونانية الجديدة التي تضم اربعة عشر وجها جديدا اول اجتماع لها يوم الخميس القادم.

## الخسائر ٦٠ مليون جنيه
## إخماد حريق هائل بمخازن طبية بالخرطوم

الخرطوم - ا ش ا: تمكنت قوات الدفاع المدني والحريق بالعاصمة السودانية الخرطوم من اخماد حريق هائل شب في المخازن المركزية لمنظمة البر الدولية بمنطقة الرياض شرق مطار الخرطوم الدولي في رابع حريق من نوعه خلال الاسبوع الحالي بعد ان توقفت سلسلة الحرائق التي شهدتها العاصمة السودانية حوالي شهرين.

وقد اسفر الحريق الذي يرجح ان يكون سببه حدوث ماس كهربائي عن خسائر تقدر بستين مليون جنيه سوداني في المعدات الطبية والصحية والادوات البيطرية في حين لم تقع خسائر بشرية باستثناء بعض الاختناقات بين الموظفين الذين كان لهم دور في السيطرة على النيران.

## مداواة الجروح.. مهمة صعبة أمام الرئيس اليمني

# دبلوماسيون: صالح بحاجة أكثر الآن لـ «الاشتراكى» لموازنة أى محاولة لـ «الاصلاح» ليصبح شريكه الوحيد

صنعاء ـ رويتر: قالت مصادر سياسية ودبلوماسية أمس ان الرئيس اليمنى على عبدالله صالح يواجه الآن مهمة صعبة هى مداواة الجروح التى خلفتها حرب أهلية واستمرت نحو أكثر من شهرين. وأضافت المصادر قولها ان صالح يحتاج أيضا الى اصلاح الروابط مع جيرانه الذين يشعرون بالقلق.

وانتصار صالح على خصمه الجنوبى الرئيس على سالم البيض الذى قاد معه اليمن الشمالى واليمن الجنوبى سابقا الى وحدة اندماجية فى عام ١٩٩٠ قد يعطيه ثقة أكبر للوفاء بوعود تخفيف سلطة الحكومة المركزية وهو مطلب رئيسى لخصومه قبل تفجر الحرب فى الرابع من مايو الماضى.

ولكن المصادر قالت ان المهمة المباشرة ستكون اعادة بناء المناطق التى اصيبت بأضرار فى الحرب وبصفة خاصة فى الجنوب واعادة بناء الثقة فى اقتصاد البلاد المنهك.

وقال دبلوماسى «أمام صالح فرصة فريدة لمحاولة اعادة بناء دولة عصرية الآن بعد أن أصبح زعيما للبلاد بلا منازع، ولو مؤقتا على الأقل».

وقال مصدر بالمعارضة «انه الآن فى موقف يمكنه فيه أن يستميل معظم خصومه السابقين، وأن يشكل حكومة قوية وأن يعزز الوحدة الوطنية ويفتح صفحة جديدة». وأضاف المصدر متسائلا «لكن السؤال هو هل سيفعل ذلك أم أنه سيلجأ الى تكتيكات ما قبل الحرب».

وفى «خطبة النصر» أمس الأول قال صالح ان البلاد فى هذه المرحلة فى حاجة أكثر من أى وقت مضى الى التسامح والوحدة الوطنية وفتح صفحة جديدة.

ومازال «الحزب الاشتراكى» اليمنى بزعامة البيض شريكا على الأقل من الناحية النظرية فى حكومة ائتلافية مع حزب «المؤتمر الشعبى العام» بزعامة صالح وحزب «الاصلاح» بزعامة عبدالله بن حسين الأحمر رئيس البرلمان.

وقال صالح مرارا اثناء الحرب التى إنتهت انه ليس ضد «الحزب الاشتراكى» ولكنه ضد البيض و ١٥ آخرين من أنصاره وضعت اسماؤهم فى قائمة لأشخاص مطلوب القبض عليهم.

وقال مصدر سياسى: صالح يحتاج الى «الحزب الاشتراكى» اليمنى الآن أكثر من أى وقت مضى لموازنة أى محاولة من جانب حزب «الاصلاح» لأن يصبح شريكه الوحيد.

ولكن لم يتضح على الفور هل زعماء الحزب الاشتراكى المؤيدون للوحدة والذين لم يستجيبوا على ما يبدو لمحاولات صالح للتودد اليهم اثناء الحرب هم على استعداد الآن للانضمام الى حكومته.

وقال المصدر ان صالح سيقاوم أى محاولة وبصفة خاصة من جانب حزب «الاصلاح» لتجريده من الانتصار السياسى والعسكرى الذى يرى انه حققه، وان من المتوقع أن يكبح حزب «الاصلاح».

وتأمل مصادر بالمعارضة فى أن يعمد صالح سريعا الى توسيع مجلس الوزراء الذى توقف نشاطه معظم الاثنى عشر شهرا الماضية بسبب الخلافات التى أدت فى نهاية الأمر الى الحرب بحيث يشمل أحزاب المعارضة والمستقلين اضافة الى الشركاء الثلاثة.

وقال مصدر بالمعارضة «حكومة وحدة وطنية قوية هو ما تحتاجه البلاد لمداواة الجروح الاجتماعية والسياسية، الحرب أحدثت صدوعا سياسية واجتماعية، ومثل هذه الحكومة هى الوحيدة التى يمكنها أن تداويها».

وقال دبلوماسيون ان على رأس الأولويات أمام صالح اعادة بناء الثقة فى اقتصاد البلاد المنهك واجتذاب المستثمرين للعودة الى اليمن، وهو أحد أفقر بلدان العالم العربى.

وقد ألحقت الغارات الجوية أضرارا بمصفاة عدن النفطية وهى المصفاة الرئيسية فى اليمن وكذلك محطة رئيسية لتوليد الكهرباء فى مدينة المخا الشمالية، وألحق القتال أضرارا بشبكة المياه التى تخدم عدن.

ولكن مراسلين «لرويتر» زاروا جبهات القتال شاهدوا علامات اخرى قليلة على أضرار خطيرة لحقت بالبنية الأساسية، واستأنفت منطقة مأرب النفطية فى الشمال الانتاج فى وقت سابق من هذا الأسبوع بعد أن أغلقت لأيام قليلة اثر اصابتها بأضرار فى غارة جوية.

واستؤنف انتاج وتصدير النفط من حقول النفط الرئيسية الاخرى فى اليمن الواقعة فى منطقة مسيلة الجنوبية بعد توقف قصير، والنفط هو المورد الطبيعى الرئيسى الوحيد لليمن.

وقال دبلوماسى «انتصار صالح يجب أن يكون إيذان خير للبلاد.. ستكون خسارة إذا ترك هذه الفرصة تفلت من يديه».

### مسئولان يمنيان يؤكدان حرص صنعاء على اجراء الحوار الوطني

لندن ـ وكالات الأنباء: أكد مسئولان يمنيان حرص حكومة صنعاء على الوحدة الوطنية واجراء حوار سياسى لتكريس التجربة الديمقراطية.

وأكد عبدالله الأحمر رئيس مجلس النواب اليمنى وزعيم حزب التجمع من أجل الاصلاح ان الحكومة اليمنية لن تتردد فى اعطاء قادة الجنوب أى ضمانات من أجل سلامتهم.. وأضاف ان الاجماع الشعبى وسلامة الجبهة الداخلية هما من أولويات حكومته، مشيرا الى تضامن وارتباط القبائل اليمنية بالقيادة السياسية التى تحكم فى صنعاء.

من جانبه أكد محمد سالم باسندوه وزير الخارجية اليمنى ان هناك حوارا سيجرى فى البلاد حول تعزيز وحدة الوطن وتكريس التجربة الديمقراطية.. وأضاف لراديو لندن ان هذا الحوار سيشمل كل العناصر الوطنية والوحدوية.

### بدء توزيع المياه على سكان عدن

المنامة ـ د ب أ: بدأت القوات الشمالية بعمليات اغاثة فى عدن التى مزقتها الحرب والتى تعانى من نقص شديد فى الطعام والمياه والأدوية.

وقد بدأت صهاريج المياه بتوزيع مياه الشرب على السكان ووعدت حكومة صنعاء بدفع تعويضات عن جميع الخسائر فى الأرواح والممتلكات.

### استئناف الرحلات الجوية فى اليمن

صنعاء ـ ق ن أ: أعلنت الهيئة العامة للطيران المدنى والارصاد فى اليمن عن استئناف الرحلات الجوية عبر الخطوط الجوية العربية والدولية، كما كانت عليه سابقا «قبل تفجر القتال فى اليمن يوم ٤ مايو الماضى».

وقال محسن اليوسفى رئيس الهيئة انه بعد انتهاء الأعمال العسكرية وتحقيق الاستقرار والأمن فان الهيئة تعلن عن بدء أعمالها المعتادة عبر جميع الخطوط الجوية من والى اليمن ابتداء من اليوم (أمس).

## بعد سيطرة القوات الشمالية

# عدن : انفراج بعودة السلام تصحبه موجة من اعمال النهب!

عدن ـ ا ف ب: فى موازاة الانفراج بعودة السلام ونهاية الحصار، سادت امس فى عدن موجة من النهب بعد استيلاء القوات الشمالية على حاضرة الجنوب. وكان دخول القوات الشمالية بالنسبة الى سكان المدينة الذين عانوا الحصار خوفا وعطشا تعنى نهاية اكثر من شهرين من الحرب. وغصت الاسواق بالناس وعرض الباعة ما لديهم من خضار كان وجودها نادرا منذ اسبوعين، الا انه لايزال من الصعب توفير المياه التى قطعت اثناء الحصار الشمالى رغم ان الصفوف بدت اقصر مع رحيل النازحين.

وقد قام وزير الدفاع اليمنى العميد الركن عبد ربه منصور امس بجولة فى عدن حيث بقى عدد كبير من المسئولين العسكريين والسياسيين الجنوبيين فى منازلهم. ولايزال البث مقطوعا من محطة التلفزيون المحلية.

ومساء امس الاول عمت اجواء من الفرح بعد ان انهت قوات الرئيس علي عبدالله صالح انتشارها فى المدينة القديمة. وقال علي سالم محمد قائد اللواء السابع ان الافا من الجنود الجنوبيين بدأوا بالاستسلام ابتداء من الساعة ٨ ليلا، وان «العمليات العسكرية توقفت بعد ذلك بساعتين ونصف الساعة». وكان يتحدث امام الصحفيين فى فندق عدن عند مدخل المدينة العتيقة المطلة على المطار بعد الوقف الشامل للطلقات المعزولة.

اما الضابط علي المس من الكتيبة ٤٥ فاعتبر ان المعركة النهائية دارت مساء الاربعاء وان النيران انلعت فى ست قطع بحرية جنوبية، كانت تدعم القوات على الجبهات، على بعد كيلومترين من الفندق. ومساء امس الاول كانت منطقة المرفأ هادئة وسمعت اصوات الرصاص فى عدن وضواحيها ابتهاجا. وفى المدينة لايوجد الا القليل من آثار مقاومة الجنوبيين، والدمار ليس كبيرا.

وفى موازاة الهدوء والانفراج، وبعد شهر من الحصار، قام عشرات من اليمنيين بعمليات نهب لم توفر شيئا من المحال والمكاتب والمؤسسات العامة وحتى مقر اقامة الرئيس علي سالم البيض. وكان اطفال فى العاشرة ينقلون كل ما امكن حمله من هذا المنزل من اغطية وشراشف وقطع اثاث وادوات منزلية.

وامام «مجمع نشوان» السياحى عند اطراف عدن كان افراد عائلة واحدة يتشاجرون حول الوسيلة الافضل لنقل الاثاث من داخل الفندق الى شاحنتهم الصغيرة. ويبدو ان الجنود الشماليين لم يشاركوا فى عمليات النهب. وقال العقيد محمد ان الرئيس صالح هدد بعقوبة الاعدام بحق كل عسكرى يضبط بالجرم المشهود.

وحذرت وزارة الداخلية اليمنية امس من النهب فى المناطق التى تم الاستيلاء عليها فى جنوب اليمن وهددت الناهبين بفرض عقوبات شديدة. واكد مندوب اللجنة الدولية للصليب الاحمر ستيف تانوك ان لا علم لديه بعمليات انتقامية تستهدف اعضاء فى «الحزب الاشتراكى» اليمنى اما الضابط المس فاشار الى اعتقال ثلاثة الاف جنوبى لاستجوابهم.

وقال زهير شريف (٢٤ عاما) الذى هرب من سجن عدن ان ٥٠٠ اسير سياسى كانوا معتقلين فى السجن افرج عنهم فى سياق دخول القوات الشمالية.

## اليمن يتصدر مناقشات قمة الدول الصناعية

# لندن : سقوط عدن سيكون ايذانا ببدء مرحلة جديدة من المقاومة الجنوبية

لندن ـ كونا: قالت وزارة الخارجية البريطانية امس ان الازمة اليمنية بعد سقوط عدن سوف تتصدر مناقشات قمة الدول الصناعية الرئيسية السبع التى بدأت فى مدينة نابولى الايطالية.

وذكر المتحدث باسم وزارة الخارجية انه بعد توقف القتال فى اليمن فان الحاجة تبرز الان للتصريح للمنظمات الانسانية بالقيام بتقديم المساعدات الضرورية لليمن الجنوبى الذى دمرته الحرب. واضاف ان بريطانيا كانت ترغب ان ترى تسوية سلمية عن طريق الحوار بين الاطراف المتنازعة بعد ان دعا المجتمع الدولى باسره مرارا وتكرارا الى وقف اطلاق النار فى الحرب التى استمرت شهرين.

وفى تطور آخر يعتقد مسئولون بريطانيون ان سقوط عدن سيكون ايذانا ببدء مرحلة جديدة من المقاومة اليمنية الجنوبية. وفى الوقت نفسه اعربت وسائل الاعلام البريطانية عن اسفها لان سقوط عدن يمثل نهاية محزنة لتجربة الوحدة العربية.

وقالت صحيفة «انديبندنت» ان اليمن الشمالى والجنوبى لم يكونا متجانسين ككيان، بل كانا بصفة عامة مختلفين فى امور عديدة منها الثقافة والنظرة العامة، كما ان اليمن الشمالى بسكانه البالغ عددهم ١١ مليون نسمة يشكل ثلاثة امثال الجنوب الذى يقل سكانه عن ثلاثة ملايين نسمة.

وقالت صحيفة «فاننشيال تايمز» انه على مدى الاسابيع الماضية كانت الحرب الاهلية فى اليمن عبارة عن سباق بين القوى العسكرية والسياسية المتصارعة، واشارت الى انه رغم هزيمة اليمن الجنوبى فان زعماءه السياسيين يصرون على انهم لم يهزموا. ووصفت الحرب الاهلية اليمنية بانها كانت دامية وشرسة.

وقالت الصحيفة ان ايا من الطرفين لم يكشف عن عدد من سقط من الضحايا او الجرحى، ولكنها نسبت الى عمال الاغاثة الدولية قولهم ان القتلى والجرحى يقدرون بعشرات الالاف. واشارت الصحيفة فى ختام مقالها ان الحرب سوف تترك مرارة دائمة.

وقالت صحيفة «تايمز» البريطانية انه يبدو ان الحرب الاهلية التى دامت حوالى شهرين قد بدأت فى الانتهاء بعد ان استولت قوات الشمال على عدن. واشارت الى ان نقص المواد الغذائية والادوية ومياه الشرب فى عدن جعل مسألة تسليمها للشماليين امرا فى حكم المنتهى.

## أبرز أحداثها منذ البداية وحتى سقوط عدن

# حرب الاسابيع التسعة فى اليمن

باريس ـ ا ف ب: جاء سقوط عدن كبرى مدن اليمن الجنوبى بايدى حكومة الرئيس علي عبدالله صالح بعد ٩ اسابيع من حرب جبهات وقصف وغارات جوية متبادلة بين القوات الشمالية والجنوبية، فيما يلى التسلسل الابرز لاحداثها، منذ البداية وحتى الساعات الاخيرة.

○ ٥/٥: الطيران الجنوبى يشن غارات على مقرى الحكومة والاذاعة والتلفزيون فى صنعاء، الشماليون يردون بغارات على عدن. اغلاق مطارى صنعاء وعدن. صنعاء تعلن حالة الطوارىء ومنع التجول ليلا فى العاصمة. بدأ الشماليون باقصاء قادة جنوبيين وعلى رأسهم الرئيس علي سالم البيض.

○ ٦/٥: بدأت السفن الفرنسية باجلاء الرعايا الاجانب من عدن واعلن الشماليون بداية هجوم لاستعادة عدن.

○ ٩/٥: اعلنت فرنسا انها قامت باجلاء ١٤٧٢ من الرعايا الاجانب من بينهم ٢٦٠ فرنسيا.

○ ١٠/٥: الجنوبيون يؤكدون انهم صدوا هجوما شماليا فى منطقة الضالع (٩٠ كلم شمال عدن).

○ ١٢/٥: اعلنت عدن استعادة مدينة زنجبار ٦٠ كلم شرقا.

○ ١٤/٥: اكد الجيش الشمالى انه استولى على مدينة الضالع الاستراتيجية.

○ ١٦/٥: اعلن الجيش الشمالى سقوط قاعدة العند الجوية المهمة التى تتحكم فى الطريق الى عدن. كما اعلنت صنعاء انها فتحت جبهة جديدة فى منطقة شبوة النفطية (جنوب شرق).

○ ١٧/٥: المعارك تزداد حدة على بعد ٣٠ كلم شمال عدن مما اكد تقدم الشماليين، فشل مهمة الجامعة العربية فى صنعاء.

○ ٢١/٥: اعلان قيام «جمهورية اليمن الديمقراطية» دولة مستقلة فى الجنوب، الرئيس صالح يؤكد تصميمه على استعادة عدن مهما كان الثمن.

○ ٢٢/٥: تشكيل مجلس رئاسى من خمسة اعضاء فى «جمهورية اليمن الديمقراطية» وتعيين علي سالم البيض رئيسا.

○ ٢٤/٥: الشماليون يصدرون مذكرات توقيف بحق البيض الذى لجأ الى المكلا ٧٠٠ كلم شرق عدن وثلاثة من القادة الجنوبيين الاخرين.

○ ٢٥/٥: الشماليون يسيطرون على القاعدة العسكرية فى العتق كبرى مدن محافظة شبوة.

○ ٣١/٥: الشماليون يؤكدون انهم يسيطرون على محافظة لحج.

○ ١/٦: الامم المتحدة تتبنى بمبادرة من السعودية القرار ٩٢٤ الذى يدعو الى وقف اطلاق نار فورى ولايشير بوضوح الى وحدة اليمن.

○ ٢/٦: تشكيل حكومة جنوبية برئاسة حيدر ابوبكر العطاس.

○ ٥/٦: غارة جوية شمالية على مصفاة عدن.

○ ٦/٦: صنعاء تعلن وقفا لاطلاق النار اعتبارا من الساعة الواحدة فجرا وانهار بعد ست ساعات.

○ ٧/٦: الشماليون يقصفون مرفأ عدن.

○ ٩/٦: صنعاء تعلن وقفا جديدا لاطلاق النار انتهك بعد ساعات.

○ ١٠/٦: القادة الجنوبيون يرفضون مبادرة شمالية جديدة لوقف اطلاق النار.

○ ١٥/٦: الرئيس صالح يعلن استعداده للحوار مع الجنوبيين حول احياء اللجنة العسكرية المشتركة التى سيعهد اليها مراقبة وقف اطلاق النار. الجنوبيون يرفضون.

○ ١٩/٦: لاول مرة منذ عدة اسابيع الطيران الجنوبى يكبد الشماليين خسائر فادحة فى غارة على محطة توليد الكهرباء فى المخا.

○ ٢٠/٦: المبعوث الخاص للامم المتحدة الى اليمن الاخضر الابراهيمى يعلن فشل مهمة المصالحة التى بدأها فى ٨ يونيو.

○ ٢٥/٦: الشماليون يعلنون وقفا جديدا لاطلاق النار لم يصمد الا ساعات.

○ ٢٨/٦: معارك عنيفة حول محطة عدن لضخ المياه ادت الى قطع المياه نهائيا. ممثلون عن الحكومة (شمالية) وعن الجنوبيين يلتقون فى نيويورك لاول مرة منذ بداية النزاع، الامين العام للامم المتحدة يعلن استعداده لارسال مراقبين الى اليمن.

○ ٢٩/٦: قرار جديد للامم المتحدة يدعو الى وقف فعلى للقتال.

○ ٣٠/٦: توقيع اتفاق لوقف اطلاق النار فى موسكو انتهك بعد عشرين دقيقة من دخوله حيز التنفيذ، تراجع الجنوبيين الى تخوم عدن.

○ ٣/٧: «جمهورية اليمن الديمقراطية» تعلن وقفا لاطلاق النار هو السابع منذ اندلاع القتال والاول الذى يعلنه الجنوبيون من جانب واحد.

○ ٤/٧: قصف عنيف على عدن لم تشهد مثله منذ الخامس من مايو يسفر عن مقتل ٣٨ شخصا وجرح ٢١٥ آخرين.

○ ٥/٧: القوات الشمالية تدخل عدن وتسيطر على المكلا معقل الجنوبيين.

○ ٦/٧: معارك عنيفة فى الضاحية الشمالية لعدن.

○ ٨/٧: القوات الشمالية تسيطر على انحاء عدن وقادة الجنوب يغادرون الى الخارج.



# القاهرة: الوحدة المفروضة بالقوة لن تدوم طويلاً
# عمان: دعوة الى التسامح والمصالحة الوطنية

القاهرة ـ عمان ـ بغداد ـ وكالات الأنباء: تراوحت ردود فعل الصحف العربية حول سقوط عدن بأيدى القوات الشمالية بين تأييد ومعارضة، فالصحف المصرية انتقدت الرئيس اليمنى على عبدالله صالح، وقالت ان الوحدة المفروضة بالقوة لن تدوم طويلا.. أما الصحف الأردنية والعراقية فرحبت بدخول القوات الشمالية الى العاصمة الجنوبية.

ووصفت صحيفة «الاخبار» المصرية الرئيس صالح بانه «هولاكو اليمن» نسبة الى زعيم الحرب المغولى هولاكو خان الذى تميز بوحشيته عندما احتل بلاد الفرس وبلاد ما بين النهرين وسوريا فى القرن الثالث عشر. ونددت بشدة باصرار القادة الشماليين على اللجوء الى القوة فى مواجهة انفصال الجنوب. وقالت انهم رفضوا كل وساطة او نصيحة مخلصة بل انكروا على الجامعة العربية ذاتها حق السعى بالمعروف بين الاخوة المتناحرين وهم غير جديرين بالبقاء فى مناصبهم لا بل بين صفوف الامة العربية جمعاء».

وقال رئيس تحرير صحيفة «الجمهورية» سمير رجب ان الوحدة ستطبق بعد هزيمة اليمنيين الجنوبيين «تحت مظلة البطش والخوف والارهاب». واضاف «ان الفشل سيكون بانتظار هذه الوحدة مهما طال الزمن، ولن يشهد اليمن استقرارا على مدى سنوات قادمة».

وقالت الصحف الأردنية أمس ان الوحدة التى اعلنت من قبل بالاتفاق والتراضى أصبحت الآن واقعا ماديا غير قابل للنقض أو الطعن أو الخروج عليه.

وناشدت هذه الصحف اليمنيين الى اللجوء الى لغة الوحدة والمصالحة الوطنية وقيم التسامح السياسى والتضامن الأهلى والبعد عن منطق الثأر والشماتة، وهو ما ينبغى أن يسود بعد انتهاء هذه الفترة العصيبة.

## «اكدوا تعاطفهم مع العدنيين»

# ترحيب محدود لسكان صنعاء بسقوط عدن
# حظر التجول مستمر وسعر الدولار يتراجع

صنعاء ـ رويتر: جاء ترحيب سكان صنعاء محدودا ازاء الانباء التى افادت ان القوات الشمالية سحقت محاولات قيام دولة مستقلة فى الجنوب وانها اصبحت تسيطر سيطرة كاملة على معقل عدن الجنوبى القوى. وعلى الرغم من ان الاشخاص الذين تمت مقابلتهم فى شوارع صنعاء عاصمة اليمن الموحد اعربوا عن ارتياحهم لانتهاء القتال الذى مضى عليه شهران، فان شوارع المدينة التى تعرضت لقصف بصاروخين من طراز «سكود» فى وقت سابق من الحرب لم تشهد احتفالات بالنصر.

وقال رجل طاعن فى السن كان عند مدخل الحى التاريخى القديم فى المدينة «لقد اخذنوا عدن.. الحمد لله». وقال العجوز وقد رسم بسمة على وجهه واشارة بابهامه وانهمك محاولا اصلاح جهاز راديو لسماع آخر الانباء «انتهى الامر.. اصبح لدينا امن الان».

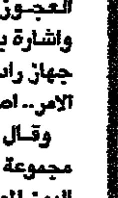
وقال بائع ملابس كان يقف امام مجموعة من القمصان كتب عليها شعار اليمن الموحد «الوحدة هى اهم شىء يجب الحفاظ عليه ولو بالقوة» واضاف «اننا نتعاطف مع اهالى عدن، ولكن المشكلة كانت فى قادتهم هناك».

ولكن احد العاملين فى «فندق الشرق الاوسط» السياحى قال ان انتهاء القتال فى اليمن الذى عانى من عدم الاستقرار وعصفت به انقلابات وحروب اهلية ليست ضمانا للسلام والازدهار. وقال العامل ان الحرب انعكست على اعمال الفندق حيث لم تكن هناك سوى ثمانى غرف مشغولة بالنزلاء من اصل ٣٠ غرفة. وقال «قبل الحرب كان عندنا نزلاء من اوروبا ولكن جميع الرحلات الجوية الغيت منذ اسابيع».

وكانت نشرات الانباء فى الشوارع تسمع من اجهزة الراديو والتلفزيون فى محال الحلاقين والتجار والمطاعم التى حرص اصحابها على اطلاع زبائنهم على آخر التطورات. انطلق صوت مراسل لتلفزيون صنعاء فى بث من مشارف عدن ينقل التهانى لقوات «الوحدة والشرعية».

ولكن اعلانا فى التاسعة مساء امس الاول بثه التلفزيون عن توقف العمليات العسكرية لم تقابله فرحة شعبية. وفى المقابلة توجه الناس الى منازلهم بهدوء مع اقتراب الساعة العاشرة موعد حظر التجول الذى لايزال ساريا.

وظهر التأثير المباشر لنهاية الحرب على سعر صرف الريال اليمنى فى محال الصرافة عند بوابات المدينة. وعرض صرافون ٩٥ ريالا للدولار الامريكى امس مقابل ١٢٠ ريالا للدولار امس الاول. وقال احد المتعاملين بالصرافة «سقط الجنوبيون وهذا يعنى السلام والامن.. الريال سيصبح اقوى».



# «واشنطن تايمز»: حرب اليمن كانت صراعا على الذهب الاسود

واشنطن ـ ا ش ا: اكد تحليل نشر فى واشنطن ان حرب اليمن التى يبدو انها وصلت الى نهايتها بانتصار القوات الشمالية لم تكن حربا عقائدية بين الشمال المحافظ والجنوب الذى سادته الافكار الاشتراكية لمدة طويلة من الزمن، ولكنها كانت صراعا على حقول النفط الغنية الواقعة على امتداد ساحل المحيط الهندى فى الجنوب الذى اعلن الانفصال.

وقالت صحيفة «واشنطن تايمز» الامريكية التى نشرت هذا التحليل على صفحتها الاولى ان الحرب التى دامت ٦٥ يوما اثارت المخاوف من احتمال ان تؤدى الى زعزعة الاستقرار فى شبه الجزيرة العربية ومنطقة الخليج التى تضم ٧٢ فى المائة من الاحتياطى العالمى المعروف من النفط.

ونقلت الصحيفة عن جوزيف هور القائد العام للقيادة الامريكية المركزية قوله ان الولايات المتحدة لاتنظر الى الحرب على انها مجرد صراع محدود له تأثيرات محلية بحتة فقط، وانما تمتد تأثيراته الى ابعد من ذلك.

واوضحت انه من بين التأثيرات المحتملة التى ستسفر عنها التطورات الاخيرة فى اليمن ظهور قوة بترولية جديدة وقالت ان موقف اليمن تجاه الولايات المتحدة غير واضح ويتسم بالغموض.

### تفاقم أزمة الوقود مع استمرار اضراب عمال النفط فى نيجيريا

لاجوس ـ رويتر: وقفت السيارات فى صفوف عند محطات البنزين فى نيجيريا لليوم الخامس على التوالى امس رغم خطوات اتخذتها الحكومة العسكرية لمواجهة اضراب لعمال النفط للمطالبة بالافراج عن السياسى موشود ابيولا.

وادى الاضراب المستمر منذ خمسة ايام للاتحاد الوطنى لعمال النفط والغاز الطبيعى الذى يبلغ عدد اعضائه ١٥٠ الف عامل الى تكون صفوف طويلة امام محطات البنزين فى انحاء البلاد.

ودعا العمال الى الاضراب للمطالبة بالافراج عن رجل الاعمال الملياردير ابيولا الذى يعتقد على نطاق واسع انه فاز فى انتخابات الرئاسة التى تم الغاؤها العام الماضى.

واعتقل ابيولا فى ٢٣ يونيو الماضى بعد ان اعلن نفسه رئيسا فى تحد لحكام نيجيريا العسكريين.

### هجوم صاروخى على دورية عسكرية بايرلندا الشمالية

لندن ـ كونا: قالت الشرطة البريطانية ان شرطيين اصيبا بجروح امس فى هجوم صاروخى على دورية مشتركة للشرطة والجيش فى غرب بلفاست عاصمة ايرلندا الشمالية. واضافت ان الرجلين اصيبا باصابات بالغة فى الوجه عندما اخترق الصاروخ مقدمة سيارة الدورية التى كانا يستقلانها.

وجاء هذا الهجوم بعد اقل من ٢٤ ساعة من ادانة ولى العهد البريطانى الامير تشارلز لاعمال العنف الارهابية خلال جولته التى استغرقت يومين فى اقليم ايرلندا الشمالية المضطرب.

### غرق ٤٠ شخصا بتحطم قارب فى سيراليون

فريتاون ـ رويتر: قالت مصادر عسكرية بسيراليون امس انه يخشى من غرق حوالى ٤٠ شخصا عندما انشق قاربهم القادم من غينيا المجاورة بعد اصطدامه بصخرة على بعد ميلين قبالة ساحل سيراليون امس الاول.

وقالت المصادر: «كان القارب يقل حوالى ٤٠ شخصا»، وقيل ان شاهد عيان انقذته البحرية هو الناجى الوحيد.

## السعدون يشيد بمواقف رئيس الدولة التاريخية

● بقية المنشور ص١ ●

والاستشارية بالدول الاعضاء حول ما يعزز مسيرة دول المجلس في مختلف المجالات.

كما بحث الجانبان امكانية عقد اجتماع مشترك للمجالس الاستشارية والبرلمانية لتدعيم التعاون فيما بينها والتنسيق تجاه مختلف القضايا البرلمانية الاقليمية والدولية.

وحضر المباحثات من جانب المجلس الوطني الاتحادي السادة عبيد علي المهيري النائب الثاني لرئيس المجلس واحمد خليفة الشامسي وراشد محمد المزروعي مراقبا المجلس والسيد محمد عبدالله العتيبة وعلي جاسم احمد عضوا المجلس، كما حضره سعادة خلفان الشيبة الامين العام للمجلس الوطني بالنيابة وسعادة خليفة العقروبي وكيل الوزارة مستشار المجلس.

كما حضر من الجانب الكويتي السادة جاسم حمد الصقر رئيس لجنة الشئون الخارجية وعبدالعزيز يوسف العدساني رئيس لجنة شئون البيئة وعباس حبيب مناو رئيس لجنة الداخلية والدفاع وغنام علي جهور رئيس لجنة دراسة الخطة الاسكانية وجمعان فالح العازمي عضو لجنة شئون التعليم والثقافة والارشاد وسعادة ابراهيم عبدالله المنصور سفير دولة الكويت لدى الدولة.

## «سقوط عدن لا يعني نهاية الأزمة»
# المانيا كانت تدعو دائما للمحافظة على وحدة اليمن

بون ـ كونا: صرح متحدث باسم وزارة الخارجية الالمانية امس تعقيبا على التطورات الاخيرة للازمة اليمنية بأن حكومة بون كانت تدعو دائما للمحافظة على وحدة اليمن.

واضاف ان الحكومة الالمانية تناشد الان جميع الاطراف ان يبذلوا قصارى جهدهم للتوصل الى (المصالحة الوطنية).

اما معلقو وسائل الاعلام الالمانية فقد اجمعوا على ان سقوط عدن في يد القوات اليمنية الشمالية واستسلام الجنوبيين لا يعني نهاية الازمة.

وقالت صحيفة (فرانكفورتر روندشاو) الليبرالية ان انتصار الشماليين جاء اسرع مما كان يتوقعه الكثيرون الا ان (حلم التئام الاخوة اليمنيين سلميا) قد تبدد ولفترة طويلة.

ونشرت صحيفة هاندلسبلات مقالا بعنوان (وحدة هشة بأي ثمن) اعربت فيه عن رأيها في ان الرئيس علي عبدالله صالح بذل جهودا هائلة (لانقاذ الوحدة) الا انه دمر حسب رأيها (اساس التعايش السلمي ربما لعشرات السنين).

● عرفات لدى وصوله الى تونس (رويتر).

# وزراء خارجية الاردن وامريكا واسرائيل

● بقية المنشور ص١ ●

ليلة امس الاول لقيادة حركة فتح برئاسة عرفات الذي قدم عرضا عن الاوضاع في غزة واريحا من خلال زيارته الاخيرة للمدينتين.. كما اطلع القيادة على نتائج مباحثاته في باريس مع رابين وبيريز ومع المسئولين الفرنسيين.

على الجانب الاسرائيلي عقد اسحق رابين رئيس الوزراء الاسرائيلي جلسة مشاورات امس ضمت عددا من الوزراء تم خلالها بحث الترتيبات الخاصة باستئناف المفاوضات مع منظمة التحرير الفلسطينية والتي ستعقد في القاهرة يوم الاثنين المقبل. وذكر راديو اسرائيل ان عددا من الوزراء المشاركين اعربوا عن اعتقادهم بانه يمكن تسوية الموضوعات المختلف عليها بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية خلال فترة قصيرة.

وقد قال رابين انه يشك فيما اذا كان بامكان الفلسطينيين اجراء انتخابات في الاراضي المحتلة لحلول اكتوبر القادم وقال رابين انه يخشى ان تكون المسألة المتعلقة بالاتفاق المؤقت في منطقة الضفة والقطاع اكثر تعقيدا وانه لايمكن اجراء الانتخابات دون اتفاق بشأن الترتيبات المؤقتة.

من جهة اخرى، اعلن الراديو الاسرائيلي ان وزراء خارجية كل من الولايات المتحدة والاردن واسرائيل سوف يتقابلون في صحراء عرفة يوم ٢٠ يوليو القادم وهو المكان المقرر ان يتم فيه استئناف المحادثات الاردنية الاسرائيلية.

وتناسب ذلك مع ماصرح به وزير الخارجية المصري عمرو موسى امس من ان منطقة الشرق الاوسط ستشهد خلال المرحلة القادمة تطورا ونشاطا في اطار عملية السلام. واشار في هذا الصدد الى ان رئيس الجانب الفلسطيني في المفاوضات مع اسرائيل الدكتور نبيل شعث ووزير الخارجية الاسرائيلي شيمون بيريز قد اتصلا به يوم امس الاول واتفقا على عقد مفاوضات في القاهرة طبقا لاتفاق عرفات ورابين في باريس.

من جهة اخرى حذر محمد النشاشيبي المسئول عن الشئون المالية في السلطة الوطنية الفلسطينية من ان عملية السلام في الشرق الاوسط قد تنهار مالم يبدأ المتبرعون فورا بتقديم المساعدات التي وعدوا بها الى مناطق الحكم الذاتي للفلسطينيين. وقال النشاشيبي في مقابلة مع صحيفة «فاينننشيال تايمز» البريطانية ان منظمة التحرير الفلسطينية ليست لديها الاموال الكافية لتسديد تكاليف الحكم الذاتي في قطاع غزة ومدينة اريحا بالضفة الغربية.

وفي واشنطن، اكدت الولايات المتحدة امس ان التطبيق العملي لاتفاق غزة ـ اريحا يرسي الاساس لاحداث تغيير نحو الافضل في حياة الفلسطينيين والاسرائيليين على السواء. واعلن مارتن انديك مستشار الرئيس الامريكي لشئون الشرق الاوسط في مؤتمر صحفي عقده في واشنطن.. اى ما يحدث في العالم في هذه الايام ما هو الا بداية لما وصفه بانه «تحول تاريخي» بين العرب والاسرائيليين وقال انه على الرغم من ان هناك الكثيرين لاتزال لديهم شكوك وانتقادات للعملية الجارية الان.. على جانبي الصراع. الا انه من المهم للغاية ادراك حجم وقيمة الانجازات التي تمت حتى الان والتي لايمكن التقليل من شانها.

واوضح المسئول الامريكي.. في هذا الصدد، انه من المهم الى اقصى حد ان تدعم الولايات المتحدة والمجتمع الدولي هذا الاتفاق الذي يجرى تنفيذه والذي يعتبر باكورة عملية السلام في الشرق الاوسط، واكد ان الشيء الكثير يتوقف على نجاح الرجلين اللذين يتوليان تنفيذ الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي.. وهما عرفات ورابين.. وان الولايات المتحدة ترغب في ان يحقق الرجلان هذا النجاح المطلوب لان الحل يتوقف على نجاحهما في تطبيق هذه المراحل الاولى.

واكد ان الحكومة الامريكية بذلت جهودا كبيرة لاقناع الهيئات المانحة للمساعدات لكي تقبل تحويل جانب مما التزمت به لكي يمكن انفاقه في تلبية بعض الاحتياجات الاولية العاجلة.. وهو ماجرى خلال الاجتماعات التي جرت في الاسبوع الماضي في واشنطن بين الفلسطينيين وبعض المسئولين في البنك الدولي والحكومة الامريكية. واوضح انه نتيجة لذلك، فان السلطة الفلسطينية ستزود على مدى الشهور الثلاثة القادمة بالاموال التي اعرب الجانب الفلسطيني نفسه عن ارتياحه بانها ستكون كافية لتلبية الاحتياجات الاساسية.

واشار المسئول الامريكي الى تقدم آخر تشهده عملية السلام في الشرق الاوسط هذه الايام وهو التقدم الذي يتحقق على الجبهة الاسرائيلية الاردنية.. وتوقع ان تشهد المحادثات على هذا المسار دفعة الى الامام خلال الاسبوعين القادمين حيث سيعقد الاردن واسرائيل اجتماعات تجرى لاول مرة في البلدين لمناقشة القضايا الواردة في جدول اعمال المفاوضات بينهما والتي تشمل قضايا الحدود والامن والبيئة والمسائل الاقتصادية. كما اشار الى ان اجتماعا آخر سيعقد للجنة الثلاثية الاردنية الاسرائيلية الامريكية التي ستركز على بحث تطوير وادي نهر الاردن وعدد من المشروعات الاخرى.. وخاصة مشروع انشاء طريق بين الاردن واسرائيل.

وفي عمان، وصل وزير خارجية الفاتيكان المونسينيو رجان لوي توران امس الى العاصمة الاردنية حيث اجرى محادثات مع نظيره الاردني طلال الحسن تناولت عملية السلام في الشرق الاوسط والعلاقات الثنائية بين البلدين. وهي اول زيارة لتوران الى عمان منذ اقامة علاقات دبلوماسية على مستوى السفراء بين الاردن والفاتيكان في الثالث من اذار مارس الماضي. ونقلت وكالة الانباء الاردنية (بترا) عن توران قوله انه «على الشرق الاوسط الذي طالما عانى من الحرب ان يتطلع اليوم الى الامن والاستقرار». واضاف انه سيبحث مع محاوريه الاردنيين في المفاوضات الاسرائيلية العربية والعلاقات الثنائية ووضع الكنيسة الكاثوليكية ووضع الاماكن المقدسة في القدس.

### عرفات وعد تشيلر بتسهيل الاستثمارات التركية

انقرة ـ ا ش ا: نسبت صحيفة «الصباح» الى تانسو تشيلر رئيسة الوزراء التركية قولها انها قررت خصخصة مشروع مياه نهر مانواجات، وانه سيكون من حق صاحب المشروع ان يبيع المياه لمن يريد، مشيرة الى انها ناقشت مسألة بيع المياه مع رابين في اجتماعها معه امس الاول.

كما نسبت الصحيفة الى تشيلر قولها ان عددا من رجال الاعمال الاتراك سوف يتوجهون الى فلسطين قريبا، وان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات وعدها باعطاء الاولوية لرجال الاعمال الاتراك في تنفيذ المشروعات وذلك خلال اجتماعها معه امس الاول ايضا في باريس.

## عبدالشافي غير متفائل بقيام دولة فلسطينية

الدوحة ـ ق ن ا: قال الدكتور حيدر عبدالشافي رئيس وفد التفاوض الفلسطيني في محادثات السلام التي جرت في واشنطن انه غير متفائل بقيام دولة فلسطينية في اعقاب بدء تنفيذ اتفاق الحكم الذاتي الفلسطيني الذي وقع بالقاهرة في الرابع من مايو الماضي.

ونفى عبدالشافي في حديث لصحيفة «الشرق» القطرية ان يكون قد تعمد مغادرة قطاع غزة الى الاردن اثناء الزيارة التي قام بها الرئيس ياسر عرفات لمنطقة الحكم الذاتي موضحا ان زيارته لعمان كانت مقررة من قبل، وانه كان في استقباله لدى وصوله الى مدينة غزة.

## مساعدات بريطانية لغزة واريحا

لندن ـ الاتحاد: اكد وزير الخارجية البريطاني دوجلاس هيرد، ان بلاده ستقدم خمسة ملايين جنيه استرليني لادارة الحكم الذاتي الفلسطيني في قطاع غزة واريحا. واضاف هيرد في معرض رده على سؤال في البرلمان البريطاني «ان ثلاثة ملايين منها ستذهب لتغطية المصاريف الجارية حاليا، ومليون جنيه في مجالات التعاون التقني. واشار الى ان جزءا من هذا المبلغ سيذهب لدعم قوات الشرطة الفلسطينية، لمساعدتها في بسط الامن والاستقرار، وحماية القانون في مناطق الحكم الذاتي.

وذكر هيرد أن الحكومة البريطانية، اعلنت في السابق عن نيتها تقديم ٧٠ مليون جنيه استرليني لمساعدة الفلسطينيين في اتمام العملية السلمية وذلك على مدى الاعوام الاربعة المقبلة عبر قنوات مختلفة.

واضاف هيرد بان بلاده ستوفر الخبرات اللازمة لمساعدة الفلسطينيين في الانتخابات القادمة.

## عرفات يزور السعودية اليوم

تونس ـ ا ش ا: صرح مروان كنفاني مستشار الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات بان عرفات سيتوجه الى السعودية اليوم (السبت) للقاء الملك فهد عاهل السعودية.

وقال كنفاني ان عرفات سيعود الى تونس غدا الاحد.. وانه سيحضر حفل وداع رسمي يقيمه له الرئيس التونسي زين العابدين بن علي صباح بعد غد الاثنين موضحا ان عرفات سيغادر تونس الى القاهرة في طريقه الى غزة مساء اليوم نفسه.

## الارياني اصدار الاوامر للقوات بالجلاء عن عدن

نيويورك ـ ا ش ا: اعلن وزير التخطيط اليمني عبد الكريم الارياني في مؤتمر صحفي بنيويورك امس ان جميع جوانب الحرب قد اختفت وان آخر عمل اتخذ امس هو اصدار الاوامر الى القوات بالجلاء عن عدن. وقال ان عدد ضحايا الحرب لا يتجاوز ١٠ الاف قتيل. وان صنعاء ستعمل على تحسين علاقاتها مع دول المنطقة وعفا الله عما سلف. وقال انه لم تعد هناك حاجة لمراقبين دوليين.

## بدء قمة الدول الصناعية السبع الكبرى

● بقية المنشور ص١ ●

قمة الدول الصناعية رسالة يطلب فيها البدء بمناقشات جديدة للمضي قدما في سياسة تحرير التجارة الدولية، واضاف المصدر ان الرسالة لاتقترح اجراء مفاوضات جديدة، انما الاستمرار في تبادل وجهات النظر بين الدول السبع والاتحاد الاوروبي في شأن وسائل تذليل العقبات التي يمكن أن تعترض التجارة الدولية بعد انتهاء جولة اوروجواي.

واضاف المصدر ان الرئيس الأمريكي اقترح في عداد المواضيع الممكنة للمناقشة المبادلات في قطاع التكنولوجيا المتطورة ومسائل الاستثمارات المباشرة والمعايير.

وكان كلينتون قد اكد أمس ان السياسة الأمريكية لاتسمح بانخفاض قيمة الدولار، لكنه دعا الى عدم الافراط في رد الفعل ازاء تقلبات الأسواق النقدية.

ومن جانب آخر وعد رئيس الوزراء الياباني توميتشي موراياما بفتح الأسواق اليابانية للسلع الأمريكية ولكنه لم يحدد السبيل الى ذلك.

وقد تراجع سعر الدولار بشكل حاد أمس في أعقاب التصريحات التي أدلى بها الرئيس الأمريكي والتي أكد خلالها انه يضع الوظائف والتجارة الحرة على رأس جدول أعمال اجتماع قمة الدول الصناعية السبع الكبرى، مشيرا الى انه يرفض أى اجراءات مذعورة لدعم الدولار الأمريكي.

وسجل الدولار عند الاقفال في بورصة لندن أمس ٥٦١٥ر١ مارك ألماني و ٩٨ ينا، وارتفع الجنيه الاسترليني الى ٥٤٨٠ر١ دولار.

## «المسار السوري الاسرائيلي دخل مرحلة المساومات»
# محاولات اسرائيلية لاقناع الكونجرس برفض نشر قوات امريكية بالجولان

القدس المحتلة ـ لندن ـ وكالات الانباء: يحاول اليمين الاسرائيلي اقناع الكونجرس بالاعتراض على اقتراح بنشر قوات امريكية في مرتفعات الجولان في حالة حدوث سلام بين سوريا واسرائيل.

وارسل سفير اسرائيل في واشنطن ايتامار رابينوفتش برسائل الى ٩ من قيادات الكونجرس في اكبر المدن الامريكية حثهم فيها على الاعتراض على الاقتراح بدعوى ان القوات الامريكية ستكون في خطر هناك. من جهة اخرى، اعتبر مسئول امريكي كبير بان المسار السوري الاسرائيلي دخل للمرة الاولى منذ مؤتمر مدريد ١٩٩١ «مرحلة المساومات»، مشيرا الى ان العامل النفسي هو الذي يحول دون تحقيق اى تقدم جوهري على هذا المسار واضاف المسئول الذي رفض نشر اسمه في حديث لصحيفة «الحياة» ان كلا من سوريا واسرائيل لا ترغب في ان ينظر الى اى خطوة تتخذها وكانها «اشارة ضعف»، مما ادى الى ان يصبح العامل النفسي اهم من العامل الجوهري، علما ان الفجوات فيما يتعلق بالمسائل الجوهرية لاتزال كبيرة ايضا.

## اسرائيل تحرض المنظمة على «حماس»
# فرض حظر التجول على الخليل

القدس المحتلة ـ وكالات الانباء: فرض الجيش الاسرائيلي امس حظرا صارما على التجول في مدينة الخليل بالضفة الغربية المحتلة وقام بحملات مطاردة شاملة بحثا عن المشتبه في قتلهم مستوطنة امس الاول.

وقد حثت اسرائيل منظمة التحرير الفلسطينية على اتخاذ خطوات ضد حركة «حماس» والمنظمات الاخرى الرافضة للسلام، وترأس رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين امس اجتماعا في تل ابيب لمسئولين في الشرطة ومسئولين عسكريين ومن جهاز الامن الداخلي (شين بيت) لمناقشة الاجراءات الواجب اتخاذها لمكافحة تصاعد موجة الهجمات الفلسطينية.

وذكرت مصادر فلسطينية امس ان مستوطنين يهودا غاضبين لمقتل الاسرائيلية والجندي الاسرائيلي الذي عثر على جثته امس الاول هاجموا منازل فلسطينيين واحرقوا سيارة عربي في الخليل مساء امس الاول وعرقلوا حركة السير في المدينة بالاطارات المشتعلة والقوا الحجارة على منازل العرب.

من جهة اخرى، ذكر مصدر فلسطيني ان مجهولين مقنعين قتلوا امس الاول فلسطينيين اثنين طعنا في الضفة الغربية بتهمة التعاون مع اسرائيل.

واصيب فلسطينيان في نابلس اثر اطلاق النار عليهما امس من قبل قوات الاحتلال الاسرائيلي عندما كانا يلقيان الزجاجات الحارقة على الدوريات العسكرية الاسرائيلية، واعتقلت سلطات الاحتلال في رام الله ٨ فلسطينيين بدعوى انتمائهم لحركة «حماس» وكانت الحركة قد اعلنت امس الاول استمرار المقاومة المسلحة ضد الاحتلال وحذرت السلطة الفلسطينية في مناطق الحكم الذاتي في غزة واريحا من مغبة محاولة نزع سلاح معتقليها.

جاء ذلك في الوقت الذي قال فيه مسئول في منظمة التحرير امس ان عرفات امر باعادة الاسلحة الى الناشطين الفلسطينيين الذين قتلوا اشخاصا يشتبه في تعاونهم مع اسرائيل وذلك للدفاع عن انفسهم.



● طفل فلسطيني يمسك برشاش بلاستيكي امام ناشطي «حماس» الذين اطلقوا استمرار المقاومة المسلحة ضد الاحتلال (رويتر)

## بدء عمل شرطة السير الفلسطينية في الضفة

رام الله ـ ا ف ب: افاد مصدر فلسطيني امس ان عناصر من شرطة السير الفلسطينية بدأوا عملهم في بلدتين في الضفة الغربية المحتلة للمرة الاولى منذ بدء الانتفاضة في ديسمبر ١٩٨٧. وقد بدأ نحو اربعين عنصرا من شرطة السير امس الاول عملهم في شوارع رام الله والبيرة شمال القدس.

واكد ناطق باسم الادارة العسكرية ان اسرائيل اعطت موافقتها على هذه العملية، مشددة على ان «هذه العناصر يتمتعون بصلاحيات مفتش بلدي وليسوا عناصر في الشرطة».

واوضح نمر عطية المسئول في منظمة التحرير الفلسطينية ان القيادة الفلسطينية هي التي عينت هذه العناصر.

## مقتل فلسطيني على يد الشرطة الفلسطينية

غزة ـ ا ب: صرح مسئول بوزارة العدل الفلسطينية امس بان قوات الشرطة الفلسطينية ضربت فلسطينيا حتى الموت اثناء التحقيق معه. وتعتبر هذه الحالة الاولى من نوعها منذ بدء الحكم الذاتي في غزة واريحا في مايو الماضي.

وقال خالد القدرة المدعي العام للوزارة للعمليات الامنية لوكالة «اسوشيتدبرس» ان فريد جربوع لقي مصرعه الخميس الماضي بعد ان تم ضربه بالقرب من مناطق حساسة في جسده واردف القدرة ان العنف كان سبب الموت، الا انه اعرب عن اعتقاده بانه لم يكن متعمدا، واكد انه ستتم معاقبة المسئولين عن ذلك.

# صنعاء تقدم خمسة تعهدات للامم المتحدة

● بقية المنشور ص١ ●

مراقبين دوليين للتحقق من ذلك، كما تضمنت ايضا تعهد اليمن باحترام الديمقراطية والتعددية السياسية وحرية التعبير وحرية الصحافة وحقوق الانسان.

وقالت الرسالة ان اليمن سيعمل على تنمية العلاقات مع الدول المجاورة في شبه الجزيرة العربية واشارت بشكل واضح في هذا الصدد الى السعودية وسلطنة عمان، وقال موفدون ان ذلك يشمل التزام اليمن بالاتفاقيات الحدودية مع عمان.

وقال متحدث باسم الأمين العام للأمم المتحدة ان غالي شدد على الأهمية التي يوليها المجتمع الدولي للالتزامات التي وردت في الرسالة.

وذكر بيان صادر عن الأمم المتحدة ان غالي تسلم رسالة صنعاء التي تضمنت خمسة تعهدات تتعلق بشكل خاص باستئناف الحوار الوطني في اليمن، وأضاف البيان ان هذه التعهدات كانت مدار بحث بين الأمين العام وصالح خلال اتصال هاتفي مساء أمس.

وأعلن الارياني ان الحرب انتهت عمليا وان صنعاء ستشرع في بدء عملية الوفاق والحوار الوطني، وأضاف انه من الضروري فتح صفحة جديدة في علاقات اليمن مع جيرانه في الجزيرة العربية تكون مبنية على التعاون والحرص على أمن واستقرار الجميع لأن استقرار المنطقة هو مسئولية مشتركة.

وفي اجابة عن سؤال حول الذين غادروا اليمن قال الارياني «ذلك خيارهم». وأضاف «في المستقبل سيكون كل شيء ممكنا ولكن في الوقت الراهن فهم انفسهم لايرغبون في المجيء الى اليمن.. لقد اختاروا البقاء خارج البلاد لبعض الوقت».

وقال عبدالقادر أبوجمال نائب رئيس الوزراء اليمني الشمالي في مقابلة مع جريدة (الرأي) من صنعاء نشرت أمس ان ملف القضية اليمنية اغلق بعد خروج قادة «الحزب الاشتراكي» من عدن والمكلا.

ورأى انه لم يعد هناك ما يدعو الى اجراء مباحثات في نيويورك بين الارياني والموفد الجنوبي حيدر أبوبكر العطاس لأن القضية اليمنية حسمت على الأرض.

لكن عبدالسلام العنسي رئيس الدائرة العامة «بالمؤتمر الشعبي العام» الذي يرأسه صالح قال «اننا مازلنا مستعدين لاستقبال الأخضر الابراهيمي مبعوث الأمين العام للأمم المتحدة الى اليمن لبدء مهمته الحقيقية وهي تقييم امكانية الحوار.

وأوضح العنسي في حديث لراديو «مونت كارلو» ان الابراهيمي جاء والمعارك محتدمة وكان من الطبيعي ألا يتم الحوار وهو مهمته الرئيسية إلا بعد وقف اطلاق النار.

وردا على سؤال حول الحوار ومع من سيكون بعد مغادرة قادة «الحزب الاشتراكي» قال العنسي انه من الخطأ ان نتصور ان الحوار هو مع «الحزب الاشتراكي» لأنه مع كل القوى السياسية لاصلاح ما أفسدته الحرب وتلافي جوانب القصور التي أدت الى الأزمة السياسية.

في غضون ذلك وصل عبدالرحمن الجفري نائب الرئيس علي سالم البيض الى جيبوتي أمس وأعلن ان انسحابه وانسحاب قادة آخرين من عدن مؤقت» لتجنيب المدينة دمارا من جانب القوات الشمالية.

وأضاف الجفري ان قضية الجنوب لن تموت وسقوط المناطق بأيدي القوات الشمالية هو احتلال وليس وحدة، مشيرا الى ان المقاومة الجنوبية مستمرة في كثير من المناطق بعد سقوط عدن والمكلا، وقال «هناك مقاومة داخلية في كل مكان حتى في عدن وفي محافظات لحج وشبوة وحضرموت»، ومؤكدا انه «لاتزال هناك قوات في مناطق مختلفة»، وقال ان «المقاومة ستستمر الى أن تخرج القوات الشمالية من الجنوب.

وقال الجفري ان القسم الاكبر من وزراء وقادة اليمن الجنوبي سيعقدون اجتماعا خلال الساعات المقبلة في مكان لم يحدده. واضاف ان الرئيس البيض الموجود في سلطنة عمان مع بعض مساعديه قد يشارك في الاجتماع.

واعلن مصدر رسمي في جيبوتي ان الجفري والعديد من الوزراء الجنوبيين توجهوا الى المملكة العربية السعودية بعد ظهر امس على متن طائرة خاصة. وقال المصدر ان الطائرة من طراز «بوينج ٧٣٧» حملت الجفري وكلا من نائب رئيس الوزراء سليمان مسعود ووزير الدفاع هيثم قاسم طاهر ووزير الداخلية محمد علي احمد. اضافة الى عائلات هؤلاء الوزراء التي وصلت الى جيبوتي امس على متن سفينة الشحن «تريد امباسادور».

واعرب الجفري عن اسفه لعجز الامم المتحدة والجامعة العربية عن وقف المجازر ضد «جمهورية اليمن الديمقراطية» ولم يشا ان يوجه انتقادات الى دول «اعلان دمشق» وقال: لم نطلب منهم اكثر مما يستطيعون».

وقد اعرب مجلس الوزراء السعودي الذي عقد جلسة استثنائية مساء امس الاول برئاسة الملك فهد عن شجبه واستنكاره لاصرار صنعاء على فرض حل عسكري في اليمن.

وذكر التلفزيون السعودي ان مجلس الوزراء الذي انعقد بعد ساعات على سقوط عدن في يد القوات الشمالية اعرب عن شجبه واستنكاره لاصرار حكومة صنعاء على استمرار القتال دون الالتزام بقرارات الشرعية الدولية. وطالب المجلس مجددا بوقف فوري لاطلاق النار.

واضاف المصدر ان مجلس الوزراء السعودي اعرب عن بالغ اسفه والمه للارواح البريئة التي ازهقت والدماء التي اريقت والممتلكات التي دمرت في اليمن. ودعا السلطات الشمالية للرجوع دون شروط مسبقة الى الحوار لحل الخلافات وفق قراري مجلس الامن الدولي ٩٢٤ و٩٣١. واضاف المجلس ان المملكة العربية السعودية لا تهدف من وراء دعوتها هذه الا الى كل ما يحقق الامن والاستقرار للشعب اليمني ولدول المنطقة بصورة عامة.

واجتمع السفير السعودي لدى واشنطن الامير بندر بن سلطان في نابولي امس مع رئيس الوزراء البريطاني جون ميجور الذي يشارك في قمة الدول الصناعية وقالت وكالة «يونايتد برس» ان البحث تركز على التطورات الاخيرة في اليمن. واضافت ان السفير السعودي يعتزم ايضا الاجتماع مع الرئيس الامريكي بيل كلينتون.

وفي واشنطن، جددت الحكومة الامريكية التزامها بأمن الخليج وقالت ان موقفها من تطورات اليمن سيتوقف على مدى التزام حكومة صنعاء بتامين المساعدات الانسانية لعدن وتحقيق المصالحة السياسية الداخلية والتعهد بالحفاظ على الامن والاستقرار الاقليمي.

واكد ناطق باسم الحكومة الامريكية ان الولايات المتحدة اعربت باستمرار وطوال الازمة التي شهدها اليمن عن معارضتها لفرض الوحدة بالقوة من ناحية ولاعلان الانفصال وسط لهيب المعارك من ناحية اخرى. ولكنه قال انه بعد ان انتهى القتال الان على مايبدو.. فان ما يهم الولايات المتحدة بعد تلبية الاحتياجات الانسانية هو ان تبدأ حكومة صنعاء العمل بسرعة لتحقيق مصالحة سياسية واستعادة السلام والاستقرار في اليمن واضاف ان الحكومة الامريكية ستراقب الوضع في الفترة القادمة عن كثب لمتابعة جهود تحقيق المصالحة بعد انتهاء العمليات العسكرية.

ودعا حكومة صنعاء الى ان تصدر ما يؤكد لجيرانها في المنطقة التزامها بتحقيق الاستقرار في المنطقة ونواياها السلمية في المستقبل. وقال ان الموقف الامريكي سيتحدد على ضوء تصرف حكومة صنعاء ومدى استجابتها لهذه الدعوة.

على الصعيد الميداني، نقل تلفزيون صنعاء عن متحدث حكومي شمالي قوله ان القوات الشمالية احكمت سيطرتها على عدن وعلى مناطق في منطقة حضرموت في الشرق بما في ذلك ميناء المكلا. وقال المتحدث «هذا العمل يؤذن بانتهاء العمليات العسكرية».

وشوهد اشخاص كانوا قد نزحوا مع عائلاتهم من ضواحي عدن الشمالية الى منطقة كريتر خلال الحصار الشمالي وهم يجمعون حاجياتهم في سيارات وشاحنات للعودة الى منازلهم بالضواحي. وكانت معظم اجزاء عدن لاتزال تعاني من نقص في المياه فيما اصطفت طوابير السكان عند الآبار يحملون مختلف انواع الاواني ليمكنهم بواسطتها من نقل بعض المياه الى منازلهم. وكانت امدادات الكهرباء وخطوط الهاتف مقطوعة عن المدينة.

وسمع الصحفيون اصوات بضعة انفجارات بعيدة وشاهدوا سحب دخان من حريق في نهاية الجزء الشرقي من مطار عدن. وقال الجنود الذين لم تظهر عليهم علامات الاستنفار ان الحرب قد انتهت.

واكد ضباط شماليون لوكالة «فرانس برس» امس ان القوات الشمالية التي اتمت سيطرتها على عدن كبرى مدن الجنوب اعتقلت الافا من الجنود الجنوبيين اثناء تقدمها في المدينة. واضاف هؤلاء ان المعتقلين سيتم استجوابهم قبل الافراج عنهم.

وقال مراسلو وكالات الانباء ان جميع الاعمال العسكرية قد انتهت في عدن وسكتت اصوات المدافع. وقام عدد كبير من القوات الجنوبية بتسليم انفسهم الى القوات الشمالية واعلنوا انضمامهم اليها.. كما استسلم عدد منهم بعد ان حاصرتهم القوات الشمالية في مواقعهم الاخيرة داخل احياء عدن.

وقال قائد اللواء ١٧ الشمالي علي سالم محمد انه لم تعد هناك مقاومة جنوبية وانه تمت السيطرة ايضا على المعاشيق حيث يوجد مقر القيادة السياسية وان الحالة الطبيعية عادت الى عدن حيث يقوم افراد القوات المسلحة اليمنية بتوزيع المياه على المدنيين وبدأت المحال التجارية في فتح ابوابها.

وذكر علي سالم ان القوات البحرية للجنوبيين قد ذهبت الى الدول المجاورة اما القوات الجوية فقد استطاعت القوات الشمالية من الاستيلاء على مجموعة طائرات عسكرية ومدنية في مطار عدن تبلغ عشر طائرات من طراز «ميج ٢٧» و«٢٩» و«سوخوي».

واضاف ان حوالى مائتي سيارة كبيرة محملة بالمياه وصلت لعدن لتوزيعها على كل ابناء المدينة بالتعاون مع هيئة الصليب الاحمر الدولي موضحا ان القوات اليمنية تحافظ الان على ممتلكات المواطنين لانها ممتلكات الشعب وان الرئيس اليمني علي عبدالله صالح اصدر قرارا باعدام اى شخص ينهب ممتلكات الشعب. وقد كررت وزارة الداخلية تحذيرها للمدنيين امس من القيام باعمال نهب في عدن.

وقال المراسلون ان مبنى الاذاعة والتلفزيون في عدن قد دمر بالكامل وخاصة الاستديوهات الرئيسية وقد تناثرت القمامة ومخلفات الحرب في شوارع المدينة وبدأت القوات اليمنية في محاولة تنظيف الشوارع واصلاح المرافق الحيوية بها.

وقال عوني العاني منسق الامم المتحدة المقيم في صنعاء ان هناك حاجة الى مساعدات اجنبية فورية للتغلب على الشلل شبه التام لمرافق المياه والصرف الصحي والعمليات الطبية في عدن التي تضخم عدد سكانها الى اكثر من نصف مليون نسمة بينهم لاجئون. واضاف قوله «هناك علامات على وقوع حالات للاصابة باسوأ انواع الاسهال بين اعداد كبيرة من الناس في عدن. الملاريا تشكل مشكلة ايضا.. ومما يفاقم من الوضع نقص الغذاء والادوية والمياه وارتفاع حرارة الجو». ومضى يقول ان القوات الشمالية تقوم بتوزيع بعض الطعام والماء على سكان عدن.

وقال العاني انه من المتوقع ان ترسل اول شحنة من المعونات الدولية من جيبوتي الى عدن يوم الاربعاء المقبل. لكنه اضاف قوله ان هناك حاجة ماسة الى المزيد من المولدات الكهربية ومضخات المياه والانابيب لاعادة بناء شبكة المياه بالمدينة واعادة بناء شبكات الري للقطاع الزراعي في اليمن. وقال «اننا نحتاجها الان وليس خلال عام».

وقال العاني ان الحرب اليمنية اوجدت نحو ٢٠٠ الف نازح في عدن. واضاف ان نحو ١٠٠ الف اخرين فروا من عتق عاصمة محافظة شبوة والبلدات المجاورة حيث قال العاني ان الغارات الجوية الجنوبية استمرت حتى الايام الاخيرة للحرب.

واعلن المتحدث باسم الامم المتحدة في صنعاء نجيب فريجي لوكالة «فرانس برس» امس ان الامم المتحدة قررت ارسال مساعدة عاجلة الى اليمن تتالف من مواد غذائية وادوية وتجهيزات لتوزيع المياه. واضاف فريجي ان الوكالات المتخصصة التابعة للامم المتحدة ستوزع من مقارها في صنعاء قسما من هذه المساعدة على سكان عدن وابين المحافظتين الجنوبيتين الاكثر تضررا من المعارك الاخيرة بين الشماليين والجنوبيين.

## حسين يتلقى اتصالا هاتفيا من علي صالح

صنعاء ـ ا ش ا: اجرى الرئيس اليمني علي عبدالله صالح اتصالا هاتفيا أمس مع الملك حسين عاهل الأردن حيث أطلعه على مستجدات الأوضاع الأخيرة في اليمن في ضوء تمكن القوات اليمنية من السيطرة على عدن وعودة الحياة الطبيعية للمدينة.

وقال علي عبدالله صالح ان اليمن الآن على أعتاب مرحلة جديدة هي مرحلة البناء والتعمير.

## صنعاء: العفو العام سيشمل المسئولين عن الحرب

واشنطن ـ ق ن ا: اكد الدكتور عبدالكريم الارياني وزير التخطيط اليمني ان العفو الشامل الذي اصدرته الجمهورية اليمنية «سيشمل الجميع».

وقال ردا على سؤال لراديو (صوت امريكا) ان العفو سيشمل كذلك «اولئك الذين تورطوا في الانفصال والخيار العسكري».

واوضح انه نقل الى الدكتور بطرس غالي الامين العام للامم المتحدة رسالة بهذا الصدد من الحكومة اليمنية وقال انها تضمنت وعدا بالعفو عن الجميع.

# قبل اقرار خطة التقسيم في قمة نابولي

● بقية المنشور ص١ ●

وكان حارث سيلايدزيتش قد ذكر امس الاول ان الولايات المتحدة عرضت ارسال قوات لمراقبة السلام في البوسنة بمجرد الاتفاق بشأنه، وقال ان الوسطاء اعطونا تاكيدات وهي ليست ضمانات، بانهم سيوفرون وسائل تنفيذ الاتفاق، واضاف ان وارن كريستوفر وزير الخارجية الامريكي ذكر انه في حال الاتفاق فان الولايات المتحدة على استعداد لارسال قواتها.

ونقلت وكالة تانيوج اليوغوسلافية عن زعيم صرب البوسنة رادوفان كارادزيتش امس الاول قوله ان خطة السلام المتعلقة بالبوسنة ليست كاملة.

وقال كارادزيتش في بلجراد «اطلعنا على الخرائط ولكننا لا نعرف شيئا عن المبادىء الدستورية التي تهمنا كثيرا» حسبما ذكرت الوكالة.

من جهة ثانية قالت مصر امس انه ينبغي للامم المتحدة ان تشدد عقوباتها على صرب البوسنة اذا رفضوا خطة السلام الجديدة.

وقال وزير الخارجية المصري عمرو موسى ان رد الفعل هذا يظهر ان صرب البوسنة متطرفون. وقال في مقابلة اذاعية: ان قبول حكومة البوسنة خطة التقسيم الاخيرة يؤكد مرة اخرى رغبة حكومة البوسنة في وضع حد للمأساة وفي نفس الوقت يؤكد تطرف صرب البوسنة في مواقفهم الامر الذي يستدعي اذا استمروا على هذا المنوال تصعيد العقوبات ضدهم.

واضاف موسى: اعلنت مصر للسفيرين الامريكي والروسي وكذلك للجانب الاوروبي ان مصر تؤيد موقف البوسنة واذا وافقوا على ٥١ في المئة وانه يجب ان تعاد الارض لهم بطريقة عادلة وان يجبر الصرب على الانسحاب.

وقال موسى ان مختلف الجوانب اكدت لمصر انه لن يتم تخفيض العقوبات على الصرب نهائيا حتى تمام التنفيذ (تنفيذ الخطة).

واستطرد: واذا رفض الصرب التنفيذ فستصعد العقوبات ضدهم وفي هذه الحالة فانه من الممكن النظر في رفع حظر تصدير الاسلحة الى البوسنة وهذا موضوع هام ولكنه معقد.

واضاف المهم تصعيد العقوبات ضد الصرب واهم من ذلك اجبار الصرب على الانسحاب وهناك قوة للقانون الدولي وقوة لحلف الاطلنطي تستطيعان ان تقوما بذلك.

على صعيد آخر، اعلن ضباط الامم المتحدة ان القتال اندلع من جديد بين المسلمين والصرب في البوسنة امس.

وفي جيب بيهاتش الواقع بشمال غرب البوسنة قالت الامم المتحدة ان اشتباكات عنيفة وقعت بين الجيش البوسني والمتمردين.

وقال ايريك شابيرو المتحدث باسم الامم المتحدة ان القوات الصربية والمسلمة تبادلت نيران المدفعية في شمال وسط البوسنة.

وقال ان الجانبين اشتبكا ايضا بمنطقة بوسافينا في شمال البوسنة على طول ممر امدادات يعتبر حيويا للقوات الصربية فتبادلت ١٣٢ قذيفة على مدى ٢٤ ساعة.

ورغم القتال في البوسنة اعرب ياسوشي اكاشي مبعوث الامم المتحدة ان امله في التفاوض بشان تمديد وقف اطلاق النار المؤقت الذي يتعرض للانتهاكات كثير.

## فلسطيني يطالب شركة اسلحة جنوب افريقية بـ ٤٩٥ مليون دولار كعمولة

جوهانسبرج ـ رويتر: قالت شركة «ارمز كور» العملاقة للاسلحة في جنوب افريقيا امس ان تاجر اسلحة فلسطينيا يقاضيها بشان مبيعات اسلحة للعراق اثناء حربه مع ايران.

ولكن الشركة رفضت التعليق على تقارير بان التاجر وليد صفوري ومقره في قبرص يطالب بمبلغ ٤٩٥ مليون دولار في شكل عمولات لم يحصل عليها مقابل صفقات سرية مع العراق اثناء الحرب.

وقال بيرتوس سيليرز المتحدث باسم «ارمزكور» لرويتر ان الشركة تعاملت مع العراق قبل حرب الخليج عام ١٩٩١. نحن نطعن في مطالب التعويض عن الاضرار من جانب صفوري. وحيث ان القضية امام القضاء فلا يمكننا التعليق باكثر من ذلك. وفي قبرص اكد صفوري الانباء، وقال كلي ثقة في النظام القضائي بجنوب افريقيا. كما انني اثق بالحكومة الجديدة لنيلسون مانديلا التي تضم اعضاء نزهاء.

وقد قالت مجلة ويكلي ميل التي تصدر في جنوب افريقيا انه وفق وثائق قضائية امدت جنوب افريقيا بغداد باسلحة قيمتها ٤,٥ مليار دولار اثناء الحرب العراقية ـ الايرانية.

## احدث تسجيلات الفيديو

● دماء الشيطان ● الجسد الخفي ● المنطقة المسكونة ● الأرواح الشريرة ● الملبوس ● توبة فتاتات
فيديو فيلم الجوكر
هاتف ٣٣١٤٩٤ دبي بجوار فندق تاج محل مع تحيات بهجت عاشور
مفاجأة ٩٤ — الامراض الجنسية — اقطع من اي تصور
اول مرة — ● مخاطر الادمان ● مهرجان الاغنية ● اضحك ١٦ ساعة

مستقبل الفيديو الوطني FV
* Just One of The Girls
احدث افلام ساتتيا روتروك
* BEYOND JUSTICE
ش حمدان ٣٤٢٢٥٥ النادي السياحي ت ٧٢١٩٦٣ / مقابل المريديان الخالدية ت ٣١٦٧٦٦

الــوادي
ش هزاع بن زايد ٣٢٢٣٩٩ النادي السياحي ٧٦٥٥٠٠ بني ياس ٥١٣٣٢٥٥
● الجينز. فاروق الفيشاوي. جالا فهمي
وصلتنا تشكيلة جديدة من ألعاب SEGA بأسعار مخفضة

فيديو دانة بلازا ٦٦٤٧٢٤ أبوظبي ٦٥٧٨٥٧
الآن ... مسرحية ● المنولوجست
فاروق الفيشاوي. عمر الحريري
* BEYOND JUSTICE

☆☆☆ فيديو النجوم ٢١١٤٧٨ ابوظبي شارع الجوازات احدث تصوير فيديو
● ابتسامة واحدة تكفي
يسرى. نور الشريف
● ارحم دموعي
فاتن حمامة. يحيى شاهين

## للبيع

بالتقسيط ـ وبدون وسيط
جميع الاجهزة الالكترونية والاثاث المنزلي والمكتبي والسجاد والستائر والمكيفات ـ ابوظبي
ت: ٧٧٧٣٨٠ ـ ٧٨٧٥٤٤
سامي المبارك للالكترونيات

الخلاقي للتجارة ـ بيع وشراء كافة السيارات والمعدات ومحركات الديزل ٥٥٣٦٦٩ ابوظبي

■■■

مفاجأة الموسم: بالأقساط المريحة
يحيى ناصر للالكترونيات
مكيفات، تلفزيونات، ثلاجات، فيديوهات ٤٥٢٢٥١ ـ ابوظبي

بالتقسيط وبدون دفعة اولى
جميع انواع الاجهزة الالكترونية والاثاث المنزلي والمكتبي ومكيفات ـ ستائر سجاد ستلايت بأسعار مغرية ـ البيع بسعر التكلفة نقدا
تليفون: ٧٢٧٦٨٨ ـ أبوظبي
الشركة الفينيقية

بدون دفعة او كفيل ستالايت ـ الكترونيات ـ سجاد وستائر / ٤٣١١٤٣ ابوظبي

أحمد عبدالله للالكترونيات ٣٤١٢٨١ ـ
جميع انواع الالكترونيات بالتقسيط المريح وبأسعار مغرية ـ ابوظبي مدينة زايد

عبد القيسي للالكترونيات ٤٣١٣١٧
جميع انواع الالكترونيات بالتقسيط المريح وبأسعار مغرية ـ ابوظبي

## عسل للبيع

مؤسسة عسل الامارات ـ وصلنا عسل سمر رأس الخيمة /ت ٣٢٥٣٤٠ ابوظبي

## أختام

أختام يوما تصنع كافة الاختام الملونة والجيب، الاقلام بالختام والعادية والسلك سكرين /ت ٧٢٧٩٣٨ / فاكس ٧٨٥٢٩٧

## تجليد كتب

البطل للستائر وتجليد الكتب ٤٥٦٤٢٤ أبوظبي

■■■

لخوان خنجي ـ تجليد الكتب والمجالس ت ٧٧٤٤٠٦ أبوظبي

■■■

المرزوقي تجليد كتب ـ تصنيع مجالس وستائر منزلية /ت ٣٣١١٢١ ـ أبوظبي

الصداقة لتجليد الكتب والستائر ٧٢٢٩١٦ ـ أبوظبي

القيصر للتجليد تصنيع وتجليد اطقم الكتب والجلسات العربية وتلوين وتذهيب الاثاث للحفور وتجليد الحوائط ٦٦٦٥٦٦ / ٦٦٦٦٥٣ / ٩١١٣٢٥٨ ـ العين

## خيم وطرابيل

الحاج حسين للخيم والطرابيل / أبوظبي ٧٧٩٩٤٢ / بني ياس ٥١٣٥٧١٨ / العين ٥١٤٥٠٠

زينة لتاجير خيم الاعراس ٣٥١٥١٦ / ٣١١٠٣١ ابوظبي

## الالكترونيات والاقمار الصناعية

عبر الاقمار الصناعية ـ تركيب اجهزة هوائية امريكية مع الضمان (اضافة قنوات ART بـ ٦٠٠ درهم) ٤٥٢٥٥٤ ـ ابوظبي

■■■

المسرور لتصليح الالكترونيات وتركيب الاقمار / ٧٩٤٤٢٠ ابوظبي

■■■

مؤسسة تيلة ـ توريد وتركيب وصيانة الدشات الامريكية تقسيط مريح بأسعار مغرية /ت ٣١٠٠٩٥ ـ أبوظبي

■■■

الفلامي تركيب عربسات ART / ٧٩٠٥٤٣ / أبوظبي ٩٢٩٨٠٧٢

مؤسسة التكنولوجيا العلمية
جميع انواع الدشات ـ أسعار خاصة ـ تقسيط مريح ـ بدون دفعة اولى
ت ٣١٩٦٥٨ / ٩١٥٢٢٣٥٩ ـ أبوظبي

## قطع غيار واصلاح سيارات

تعلن ورشة كوجك عن وصول محركات مرسيدس و BMW مستعملة من المانيا ٣٣٤٣١٢ ـ الشارقة

## شحن وتخليص وسياحة

مدينة زايد شحن لكل البلدان ٧٦٥١٥١ ابوظبي

* * *

مؤسسة علي للتخليص والشحن / جوي ـ بحري ـ بري ـ سيارات مبردة / خدمة متميزة ٣٣٣٤٦٥ / ٧٤٣٦٤٦ أبوظبي

## نقليات

معرض ونقليات الصحراء وصقر الصحراء /ت للمعارض ٤٦٥٠٠٠ ـ ٤٦٥٤٤٤ فاكس ٤٦٢٠٠٠ / ت النقليات ٣٢٨٨٨٨ فاكس ٣٤٤٨٨٨ ابوظبي

## ديكور. ستائر. اصباغ

ستائر الاحلام ـ ديكور وتجديد ٣٣٣١٤٨ ـ ابوظبي ـ ٩١١٢٢٥٨١

الايوان لاعمال الديكور والجبس بالعين متخصصون من اعمال الجبس والحفر المغربي
٥١٤٨٨٤ / نداء ٩٢٢٤٢٨٥

## عيادة بيطرية

لخصائيون بعلاج جميع الحيوانات ت: ٤٦١٦٢٨ ـ أبوظبي

## خدمات تعليمية وطباعة

لغات وسكرتاريا وخياطة وكمبيوتر ت: ٦٥٥١٤٧ العين

## خدمات ترجمة

جوسب للترجمة القانونية
عربي ـ انجليزي ـ فرنسي ـ الماني
٣٣٦٠٦٢ ـ ٢١١٣٦٨ أبوظبي

■■■

سعيد للترجمة القانونية ت: ٣٣٥٩٤٩ ـ ابوظبي

■■■

ترجمة قانونية وتجارية ت / ٦٦٣٤٦٦ العين

■■■

الموسوعة للترجمة القانونية ٥٢٨٥٥٥ دبي

## بيع وصيانة آلات مكتبية

النجم الجديد ٣٤٤٢٦٢ ابوظبي
بيع وتصليح آلات التصوير والطباعة

## خدمات سيارات

سوبر سونك
Car Wash & Care Services
الاختيار المثالي للعناية بسياراتكم
ـ غسيل اوتوماتيك ـ تلميع
* غسيل يدوي ـ تشحيم ـ غيار زيت
* تنظيف وتعقيم فرش السيارات
*تلميع وتشميع وحماية اصباغ السيارات
* معالجة ضد الصدأ بالالمنيوم
● طريق الميناء ـ ت ٧٢٧٢٤٥
● طريق المطار / ام النار ٥٨٣٢٣٣

تابع دليل الاتحاد ص ٢٨

## تعليم قيادة السيارات

الشامسي: عادي اتوماتيك ٤٣١٩٧٧ ابوظبي

* * *

العامري لتعليم القيادة ٧٩١٠٤٠ أبوظبي

* * *

الضباعي لتعليم القيادة ٣٣٧٠٩٧ أبوظبي

* * *

المقدم ـ للسيدات والرجال ٧٧٤٧٥٠ أبوظبي ـ بني ياس ٥١٢٣٩١٥

* * *

ليندا كار ـ مدربون ومدربات ٣٢٣٥٧٥ أبوظبي

* * *

الشمس ـ خفيف وثقيل ٤٣٤١٩٠ أبوظبي

* * *

السلام ـ اتوماتيك وعادي ٧٦٩٨٤٦ / ٧٤٢٨٢٨ أبوظبي

* * *

للمعهد الفني ـ مدربون ـ مدربات ـ اتوماتيك ٣٣٢٦٢٣ ـ أبوظبي

■■■

هيثم طرابيشي مدرب عربي ٧٤٢٨٢٨ أبوظبي

* * *

العمران اتوماتيك ٧٢٧٥٣٥ / ٠٥٠٤٢٥٠٣٧ أبوظبي

* * *

ابوظبي اتوماتيك وعادي ٧٢٢٨٢٨ ابوظبي

* * *

الشروق ـ خفيف وثقيل اتوماتيك ٤٣٢٤٩٥ ـ أبوظبي

* * *

مدربة عربية للسيدات ٧٨٧٢٨٩ أبوظبي

* * *

مدربون عرب ٩٤٢٤٦١٢ / ٩٢٢٢٧٣١ أبوظبي

## شقق وفيلات للايجار

شركة الرميثي للصيانة وللعقارات ت: ٧٧٤٠٠٦ ـ أبوظبي

■■■

الفهد للعقارات /ت ٢١٢١٥٣ ـ ٣٣١٢٢١ أبوظبي

* * *

تايلوس ـ شقق ـ فلل ـ اراض ٧٩١٥٤٩ ابوظبي

* * *

الايثار لادارة العقارات ٧٦٧٣١٧ / ٩١٩٢٢٥٢٩ أبوظبي

## مقاولات وصيانة عقارات

العطار للصيانة ابوظبي ٤٥٧٣٦٥ / ٩٧٢٤٩٢٢

* * *

ابو هلال للصيانة العامة ٣٢٧١٦٠ / ٦٥٣٢٧٩ أبوظبي

## لوحات وهدايا اعلانية

إكسبو: طباعة سلك سكرين كروت شخصية وبكية بلاستيكية وافراح ومطبوعات ٣٩٢٣٩٢ أبوظبي

## ترحيل اثاث

عماد الزغبي لنقل الاثاث ٩١١٢٥٣٩١

## تجهيز اعراس

الليلة الكبيرة
حفلة زفاف .. كامل المستلزمات مع رحلة اسبوع بالطائرة والاقامة بـ ٢٩,٢٠٠ درهما
ابوظبي /ت ٧٨٤٩٥٧ ـ ٧٨٩٠١٠
الشارقة /ت ٣٧٩٢٧٩
كوشة مجانا مع كل خيمة

الحاج حسين لخيم الاعراس
أبوظبي ـ ت: ٧٧٩٩٤٢
العين ـ ت: ٥١٤٥٠٠
بني ياس ـ ت: ٥١٣٥٧١٨

★ خيم البداد الاوروبية
من الالمنيوم الـ P.V.C. ارتفاع ٧ أمتار خاصة للافراح والمعارض مكيفة مركزيا بجلسات عربية فاخرة وفندقية مضاءة بالثريات الفاخرة بمقاسات مختلفة ـ زينة خارجية، اعلام، كوشات، خدمات فندقية متكاملة

مؤسسة هادي عبدالله للتجارة
تأجير خيام مكيفة مركزيا ـ كوشات وبطاقات افراح ـ حجز بالفنادق ـ لوازم للاعراس والحفلات ٤٤٩٤٧٧ ـ ٩٤٢٥٦١٦ ـ ٠٥٠٤٢٥٦١٦ ابوظبي

ستوديو ابتسام
تصوير فيديو وفوتوغرافي
ومؤسسة خيمة العروسة
خيم اكسبو وعادي مكيفة مركزيا مع جميع مستلزماتها
وفرقة جوهرة الخليج
أبوظبي ٦٦٤٠٦٨ بني ياس ٥١٣٥٩٩٥

مؤسسة الخليج للافراح
خيام اوروبية من الالمنيوم وال بي في سي للافراح والمعارض مكيفة ومفروشة وخدمات فندقية دبي ٤٥٤٣٧٧ مركز الضيافة / العين ٦٥٨٨٦٦ / ٩٤٧١٤١١

زينة لتجهيز الاعراس
خيم اكسبو ارتفاع ٧ م مضاءة بالثريات ★ خيم خاصة مجهزة بجلسات عربية او كلاسيكية ★ زينة خارجية كوشات طاولات خدمة فندقية فرق موسيقية متكاملة عربية عرض مجوهرات
ـ فرع بني ياس ٥١٢٤٣٩٣
فرع ابوظبي ٣٤١٩٣٧ ـ ٣١١٠٣١

حمود لخدمات الطبخ وتجهيز الاعراس
٣١٢٤٤١ نداء ٩١٥٢١٦١٢ أبوظبي

ريم ـ لافخم الكوشات ـ ٧٢٣١٧٧ أبوظبي

■■■

فرق طيران بحرينية ـ قطرية ـ كويتية وياجور مناسبة / ٩٧٢٠٢٦٦

■■■

الأيام ـ فرق طيران نسائية بحرينية وسعودية ـ مطربون وفرق شعبية / ٧٦٥٧٦٦ ـ أبوظبي

■■■

الشروق للخيم والكوشات ٣١٤١٣٧ ابوظبي

■■■

محل عبد الله لتجهيز خضرة الاعراس جميع انواع الفواكه الطازجة لجميع الامارات ٦٦١٥٤٩ / ٩٢٣٥٠٥٨٢ العين

■■■

احمد كمال لخدمات الطبخ بجميع الامارات ٠٥٠٤٧٠٣١٩ / ٩٧٣١٣١٩

■■■

قصر الاميرات ـ فرق نسائية غناء خليجي ومصري ولبناني ـ كوشات تصوير فيديو وفوتوغرافي ٥٩٣١١٦ الشارقة ٩٢٨٠٠٣٧

■■■

فرقة لؤلؤة الخليج نسائية ورجالية غناء خليجي ٥٩٠٥٢١ الشارقة

اذا رغبت في انجاح افراحك ومناسباتك السعيدة اتصل فورا بـ:
سيارة لخدمات الافراح والحفلات ٧٦٣٦٣٣ / ٧٨٨٧٢٩
أبوظبي / ٩٢١٩٨٢٥ نداء

مؤسسة ليوا لخيام وبطاقات الاعراس بالعين / ٦٤٤١٤٤ / ٦٤٤٢٤٤

مؤسسة القيصر للافراح /ت ٦٦٦٩٦٦
٩١١٣١٩٨٢ العين / ٤٧٢٧٣٧ سيارة

شركة العين لخدمات الافراح
ت ٥١٤٣٣٣ نداء ٩٢٣٣٧٧٧

الابيض لخدمات الافراح
أبوظبي ٣٣٤٠٠٥ نداء ٩١١٢٦٨٦١

مطبخ الزعابي للأعراس والولائم
مشاوي مع جميع المأكولات العربية
٦٨١٨٨٤ العين ـ المقام ٩٧٣٠٨٨٤

## صيانة مكيفات وثلاجات

تبريد وتركيب دشات ٧٧٤٥٦٨ / ابوظبي

* * *

الكناكري للتكييف ٣٢٣٣٨٣ / ٩٢٢٣٩٣٤ أبوظبي

## ساعات ومجوهرات

لينا نشتري المجوهرات والساعات ٧٨٢٧٤٧ / ٣١٩٦٨٧ ـ أبوظبي

■■■

مجوهرات (مقسي) نشتري ونبيع ٣٣٢٢١٤ ـ أبوظبي

■■■

مجوهرات اسامة ـ نشتري ونبيع /ت ٣٣٩٠٨٠ ـ أبوظبي

■■■

مجوهرات الملكة ـ نشتري ونبيع الساعات والمجوهرات ٣٩١٩١٩ أبوظبي

## صالونات

صالون سناء / أبوظبي الخالدية ٦٦٤٢٩٣ / ٦٦٧٩٩٥

■■■

مؤسسة نزيه التجارية
تامين لوازم الصالونات ٢٢٧٧٧٥ دبي

■■■

ركن المرأة ـ حمام مغربي وتجميل ٣٣١٢٧٢ أبوظبي

■■■

صالون الفارسة تجميل حناء، اشتراكات شهرية ٣٢٨١٩٩ أبوظبي

* * *

صالون وحمام السعادة المغربي وحناء /ت ٣٤٨٥٨٩ ـ أبوظبي

* * *

صالون شيماء شارع الجوازات ٢١٣٥٤٨ ابوظبي

* * *

الشروق ـ تجهيز عرائس تطويل الشعر خصم ٢٠٪ من اول يونيو ٣٢٤٣٤٩ ـ أبوظبي

* * *

صالون ياسمينا ٤٥٠٩٩١ ابوظبي

* * *

صالونات وخياطة نسمة ٣٢٤٣٨٣ أبوظبي

صالون نعمة ٣١٥١٥٨ أبوظبي
تجهيز العرائس ـ حمام مغربي ـ فن التجميل

## تأجير سيارات

امكو ٤ / ٣٣٨٩٣٣ ـ البرج ٧٧٠٣٥٣ لتاجير السيارات / ابوظبي

■■■

بن حبروش لتاجير السيارات ٧٧٧١١٥

■■■

هبة لتاجير السيارات ت: ٣٩١٦٤٢/٩ أبوظبي ـ ٩١٥٢٤٣١٣

■■■

الملا ـ سيارات اوتوماتيك ت ٧٧٩٢٧٧ ابوظبي ـ نداء ٩٢٢٧٦٩٠

بن كردوس ٧٦٩٥٩٥ ابوظبي
امريكي ـ ياباني ـ الدفع بأربع عجلات

بن نصرة لتاجير السيارات ٧٨٨٨٤٠ ابوظبي

■■■

الصياد لتاجير السيارات ٣٩٣٧٦٧ ابوظبي

■■■

فاس ٦٥٥٦٦٧ ـ أبوظبي
فاكس: ٦٥٥١٥٤

ابو منصور ٧٩٥٥٧٧ ابوظبي
سيارات عادي ـ اتوماتيك ٩٤

الديار ـ أسعار مغرية ٧٧١٧٠١ ابوظبي

■■■

الشعلة لتاجير السيارات ٤٣٢٢٢٢ أبوظبي

■■■

العصرية ـ موديلات حديثة ٣٢٩٥٩٦ أبوظبي

الظاهري لتاجير السيارات ٤٥٢٥٥٤
مرسيدس ـ كابرس ـ كريسيدا ـ كورولا موديلات ١٩٩٤

الأسد لتاجير السيارات ٧٧٩٩٥٥
لكزس ٩٤ / ٧٠٠ درهم

المشرف لتاجير السيارات ٧٧٧٠٩٠ ابوظبي

* * *

فاريس لتاجير السيارات ٧٢٣٢٨٨ ابوظبي

* * *

بلوتو ـ أسعار مغرية ٧٢٨٨٨٢ ابوظبي

* * *

زامل ـ أسعارنا مناسبة ٧٨٥٩١٩ ابوظبي

* * *

الرحالة ٧٦٨٨٠٠ / ٩١١٥١١٥٧ ابوظبي ـ م ٩٤

* * *

الجزيرة العربية ٧٨٩١٥١ / ٧٧٥٤٤١ أبوظبي

* * *

الطف لتاجير السيارات ٧٤٣٥٥٥ / ٩١١٢٧٧٠٤ ـ أبوظبي

* * *

الفهد لتاجير السيارات / ٧٨٨٤٥٤ / ٩١٩٢١٤٧٢ أبوظبي

* * *

الظل ـ الشرف ٤٣٦٥٣٠ / ٩١١٩٢٦٦٤٩ أبوظبي

* * *

الرميلة لتاجير السيارات ٤٥٥٩٤٧ ـ أبوظبي

* * *

الموكب ـ سيارات جديدة ٤٥٥٥٨١ أبوظبي

* * *

دولفين ـ أسعارنا لا تنافس ٣٢٤٣٢٥ أبوظبي

* * *

مؤسسة فواز للافراح /ت ٥١٤٣٣٥ العين

ملسون لتاجير السيارات
٧٧٧٦٤٤ ـ ابوظبي
ـ لكزس ٩٤ ـ كابرس
ـ الدفع بأربع عجلات ـ

الريف ـ أبوظبي
٧٨٦٠٤٧ ـ ٧٤٤٣٣٥
BMW مكسيما ـ مازدا ـ فورد
أسعار خاصة للرياضيين

المنصوري ٢٠٠٠ ـ خدمة ٢٤ ساعة
أبوظبي / ٣٢٠٠٦٠ ـ ٣٤٣٣٣٧

## تجهيز اعراس

الخيمة الملكية
ت: ٧٤٤٧٩٩ أبوظبي
ت: ٥١٥٦٥٥ ـ العين
ت: ٥٢٠٣٥٥ ـ دبي

خيم أكسبو
خاصة للافراح والمعارض ارتفاع ٧ امتار مكيفة مركزيا
■ جلسات عربية مميزة ■ زينة خارجية ■ اعلام ■ كوشات ■ خدمات فندقية متكاملة

## خدمات عامة

النرجس خادمات وعمال ٢١٢١٢٩ أبوظبي

■■■

التمني ـ خادمات مسلمات من اندونيسيا ٣١٧١٤٢ ابوظبي

■■■

مؤسسة الكنيبي للخدمات ٣٢٦٦٥٠ ابوظبي

■■■

الزيارة للخدمات ٧٢٧٩٠١ أبوظبي

■■■

الركن الذهبي للخدمات /ت ٣٣٩٩٥١ ابوظبي ٠٥١٣٤٤٣٤

■■■

الزرافة ـ خادمات ـ عمال ٧٢٧٥٢٦ ـ ٧٧٧٠٠٦ ـ أبوظبي

■■■

العرب للعلاقات وجلب الخدامات ت ٧٢١٣٢٠ ـ ابوظبي

■■■

المنصوري ـ خادمات وعمال ٧٢٢٧٦٩ أبوظبي

■■■

مطر للخدمات العامة ـ ٥٦٣٢٦٥٨ ـ ٣٣١٩٩٨ ـ أبوظبي

■■■

مؤسسة عقاب للخدمات وجميع المهن ٣٣٣٧٢٠ أبوظبي

ناصر ـ خادمات من الفلبين وسريلانكا وعمال / ٧٢٩٣٧٩ ابوظبي ٩٤٢٦٧٦٠

اكسبو ٢٠٠٠ / ٢١٦٣٦٦ ابوظبي

* * *

العاصمة ـ كل المهن ٧٧٥٥٠٠ أبوظبي

■■■

التعاون ـ خادمات عمال ٧٧٢٢٧١ أبوظبي

■■■

مؤسسة النجوم ـ تؤمن اليد العاملة بكافة المهن ٢٥٦٨٦ أبوظبي

■■■

الشواطئ الذهبية ـ خادمات ـ مربيات ـ سائقات وجميع المهن ٧٤١٣٦٩ أبوظبي

■■■

رقيب ـ خادمات ـ عمال ٣٢٠٠٦٠ أبوظبي

■■■

الشامسي الدولية للخدمات ٣٤٦١٦٦ أبوظبي

■■■

خادمات سائقات طباخون ٧٤١٠٦٣ ابوظبي

■■■

٣ ايام وصول خادمات ـ اندونيسيا والفلبين و ٧ ايام من اثيوبيا ـ الحبشة ـ مؤسسة الخيلي ٦٥٥٢٩٥ العين

■■■

بن هارون ـ طلبات جديدة مسلمات ومسيحيات نضمن الوصول خلال ٢٥ يوما / ٦٦٣٧٥١ ابوظبي

* * *

فلوريدا ـ كافة المهن من الفلبين واندونيسيا ٧٨٨٨٤٨ ابوظبي

خادمات مسلمات من اندونيسيا / ٢١٢١٢٩ أبوظبي

## خدمات ومعدات التنظيف

تنظيف ورش حشرات ٤٥٧٨٦٧ أبوظبي

* * *

العناية الفائقة للتنظيفات ٤٣٤٨٢٥ ـ أبوظبي

* * *

٧٥ غسيل موكيت / ٧٥ رش حشرات بكفالة / ٧٥ كنب / رزان ٣٤٤٤٤٠ أبوظبي ٩١١٢٩٥٣٣

الفرصة الذهبي / ٧٥ غسيل موكيت / ٧٥ رش حشرات بكفالة / ١٠٠ كنب / تنظيف ستائر / تنظيف عام للفلل الشقق تلميع بلاط أرضيات ـ نقل اثاث
المفرد للتنظيفات ٢١٧٨٨١ أبوظبي

مالك العامري لتنظيفات واعمال الاصباغ
ابوظبي ٤٣٤٧١٠ / ٧٥ غسيل موكيت، ١٠٠ رش حشرات ـ كفالة / ١٠٠ كنب / تنظيف عام للفلل والشقق تلميع بلاط أرضيات ـ تنظيف ستائر وسيارات واعمال الاصباغ.

شركة السماحة للتنظيفات ونقل الاثاث واحدث اساليب جلي وتلميع الارضيات ورش المبيدات
٧٧٢٠٣٠ / ٩١٥٥١٤١٩ أبوظبي

## المطاعم

مطعم وصالة افراح المحطة ٤٣٢١٥٤
تعهدات الاعراس الخليجية الشاملة ـ هريس ـ ثريد ـ برياني ـ خرفان ـ ماكولات شرقية ـ مشاوي ـ مقبلات ـ حلويات ـ خيام اكسبو ـ كوشات ـ طاولات ـ كراسي ـ تموين وزارات وشركات ـ قاعة ٥٠٠ شخص ـ خدمة منزلية / محطة الباصات فاكس ٤٣٢٦٢٢

بيت المشويات «قوس قزح»
متخصصو حفلات وتموين منذ ١٦ سنة / تذوقوا معنا اشهى والذ المأكولات العربية والاوروبية والصينية والهندية مع بوفيه يومي غذاء وعشاء ـ توصيل للمنازل / أبوظبي ش حمدان خلف محلات بي اتش اس ٣٣٣٤٣٤ / ش حمدان مقابل فندق ابوظبي الدولي ٧٢٧٩١٥

مطعم ومشاوي الفانوس
ـ أشهى والذ المشاوي المأكولات الشرقية والمقبلات اللبنانية / صحن يومي كبة نية، سودانية، مشاوي خرفان محشية على الطلب ـ توصيل ابوظبي ٧٦١٨٥٨ ـ ٧٦٢٠٦٨ النادي السياحي / فرع ثان ٧٢٢٩٤٤

مطعم وحاتي ابو شقرة
مائدة حافلة بارقى واطيب الاطعمة والمشاوي بالمذاق المصري توجد صالة خاصة للعائلات ـ استعداد تام لاقامة الحفلات شارع الاستقلال ـ ت ٣١٣٤٠٠ / شارع الكترا ٣٣٧٨٤٩ ـ ٢١١٣٨١

مطعم أحمد حاكم
يقدم اشهى المأكولات الخليجية ـ الايرانية ـ الصينية ـ الباكستانية ومكبوس وبرياني ـ تكة ـ ربيان ـ سمك ـ باسعار مناسبة ـ توصيل طلبات للمنازل ـ أبوظبي شارع الجوازات /ت ٣١٠٤٧٩

مطعم طربوش
أشهى دجاج تندوري وروبيان وخبز التنور الطازج ـ مشاوي وشاورما على الفحم وخروف محشي ومقبلات لبنانية وماكولات صينية ـ خدمة للمنازل ـ ابوظبي /ت: ٩/ ٢١٦٨٢٨

مطعم الشاهين
نقدم أشهى المأكولات الخليجية والايرانية والباكستانية والصينية / / برياني مكبوس جلو كباب تكه بالروب دجاج شاشليك خروف محشي حسب الطلب توصيل للمنازل ـ استعداد تام للحفلات والاعراس ـ ابوظبي ٣٤٤١٥٧ ـ ٢١٦٤٥٧

## خدمات ومعدات التنظيف

مؤسسة لبنان للتنظيف
ابوظبي ٧٧٠٧٤٩ ـ ٧٢٥٥١٧

■■■

الصقر للتنظيف شامبو، رخام، مكافحة حشرات كفالة ١٨ شهرا ٧٢٢١٦٨ ابوظبي

■■■

الرافدين ت ٦٦٤٣١٣ أبوظبي
سجاد ـ كنب ـ سيارات

سامر للتنظيف ٤٥٩٣٩٩
٧٥ غسيل موكيت شقة ٧٥ رش حشرات بكفالة ٧٥ تنظيف كنب تنظيف فيلا ـ تنظيف ستائر

«الجابري» مارتينايزنك
الافضل .. عناية بتنظيف الملابس بانواعها ـ غسيل سجاد ـ كنب موكيت ـ كراسي السيارات ـ ستائر
أبوظبي ٧٢٣٤٨٧ ـ نداء ٩٢٢٧٧٤٩

مؤسسة الختم ٧٨٠٧٦٧
نقل اثاث
تنظيف ـ رش مبيدات ـ أبوظبي

«ديوراكلين» المعروفة عالميا / ٧٢٣٩٢٥ ابوظبي / مكافحة الحشرات وتنظيف الشقق

■■■

الانشراح للتنظيف ـ اسعار منافسة ٧٨٩٢١٦ ـ ٧٨٩٢١٧ ابوظبي ٩٧٢٢١٧٨

البسمة للتنظيف: ١٠٠ تنظيف موكيت شقة او كنب او سيارة او رش حشرات / تلميع ايام الجمع ٣٣٤٦١٢ ـ ابوظبي / نداء ٩٢١٦٢٢٨٢

الصلعخدي تنظيف عام ١٠٠ درهم كنب موكيت شقق سجاد سيارات رش حشرات / خدمة ٢٤ ساعة / ٩١١٢٠٣١٨ / ٤٥٦٤٩٥ ابوظبي

القبيطي للتنظيفات والعقارات ٤٥٠٢٦٤
٧٥ غسيل موكيت / ٧٥ رش حشرات بكفالة / ٧٥ كنب / ٧٥ غسيل سيارة / تنظيف ستائر تنظيف عام للفلل والشقق خزانات الماء تلميع بلاط الارضيات ـ ابوظبي

الاصيل للتنظيف ٤٥٣٩٤٩ أبوظبي
سجاد، كنب، سيارة، رش حشرات

مؤسسة المحاميد للتنظيفات ٤٦٣٢٤١ أبوظبي

* * *

المنار للتنظيف ٧٤٤٣٣٧ / ٩١١٢٢٤٨٦ ابوظبي

* * *

المختار ـ للتنظيفات / العين ٦٥٧٨٧٢ / ٩٧٣٢٩٠١

* * *

١٠٠ درهم لتنظيف السجاد ـ كنب ومبيدات ـ الفهد / ٣٣١٢٢١ ابوظبي

* * *

التميمي لخدمات التنظيف ٧٧٧٧٥٤ ابوظبي

* * *

العريش للتنظيفات ـ سجاد ـ بلاط ـ رش مبيدات وغسيل سيارات ٧٦٣٨٨٣ أبوظبي

* * *

العرابة للتنظيف ونقل الاثاث ٧٢٩٧٩٩ ابوظبي

* * *

غرناطة للتنظيف ٩١٥٣٠٤٣١ ـ ٥١٠٤٣١ العين

* * *

الجوزاء للتنظيف ٩٢١٧٠٣١ ـ ٧٦٧٩٠٧ أبوظبي

الشباب للتنظيفات ٤٥٠٧٥٤ أبوظبي
٧٥ غسيل موكيت / ٧٥ رش حشرات بكفالة / ٧٥ كنب / تنظيف ستائر تنظيف عام للفلل والشقق خزانات الماء ـ تلميع بلاط الارضيات ـ نقل اثاث

## تصوير فيديو

وحدة حجاج للتصوير ٣٢٢٤٤١ ابوظبي

■■■

المرشد ـ مصورون ومصورات ٣٣٤١٤٩ ابوظبي

■■■

ابتسام [illegible] مصورات افراح ٩١٥٢٣١٩٣

■■■

ستوديو ريم ـ مصورات للحفلات كوشات ـ بطاقات افراح ٧٢٣١٧٧ ٧٧٤٤٣٤ ـ ابوظبي

■■■

الامين ـ لتغطية حفلاتكم ٣١٤٠٦٥ ابوظبي

■■■

سفير ستوديو احدث تصوير للحفلات ـ اختصاصي سيدات ٧٨٥٥٣٥ ـ ابوظبي ٩١٥٢١٦٣٨

■■■

قناوي للتصوير ٧٢٧٢١١ ابوظبي

## بيع وشراء اثاث مستعمل

يافا للاثاث المستعمل ٣٢٣٥١٦ ابوظبي

■■■

فخري للاثاث المستعمل / ٤٥٦٢١٤ / ابوظبي

■■■

سدرة للاثاث المستعمل /ت ٧٢٨١٢٣ ابوظبي

■■■

ابو علي للاثاث المستعمل ت ٤٥٦٢٩٥ ابوظبي

■■■

نفرتيتي ـ اسعار مناسبة ٤٣١٣٠٣ / ٤٣٩١٤ أبوظبي

■■■

كيرالي للاثاث المستعمل ت ٢١١٣٥٩ ابوظبي

■■■

النجم الاخضر للاثاث ٧٧٤٥٩٩ ابوظبي

■■■

المنارة للاثاث ٤٥٧٤٦٩ ـ ابوظبي

■■■

بلوط للاثاث المستعمل /ت ٧٧٩٩٧٠ ابوظبي

■■■

الشريجي للاثاث المستعمل والترحيل / ٤٥٧٨٩٧ ابوظبي

■■■

المقطم للاثاث المستعمل ٤٥٦٥١٦ ابوظبي

■■■

الرحيل والترحيل للاثاث ٧٧٩٥٨٧ ابوظبي

■■■

النجم الذهبي للاثاث المستعمل ٧٨٧٧٧٨ / ٧٦٢٨٦٢ ـ أبوظبي

■■■

العون للاثاث المستعمل ٤٥٢٩٢٩ ابوظبي

■■■

بهاء الدين للاثاث ٤٥٣٧٨٤ أبوظبي

■■■

التهامي للاثاث المستعمل ٧٧٣٠٣٢ ابوظبي

■■■

محبوب للاثاث ٧٢٤٥٥٠ / ٩٢١٥٣٤٧ ابوظبي

* * *

البارجة للاثاث المستعمل ٤٥٩١١٠ ابوظبي

■■■

ابو عبد الله للاثاث ٩١١٢٩٩٦٨١ / ٧٦٧٨٩٧ ابوظبي

■■■

الشيماء جديد ومستعمل ٤٥٧٧٧٨ ابوظبي

■■■

فارس ـ الكترونيات ـ اثاث ٤٥٠٨٠٣ ابوظبي

■■■

المدائن للاثاث ٧٢٦٨١١ ابوظبي

## شئـــون وشجـــون

شبابنا أصبح لايعاني من الفراغ الطويل خلال العطلة الصيفية، فهو لايقف لساعات طويلة في الطرقات بلا هدف، وهو لايقضي معظم وقته وحتى ساعة متأخرة من الليل في محال ألعاب الفيديو والأتاري والكمبيوتر، حيث اهدار الوقت.

وهو لايبحث عن التسلية مع رفقاء السوء، حيث تبدأ رحلة الانحراف، وهو على غير العادة أصبح لايعاني من كل ذلك رغم غياب البرامج المدروسة والكافية لامتصاص وقت الفراغ وطاقات الشباب خلال شهور الصيف الطويلة، باستثناء بعض الأنشطة المحدودة للمراكز الصيفية والأندية الرياضية.

ولعل أفضل تفسير لذلك، هو ما قدمه وزير الدولة لشئون المجلس الأعلى خلال اجتماعه مع لجنة المراكز الصيفية برأس الخيمة عندما أشار الى ان مونديال كأس العالم ساهم بشكل كبير في انخفاض انحراف الشباب، حيث انهم ينامون في النهار، ويتابعون المباريات حتى أوقات متأخرة من الليل، وقد ثبت ذلك من خلال انخفاض حوادث المرور وجرائم الانحراف.

ويستحق حديث وزير الدولة لشئون المجلس الأعلى الكثير من الاهتمام، فهو في البداية يؤكد ان مواجهة المشكلات الناتجة عن الفراغ الطويل في حياة الشباب لاتأتي إلا بالعمل الجاد والتخطيط المدروس، وهو ما تجسده استعدادات المراكز الصيفية لاجتذاب الشباب بعد أن ينفض مولد المونديال.

وهو يؤكد مجددا علاقة الفراغ الطويل وغياب البرامج المدروسة لشغل هذا الفراغ بانحراف الشباب، فعندما انشغل الجميع بمباريات المونديال، انخفضت معدلات الحوادث وتراجع مؤشر الانحراف.

ويبقى بعد ذلك، ان كل محاولاتنا لاجتذاب الشباب ومعاونتهم على استثمار أوقات الفراغ محصورة في بعض أنشطة المراكز الصيفية والأندية الرياضية والعلمية، وهي ليست كافية، فلماذا لاننظم للشباب رحلات داخلية لزيارة الجزر والمحميات الطبيعية مثل جزيرة صير بني ياس والمناطق الأثرية لنشبع عندهم الرغبة في السفر ونتيح لهم فرصة التعرف على معالم الوطن.

هذه فكرة نطرحها للمهتمين بشئون الشباب علها تجد من ينفذها.

علي جاسم

الوحدة الشرعية

## صباح الخير

فاجأ البولنديون الرئيس الامريكي بيل كلينتون تماما. ففي الوقت الذي كان يستعد فيه لتسلم قائمة طويلة من المطالب من هذا البلد الاوروبي الشرقي الذي يعاني اقتصاده وسكانه معاناة متفاقمة جراء الاصلاحات الاقتصادية والتحول لتحرير السوق، فقد وجهت اذاعة «آر. ام. اف» التي تبث ارسالها من مدينة كراكوفا التاريخية ويصل الى معظم اجزاء البلاد نداء الى مستمعيها ليساعدوا كلينتون في تغطية النفقات القانونية للدعاوي الخاصة بوايت ووتر وادعاءات باولا جونز وجانيفر فلاورز.

ووصفت الاذاعة حملتها من أجل جمع التبرعات بأنها «شراكة من اجل الهدوء»! وطالبت في ندائها البولنديين بأن يسارعوا لتقديم المساعدة، قائلة لهم، «ان بيل بحاجة اليكم». وفاجأ الرئيس البولندي ضيفه بأن قدم له هدية خلال حفل العشاء الرسمي الذي أقيم على شرفه، عبارة عن آلة ساكسفون، وهي آلة يعشق كلينتون العزف عليها. وفي الواقع عرف البولنديون ان حليفهم القوي الذي امنوا به وانتقضوا لمبادئه ليس بتلك القوة التي توهموا. وان الحليف لديه من المشاكل الخاصة والعامة مايشغله عنهم طالما ان هذا الانشغال لايؤثر على مصالحه الخاصة، لذلك أوجزوا نظرتهم لما يمكن ان تكون عليه الشراكة من اجل السلام.. لمجرد الشراكة من اجل الهدوء. وقد حذر فاليسا كلينتون من مخاطر ترك وسط وشرق أوروبا منطقة رمادية. والحقيقة ان كل مناطق العالم ماعدا مناطق المصالح الحيوية، رمادية بالنسبة لامريكا!

مصبح

## الصيد البرى يهدد الكائنات الحية فى الكويت

حذر مسئول بالهيئة العامة لشئون الزراعة والثروة السمكية من التدهور البيئى المؤدى الى انقراض الحياة الفطرية في الكويت.

وقال مدير ادارة حدائق الحيوان بالهيئة موسى الخشتي في حديث لوكالة الانباء الكويتية ان ممارسات وتصرفات الانسان الخاطئة على مدى العقود الماضية في الكويت ادت الى انقراض بعض انواع الكائنات الحية وتهدد بفناء ما تبقى من الانواع الاخرى.

واوضح ان بعض الانشطة البشرية كالصيد الجائر والرعى الجائر ووطء الصحراء بالسيارات وقتل الحيوانات ادت الى زيادة التصحر وانعدام الغطاء النباتى مما ادى الى انقراض الحيوانات شيئا فشيئا.

وطالب الخشتي مؤسسات الدولة المعنية بحماية البيئة بتشريع وتنفيذ قوانين تحكم صيد وبيع الحيوانات مشيرا الى ما يتم بيعه في بعض اسواق الحيوانات من كائنات محلية غير ملائمة للتربية في المنازل كالجرابيع والثعالب وبعض انواع الطيور المهاجرة.

وقال الخشتي ان بعض دول المنطقة كالسعودية وعمان والامارات اتخذت مبادرة لاعطاء موضوع الحفاظ على الحياة الفطرية اولوية عن طريق انشاء المحميات الطبيعية مشيرا الى ان هذه المشكلة لم تأخذ حقها الصحيح في الكويت مقارنة بهذه الدول.

### ضبط نائبة بريطانية بدون تذكرة «مترو»!!

لندن ـ مكتب الاتحاد

ضبطت هيئة «مترو الانفاق» في لندن النائبة العمالية في البرلمان البريطاني دايانا البوت، وهي داخل احدى محطات المترو، بدون تذكرة صالحة لتنقلاتها. وقالت البوت للمراقب الذى ضبطها: انها اضطرت الى دخول المحطة بسرعة شديدة لانها مرتبطة بمواعيد في مجلس العموم فلم تستطع الوقوف في الطابور لشراء التذكرة. وطلب المراقب من النائبة العمالية ان تدفع الغرامة في الحال، وذلك طبقا للقوانين الجديدة التى اتخذها مترو الانفاق قبل عدة اسابيع، وتبلغ الغرامة عشرة جنيهات استرلينية.

## يدفع ٤٠ ألف جنيه استرلينى ليتأبط ذراع ملك بريطانيا المقبل

دفع رجل اعمال بريطاني متقاعد ٤٠ الف جنيه استرليني «٦٠ الف دولار» ليفوز بشرف تأبط ذراع ملك بريطانيا المقبل خلال تتويجه.

ففي مزاد علني استغرق خمس دقائق في بلدية نيوارك «شمال» اصبح جون هانت «٦٦ عاما» لوردا و«سيد منطقة وركسوب» الذى يمنحه حق تأبط الذراع اليمنى للملك المقبل عندما يتسلم الصولجان الملكى في دير ويستمنستر.

وقد شارك في المزاد العلنى الذى بدأ بـ ٢٥ الف جنيه واستقر على ٤٠ الفا سبعة اشخاص بينهم اجانب. وكان منظمو المزاد يأملون بأن يصل ثمن اللقب الى ٦٠ الف جنيه. وابدى هواة امريكيون ويابانيون ونمساويون واسبان اهتمامهم بالامر.

وقال اللورد الجديد انه «لم يشأ ان يذهب هذا اللقب الى الخارج». واضاف «انا من انصار الملكية واذا سنحت الفرصة وكنت لاازال على قيد الحياة فاني اود ان اتمكن من ممارسة حقي». واوضح ايضا انه سيعدل جواز سفره في اقرب فرصة ممكنة ليضمنه وظيفته الجديدة.

## ارتفاع «وصايا» التبرع بالاعضاء فى البحرين

قال امين سر جمعية اصدقاء مرضى الكلى بدولة البحرين السيد ناجي محمد على ان هناك اقبالا ملحوظا من قبل المواطنين على وصايا التبرع بالاعضاء بعد الوفاة.

واضاف في تصريح لصحيفة الايام البحرينية نشرته امس ان عدد المواطنين الذين وقعوا على وصايا التبرع بالاعضاء بعد الوفاة وعلى الاخص الكلى بلغ اكثر من ٥ الاف مواطن ومواطنة منذ بدء تنفيذ برنامج وصايا التبرع بالاعضاء عام ١٩٩٠ حتى العام الماضي ١٩٩٣.

وكانت جمعية اصدقاء مرضى الكلى قد سعت منذ فترة طويلة الى عقد ندوات حول موضوع التبرع بالاعضاء مع رجال وعلماء الدين في البحرين خاصة بعد فتوى جمعية علماء ورجال الدين بالمملكة العربية السعودية ودار الفتوى المصرية ومجمع العلماء في كل من الاردن وسوريا والكويت والعراق بجواز التبرع بالاعضاء بعد الوفاة لمنح الامل في الحياة لاخرين في حاجة لهذه الاعضاء.

وردا على سؤال حول عدد حالات الفشل الكلوى في البحرين قال ناجي محمد على «هناك حالات تتراوح بين ٦٥ ـ ٧٠ حالة فشل كلوى تسجل سنويا في كشف وزارة الصحة. وابدى ناجي على استحسانه لمستوى الوعى بالمشكلة بين الناس في البلاد متوقعا ارتفاع عدد المتبرعين خلال السنوات القادمة والذى سيدفع بالجمعية لوضع نظم وقوانين تنظيم العملية.

### لعدم دفع الفواتير.. قطع خطوط الهاتف عن ١٥ وزيرا كينيا

قامت مصلحة البريد والهاتف الكينية بقطع خطوط الهاتف عن ١٥ وزيرا لم يسددوا الفواتير المتوجبة على وزاراتهم. وكان مدير مصلحة البريد والاتصالات قد انذر الوزراء بانه قد يضطر الى اتخاذ هذا الاجراء الرادع اذا لم يدفعوا على الفور المتأخرات التي تفوق المليارى شيلينج «حوالى ٣٦ مليون دولار امريكي». ومنذ يوم الاربعاء قطعت خطوط الهاتف عن ١٥ وزارة وعن مكتب الرئاسة في نيروبي وبعض المؤسسات الرسمية. لكن مصدرا في مصلحة البريد والهاتف في نيروبي اكد ان خطوط الهاتف لم تقطع عن مكاتب الوزارات في الاقاليم وعن مسئولى القضاء والشرطة لاسباب امنية.

### مصورو العالم يلتقون فى باريس

يقام حاليا في مدينة «ارل» الفرنسية الملتقى الدولى الخامس والعشرون لفنون التصوير الفوتوغرافي ويستمر حتى ١٥ اغسطس القادم.

ويكرم الملتقى هذا العام المصورين «جاك هنرى لارتيج» و«سارة مون». ويقيم متحف بيكاسو بهذه المناسبة معرضا يلقى الضوء على جانب خفى في شخصية الرسام العالمى حيث يضم صورا فوتوغرافية وصورا قام بيكاسو بالتقاطها بنفسه.




رئيس مجلس الادارة
خلفان محمد الرومى
مدير التحرير
عبيد سلطان

الاتحاد
صحيفة سياسية جامعة
تصدر عن مؤسسة الاتحاد للصحافة والنشر والتوزيع
الامارات العربية المتحدة ص. ب ٧٩١ ـ أبوظبى
هاتف ٤٥٥٥٥٥ ـ فاكس: ٤٥١٦٥٣ ـ برقيا الاتحاد
TELEX 22984 ITPRES- EM ABU DHABI
49495 ITTIHAD- EM DUBAI

الاعلانات:
● ابوظبي ـ ت: ٤٥٢٢٣٥ ٤٥٢٢٠٦
فاكس: ٤٥٥١٢٦
مكتب اعلانات حمدان سنتر ت: ٣٣١٧٦٣

التوزيع
● ابوظبي ـ ت: ٤٥١٦٧٠ ٤٥١٦٠١ ● فاكس: ٤٥٢٦٩٧

● مكتب دبي ـ ت: ٦٦٦٦١١ ـ ص ب: ٣٤٤٦
فاكس التحرير: ٦٩٢٦٦٩
الاعلانات ـ ت: ٦٦٢٤٧٤ ـ ٦٦٢٧٧٣
فاكس الاعلانات: ٦٦٢٦٣٥
التوزيع ـ ت: ٦٦٢٧٩٧
● مكتب العين ـ بدالة: ٥١٥٨٨٨
ص ب: ١٥٢٠٠ فاكس: ٦٥٦٧٩٣
الاعلانات: ٦٤١٤٦٠
التوزيع: ت ٥١٥٩٩٩

○ مكتب الشارقة ـ ت: ٣٣٣٣٠٠
فاكس: ٣٣٨٠٠٠ ص ب: ١٧٧٧
○ مكتب رأس الخيمة ـ ت: ٢٢٧٤١١
فاكس: ٢٢٦١٢٣
الاعلانات: ٢٢٧٤١١
○ مكتب الفجيرة ـ ت: ٢٢٢٣٩٣
فاكس: ٢٢٢٣٩٣
الاعلانات ـ ت: ٢٢٤٧٧٠

● مكاتب الاتحاد فى الخارج
○ القاهرة: ٣٤٨٤٩٣٤ ○ الرباط: ٧٣٢٨٣٥
○ عمان: ٦٩٣٤٦٥ ○ واشنطن: ٣٩٣٠٥٤٦
○ بيروت: ٨٦٥٩٦٠ ○ موسكو: ٣١٠٧٠٥١
○ الخرطوم: ٧٣٢٥٠ ○ باريس: ٤٢٧٢٥٣١٨
○ دمشق: ٤٥٠٤٠٩ ○ لندن: ٣٧١٦٧٧٨ ـ ٧١
○ مسقط: ٧٠٦٥٢٢
● طبعت بمطابع مؤسسة «الاتحاد» بأبوظبي تليفون: ٤٥١٦٠٠ ●

● أسعار بيع الجريدة فى الخارج
○ السعودية: ريالان ○ الهند: ١٠ روبيات ○ اليمن: ٥ ريالات
○ الكويت: ٢٠٠ فلس ○ باكستان: ١٢ روبية ○ انجلترا: جنيه استرليني
○ البحرين: ٢٠٠ فلس ○ السودان: ٢٠ جنيها ○ سويسرا: ٢,٥ فرنك
○ قطر: ريالان ○ مصر: جنيه مصرى ○ اليونان: ٧٠ دراخمة
○ عُمان: ٢٠٠ بيسة ○ لبنان: ١٠٠٠ ليرة ○ قبرص: ٥٠٠ ملس
○ تونس: ٤٠٠ مليم ○ الأردن: ٢٠٠ فلس ○ امريكا: دولار وربع
○ المغرب: درهمان ○ سوريا: ١٠ ليرات ○ كندا: دولار وربع



# الاتحاد الرياضي

٨ صفحات

ملحق خاص بمناسبة
كأس العالم بامريكا ١٩٩٤

السبت ٣٠محرم ١٤١٥ هـ الموافق ٩ يوليو ١٩٩٤م


WORLD CUP

**داخل العدد**

WorldCup USA94

○ المونديال البحري ينطلق اليوم في اسكتلندا

... التصريحات في معسكري السامبا والبرتقالي.

**برنامج اليوم**

**ايطاليا واسبانيا**
دور الثمانية
الموعد :٨ مساء
«بتوقيت الامارات

**البرازيل وهولندا**
دور الثمانية
الموعد: ٣٠ر١١ مساء

## من يصعد لدور الأربعة الكبار؟

# قطار المونديال يستأنف مشواره اليوم بمباراتين في دور الثمانية

يتحرك قطار المونديال الامريكي من جديد اليوم بعدما توقف ثلاثة ايام. وفي المحطة الاولى من محطتي الدور ربع النهائي حيث ستقام مباراتان:

في بوسطن وعلى ملعب فوكسبورو الساعة الثامنة مساء اليوم بتوقيت الامارات تلعب ايطاليا ضد اسبانيا في مباراة اشبه ما تكون اعادة للمباراة التي اقيمت بين ميلان الايطالي وبرشلونة الاسباني قبل نحو شهر ونصف الشهر في اثينا في نهائي كأس الامم الاوروبية ابطال الدوري وانتهت ٤ / صفر لميلان.

وستكون تلك المباراة الدولية ٢٣ بين المنتخبين منذ عام ١٩٢٠.

وتأمل ايطاليا بالوصول الى الدور نصف النهائي للمرة الثانية على التوالي واسبانيا للمرة الاولى منذ عام ١٩٥٠.

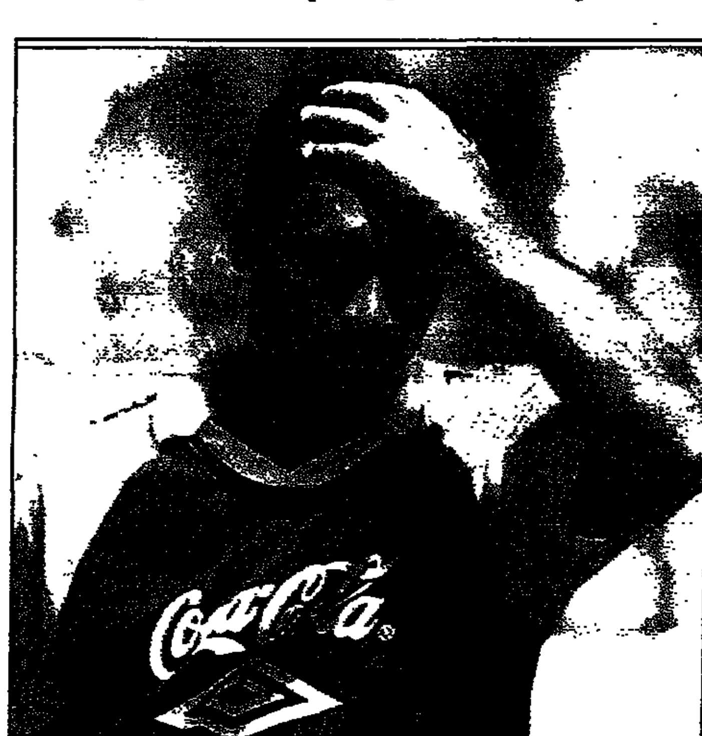
وفي دالاس وعلى ملعب كوتون بولو الساعة الحادية عشرة والنصف مساء اليوم بتوقيت الامارات تلعب البرازيل «المحشورة» بين سبعة خصوم اوروبيين بقيادة مهاجم برشلونة روماريو ضد هولندا التي يقودها قلب دفاع برشلونة رونالد كويمان والتي لم يلمع منها حتى الآن سوى دينيس بركامب.. وهي المباراة الخامسة التي تجمع بين المنتخبين منذ عام ١٩٥٢.

ووصلت البرازيل الى الدور نصف النهائي للمرة الاخيرة عام ١٩٧٨ وهو العام الذي خاضت فيه هولندا المباراة النهائية وخسرت امام الارجنتين ١ / ٣.

وتقام يوم الاحد ايضا مباراتان في ختام الدور ربع النهائي.. المانيا ـ بلغاريا في نيويورك ورومانيا ـ السويد في سان فرنسيسكو.

وسيكون نادي برشلونة الاسباني ممثلا بلاعب واحد على الاقل في ثلاث من مباريات ربع النهائي: الهولندي كويمان والبرازيلي روماريو والبلغاري ستويتشكوف والاسباني وبيجيريستاين.

**ايطاليا تواجه اسبانيا ومباراة ساخنة بين البرازيل وهولندا**




● روماريو وحمل ثقيل امام هولندا.

● نادال صمام أمن المنتخب الاسباني.



**بيليه: مارادونا ليس له أي عذر!**

هاجم نجم كرة القدم البرازيلي الاسبق بيليه نجم خط الوسط الارجنتيني دييجو مارادونا قائلا انه لا عذر لمارادونا في تعاطي عقاقير محظورة وهو ما ادى الى استبعاده من كاس العالم وايقافه. وقال بيليه: لو كان لاعبا صغيرا في السابعة عشرة من العمر فربما نقبل هذا الامر منه، لكن مارادونا لعب في كأس العالم اربع مرات وهو يعرف انه يجب الا يقوم بهذا.. لا اعذار..! وقال بيليه الذي لعب في كاس العالم اربع مرات ايضا ان صحفا ارجنتينية كانت تحاول اثارة زوبعة بالايحاء بان البرازيلي خواو هافيلانج رئيس الاتحاد الدولي لكرة القدم «الفيفا» كان يريد اخراج مارادونا من كاس العالم. وعلق بيليه على هذا قائلا: هذا جنون فالقوانين تطبق على الكل وليس على الارجنتين فقط. وقال بيليه انه من المخجل لكرة القدم ألا يعي مارادونا بصفته افضل لاعب في العالم مسئوليته في ان يكون مثالا يحتذى من قبل الشباب من اللاعبين. وقال بيليه: لم يكن قادرا قط على الاستفادة من وضعه وربما بسبب عدم وجود حياة اسرية او خلفية دينية. والكل يتبع ما يقوم به النجوم ويجب ان يكون مثالا يحتذى.

**صباح الخير**



○○ اعجبني تفسير جوزيف بلاتر الرجل الحديدي في الاتحاد الدولي، لاحتكار المنتخبات الاوروبية لكل مقاعد دور الثمانية، ماعدا مقعدا واحدا تركته لمنتخب البرازيل تقديرا لكرة السامبا.

○○ قال بلاتر: ان هذا التفوق الاوروبي جاء نتيجة طبيعية لقوة مسابقات الدوري الاوروبي والتي تستقطب النجوم من مختلف قارات العالم، لذا تغلبت المنتخبات الاوروبية على كل العقبات التي واجهتها ومن بينها ظروف مناخية غير مواتية، وضمنت المباراة النهائية، من الآن، ان يكون احد طرفيها اوروبيا، ان لم تحتكر اوروبا كل ما يتعلق بالمباراة النهائية.

○○ ومن جانبنا نؤكد ان تفسير بلاتر ينطبق ايضا على المنتخب السعودي الذي كان تالقه في المونديال نتاجا طبيعيا لقوة المنافسة في الدوري السعودي.

○○ وباختصار، ليس هناك منتخب قوي، بدون مسابقات محلية قوية.

○○ ومن كاس العالم.. نستفيد!

****

○○ كثيرون احتاروا في تفسير الظاهرة الايطالية، فالمنتخب الايطالي لم يكسب في البطولة الحالية الا وهو يلعب بعشرة لاعبين، حدث ذلك امام النرويج عندما طرد الحكم حارس مرماه، واستبدل ساكي، لاعبه الشهير روبرتو باجيو، فسجل دينو باجيو هدفا اعاد النبض للقلب الايطالي، وصعد بالفريق للدور الثاني، وحدث ذلك عندما طرد الحكم المكسيكي، مهاجم ايطاليا زولا، ومع ذلك حول الفريق خسارته امام نيجيريا بهدف ايمانويل الى فوز بهدفي روبرتو باجيو، صعد بهما لدور الثمانية.

○○ وهذه الظاهرة لا تحتاج لجهد كبير في تفسيرها ففي رأيي ان قلة خبرة النرويج ونيجيريا كانت وراء انتهاء المأزق الايطالي، وهو نفس ما تعرض له منتخب البرازيل امام امريكا عندما طرد الحكم ظهير ايسر البرازيل ليوناردو، ولو كان الطرف الثاني لايطاليا.. والبرازيل، اكثر خبرة اي من بين فرق الصف الاول في الكرة العالمية، ما نجح الايطاليون او البرازيليون من الخروج من هذه الازمات فائزين، ناهيك عن ان اللعب بعشرة لاعبين، فرض على لاعبي ايطاليا والبرازيل مضاعفة الجهد لملء كل الفراغات في الملعب، تعويضا، للاعب الغائب! واعتقد انه اذا تعرض احدهما لهذا الموقف في المراحل القادمة فانه سيدفع الثمن.. غاليا.

****

خرج منتخب الارجنتين، فانهالت السياط على «المسكين» الفيو باسيلي مدرب الفريق فآثر الرجل السلام، وبادر بتقديم استقالته قبل ان يجبر عليها، ازاء الهجمة الشرسة التي تعرض لها، دون ان يشفع له قيادته منتخب الارجنتين بنجاح طوال السنوات الثلاث الاخيرة وفوزه ببطولة القارات بالسعودية، وبطولة امم امريكا الجنوبية.

○○ وعلى العكس لم يرحمه الجمهور الارجنتيني واتهمه بانه كان احد اسباب خروج الارجنتين من البطولة لانه لم ينجح في وضع الخطة المناسبة التي تعوض غياب مارادونا! ونسيت هذه الجماهير الغاضبة ان مباراة رومانيا لعبها منتخب الارجنتين بعد ساعات قليلة من اعلان قرار ادانة مارادونا كما ان الفريق افتقد جهود مهاجمه الكفء كانيجيا وهي ظروف يمكن ان تعصف بطموحات اي فريق مهما كانت قوته.

○○ وكما يقولون.. يعملها مارادونا.. ويقع فيها باسيلي!..

**عصام سالم**

## ثورة عارمة في استقبال المنتخب الارجنتيني في بوينس ايريس

# تهديدات باغتيال عائلة طبيب مارادونا!

**الصحف الارجنتينية**

## رئيس الاتحاد باع مارادونا والمنتخب حماية لمصالحه في الاتحاد الدولي!

تقرير خاص أعده: **كفاح الكعبي**

تلقت عائلة الطبيب الذي اشرف على انقاص وزن مارادونا في فترة قياسية وهو الدكتور دانييل سيريني، عدة مكالمات هاتفية، تحمل تهديدات باغتيال كل افرادها، فانها تسببت في خروج الارجنتين من كاس العالم، وقد قامت عائلة الدكتور بابلاغ السلطات الارجنتينية بمضمون هذه المكالمات وطلبت حمايتها، خاصة بعد الحادث المروع الذي راح ضحيته مدافع منتخب كولومبيا اندرياس اسكوبار.

وقد اكدت عائلة الدكتور بانه مازال في الولايات المتحدة الامريكية حيث كان قد رافق مارادونا في رحلته مع المنتخب، وقد انكروا قيام هذا الدكتور بمساعدة مارادونا باية حال من الاحوال في تعاطي اي دواء ممنوع يساعد على انقاص الوزن ويتضمن المادة الممنوعة «ايفدرينا».

وقد كان خوليو جروندونا رئيس الاتحاد الارجنتيني لكرة القدم قد قام باتهام الدكتور سيريني بانه المسئول الاول لوصف هذا الدواء الممنوع لمارادونا والذي يحتوي على منشطات تمنع الفيفا من تعاطيها، وهذا ما سبب ضبط مارادونا والى خسارة الفريق الارجنتيني تبعا لذلك.

وقد طالبت عائلة الدكتور بحماية خاصة لها حتى لا تتكرر التهديدات كما انهم شجبوا اتهام رئيس الاتحاد الارجنتيني وقالوا انه محض افتراء.

**الفيو باسيلي يعلن استقالته**

**حان وقت الرحيل واتحمل المسئولية**

وقد اعلن الفيو باسيلي مدرب المنتخب الارجنتيني امس استقالته مع كافة مساعديه من تدريب المنتخب الارجنتيني وقال انه قدم كل ما عنده وان الوقت حان لرحيله، خصوصا وان عقده مع الاتحاد الارجنتيني قد انتهى، ولقد ابلغت بالاستقالة كل من رئيس الاتحاد الارجنتيني لكرة القدم ولاعبي المنتخب وانا اتحمل مسئولية خسارة فريقي في هذه البطولة كاملة. وانني مازلت اعتقد بان اللاعبين قدموا كل ما عندهم كاملا بدون اي تقصير، ولكن اقصاء مارادونا عن الفريق واصابة كانيجيا اضعفا اداء الفريق، فمثلا لقد فزنا في المباراة الاولى على اليونان باربعة اهداف بدون مقابل وعلى نيجيريا بهدفين مقابل هدف واحد، ولكن اداء الفريق تغير بعد صدمة خروج مارادونا واصابة كانيجيا.

وردا على سؤال عما اذا كان باسيلي يعامل مارادونا معاملة خاصة عن بقية اللاعبين قال: «لقد كان مارادونا يتدرب ثلاث مرات يوميا، لقد كان قائد الفريق خارج وداخل الملعب بكل معنى الكلمة، وهذا ما كان يهمني اكثر من اي شيء آخر».

وقد اكد باسيلي على ان مارادونا كان يعامل معاملة خاصة فنجم بهذا الحجم وبهذه الابداعات يجب ان يعامل معاملة خاصة، لينما ذهبنا يعامله الجميع معاملة خاصة.

وعن امل الارجنتين الجديد قال باسيلي بانه النجم الجديد صاحب العشرين عاما اربيل اوتيجا الذي ينتظره مستقبل زاهر وسيكون احد نجوم كرة القدم العالمية خلال اعوام قليلة وان مستواه يسبق عمره بكثير وانه قدم مباراة جيدة امام رومانيا ولكن الى الآن تنقصه الخبرة وينقصه الاحتكاك.

من جانب آخر عاد دييجو ارماندو مارادونا امس الى العاصمة الارجنتينية بوينس ايريس.. عاد عودة الخائبين بعد ان كان قد وعد الجمهور الارجنتيني بالرجوع بكاس العالم التي حملها لهم عام ١٩٨٦.. فرجع لهم بفضيحة جديدة.. و«كوكتيل» من المنشطات الممنوعة يزيد على الخمسة.. لم يجد في استقباله ملايين المشجعين الذين احبوه ووثقوا به فتسبب في سقوط فريقهم الذي كان اكثر المرشحين للبطولة بعد اول مباراتين له امام اليونان ونيجيريا. ليس ذلك فقط بل انه كان سيحطم الرقم القياسي في عدد المباريات التي شارك فيها بكاس العالم فلو انه لعب مباراة لاصبح عدد مبارياته ٢٢ مباراة ولحطم الرقم العالمي في المشاركات والذي كان قد بلغه في مباراة نيجيريا حيث بلغ عدد المباريات التي شارك بها ٢١ مباراة فقط.

ولقد استقبل مارادونا عند وصوله عدد كبير من الصحفيين الذين انهالوا عليه بالاسئلة حيث كرر نفس الاجابات السابقة فقد اقسم انه بريء وان الفيفا لم تعطه اي فرصة للدفاع عن نفسه وان هذا هو عين الظلم وانه يطالب الفيفا باعادة النظر في قرار توقيفه لان ذلك انهاء لحياته الرياضية ولكنه لم يوضح ابدا كيف تحمل جسمه آثار خمسة عقاقير منشطة منوعة!

وعندما سئل مارادونا عمن يعتقد انه سيفوز بكأس العالم الحالية فكر قليلا ثم قال بثقة «البرازيل.. نعم البرازيل».

والجدير بالذكر ان الجمهور الارجنتيني والصحافة ووسائل الاعلام المختلفة حملوا كل من مارادونا والمدرب الفيو باسيلي ورئيس الاتحاد الارجنتيني لكرة القدم خوليو جروندونا ونائب رئيس الاتحاد الدولي لكرة القدم مسئولية خروج الارجنتين من كأس العالم. فمارادونا بتعاطيه للمنشطات مع معرفته السابقة بانها ممنوعة وبدون استشارة طبيب المنتخب قتل المنتخب وحطم اعصاب الاعبين وجعلهم يلعبون بدون اي روح. اما الفيو باسيلي فلقد اخذت عليه الصحافة عدم القدرة على وضع خطة مناسبة لتعويض غياب مارادونا خصوصا وان لديه لاعبين محترفين بمستوى عال جدا، واخذ عليه كذلك انه كان لا يخالف امرا لمارادونا وهذا فقد الفريق الكثير من هيبته.

اما خوليو جروندونا رئيس الاتحاد الارجنتيني فالكل غاضب عليه لانه قام بايقاف مارادونا قبل الاتحاد الدولي، وانه باع مارادونا والارجنتين في سبيل ان يبقى في الاتحاد الدولي ولا يتضرر مركزه في المستقبل.



**مارادونا: الفيفا أبعد منتخب الارجنتين.. ليسهل مهمة البرازيل في الفوز بكأس العالم!**

## انخفاض كبير في عدد المخالفات في كأس العالم ١٩٩٤

# التعديلات الجديدة جعلت الحكام يتصرفون كالانسان الآلي

انخفض عدد المخالفات بشكل كبير في كاس العالم الحالية عن كاس العالم الماضية عام ١٩٩٠م وهو ما يمثل تاكيدا على نجاح تعليمات الاتحاد الدولي لكرة القدم «الفيفا» للحكام بالتشدد مع المخالفين.

وفي كأس العالم ١٩٩٠ بايطاليا كان معدل عدد المخالفات ٣٩٫٥ مخالفة في المباراة الواحدة إلا ان المعدل في كاس العالم ١٩٩٤ بالولايات المتحدة انخفض بنسبة ٣٠ في المائة تقريبا ليصل الى معدل ٢٨٫٣ مخالفة في المباراة الواحدة.

وبسبب كثرة المخالفات في الكاس الماضية منع الفيفا التعامل من الخلف وابلغ الحكام بالتصدي للعنف في اللعب.

وجاءت النتائج مذهلة فقد عمد اللاعبون الى انتهاج اسلوب جديد للعب النظيف وتشدد حكام المباريات ايضا في التعامل مع المخالفين واخرجوا البطاقة الصفراء اكثر من ٢٠٠ مرة.

وهذا العدد من البطاقات الصفراء يمثل زيادة ٥٠ في المائة اكثر من نفس الفترة في كاس العالم الماضية منذ اربعة اعوام في ايطاليا.

وبهذا فان مخالفة واحدة من بين كل ست مخالفات خرجت لها بطاقة صفراء بعكس بطاقة صفراء واحدة مقابل مخالفة واحدة من كل ١٢ مخالفة.

ويقول الفيفا انه سعيد بمستويات التحكيم في الكاس الحالية بالرغم من ان مستوى التحكيم لا يعجب الجميع.

وقال الحكم الويلزى السابق كلايف توماس الذى ادار مباريات في بطولتى كاس العالم ١٩٧٤ و١٩٧٨ ان التحكيم في هذه الدورة هو الاسوا وانحى باللائمة في ذلك على قيام الفيفا بتغيير بعض القواعد وقال ان التغيير جعل الحكام يتصرفون كالانسان الآلي.

وقد ارتفع عدد البطاقات الصفراء من ٦٠ بطاقة في عام ١٩٨٢ الى ١٢١ في عام ١٩٨٦ الى ١٦٩ بطاقة في عام ١٩٩٠م.

ويتوقع ان يرتفع عدد الانذارات في البطولة الحالية الى اكثر من ٢٤٠ انذارا.

إلا ان الفيفا رغم ذلك يهنيء نفسه بالارقام الاخرى المشجعة في النهائيات الحالية.

فقد ارتفعت نسبة اللعب الفعلي بنسبة عشرة في المائة عن عام ١٩٩٠م كما ارتفع عدد الاهداف بنسبة ١٨ في المائة وزاد عدد الجماهير في الملاعب بنسبة ٣٣ في المائة.

# المانيا مرشحة للاحتفاظ باللقب.. وحاجي «النجم الاول»

## *بطولة سيئة السمعة!

المعروف عن صحافتنا بانها رائدة ومتميزة بتغطيتها للبطولات العالمية واي اهداف رياضية اخرى.. وفي المونديال الحالي تسجل صحافتنا نجاحا جديدا من خلال مواكبتها لهذا الحدث الكبير.. تحاول جاهدة تقديم افضل خدمة للساحة الرياضية والمهتمين بكاس العالم لارضاء طموحات الجميع في النهاية. في هذه الجولة سنتعرف على مايدور في عقول رجال مهنة البحث عن المتاعب؟ كيف يفكرون؟ وكيف يتفاعلون مع احداث المونديال؟ ومن يرشحون للبطولة ونيل لقب النجم الاول؟ وماهي بنظرهم اهم ظواهر مونديال ٩٤؟ معظم الزملاء توقعوا صعود البرازيل والمانيا للمباراة النهائية ورشحوا المانيا للاحتفاظ باللقب.. كما اجمع هؤلاء على ان اللاعب الروماني جورجي حاجي هو الابرز في هذه البطولة حتى الآن يليه روماريو نجم البرازيل.. ووصف بعضهم البطولة بانها بطولة «المفاجآت».. وبطولة سيئة السمعة! وبداية عصر النجومية للأداء الجماعي. واعتبر البعض الآخر بان قضية النجم الارجنتيني مارادونا مفتعلة وتصاعدت بصورة مفاجئة. وفيما يلي رصد كامل لما قاله

**المانيا اكثر حظوظا:**

● محمد جاسم (رئيس القسم الرياضي بالخليج):

— عمليا: لايزال الفريق الالماني هو الابرز والمرشح للاحتفاظ باللقب.. فهو يعرف تماما كيف يتعامل مع المباريات بغض النظر عن المستوى الذي قدمه في الدور الاول.

— يعتبر نجم هجوم البرازيل روماريو هو الابرز بين نجوم البطولة.. ولاتنس ايضا المهاجم الروماني جورجي حاجي والذي فرض نفسه بقوة في هذا المونديال.

— لايزال المستوى الفني يتصاعد من مباراة الى اخرى وبشكل عام فان المستوى جيد والاداء ايجابي جدا بدليل اننا لم نشهد سوى مباراة واحدة انتهت بنتيجة سلبية!

— المنتخب الارجنتيني هو افضل فريق في البطولة رغم خروجه في دور الـ ١٦. ويتمتع لاعبوه بمهارة عالية في الهجوم والدفاع.

— الحضور الجماهيري كان مميزا وفاق التصورات. وفي نفس الوقت قلب التوقعات وكان ردا على كل من شك بالنجاح الجماهيري!

— التحكيم لاباس به والاخطاء قليلة.

**«روماريو» النجم الاول:**

● كمال طه (نائب رئيس القسم الرياضي بالخليج):

— ارشح المانيا والبرازيل للمباراة النهائية واتوقع فوز المانيا بالبطولة.

— مازلت عند رأيي بان روماريو هو النجم الاول في هذه البطولة.

— افضل فريق من ناحية امتاع الجماهير هو البرازيل ومن ناحية التكتيك السويد.

— المستوى الفني مرتفع في معظم المباريات وهو حتى الآن افضل مما كان عليه في مونديال ايطاليا الذي لعبت فيه بعض الفرق دور تكملة العدد فقط!

— ابرز الملاحظات تتمثل بالاقبال الجماهيري الذي كان بحق «فاكهة» البطولة» وغياب التعصب وتشجيع «اللعبة النظيفة».

— التحكيم جيد جدا من ناحية تطبيق نص القانون ومقبول من ناحية تطبيق روح القانون.

**الجمهور فاكهة البطولة:**

● عبدالمجيد جابر (الخليج):

— ارشح الفريق الالماني للفوز بالبطولة رغم ان مستواه ليس كما كان عليه سابقا. والمنافس الوحيد له هو الفريق البرازيلي.

— مازال باجيو مهاجم ايطاليا هو النجم الابرز في البطولة. لكن علينا الانغفل النجمين البارعين جورجي حاجي (رومانيا) وروماريو (البرازيل).

— افضل فريق هو الالماني ويأتي من بعده الفريق الروماني.

— الجمهور «فاكهة» البطولة.

— قضية مارادونا ساهمت بتحطيم معنويات المنتخب الارجنتيني.

**اسبانيا اقوى المرشحين:**

● عماد عثمان (الخليج):

— أتوقع صعود اسبانيا والبرازيل للنهائي وفوز اسبانيا بالبطولة.

— ابرز نجم هو اللاعب الروماني جورجي حاجي. ويمتاز بتاثيره الكبير في قيادة فريقه فنيا ونفسيا.. فنيا لديه قدرة كبيرة على التهديف من اصعب الزوايا وصناعة الاهداف لزملائه بتمريراته السهلة والدقيقة.. ونفسيا فهو قائد محنك قادر على بث الحماس في نفوس زملائه خلال المباراة.

— لو قارنا المونديال الحالي بمونديال ايطاليا عام ٩٠ نجد بانه افضل من عدة جوانب ابرزها:

ارتفاع نسبة الاهداف الأمر الذي يعني توفر متعة واثارة اكبر للمشاهدين وكذلك اسلوب وطريقة الاداء التي اتجهت بشكل واضح نحو الهجوم حتى الفرق التي شاركت لأول مرة لم تلجأ للطريقة الدفاعية بدليل منتخب السعودية الذي نجح بتسجيل خمسة اهداف قبل خروجه في دور الـ ١٦. وايضا تقارب المستويات بين الفرق وانتهاء معظم المباريات بفارق هدف او هدفين باستثناء مباراة الكاميرون وروسيا والتي اعتقد بأن وراءها ابعادا سياسية أدت الى حدوث هذه النتيجة غير المتوقعة!!

**بطولة المفاجآت!**

● علاء رمضان (الخليج):

— النهائي سيجمع بين المانيا والبرازيل واتوقع ان تحتفظ المانيا بلقبها.

— افضل نجم هو جورجي حاجي الذي كان وراء صعود الفريق الروماني لدور الثمانية بمهارته وبلمساته المميزة وباهدافه الرائعة وبطريقة خاصة جدا.

— المستوى الفني مميز وافضل كثيرا مما كان عليه في مونديال ايطاليا عام «٩٠» وخلافا لبروز الاداء الهجومي لمعظم الفرق والنسبة العالية من الاهداف فقد كان هناك تكتيك واضح ومميز في معظم الفرق وحدوث توازن كبير بين الدفاع والهجوم واستحقت البطولة لقب «بطولة المفاجآت». وتميزت بتقارب المستوى بنسبة ٨٠٪ وبمراجعة الاهداف التي سجلت حتى الآن نجد بان معظمها كان رائعا وناتجا عن مهارات فردية وجماعية عالية.

— التحكيم مازال بعيدا عن المستوى المتوقع وبرأيي ان التعليمات والقوانين الجديدة اربكت معظم الحكام الذين افرطوا في استخدام البطاقات الحمراء والصفراء! وزادت عصبيتهم في الملعب مما اثر سلبيا على بعض المباريات. والحقيقة انه لم يعجبني مستوى وسلوك بعض الحكام الذين يبدو انهم وقعوا تحت ضغط شديد من «الفيفا» لدرجة انهم رحلوا لحد الخوف من استبعادهم فكثرت البطاقات والصافرات التي لاتنتهي والتي افسدت حلاوة الاداء وامتاع الجماهير!

— لم تعجبني قضية مارادونا وفضيحة المنشطات التي يبدو انها مفتعلة وتصاعدت بصورة مفاجئة والسؤال هنا: هل مارادونا هو اللاعب الوحيد من بين اكثر من ٥٠٠ لاعب تعاطى هذا النوع المحظور من المنشطات؟!

لو كان هناك اكثر من لاعب موقوف لهذا السبب لكانت القصة اكثر واقعية والايام وحدها هي التي ستوضح حقيقة ماحدث!!

**المستوى متفاوت:**

● محمود شرف (الخليج):

— ارشح البرازيل والمانيا للصعود للمباراة النهائية واتوقع احتفاظ المانيا باللقب.

— روماريو البرازيل وجورجي حاجي الروماني يتصدران قائمة نجوم البطولة بدون منازع.

— المستوى الفني متفاوت ومرتفع نسبيا في دور الـ ١٦ واتوقع ان يتصاعد في الادوار النهائية.

— افضل فريق من حيث المستوى ولحد الآن هو الفريق الروماني يليه البرازيلي.

— الحضور الجماهيري وغزارة الاهداف من اهم ظواهر مونديال «٩٤».

**ارتفاع مستوى الفرق الاوروبية:**

● محمد الجوكر (رئيس القسم الرياضي بالبيان):

— المانيا والبرازيل اقوى المرشحين للصعود للنهائي والبرازيل مرشحة بقوة لنيل اللقب.

— البرازيل ورومانيا قدمتا افضل مستوى حتى الآن.

— المستوى الفني أفضل بكثير مما كان عليه في المونديال السابق بايطاليا.

— البطولة شهدت عدة مفاجآت خاصة في مستوى الفرق الافريقية والآسيوية التي كانت ندا قويا للفرق العريقة والمتخصصة في البطولة.

— وقد لاحظنا بشكل خاص ارتفاع المستوى الفني للمنتخبات الاوروبية وبالأخص رومانيا التي كانت مفاجأة بادائها المميز.

— حكمنا الدولي علي بوجسيم كان مميزا بين حكام البطولة وبرز بمستوى مشرف في مباراة بلغاريا واليونان وهي اول مهمة له في كاس العالم ونتمنى ان تتاح له الفرصة مرة اخرى ونحن في النهاية فخورين لمشاركته في هذا الحدث العالمي.

— لم أتصور هذا العدد الهائل من الجماهير. واعتقد بان هذا النجاح سيساهم بنشر لعبة كرة القدم بامريكا ويجعلها تنافس غيرها من الالعاب المشهورة جدا مثل كرة السلة والعاب القوى والتنس.

— لفت نظري البساطة في التنظيم وهذا يؤكد على ان الامريكان بذلوا جهدهم لانجاح هذا الحدث وباقل تكلفة ممكنة.

**بطل جديد للمونديال:**

● تاج السر ابوسوار (البيان):

— ارشح البرازيل والمانيا للنهائي اولا ثم هولندا وايطاليا ثانيا. وفي حال صعود البرازيل للنهائي ستفوز بالكاس لكن هناك شكوكا حول وصولها للمباراة النهائية بينما تبدو حظوظ المانيا افضل مع هولندا للتاهل لتلك المباراة والفوز باللقب. وتبدو في الأفق بوادر لظهور بطل جديد للمونديال وربما يحالف الحظ رومانيا للصعود النهائي لأول مرة ووصول اسبانيا الى دور الاربعة فقط.

— جورجي حاجي مازال النجم الابرز ومعه ايضا روماريو (البرازيل) وايمانويل (نيجيريا) وداهلين (السويد) وباجيو (ايطاليا) وكلينسمان (المانيا) وسعيد العويران (السعودية).

— المستوى الفني متارجح بين الاجادة والانخفاض من مباراة الى اخرى لكن اللقاءات اتسمت بالقوة والكفاح المتواصل في جميع الفرق.

— اقصد الفرق رومانيا والسعودية ونيجيريا وبلغاريا.

— ابرز الظواهر كثرة الانذارات التي وصلت الى ٢٠٢ حالة منها ١٥٠ في الدور الاول و٥٢ في دور الـ١٦ في حين بلغ عدد البطاقات الحمراء «١٣» ويعود ذلك الى التعليمات المشددة من قبل الفيفا وهذا وضع الحكام في حالة توتر واستفزاز. ومن ظواهر البطولة ايضا الاقبال الجماهيري اذ بلغ عدد المشاهدين حتى الآن مايقارب الثلاثة ملايين شخصا في ٤٤ مباراة علما بان جميع مباريات مونديال ايطاليا لم يشهدها سوى ٢٫٥١٧ مليون متفرج.

— الملاحظ ايضا سوء حالة المعلقين العرب والجهل الواضح في نطق الاسماء!

كما يلاحظ سوء الاخراج في تصوير المباريات عبر النقل التليفزيوني اذ فشل الامريكيون في هذه المهمة ويبدو ان الحرص على الاستفادة المادية منعهم من التعاقد مع خبراء في النقل التليفزيوني!

**مبالغة الحكام!**

● علاء اسماعيل (البيان):

— البرازيل افضل فريق وأتوقع وصوله مع المانيا للمباراة النهائية.

— افضل لاعب هو حاجي نجم رومانيا.

— ابرز الملاحظات النجاح الهائل للجمهور الامريكي في حضوره للمباريات وارتفاع المستوى الفني في دور الـ ١٦ وابداع النجوم. وكذلك مبالغة الحكام في تطبيق التعديلات الجديدة وهذا ادى الى نتائج عكسية اهمها خوف اللاعبين من الالتحام وفقدان اللعبة للروح القتالية.

واهم مظاهر المونديال طرد مارادونا ومصرع ايسكوبار لاعب كولومبيا واستبعاد انطوان بل حارس مرمى الكاميرون ونجاح المنتخب السعودي في مهمته وتشريفه للكرة العربية والآسيوية.

— نجاح المنتخب البرازيلي في البطولة سيظهر تاثيره في عودة انتشار المدربين البرازيليين بمنطقة الخليج.

**التحكيم : النتائج!**

● صلاح عطا (البيان):

اتوقع ان يصل الى المباراة النهائية كل من منتخبي البرازيل وايطاليا.

ابرز نجوم المونديال روماريو (البرازيل) وجورجي حاجي (رومانيا) وفؤاد انور (السعودية).

المستوى الفني لم يكن عاليا بمعنى ان التباين كان واضحا من مباراة الى اخرى ولم نشاهد الامتاع الذي كان متوقعا خاصة وان كاس العالم تمثل قمة الهرم الكروي.

وبالرغم من ذلك أشير الى ان منتخب السعودية ممثل اسيا والوطن العربي ظهر بمستوى مشرف يضمن بان الكرة الآسيوية والعربية اخذت في التقدم كذلك لاننسى المستوى المتقدم لممثل اسيا الثاني كوريا الجنوبية والذي بالرغم من خروجه من الأدوار التمهيدية الا انه قدم مستوى مقبولا.

كذلك ظهر منتخب نيجيريا ممثل افريقيا بمستوى متطور ابهر الخبراء وكان من الممكن ان يدرك دور الثمانية بكل سهولة لولا قلة الخبرة خلال مباراته مع ايطاليا.

ولاننسى ايضا مستوى المنتخب الروماني بقيادة القائد الماهر جورجي حاجي والذي وصل الى دور الثمانية بكفاءة.

واما بقية المنتخبات التي وصلت الى دور الثمانية فاعتقد بانها لم تظهر بالمستوى الذي كان متوقعا منها.

كما اشير الى ان مستوى التحكيم في المونديال لم يكن هو الآخر مشرفا واعتقد بانه قد أثر سلبيا في نتائج بعض المباريات.

مونديال الولايات المتحدة وجد تغطية اعلامية متميزة من كافة الاجهزة المقروءة والمسموعة والمرئية.

**البرازيل مرشحة للقب:**

● قدال حمد النيل (رئيس القسم الرياضي بالوحدة):

— ارشح البرازيل للفوز بالبطولة واتوقع صعودها للمباراة النهائية مع المانيا. — مازال النجمان روماريو وكلينسمان هما الابرز في البطولة لحد الآن.

— المستوى الفني متوسط ومرتفع نسبيا في الدور الثاني.

— البرازيل قدمت افضل مستوى في البطولة وكذلك رومانيا.

— ابرز ظواهر المونديال تجاذب الجمهور وحضوره بكثافة لملاعب البطولة.

**بطولة سيئة السمعة:**

● يسري عبداللطيف (الاتحاد):

— المانيا والبرازيل في النهائي وارشح المانيا للفوز بالبطولة.

— افضل الفرق من حيث الاداء: نيجيريا ورومانيا.

— افضل النجوم: جورجي حاجي - رومانيا / كلينسمان - المانيا / روماريو - البرازيل / ايمانويل - نيجيريا.

— تقارب المستويات بين كل فرق النهائيات بغض النظر عن انتماءاتها القارية.

— اتساع الرغبة الهجومية عند المدربين تفاعلا مع نظام الـ٣ نقاط.

— ضعف حراسة المرمى بصورة ملحوظة.

ظهور بعض الفرق بصورة افضل كثيرا عن حسابات الاعداد واهمها:

الولايات المتحدة - رومانيا - بلغاريا - المكسيك - السعودية

— البداية الفعلية لاختفاء ظاهرة القوى العظمى في كرة القدم العالمية:

— نتائج المانيا وايطاليا وهولندا والبرازيل وبلجيكا مع فرق الفئة الثانية ومادونها في تسلسل القوى الكروية العظمى.

— تحول في ظاهرة النجومية واختفاء عناصر النجومية الفردية وبداية عصر النجومية الجماعية للأداء. والجوانب التحكيمية للبطولة افضل كثيرا من البطولات السابقة تاكيدا لنجاح السياسة الجديدة في كيفية اختيار واعداد حكام النهائيات.

— افضل اداء للتحكيم العربي في كل النهائيات.

بصورة عامة:

☆ بطولة سيئة السمعة اخلاقيا:

— فضيحة مارادونا.

— مقتل نجم كولومبيا اسكوبار.

— طرد النجوم.

— تدخلات السياسيين.

— اختراق المافيا لمعسكرات الفرق المختلفة وتاثيرها.

— نجاح جماهيري هائل قياسا بالدراسات والحسابات السابقة.

☆ وبصورة عامة:

— نجاح لمخطط الفيفا الذي رمى اليه بتنظيم المونديال في امريكا.. وحسابات جديدة تشير الى دخول كرة القدم كمنافس شديد لكل الالعاب الاخرى في الشارع الامريكي خلال السنوات القادمة.

— نجاح اعلامي مشهود بتاكيد احصاء يرجح كفة المونديال عن غيره عبر كل التقارير.

**بطولة اقزام:**

● سيف الشامسي: (الاتحاد):

امريكا بلد لاتتوقف فيها الحركة.. كل يوم هناك ماهو جديد وغريب، شعبها يأبى الا ان يكون مختلفا في كل شيء عن بقية شعوب العالم. انها عالم مختلف.. عالم قائم بذاته.. لذلك كان لابد لكاس العالم ان يتمشى مع هذا الواقع.

فهذه البطولة مختلفة.. غريبة في حلاوتها، احداثها لن تمحى من الذاكرة بسرعة. فمن يصدق ان يتحول العمالقة الى اقزام و الأقزام الى عمالقة.. المانيا تترنح تحت اقدام الكوريين.. ايطاليا تفعل المستحيل لحفظ ماء وجهها وفي تسجيل هدف التعادل امام ايرلندا ولكنها تفشل.. البرازيل في موقف لاتحسد عليه امام السويد قبل أن تنجح في النهاية في تسجيل هدف التعادل الذي لم يعجب الشعب البرازيلي، فما كان منهم الا ان وصفوا منتخبهم بانهم مجموعة من الحمير.

انها بطولة الاقزام قبل ان تبدأ.. فاين انجلترا واين فرنسا واذا أردتم التاكد من صحة أقوالي تذكروا كيف صعدت هولندا وايطاليا والارجنتين الى النهائيات.

يقولون ان مستوى البطولة منخفض بسبب الانخفاض في مستوى الفرق الكبيرة، لكن لماذا لايكون السبب ان الاقزام تحولوا الى عمالقة، الم تشاهدوا بوليفيا ذلك البلد المغمور وهو يحرج الالمان حاملي اللقب في مباراة الافتتاح، ألم تشاهدوا رومانيا تخرج الارجنتين من دور الستة عشر، وللاسف ما اكثر الأمثلة في هذه البطولة مما لايسعنا هذا المجال لذكرها كلها..

انها بطولة من دون نجوم، فهل اللاعبون الحاليون يرتقون الى مستوى ميشيل بلاتيني وباولو روسي وبيليه وكرويف وازيبيو.. الخ لااعتقد ذلك واسوق مثلا على ذلك ربورتو باجيو افضل لاعب في العالم، ماذا قدم في هذه البطولة وهل هدفاه لمرمى نيجيريا يشفعان له امام العالم ليكون نجم البطولة. حتى آخر العمالقة مارادونا ابى الايخرج من المولد بلا فضيحة، بتناوله العقاقير المنشطة.. وكان القدر كتب عليه ان يكون اسطورة حتى النهاية.. عندما يريد ان يلعب فلا احد يستطيع ان يباريه.. وعندما يريد ان يرتكب فضيحة فان احدا لايستطيع ان يباريه ايضا.

مونديال امريكا يضع الأقزام على اول سلم المجد.. ويحفر للعمالقة قبر بداية النهاية.

**«٧» أصوات لالمانيا وأثنان للبرازيل:**

بلغ عدد الاصوات التي ترشح المانيا لنيل اللقب «٧» مقابل صوتين للبرازيل وصوت واحد لاسبانيا.

**ورقم قياسي لنجم رومانيا:**

كما سجل جورجي حاجي نجم رومانيا اعلى الاصوات «٦» مقابل صوتين لروماريو وتقاسم الطرفان النجومية ثلاث مرات ونال باجيو الايطالي صوتا واحدا.

رصد واعداد:
محمد حمصي

● حاجي نجم البطولة الاول

● مارادونا اساء لسمعة البطولة.

## الحكام وقعوا تحت ضغط التعديلات الجديدة!

## تقارب المستويات وغزارة الاهداف









## وسقط المتهم الثالث!

○ قام البوليس الكولمبي بالقبض على المتهم الثالث في قضية قتل قلب دفاع المنتخب الكولومبي انتريس اسكوبار، وهو بيدرو جالون ايناد الذى قام بتسليم نفسه للسلطات الكولمبية يوم الثلاثاء الماضي، وهذا المتهم هو احد تجار المخدرات المعروفين ويعد المحرض الاول للجريمة.

ومن ناحية اخرى اعلن رئيس امريكا دى جالى استقالته من رئاسة النادى قائلا لايمكن ان اتحمل ان تكون رياضة كرة القدم رياضة للقتل وترويع الناس فبدلا من نشر المتعة بدانا بواسطتها ننشر الخوف والالم والموت.

○ سجل عدد حضور مباريات كأس العالم الحالية في امريكا رقما قياسيا حيث بلغ عدد جمهور الـ٤٤ مباراة التى شاهدناها مليونين و٩٥٥ الفا و١٠٨ بمعدل ٦٧ الفا و١٦٢ مشاهدا في المباراة الواحدة، والجدير بالذكر ان الرقم العالمى الذى سجل لاكبر عدد من المشاهدين في ٥٢ مباراة بكأس العالم كان عام ١٩٩٠ في ايطاليا حيث بلغ مليونين و٥١٧ الفا و٣٤٨.

وقد بلغ الحضور في مباراة امريكا ورومانيا ٩١ الفا و٧٩٤ متفرجا وهو رقم قياسى جديد لعدد المشاهدين لمباراة كرة قدم في امريكا.

## ماتيوس: لست لائقا للمباراة امام بلغاريا

صرح كابتن منتخب المانيا لوثر ماتيوس بانه ليس لائقا بدرجة كافية لخوض مباراة الدور ربع النهائي من مونديال ٩٤ الاحد في نيويورك ضد بلغاريا، ورشح اندرياس بريمة للحلول محله في مركز قلب الدفاع الحر «ليبرو».

ويقيم ماتيوس وبرمة في غرفة واحدة في المونديال الحالي واقاما في غرفة واحدة ايضا في المونديال الايطالي الذي طلب ماتيوس خلاله من بريمة ان يسدد بدلا منه ركلة الجزاء في المباراة النهائية امام الارجنتين عندما فازت المانيا ١ / صفر لاصابته في قدمه.

واكد ماتيوس انه مازال يشعر بالالم في قدمه، وهو بالتالي لن تمكن من خوض مباراته الحادية والعشرين في مسابقة كأس العالم ليعادل الرقم القياسي المسجل باسم ثلاثة لاعبين حتى اليوم هم مواطنه اوفه زيلر والبولندي فلاديسلاف زمودا والارجنتيني دييجو مارادونا، الا اذا صمم مدربه بيرتي فوجتس على اشراكه في المباراة بعد حقن قدمه بمادة مخدرة على غرار ما حصل في المباراة امام كوريا الجنوبية.

وقد لعب ماتيوس حتى اليوم ١١٦ مباراة دولية اي اقل بتسع مبارايت من الرقم القياسي المسجل باسم الحارس الانجليزي بيتر شيلتون في مونديال ايطاليا. وذكر ماتيوس «لست هنا لاسجل ارقاما قياسية واكون نجما وانما لاساهم في فوز المنتخب بالكاس مرة جديدة».

وخاض ماتيوس مباراته الدولية الاولى عام ٨٠ وشارك في المباراتين امام شيلي والنمسا في كأس العالم ٨٢ وقاد المنتخب الى المركزين الثاني والاول في مونديالي ٨٦ و٩٠.

## سانشيز يهاجم البارون!

○ قام اللاعب هوجو سانشيز بمهاجمة مدرب المنتخب المكسيكي مخيابارون وقال انه لم يمنحه الفرصة لاثبات وجوده مع المنتخب وان المباراة الاخيرة مع بلغاريا كان يجب ان يلعب بها ولكن المدرب اخطأ بعدم اشراكه التى اضاع فيها الفريق المكسيكي ثلاث ضربات جزاء، والمعروف ان الجمهور المكسيكي كان بدأ بالصراخ باسم هوجو سانشيز حتى يقوم المدرب بادخاله وقام اللاعب بالاحماء ولكنه فيما بعد تراجع عن ادخال اللاعب. والمعروف ان هوجو يعد افضل من يسجل من ضربة الجزاء وكان هدافا للدورى الاسبانى خمس مرات متتالية وهدافا للدورى الاوروبى مرة واحدة.



## اورتيجا يجدد عقده مع ريفر بلات

اعلن المسئولون في نادي ريفر بلات ان الناشيء اريبل ارنالدو اورتيجا الذي حل في المنتخب الارجنتيني لكرة القدم كان دييجو مارادونا في كاس العالم ١٩٩٤ سيمدد عقده مع النادي لمدة عامين على الاقل.

وكان رئيس نادي ريفر بلايت الفريدو دافيس قد المح الى انه ينوي الاحتفاظ باللاعب اورتيجا «لمدة عامين على الاقل».

وذكرت الصحافة الرياضية المحلية ان اورتيجا تلقي عروضا بقيمة ثلاثة ملايين دولار من ايطاليا واسبانيا.

## هافيلانج لصحيفة اسبانية: طالبت بايقاف مارادونا لأحميه من عقوبة اكبر!

صرح جواو هافيلانج رئيس الاتحاد الدولي لكرة القدم «الفيفا» انه تدخل شخصيا للتأكد من ايقاف اللاعب الارجنتيني الشهير دييجو مارادونا من كأس العالم ١٩٩٤ الاسبوع الماضي تفاديا لفرض اي عقوبات اخرى اكثر تطرفا على لاعب خط الوسط الموهوب.

وفي مقابلة مع صحيفة رياضية اسبانية قال هافيلانج البرازيلي الجنسية انه سيضمن «الا يعاقب مارادونا بشكل كبير جدا مما قد يضطره الى الاعتزال في هذه المرحلة من العمر».

وكانت فحوص عشوائية قد اثبتت تعاطي مارادونا عقاقير محظورة رياضيا واستبعد على اثر ذلك من كأس العالم الحالية بالولايات المتحدة.

وقال هافيلانج انه طلب من خوليو جروندونا رئيس الاتحاد الارجنتيني لكرة القدم استبعاد مارادونا من البطولة حتى لا تتخذ اي اجراءات كبيرة من جانب الفيفا ضد اللاعب.

هافيلانج

ولم يكشف هافيلانج عن العقوبات الكبيرة التي كان من الممكن ان تفرض على مارادونا الا ان شائعات ترددت بشان احتمال عقاب المنتخب الارجنتيني بكامله واستبعاده من البطولة.

ومن المقرر ان يتخذ الفيفا قرارا في امر مارادونا بعد انتهاء كأس العالم ١٩٩٤ والتي ستقام مباراتها النهائية يوم ١٧ يوليو الجاري.

وقال هافيلانج انه سعيد بما يتم في كأس العالم ١٩٩٤ وقال ان التنظيم اثبت نجاحا كبيرا. وقال ان كأس العالم المقبلة عام ١٩٩٨ في فرنسا لن تستمر فترة اطول من البطولة الحالية رغم انها ستضم ٣٢ فريقا بدلا من عدد الفرق في الدورة الحالية وعددها ٢٤ منتخبا. وقال ان طرفي المباراة النهائية لن يلعبا اكثر من سبع مباريات.

## رومانيا تتدرب لمدة ساعة على ضربات الجزاء

أمضى لاعبو منتخب كرة القدم الروماني نحو ساعة تقريبا في التدريب على ركلات الجزاء خلال تدريبهم الذي تم خلف ابواب مغلقة.

ويستعد منتخب رومانيا لمباراته في دور الثمانية امام منتخب السويد والتي تقام في استاد بالو التو يوم الاحد.

كما تدرب الفريق على الهجمات المرتدة جيدا واشرف المدرب انجيل ايوردانيسكو بنفسه على هذا النوع من الهجوم مع المهاجمين فلورين رادوشيويو وايلي دوميترسكو.

وقال ايوردانيسكو ان فريقه لا يواجه اي مشكلات بسبب الاصابات قبل اللقاء المهم امام السويد.

ويتوقع ان يجري ايوردانيسكو تغييرا واحدا على تشكيل الفريق الذي هزم الارجنتين ٣ / ٢ في الدور الثاني «دور الـ١٦» يوم الاحد وهو عادة رادوشيويو الذي غاب عن مباراة الارجنتين بسبب الايقاف الى صفوف الفريق. وسيستبعد ايوردانيسكو جورج ميخالي من اجل اعادة رادشيويو الى صفوف الفريق. ويسود في معسكري السويد ورومانيا الاعتقاد بان مباراة الاحد ستكون الاصعب لكل فريق حتى الآن.

ودرب ايوردانيسكو لاعبيه على ركلات الجزاء تحسبا لانتهاء مباراته امام السويد بالتعادل وعندها سيتم حسم النتيجة بلعب وقت اضافي مدته نصف ساعة على شوطين ثم تحسم النتيجة بركلات الترجيح اذا لزم الامر.

## ٣٢ مليون مشاهد امريكى تابعوا مباراة امريكا والبرازيل

لوس انجلوس - خاص

○ مباراة البرازيل وامريكا حطمت كل الارقام القياسية في عدد المشاهدين لمباراة كرة قدم في امريكا، فلقد شاهد هذه المباراة ٣٢ مليون مشاهد في امريكا وهذا رقم خيالى لم يكن يتصوره احد في يوم من الايام خصوصا ان كرة القدم مازالت لعبة مجهولة في هذا البلد.

○ العقوبة التي فرضتها الفيفا على الظهير الايمن للمنتخب البرازيلي ليوناردو كانت اقصى عقوبة توقعها الفيفا على لاعب في كل بطولات العالم فلقد قررت ايقافه اربع مباريات متتالية وذلك يعنى عدم قدرته على لعب المباريات المتبقية لفريقه وهذه خسارة كبيرة لا تعوض للبرازيل خصوصا وان هذا اللاعب كان نجما في مباريات فريقه الثلاث ويعد احد افضل اللاعبين المدافعين في العالم.

وقد اعترف ليوناردو بخطئه وقال انه لم يقصد ضرب اللاعب الامريكي، تيد راموس متعمدا ولكنها حركة جاءت كرد فعل بدون تخطيط مسبق كما انه يشعر بالندم لانه قام بهذه الحركة، وقد قام اللاعب بزيارة راموس في المستشفى وتمنى له الشفاء العاجل وقد صافحه راموس وتمنى للبرازيل الفوز ببطولة العالم.

○ صرح كارلوس البرتو بريرا بان عقاب الفيفا ضد ليوناردو كان قاسيا ولكنه مضطر لقبوله واضاف بانه سيقوم بوضع برونكوا اوكافو في مكان اللاعب المطرود ومن المحتمل ان يلعب برونكو الاسرع والافضل لياقة من كافوا مباراة اليوم بعد الانتقادات الحادة التى وجهت الى كارلوس بعد فوزه على امريكا.





ليوناردو في المدرجات يتابع تمرين فريقه في حسرة

## البرازيل تستأنف قرار ايقاف ليوناردو

قال كارلوس البرتو مدرب منتخب كرة القدم البرازيلي انه يفكر في التقدم بطلب استئناف ضد قرار الاتحاد الدولي لكرة القدم «الفيفا» بايقاف المدافع ليوناردو لاربع مباريات عقابا على ضربه اللاعب الامريكي تاب راموس في الرأس.

وكان الفيفا قد اوقف ليوناردو بعد ان طرد من مباراة فريقه امام الولايات المتحدة في الدور الثاني يوم الاثنين عندما ضرب راموس في رأسه بالمرفق.

وانتهت المباراة بفوز البرازيل ١ / صفر وتأهلها لدور الثمانية لهذه البطولة.

وستلتقي البرازيل في دور الثمانية مع منتخب هولندا اليوم وقد ادت الضربة الى اصابة راموس بكسر في الجمجمة وتسببت في ابعاده عن الملاعب لمدة ثلاثة اشهر. الا ان كارلوس اعترف بان الايقاف الذي يحرم ليوناردو من الاشتراك في بقية مباريات البطولة الحالية من غير المتوقع تخفيفه.

## روبن هود!

في احدى الدراسات العديدة التي تجرى في هوليود عاصمة السينما في العالم.. وجدوا ان المشاهدين امام شاشة السينما يصفقون طويلا لذلك البطل الشهم القوي الذي ينصر الضعفاء المغلوبين على أمرهم في الوقت الذي يقتص فيه من الظالم المستبد.. ووجدوا ان تلك الشخصية هي احب النماذج السينمائية الى قلوب المشاهدين على مر العصور..

ولعلي اجد ان مضمون هذه الدراسة هو اقرب التفاسير المنطقية لظاهرة ملحوظة، تثير دهشة البعض احيانا وخاصة الاوروبيين عندما يتم طرح السؤال: «لماذا يشجع العالم البرازيل دائما؟! ولماذا يكون لكل دولة فريق يمثلها، بينما للبرازيل فريق يمثل الكرة الارضية باسرها؟!».

ونسأل نحن بدورنا أنفسنا: «لماذا نشجع البرازيل؟! ولماذا يبكي عاشقو كرة القدم عند خروجها من المونديال؟!».

الاجابة باختصار وفق المنطق سالف الذكر هي ان البرازيل بفريقها هى نصيرة المستضعفين كرويا في الارض، ولانه ذلك الفريق القادم من اعماق العالم الثالث ليقف بوجه جبابرة الكرة الاوروبية الذين دائما ما ينظرون حولهم لمن سواهم نظرة متعالية عنصرية.

وها هي في امريكا ٩٤ تقف نفس الموقف.. انها وحدها في مواجهة السبعة الكبار، على كاهلها تحمل عبء تمثيل العالم والدفاع عن حصته في بطاقات المونديال من الاطماع الاوروبية التي لا تنتهي.

وفي نفس الوقت تحمل على عاتقها مسئولية مسح دمعة حزينة من عيون فقراء العالم الثالث الذي يرنو الى لحظة نشوة ونسمة سعادة يهرب بها من مشاكله لينسى في لحظة يتوقف عندها الزمن المذابح والصراعات والمجاعات، قبل ان يفيق لمواجهة آلامه!

اذا فازت خرجت المظاهرات والاحتفالات الصاخبة في امريكا الجنوبية وآسيا وافريقيا.. واذا خسرت فستكون كارثة ... ادرك قبل ان تقع ان خسائرها البشرية ربما تفوق ضحايا بعض الكوارث الطبيعية.

فريق السامبا هو نفسه روبن هود الشاشة السينمائية، يواصل مغامراته الكروية المثيرة على الملاعب الامريكية..

اسامة الشيخ

# ٤ لقاءات فقط في سجل البرازيل وهولندا

لعبت البرازيل ضد هولندا اربع مباريات حتى اليوم ففاز كل منهما في اثنتين. والمباراة الوحيدة بينهما في نهائيات كأس العالم اسفرت عن فوز هولندا ٢ / صفر في دورتموند. والهدفان لنيسكنز (٥٠) وكرويف (٦٣). للبرازيل ٦ اهداف ولهولندا ٤ أهداف.. وهنا النتائج:

١٦/٧/١٩٥٢ في توركو: فازت البرازيل ٥ / ١ (الدورة الاولمبية)

٢/٥/١٩٦٣ في امستردام: فازت هولندا ١ / صفر.

٣/٧/١٩٧٤ في دورتموند: فازت هولندا ٢ / صفر (كأس العالم).

٢٠/١٢/١٩٨٩ في روتردام: فازت البرازيل ١ / صفر.

















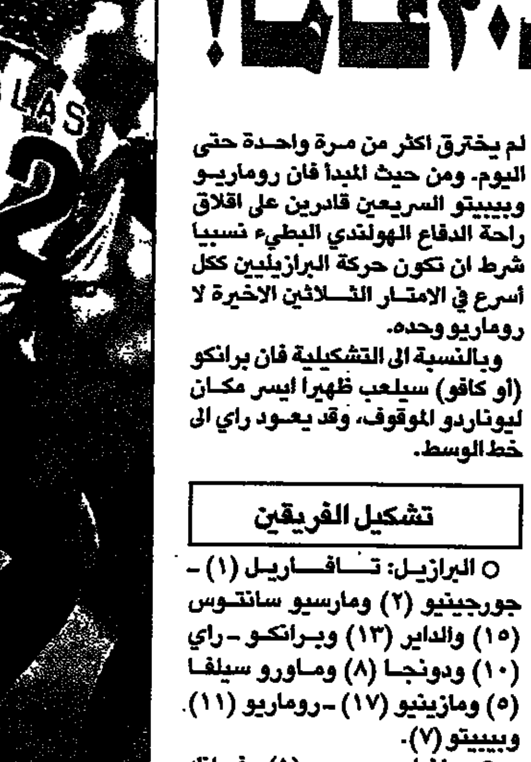

# فوجتس.. ينفي عزمه على الاستقالة

نفى مدرب ألمانيا بيرتي فوجتس عزمه على الاستقالة بعد مونديال ٩٤ وذكر في مؤتمر صحفي في المعسكر التدريبي للمنتخب في هينسدايل احدى ضواحي شيكاغو انه «فوجيء» بما نقل على لسانه باحتمال تركه منصبه بعد نهاية المسابقة العالمية الحالية.

وأوضح فوجتس «قلت دائما أنني سأستمر طالما أنني أشعر بالسرور في أداء مهمتي، وأنا راض عن هذه المهمة حاليا».

يذكر ان رئيس الاتحاد الالماني ايجيديوس براون نقل في وقت سابق عن فوجتس انه ينوي الاستقالة ليتفرغ لعائلته. ولدى سؤال فوجتس عما دفع براون الى قول ما قاله اجاب: «لقد اساء فهمي. انا اعرف براون منذ ١٩٧٩ وعلاقتي به ممتازة ولايمكن لأحد ان يفرق بيننا».

واكد فوجتس انه سيفكر بعد الكاس الحالية بأمور عدة «خصوصا تنظيم المنتخب».



● فوجتس

## فيتر يراقب روماريو

كشف قلب دفاع هولندا وقائد منتخبها رونالد كومان ان ارون فيتر قد يتولى مراقبة المهاجم البرازيلي روماريو في لقاء البرازيل وهولندا اليوم السبت على ملعب كوتون بول في مدينة دالاس في ربع نهائي مونديال ٩٤.

ولم يكن ممكنا بالنسبة الى كومان الذي يلعب مع برشلونة الاسباني ان يفلت بعد التدريب من سؤال الصحفيين: ماذا ستفعل امام روماريو الذي يلعب معك في برشلونة؟ واوضح كومان انه سبق لفيتر ان راقب روماريو في احدى المباريات ونجح في مهمته.

واضاف «من المستحيل مراقبة روماريو ٩٠ دقيقة. وهو قادر على الافلات في اي لحظة لانه سريع جدا في الامتار العشرة الاولى، وآمل الا يستفيد من اي فرصة يفلت فيها. نحن اصدقاء، لكن لن يكون هناك مكان للصداقة على مدى ٩٠ دقيقة. انه خطر حقيقي وآمل فقط الا يكون في قمة مستواه اليوم».

ولم يرد روماريو على اقوال كومان، فهو التزم الصمت برغم وجود ٢٠٠ صحفي في تدريب المنتخب البرازيلي، ولكن روماريو يسجل، وكأنه يريد تخزين كل ما يملك من جهد ليهدي بلاده لقبا عالميا رابعا.

# البرازيل تسعى للثأر من هولندا بعد ٢٠ عاما!

تسعى البرازيل عندما تواجه هولندا اليوم السبت الساعة الحادية عشرة والنصف مساء بتوقيت الامارات على ملعب كوتون بول في دالاس ضمن ربع نهائي مونديال ٩٤ الى تحقيق هدفين: بلوغ الدور نصف النهائي للمرة الاولى منذ ١٩٧٨ والثار لخسارتها أمام هولندا ٢ / صفر في ٣ تموز / يوليو ١٩٧٤ خلال مونديال ألمانيا.

وبالمقارنة مع منتخب ١٩٧٤ فان المنتخب البرازيلي الحالي افضل، والامر مخالف تماما بالنسبة للهولنديين لانهم لم ينجبوا بعد منتخبا بالروعة التي كان عليها منتخب الكرة الشاملة بقيادة يوهان كرويف.

ويعترف قلب دفاع هولندا رونالد كويمان بأن اداء منتخبه كان منتخبا عاديا امام السعودية وبلجيكا والمغرب في الدور الاول. ويقول «لعبنا ٤٥ دقيقة بمستوى عال امام ايرلندا وحدها. وحتى نقدر على الفوز على البرازيل علينا ان نحول هذه الحقائق الى ٤٥ الى ٩٠ دقيقة.

اما مدرب هولندا ديك ادفوكات فيري «ان مستوى منتخبنا يرتفع ومستوى منتخب البرازيل ينخفض. في كل حال فان المنتخب البرازيلي يمثل الكثير من خلال نوعية اللاعبين الكبار الذين يضمهم، ولكننا من خلال مستوانا الحالي نملك اسبابا كثيرة لنشعر بالثقة».

ويعترف كويمان ايضا بأن البرازيلي روماريو وزميله في فريق برشلونة الاسباني سيشكل خطرا كبيرا على طموح هولندا بالوصول الى الدور نصف النهائي للمرة الاولى منذ ١٩٧٨.. «اللعب ضد روماريو سيكون تجربة فريدة لي، انه خطير ولاتقدر ان تراقبه ٩٠ دقيقة كاملة. سيفلت من رقابتنا مرة واحدة على الاقل وسيسبب لنا ازعاجا. لكن من الخطأ ان نركز على روماريو وحده وعلينا التنبه من جميع البرازيليين».

وربما يعود يان فاوترز الى خط الوسط الهولندي، لكن الجناح مارك اوفرمارس مصاب ولم يتدرب يوم الخميس الماضي. وقد اهدى اوفرمارس زميله بركامب الكرة التي جاء منها الهدف الاول في مرمى ايرلندا.

من جانبه يرفض مدرب البرازيل الاعتراف بأن مستوى منتخبه انخفض بعد الفوز الكاسح على روسيا ٣ / صفر ويقول ان النتيجة الحقيقية لمباراة البرازيل والولايات المتحدة في الدور الثاني هي ٥ / صفر وليست ١ / صفر فقط.

وأثبت دفاع البرازيل جدارته حيث لم يخترق اكثر من مرة واحدة حتى اليوم. ومن حيث المبدأ فان روماريو وبيبيتو السريعين قادرين على اقلاق راحة الدفاع الهولندي البطيء نسبيا شرط ان تكون حركة البرازيليين ككل أسرع في الامتار الثلاثين الاخيرة لا روماريو وحده.

وبالنسبة الى التشكيلية فان برانكو (أو كافو) سيلعب ظهيرا ايسر مكان ليوناردو الموقوف، وقد يعود راي الى خط الوسط.

### تشكيل الفريقين

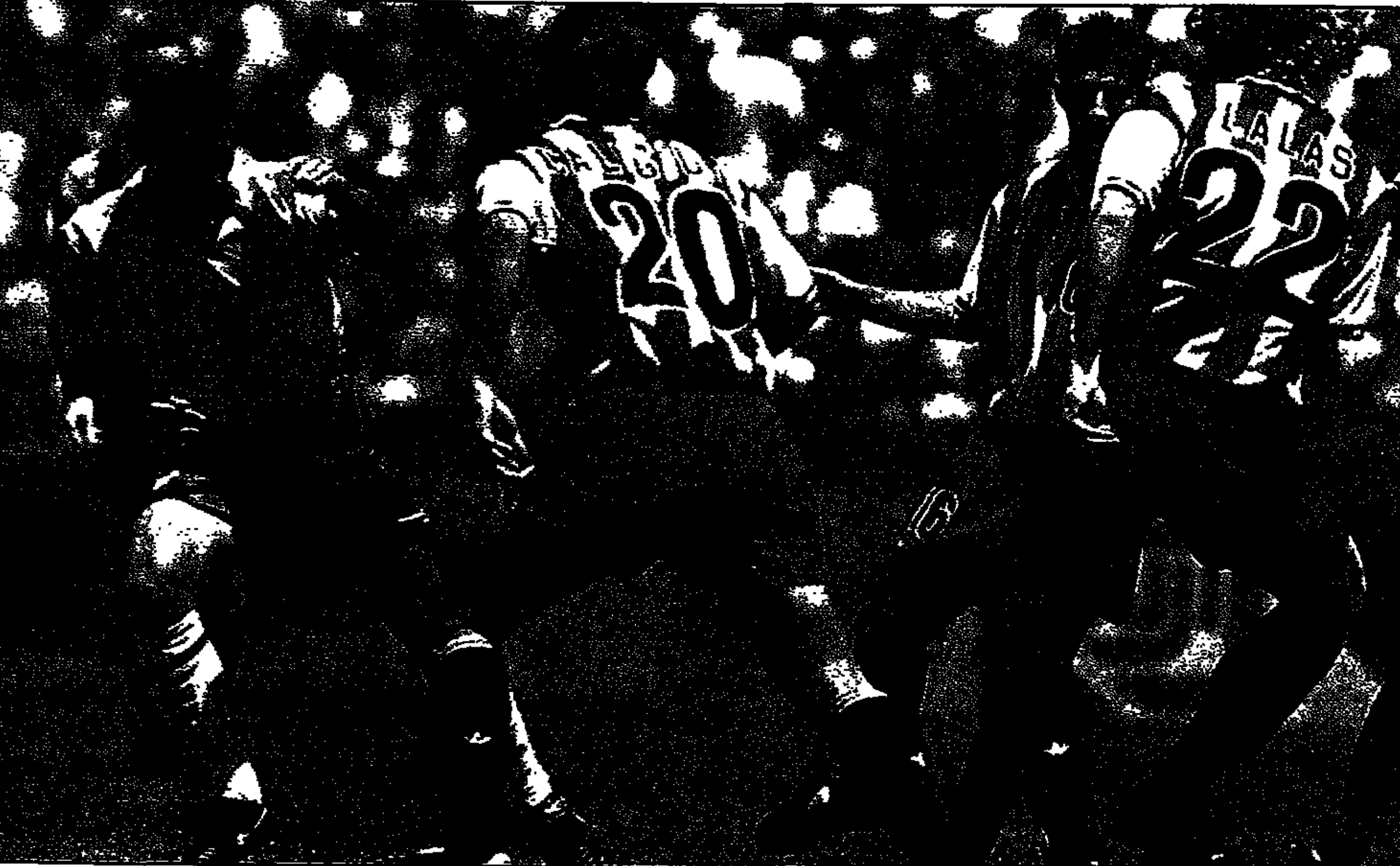
○ البرازيل: تافاريل (١) - جورجينيو (٢) ومارسيو سانتوس (١٥) والداير (١٣) وبرانكو - راي (١٠) ودونجا (٨) وماورو سيلفا (٥) ومازينيو (١٧) - روماريو (١١). وبيبيتو (٧).

○ هولندا: دي جوي (١) - فرانك دي بوير (٢) وكويمان (٤) وفالككس (١٨) - رايكارد (٣) ويونك (٨) وفينتر (٢٠) وفيتشجه (٥) - اوفرمارس (٧) وبركامب (١٠) وفان فوسن (١٩).

○ يقود المباراة الحكم الكوستاريكي باديكا ويعاونه البحريني يوسف القطان والايراني محمد فنائي.



● بير جكامب مفتاح الفوز للهولنديين



● البرازيل يراودها امل كبير في التأهل على حساب هولندا

# ماذا يقولون في معسكري «السامبا» و«البرتقالي» قبل لقاء اليوم؟

يقول مدرب البرازيل كارلوس البرتو: هذه المباراة لها كل المقومات التي تجعل منها واحدة من افضل مباريات الدورة.

واضاف: مما شاهدته من الهولنديين اعرف انهم سيهاجمون البرازيل. وهذا سيضعنا في موقف مخاطرة اكثر الا انه ايضا سيمنحنا مزيدا من الارض للعب.

ويقول مدرب هولندا ديك ادفوكات انه لن يدخل سوى تغيير طفيف على تشكيل الفريق الذي فاز به على ايرلندا ٢ / صفر في الدور الثاني عندما تألق اللاعبون الهولنديون واظهروا ثقة جديدة في مقدرتهم على الفوز بكأس العالم.

وقال ادفوكات: ستكون مباراة رائعة بسبب اسلوبي اللعب المختلفين.. فالهولنديون يعتمدون على المجهود الجماعي في الوصول الى المرمى بينما تعتمد البرازيل بشكل كبير على المهارات الفردية. واضاف المدرب الهولندي ادفوكات: البرازيل تمتلك فريقا جيدا يضم عددا من المهارات الفردية العظيمة الا ان الشيء نفسه ينطبق على الفريق الهولندي.

ويكمن المفتاح الاساسي للفوز والوصول للدور قبل النهائي في مقدرة دفاع الفريقين على التعامل مع اثنين من اقوى خطوط الهجوم في العالم.

وقد التقى الفريقان مرة واحدة في كأس العالم وكان ذلك في عام ١٩٧٤ عندما فازت هولندا بهدفين للاشيء احرزهما يوهان كرويف ويوهان نيسكنز وتأهلت لنهائي البطولة.

وخسرت هولندا في نهائي كأس العالم ١٩٧٤ امام المانيا ومن يومها عرف منتخب هولندا بانه افضل فريق لم يفز بكأس العالم قط.

واليوم ستعتمد هولندا على لاعبين اثنين واعدين لم يتركا اثرا بعد على كأس العالم وهما دنيس بيركامب «٢٥ عاما» ومارك اوفرمارز «٢١ عاما».

وقد هيأ اوفرمارز الذي ربما يكون اسرع جناح في العالم الهدف الاول لبلاده امام ايرلندا كما يتوقع ان تشكل سرعته في يمين الملعب متاعب جمة للبرازيل.

اما بيركامب الذي لم يصل بعد الى القمة التي توقعها له النقاد عندما انتقل الى ايطاليا الموسم الماضي فبدأ يهتدي الى لمسة التهديف واحرز هدفين في آخر مباراتين لفريق بلاده. ويفكر باريرا في اختيار برانكو اوكافو في الدفاع بدلا من المدافع الموقوف ليوناردو. ولا يمثل اي من الاختيارين حلا لمشكلة غياب ليوناردو خاصة مع سرعة الهولنديين على اليمين كما ان برانكو الذي هبط مستواه كثيرا في العام الماضي لم يلعب سوى نصف مباراة فقط منذ مايو الماضي. الا ان سرعة روماريو وبيبيتو على الجانب الآخر من الملعب ربما تكون الفيصل في نتيجة هذه المباراة. وقد احرز روماريو وبيبيتو خمسة اهداف ونجحا في اختراق خطوط الدفاع بذكائهما وسرعتهما وتمريراتهما الماهرة.

ويرى الهولندي المخضرم فرانك ريكارد الذي ستكون مهمته وقف هذين المهاجمين ان روماريو الذي يلعب لبرشلونة الاسباني هو اعظم لاعب في العالم. ويقول ريكارد: علينا جميعا ان نقوم بافضل اداء حتى نهزم البرازيل. ورغم ان البرتو: يكن كل الاحترام للهولنديين الا انه لا يشك في نتيجة المباراة. ويقول: البرتو: لديهم فريق متوازن جدا ولديهم قائد ملهم وهو رونالد كومان.. لكني افكر فقط في الفوز.. نحن نرتب بالفعل للتوجه الى لوس انجلوس.

## اللاعبون المبعدون عن الدور ربع النهائي

لن يتمكن اربعة لاعبين من خوض مباريات الدور ربع النهائي في مونديال ٩٤ بداعي ايقافهم، وهم: الايطالي زولا «ايطاليا - اسبانيا»، البرازيلي ليوناردو «البرازيل - هولندا»، البلغاري كريمنليف «المانيا - بلغاريا»، الروماني فلاديو «رومانيا - السويد».

# «الغبي».. بطل رغم أنف الجميع!

فرض لاعب الوسط دونجا نفسه بطلا حتى الآن على الاقل، باعتبار ان منتخب البرازيل الذي عين قائدا له منذ الاحد الماضي وصل الى الدور ربع النهائي من مونديال ٩٤.

مثل هذا الواقع من جانب دونجا تحديدا لم يكن يتوقعه الكثيرون وخصوصا نقاد الكرة البرازيليين. فهم هاجموه اكثر من اي لاعب آخر لانه كان اللاعب المفضل لدى المدرب سيباستياو لازاروني عندما خرج المنتخب مبكرا من مونديال ٩٠ الايطالي.

وعرف كارلوس فيري دائما بالجهد والاجتهاد داخل الملعب وخارجه. ومع ان لقبه دونجا يعني بالبرتغالية «الغبي» فانه هو الذي يبرم عقد انتقاله من ناد الى آخر، وما اكثر الاندية التي لعب في صفوفها هذا اللاعب المولود في ريو جراندي دو سول القريبة من الارجنتين قبل ٣٠ عاما: بورتو اليجري وكورينثيانز وسانتوس وفاسكو دي جاما (البرازيل) وبيزا وفيورنتينا وبيسكارا (ايطاليا) وشتوتجارت (المانيا).

واخذ النقاد على دونجا انه لاعب غير مبدع ومتفوق بدنيا فقط وان عقليته هي عقلية المرتزقة. لذا استبعده المدرب الحالي كارلوس البرتو باريرا عندما تسلم المنتخب. لكنه ضمه الى الصفوف مجددا بعدما تبين انه حركة دءوب ولا يتعب وانه غير معين لخط الدفاع ويقدر على الربط بين الدفاع والهجوم بجدارة لا غبار عليها. ويضحك دونجا عندما يدعي البعض ان مهاراته الفردية اقل من عادية. فهو مقتنع ومدربه بأنها لاتقل في شيء عن مهارات اقرانه.

ويقول دونجا «مضت سبع سنوات على مغادرتي البرازيل وقد نسيني قليلا من كانوا يهاجمونني. لم يشك أي ناد في اوروبا مما قدمته، ومع ان خلافا وقع بيني وبين مسئولي فيورنتينا فانهم نادمون حتى اليوم على التخلي عني».

ويختتم «كنت في السابق انزعج من الانتقادات، اما الآن فانني فوقها لانني افضل التركيز على المباراة واذا لم يكن أدائي جميلا بدرجة كافية فانه فعال بدرجة كافية. وقد علمتني الخبرة ان النتيجة هي التي تتحكم عموما بالاحكام.. اذا خسر الفريق فانها تعنف، واذا ربح فانها تهلل».

وسيبين ما بقي من مباريات في مونديال ٩٤ اذا ما كان «الغبي» فيلسوفا.



● دونجا










## عاصفة هوجاء في تدريب المنتخب الاسباني وساليناس يعود للهجوم

قد يعود خوليو سالييناس الى خط الهجوم الاسباني في المباراة امام ايطاليا اليوم في بوسطن في ربع نهائي مونديال ٩٤.

ومع ان مدرب اسبانيا خافيير كليمنتي لم يعط اي اشارة بخصوص التشكيلة التي ستواجه ايطاليا فان الحديث مكثف في الاوساط الاسبانية بعد تدريب المنتخب امس على ملاعب مدرسة ميدلسكس عن احتمال عودة سالييناس الى خط الهجوم الى جانب لويس انريكه.

وكان سالييناس قد غاب عن مباراة اسبانيا في الدور الثاني عندما قرر كليمنتي خوض المباراة بمهاجم واحد هو انريكه مفضلا خطة دفاعية. وفي حال عودة مهاجم برشلونة قد يعود ايضا لاعب وسط برشلونة خوسيه ماريا باكيرو. واكتفى المنتخب بتدريب خفيف لمدة ٥٥ دقيقة في طقس سيء حيث هبت عاصفة هوجاء على بوسطن بعد ساعة واحدة على انتهاء التدريب.

## السجل التاريخي للقاءات ايطاليا واسبانيا

لعبت ايطاليا ضد اسبانيا ٢٢ مباراة حتى اليوم ففازت ايطاليا في ٨ واسبانيا في ٦ وتعادلتا في ٨. لايطاليا ٣١ هدفا ولاسبانيا ٢١ هدفا. وسبق ان جمعت بينهما مباراة واحدة في نهائيات كاس العالم عام ٣٤ انتهت ١/١ فاعيدت في اليوم التالي وفازت ايطاليا ١/صفر وسجل الهدف مياتزا «١١» وهنا النتائج:

٢/٩/٢٠ في انفرس: فازت اسبانيا ٢/صفر «الدورة الاولمبية»
٩/٣/٢٤ في ميلانو: تعادلتا صفر/صفر
٢٥/٥/٢٤ في باريس: فازت ايطاليا ١/صفر «الدورة الاولمبية»
١٤/٦/٢٥ في فالنسيا: فازت اسبانيا ١/صفر
٢٩/٥/٢٧ في بولونيا: فازت ايطاليا ٢/صفر
٢٢/٤/٢٨ في خيخون: تعادلتا ١/١
١/٦/٢٨ في امستردام: تعادلتا ١/١ «في الدورة الاولمبية»
٤/٦/٢٨ في امستردام: فازت ايطاليا ٧/١ «الدورة الاولمبية»
٢٢/٦/٣٠ في بولونيا: فازت اسبانيا ٣/٢
١٩/٤/٣١ في بلباو: تعادلتا صفر/صفر
٣١/٥/٣٤ في فلورنسا: تعادلتا ١/١ «كأس العالم»
١/٦/٣٤ في فلورنسا: فازت ايطاليا ١/صفر «كأس العالم»
١٩/٤/٤٢ في ميلانو: فازت ايطاليا ٤/صفر
٢٧/٣/٤٩ في مدريد: فازت ايطاليا ٣/١
٢٨/٢/٥٩ في روما: تعادلتا ١/١
١٣/٣/٦٠ في برشلونة: فازت اسبانيا ٣/١
٢٠/٢/٧٠ في مدريد: تعادلتا ٢/٢
٢٩/٢/٧١ في كالياري: تعادلتا ٢/٢
٢٥/١/٧٨ في مدريد: فازت اسبانيا ٢/١
٢١/١٢/٧٨ في روما: فازت ايطاليا ١/صفر
١٢/٦/٨٠ في ميلانو: تعادلتا صفر/صفر «كاس الامم الاوروبية»
١٤/٦/٨٨ في فرانكفورت: فازت ايطاليا ١/صفر «كأس الامم الاوروبية»

## الفارق واضح

○ ذكر مدرب رومانيا انجيل يوردانيسكو «لدى امريكا الجنوبية الموهبة والمخيلة، لكن اوروبا اكثر استقرارا تكتيكيا ونفسيا وحتى بدنيا».

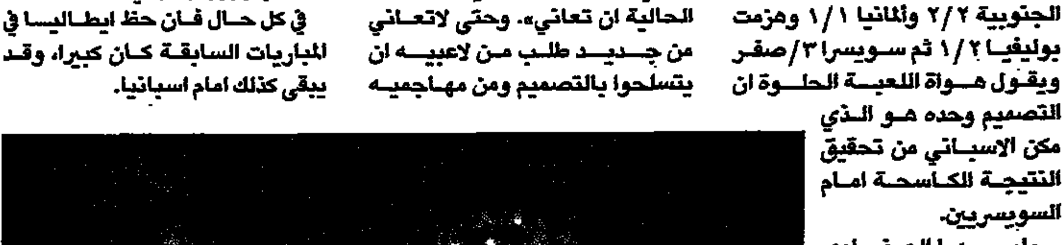
### مقارنة!

○ خاض منتخب المانيا بقيادة مدربه الحالي بيرتي فوجتس ٤٥ مباراة حتى اليوم ففاز في ٢٨ وخسر ٧ وتعادل في ١٠. وخاض المنتخب بقيادة المدرب السابق فرانتس بكنباور الذي توج معه بطلا لمونديال ايطاليا ٤٥ مباراة ففاز في ٢٣ وتعادل في ١٠ وخسر ١٢.

### مكافأة

○ ٢٢ الف دولار و١٥ الف دولار هو ما تقاضاه كل لاعب روماني مكافأة الاشتراك في المسابقة ثم الفوز في الدور الثاني. الارقام مذهلة طبعا لان معدل الاجور في رومانيا هو ٧٥ دولارا شهريا.

# الغموض




«الغموض» هو عنوان اللقاء بين ايطاليا واسبانيا في الثامنة مساء اليوم بتوقيت الامارات على ملعب فوكسبورو في مدينة بوسطن ضمن الدور ربع النهائي لمونديال ٩٤. وهو اللقاء الثالث والعشرون بين المنتخبين منذ سبتمبر ١٩٢٠.

وأساس الغموض في مباريات المنتخبين انهما يخوضانها بتصميم غير عادي منذ البداية وحتى النهاية. وهذا ما سيتاكد في المباراة المقبلة لانها المرة الاولى التي يقفان فيها وجها لوجه في نهائيات كاس العالم منذ ١٩٣٤. أما السبب الآخر فيعود الى ان كلا من الطرفين لم يكن متألقا في مبارياته خلال الدورين الاول والثاني بدرجة تجعله مرشحاً فوق العادة للتخلص من الآخر.

وسبق لاسبانيا ان تعادلت وكوريا الجنوبية ٢/٢ والمانيا ١/١ وهزمت بوليفيا ٣/١ ثم سويسرا ٣/صفر ويقول هواة اللعبة الحلوة ان التصميم وحده هو الذي مكن الاسباني من تحقيق النتيجة الكاسحة امام السويسريين.

وليس مهما العرض لدى المدرب خافيير كلمينتي بل النتيجة «والمدرب لايبدل في طريقة مكنته من الفوز من قبل». ويلعب الاسبان بتعليمات من مدربهم الباسكي بخمسة لاعبين في الدفاع وينضم اليهم لاعب سادس عندما يهاجم الخصم. ولايستبعد ان يلعب خوليو سالييناس مهاجما من جديد مع دعم هجومي من قبل لويس انريكة وخوسيه كامينرو. وربما يلعب باكيرو في خط الوسط على ان يخرج سالييناس ويلعب انريكه وحده مهاجما.

ويجمع الاسبان على ان الأداء السريع من شأنه ان يكون مفتاح الفوز على الايطاليين خصوصا انهم ارتاحوا سبعة ايام في حين ارتاح منافسوهم اربعة ايام فقط.

وفي الجانب الايطالي، فان الحملة الامريكية بدأت بالخسارة امام ايرلندا صفر/١ والفوز بعشرة لاعبين على النرويج ١/صفر والتعادل مع المكسيك ١/١ واخيرا الفوز بعشرة لاعبين على نيجيريا ٢/١ بعد تمديد الوقت علما بأن النتيجة بقيت ارجنتينية حتى قبل نهاية الوقت الاصلي بدقيقتين قبل ان يقول روبرتو باجيو كلمته الاخيرة.

وقد ذكر مدرب المنتخب اريجو ساكي «قدر ايطاليا في المسابقة الحالية ان تعاني». وحتى لاتعاني من جديد طلب من لاعبيه ان يتسلحوا بالتصميم ومن مهاجميه المزيد من الفعالية. وقد يطرأ على صفوف المنتخب اكثر من تبديل خصوصا اذا لم يتماثل ظهير ايمن المنتخب روبرتو موسي للشفاء.

في كل حال فان حظ ايطاليسا في المباريات السابقة كان كبيرا، وقد يبقى كذلك امام اسبانيا.



### تشكيل الفريقين

○ ايطاليا: ماركيجياني (١٢) او باليوكا (١) موسي (٨) او تاسوتي (٩) وكوستاكورتا (٤) ومالديني (٥) وبيناريفو (٣) ـ كونتي (١٥) والبرتيني (١١) ودينو باجيو (١٣) وسينيوري (١٠) او دونادوني (١٦) ـ ماسارو (١٩) وروبرتو باجيو (١٠).

○ اسبانيا: زوبيزاريتا (١) ـ فيرير (٢) والكورتا (١٨) وابيلاردو (٥) وسيرجي (١٢) ـ جويكوتشيا (٧) وهييرو (٦) وكامينيرو (١٥) ـ سالييناس (١٩) او باكيرو (١٠) ولويس انريكه (٢١).

○ يقود المباراة الحكم المجري سانذور بول ويعاونه الاسترالي جوردون دانستر والبلجيكي لوك ماتيز.

□□□□□□□

### غياب متوقع!

صرح طبيب المنتخب الايطالي اندريا فيريتي ان الظهير الايمن روبرتو موسي قد لا يلعب ضد اسبانيا اليوم في بوسطن. وجاء تصريح فيريتي بعد التدريب الذي اجراه المنتخب على ملاعب مدرسة برينجي في مارتنسفيل احدى ضواحي نيويورك.

وفي حال غياب موسي الذي اهدى الهدف الاول لروبرتو باجيو في مباراة نيجيريا، فسيلعب مكانه ماورو تاسوتي. والثلاثة الآخرون في هذا الخط هم باولو مالديني واليساندرو كوستاكورتا وانطونيو بيناريفو.

وربما يطرأ تعديل على خط الوسط باشراك انطونيو كونتي للمرة الاولى «يوفنتوس» مكان نيكولا بيرتي في الجهة اليمنى لان الاخير لم يقدم شيئا امام نيجيريا واستبدل في الشوط الثاني بروبرتو دونادوني.

وربما يلعب دونادوني اساسيا بدوره مكان جوزيبي سينيوري الذي كان محدود العطاء امام «النسور السوبر».

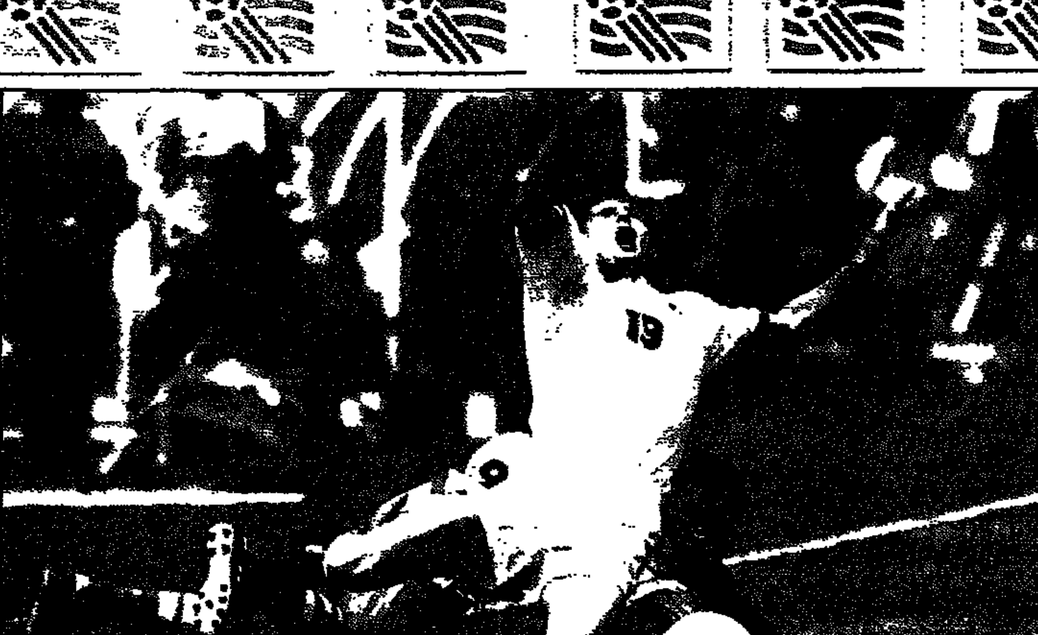
ومن واجب المدرب اريجو ساكي ايضا ان يختار بين الحارس جانلوكا باليوكا الذي انتهت فترة ابعاده مباراتين وهو الذي طرد خلال مباراة النرويج وبين بديله لوكا ماركيجياني.




● علق مدافع ايطاليا باولو مالديني على قدرة منتخبه على حسم النتيجة لمصلحته بصعوبة في مباراتي النرويج ونيجيريا بقوله «منتخبنا كالقطة التي لها ٧ ارواح».

● اهدى لاعبو بلغاريا فوزهم على المكسيك في الدور الثاني الى زميلهم لويوسلاف بينيف المصاب بالسرطان. وكان بينيف «فالنسيا الاسباني» وهو ابن شقيق المدرب ديميتار، من العناصر الاساسية التى قادت المنتخب بنجاح خلال التصفيات.

● رفض النجم الروماني جورجي هاجي الحديث عن احتمال انتقاله من ناديه الايطالي الحالي بريشيا الى ناد آخر في ايطاليا او انجلترا، وذكر انه يفضل التركيز الى المونديال الامريكي، وانه يفتخر بمقارنته بمارادونا وكرويف.






## كوبر يهزم كيسنجر!!

الفيفا أراد ان يكحلها.. فعماها!

وقد حاول التحكيم خلال مونديال ٩٤ ان يجري تعديلا جذريا على مشيته ثم مالبث ان نسي كيف يستعيد سيرته الأولى!

ومنذ اليوم الذي رفعوا فيه شعار (كوبر تست) والتحكيم الكروي وغير الكروي يفقد ماتبقى له من (مخ) ويصرف دم قلبه على شوية عضلات!

وقد كان غريبا ان يتحول سن الـ ٤٥ عاما الى سن معاش او الى سقف انتاج تحكيميا مع انه سن الرشد التحكيمي، وبدلا من التنقيب عن الفن وبخبرة من داخل ادمغة هؤلاء قرر خبراء لهم وزنهم تسليم مقاليد امور التصفير لمجموعة من.. العدائين؟

وفي مونديال امريكا شاهدنا حكاما مبرمجين يتم ادارة دقة صافراتهم بالريموت كنترول.. ووجدت لجنة التحكيم الدولية نفسها تدفع فاتورة تصريحات رنانة ظل يدلي بها هافيلانج بلاتر ونخص بالذكر الجنرال بلاتر وقد بدا من فرط ماصرح عن مظاهر اللعب النظيف أشبه بالكابتن.. رابسو؟

وليس الخطأ في «فكر» رجال الفيفا لكنه يكمن في النهج الخاطيء للجنة التحكيم الدولية، وبطريقة الاستشعار عن بعد تاكد لنا ان «معلمي» ورشة دالاس زرعوا الخوف في نفوس اصحاب القمصان الملونة على طريقة أفلام الرعب وهؤلاء قاموا بتصديره ـ تصدير الخوف طبعا ـ للملاعب وأحيانا كثيرة للجماهير القابعة خلف أجهزة التليفزيون. فاضحى كله خائف من كله؟!

وتحولت معظم المباريات الى سيرك وصاحبه غائب ـ وفي حين نجح شرط اللياقة غير العادية الذي رفعه السيد كوبر سقطت معظم الشروط الاخرى وفي مقدمتها النزاهة.. والموهبة ودخل الساحة حكام مقلدون.. ومصنوعون من رءوسهم حتى اخمص اقدامهم..

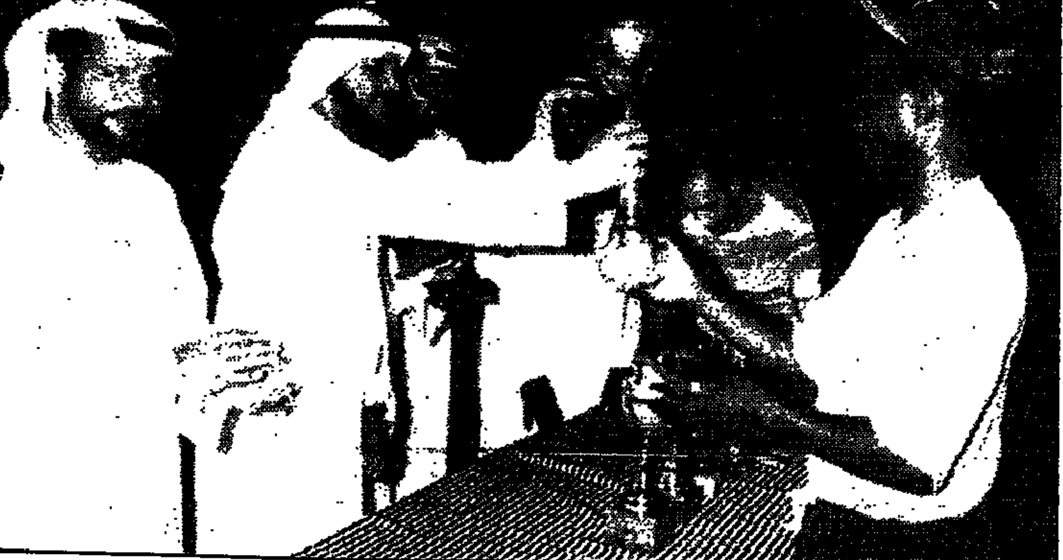
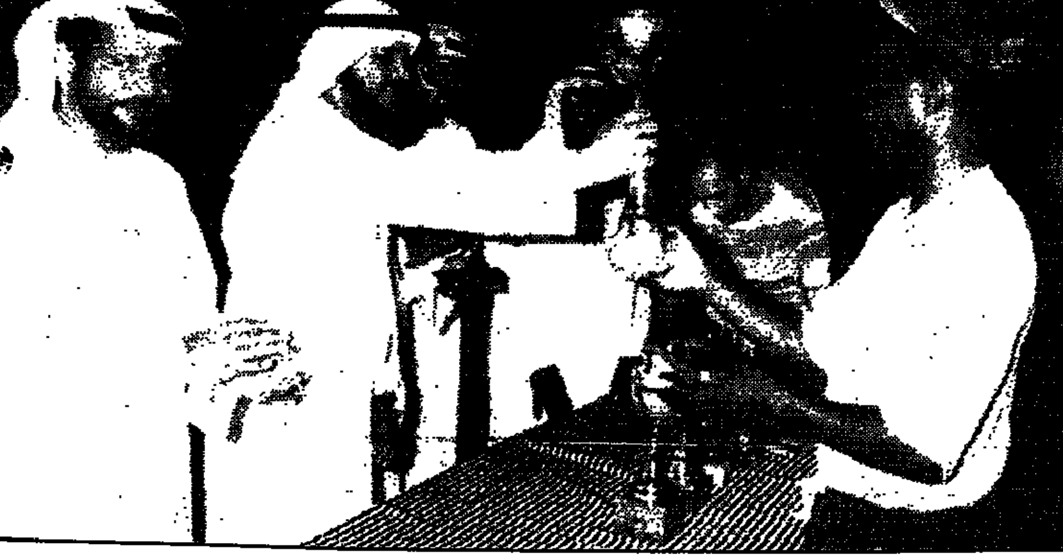
وكان من السهولة بمكان ان نستخرج من (كاتالوج) مونديال ٩٤ موديلات تحكيمية صارخة واقرب لألوان الطيف المنبعثة من قمصان الحكام الجديدة التي تخطف الأبصار، وتلقت المصانع الامريكية طلبات عاجلة باختراع فريد من حبوب منع الفاولات التكتيكية لكن دون جدوى.

واكثر الظن ان الكابتن كيسنجر وهو صاحب نظرية الخطوة خطوة الشهيرة سيقوم عبر القنوات الكروية ـ هذه المرة باحتجاج شديد اللهجة للكابتن كوبر على فعلته الشنيعة.. وبضاعته غير الرائجة التي أضرت كثيرا بصحة المونديال الكيسنجري.

وحتى يعود زمن الحكم الموهوب يبقى المجال مفتوحا لمزيد من الصور الكاريكاتورية.. وتبقى مقولة قل لي كم طردت.. وكم أنذرت.. أقل لك من أي (معدن) تحكيمي أنت قائمة لحين التوصل الى أقراص فعالة جديدة يمكن تعاطيها قبل التصفير وبعده. ألسنا نعيش زمنا أضحى فيه التحكيم أسهل من أي أطلة كنشاكي او حتى.. همبورجر؟!

محمد علي حسين

## فيصل بن حميد القاسمي يشهد الحفل الختامي للدورة الصيفية بنادي الامارات

رأس الخيمة ـ سلطان بن عدي

شهد الشيخ فيصل بن حميد القاسمي مدير الديوان الاميري برأس الخيمة رئيس اتحاد الدراجات والنائب الثاني للجنة العليا لأندية رأس الخيمة، مساء يوم الخميس الحفل الختامي للدورة الصيفية لنادي الامارات.

بدأ البرنامج المقرر للحفل بموسيقى للسلام الوطني وآيات من الذكر الحكيم، ومباراة الختام التي فاز فيها فريق سيمبا على برشلونة ٢ ـ ١ وبعد نهاية المباراة القت اللجنة المنظمة كلمة أشادت بالجهود التي يوليها صاحب السمو الشيخ صقر بن محمد القاسمي عضو المجلس الاعلى حاكم رأس الخيمة، لقطاعات الاندية الرياضية والثقافية بالامارة، هذا كما أشادت اللجنة المنظمة بسمو الشيخ فيصل بن حميد القاسمي ودعمه المتواصل للاندية الرياضية. وفي نهاية الدورة تم توزيع الجوائز على الفرق المشاركة حيث حصل على كاس الفائز بالمركز الاول للمجموعة (أ) فريق كوينجر.

وكأس الفائز بالمركز الاول للمجموعة (أ) فريق الاولمبي.

وكأس الفائز الاول والثاني في مباراة فريق برشلونة وسيبا.

وكأس احسن لاعب (سالم اسماعيل ابوزيد)

وكأس حارس مرمى (سعيد خليفة زايد)

### البعثة برئاسة احمد الفهد
## المنتخب الكويتي في دبي ١٧ يوليو

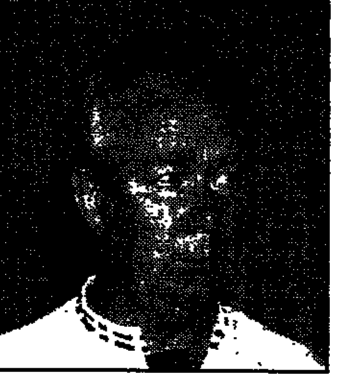
كتب ـ محمد حمصي:

يصل الى دبي الاحد بعد القادم المنتخب الكويتي لكرة القدم لاقامة معسكر استعدادا لدورة الالعاب الآسيوية بهيروشيما في مطلع اكتوبر القادم ودورة الخليج الثانية عشرة المقرر اقامتها في ابوظبي خلال شهر نوفمبر. وسيرافق المنتخب الكويتي في زيارته سعادة الشيخ احمد الفهد الجابر الصباح رئيس الاتحاد الكويتي لكرة القدم وينتظر ان تضم البعثة ما بين ٣٥ و٤٠ شخصا من ضمنهم مدرب منتخبنا الاسبق لوبانوفسكي الذي يشرف حاليا على تدريب المنتخب الكويتي.

على صعيد آخر يتوجه المنتخب الكويتي في وقت لاحق الى المانيا لاقامة معسكره الخارجي استعدادا للبطولتين المذكورتين واجراء عدة تجارب خلال فترة اعداده.

وصرح سعادة الشيخ احمد الفهد بان منتخبه عازم على تشريف الكرة الكويتية في الاسياد وبخاصه في هيروشيما سيدعم موقفه في دورة الخليج المتوقع ان تشهد تنافسا قويا بين جميع الفرق المشاركة. وقال سعادته ان لدورة الخليج حساباتها الخاصة ولها خصوصيتها بغض النظر عن نتائج الفرق في البطولات الاخرى. واضاف ان المنطق يقول ان المنافسة على اللقب ستكون محصورة بين ثلاثة منتخبات هي الامارات والسعودية وقطر لكن خصوصية الدورة تجعل مجال المنافسة مفتوحا بين الجميع.

افادنا بذلك قاسم المرشدي مدير العلاقات العامة بالمجلس الوطني الآسيوي.



○ احمد الفهد



لوبانوفسكي

### بروجيرا يتأهل للدور الثالث في بطولة جشتاد للتنس

تأهل لاعب التنس الاسباني المتألق سيرجي بروجيرا للدور الثالث في بطولة جشتاد المفتوحة للتنس بسويسرا والتي يبلغ مجموع جوائزها ٤٨٥ الف دولار.

وفاز بروجيرا المصنف الاول في البطولة على مواطنه اليكس كوريتخا ٧/٥ و٦/صفر في الدور الثاني من البطولة.

وفاز الفرنسي غير المصنف ارنو بويتش على المصنف السابع في البطولة الاسباني كارلوس كوستا ٦/٣ و٦/٤.

وتأهل الفرنسي جي فورجيه للدور الثالث بعد الفوز على الايطالي رينتسو فورلان ٤/٦ و٦/٣ و٦/٣.

وفجر الاسباني غير المصنف ايمليو سانشيز مفاجأة عندما هزم المصنف الثامن وبطل التنس الاولمبي السويسري مارك روسيه ٧/٥ و٦/٣ وتأهل للدور الثالث.

## استمرار فتح باب الاشتراك في بطولة الشطرنج بالمجمع الثقافي

تقرر استمرار فتح باب التسجيل للراغبين في المشاركة في مهرجان المجمع الثقافي الدولي الرابع للشطرنج. وقد تلقى المهرجان دعما قويا من ناديي الوحدة والجزيرة وذلك من خلال تخصيص اماكن بفنادقهما الداخلية للاعبي الاندية الشطرنجية في الدولة، هذا وقد توجه معالي خلفان غيث المحيربي بالشكر لسمو الشيخ سعيد بن زايد آل نهيان رئيس مجلس ادارة نادي الوحدة الرياضي والشيخ راشد بن حمدان آل نهيان رئيس مجلس ادارة نادي الجزيرة الرياضي على هذه المبادرة الكريمة التي تنم عن روح التعاون السائدة فيما بين الاندية الرياضية في مدينة ابوظبي.

ومن جهة اخرى سيعقد الاجتماع التنويري للمشاركين بالمهرجان اليوم السبت وذلك في تمام الساعة السادسة مساء بمقر المجمع الثقافي، حيث سيتم شرح كافة الامور الفنية المتعلقة بمجريات المهرجان والرد على استفسارات المشاركين اضافة الى سرد كافة قوانين البطولة.

#### نقلات سريعة

○ وصل الى البلاد امس الاول اللاعب الايراني رضا رضائي ليكون اول الواصلين من بين اللاعبين المدعوين من الخارج، حيث سيتوالى وصول المشاركين تباعا.

○ بدأت اللجان المختلفة في المهرجان في تكثيف عمالها نظرا لاقتراب موعد المهرجان.

○ نظرا لدعم ناديي الوحدة الرياضي والجزيرة الرياضي وذلك من خلال توفير الاقامة للاعبي الاندية الشطرنجية في الدولة، فقد وافقت اللجنة المنظمة على استضافة ٢٠ لاعبا من نادي الشارقة للشطرنج وكذلك ٢٠ لاعبا و١٢ لاعبة من نادي دبي للشطرنج وعدد من اللاعبات من نادي فتيات الشارقة كما تقرر استضافة عشرة لاعبين من دولة البحرين وكذلك بعض اللاعبين من دولة قطر.

○ قرر المجمع الثقافي تكريس كافة الكوادر العاملة بالمجمع خلال الفترة المقبلة للعمل في مهرجان الشطرنج وذلك سعيا لانجاح دور اللجان المختلفة.

○ سيظهر العدد الاول من النشرة الشطرنجية والتي يصدرها نادي ابوظبي للشطرنج والثقافة بالتعاون مع شركة ادما العاملة غدا، لتكون في متناول اللاعبين الدوليين عند وصولهم بمكان اقامتهم.

○ سيقيم كافة اللاعبين الدوليين بفندق ابوظبي الدولي.

○ تقام مسابقة شطرنجية بشكل يومي خلال مجريات المهرجان، ورصدت جوائز للفائزين في تلك المسابقات.

○ بدأ مدربو الاندية الشطرنجية في زيادة جرعات التدريب للاعبين المشاركين في البطولات الدولية والبطولة المفتوحة.

○ من المنتظر ان يلعب لاعبو الامارات دورا كبيرا في المنافسة وخاصة في البطولة المفتوحة.

○ أبرز اللاعبين المشاركين في البطولة المفتوحة هم لاعبي المنتخب الوطني للشطرنج، نبيل محمد صالح، عبدالكريم حسن، محمد علي الطاهر، محمود نظام، عبدالمجيد محمد علي، عبدالله عبدالرحمن.

○ لبس المجمع الثقافي حلة زاهية تمثلت في وضع اعلام الدول المشاركة بين مرافقها وازدانت ممراتها بالملصقات الشطرنجية.

○ يمثل فريق نادي ابوظبي للشطرنج والثقافة في البطولة الدولية «شفتجن» كل من علي بن علي، علي محمود، فيصل احمد، علي عبدالخالق، حامد عبدالمجيد، احمد محمد صالح ومن نادي الشارقة اللاعب عمر ماجد غبار ومن نادي دبي اللاعب عبدالكريم حسن ومن نادي عجمان اللاعب عبدالله خلفان.

○ تقرر ان يبث تلفزيون الامارات العربية المتحدة من ابوظبي رسالة يومية قصيرة من خلال التقرير الرياضي والذي يذاع كل يوم بعد العالم هذا المساء.

○ حفاظا على الصحة العامة والتزاما بتعليمات الاتحاد الدولي للشطرنج تقرر منع التدخين داخل صالات المهرجان منعا باتا.

### دورة الفرانكفون: ذهبية تنس الطاولة من نصيب فرنسا

فازت فرنسا بالميدالية الذهبية لبطولة تنس الطاولة لفرق الرجال في دورة الفرانكفون بعد ان تغلبت في المباراة النهائية على رومانيا ٣/٢ لتحصل رومانيا على الميدالية الفضية.

وكانت فرنسا قد فازت في الدور قبل النهائي على كندا ٣/صفر ورومانيا على بلجيكا ٣/١.

وفي بطولة كرة السلة للسيدات فازت كوت ديفوار على لكسمبورج ٦٤/٤٨ والسنغال على سويسرا ٨٦/٢٥ وكندا على غينيا بيساو ٧٢/٤٦ ورومانيا على مدغشقر ١١٠/٧٦ وفرنسا على تونس ١١٧/٣٨.

وفي اطار مباريات كرة اليد للرجال فازت فرنسا على مدغشقر ٣٠/١٢ ولكسمبورج على غينيا ٢٧/١٨ في المجموعة الاولى وتونس على المغرب ٢٩/١٩ وكندا على كوت ديفوار ٢١/٢٠ في المجموعة الثانية.

وقد اسفرت مباريات اليوم الثاني لبطولة كرة القدم ضمن دورة العاب الفرانكفون الثانية عن فوز الكاميرون على موريشيوس ٢/١ في المجموعة الاولى والكونغو على الجابون ٣/٢ في المجموعة الثانية وتعادل مصر وغينيا بيساو ١/١ في المجموعة الثالثة.

وبانتهاء مباريات اليوم الثاني تتصدر المغرب المجموعة الاولى ولها نقطتان بفارق الاهداف عن الكاميرون التي لها نفس النقاط وتحتل المركز الثاني وموريشيوس في المركز الثالث بدون نقاط.

وتتصدر فرنسا المجموعة الثانية برصيد نقطتين وبفارق الاهداف عن الكونغو التي جاءت في المركز التالي وتاتي في المركز الثالث الجابون بدون نقاط.

### سباق فرنسا للدراجات: الايطالي مينالي يفوز بالمرحلة الخامسة

فاز الايطالي نيكولا مينالي بالمرحلة الخامسة من سباق فرنسا للدراجات التي يبلغ طولها ١٨٧ كيلومترا. وقطع مينالي المرحلة حول مدينة بورتسموث الانجليزية في اربع ساعات وعشر دقائق و ٤٩ ثانية. وجاء الالماني اولاف لودفيج في المركز الثاني تلاه الايطالي سيلفيو مارتنيلي. وفي المركز الرابع جاء السلوفاكي يان سفوردا بينما حل جمال الدين عبدالجباروف وهو من اوزبكستان في المركز الخامس.



### في اتصال هاتفي بالزمالك
## إيمانويل يطلب تأجيل المفاوضات مع دويسبرج الالماني بعد تلقيه ٥ عروض احتراف جديدة بفرنسا

القاهرة ـ مدحت خطاب:

في اتصال هاتفي مساء اول امس مع المستشار جلال ابراهيم رئيس نادي الزمالك طلب ايمانويل نجم الفريق الاول ومنتخب نيجيريا تأجيل جميع المفاوضات التي تتم حاليا مع بعض الاندية الاوروبية لانتقاله اليها في الموسم القادم ومنها نادي دويسبرج الالماني.

واكد ايمانويل في مكالمته انه سيعود للقاهرة بعد اسبوعين لمناقشة مسئولي الزمالك فيما تلقاه من عروض للعب في فرنسا والتي بلغ عددها ٥ عروض منها عرض نادي باريس سان جيرمان وان المبالغ التي عرضتها الاندية الفرنسية تزيد قيمتها على المبلغ الذي عرضه دويسبرج الالماني وسبورتنج البرتغالي.

وفي تصريح خاص لـ «الاتحاد الرياضي» اكد المستشار جلال ابراهيم رئيس نادي الزمالك ان النية تتجه الى اقناع ايمانويل بالانتظام في فترة الاعداد الجديدة للفريق على امل ان يلعب مباراة الذهاب في دور الثمانية لبطولة الاندية الافريقية ابطال الدوري اول سبتمبر مع الفائز من بطلي المغرب والجابون.

.. واحمد رفعت يدرب المصري رسميا

شهدت ليلة اول امس التوقيع الرسمي لاحمد رفعت لتولي مهمة المدير الفني للفريق الاول للكرة بالنادي المصري مقابل حصوله على ٧ آلاف جنيه راتبا شهريا.

وسيعقد مجلس ادارة النادي المصري اجتماعا طارئا خلال الايام القليلة القادمة لبحث تشكيل الجهاز الفني المعاون لاحمد رفعت وايضا الموقف الاخير للاعبي الفريق على السعيد وعلي الشحات والسيد عيد وبركات ابراهيم والذين انتهت عقودهم مع النادي.

كما سيبحث المجلس امكانية دعم صفوف الفريق ببعض اللاعبين وخاصة ثلاثي القناة.. محمد عبدالرحمن وعصام خير الله وحارس المرمى سيد عبدالفتاح.

#### مقابل ١٥ الف دولار شهريا
#### كرول الهولندي يدرب المنتخب الاولمبي المصري

صرح المهندس هاني ابوريدة عضو اتحاد كرة القدم والمشرف على المنتخب الاولمبي انه تم الاتفاق النهائي مع الخبير الهولندي رود كرول لتدريب المنتخب الاولمبي لمدة عامين مقابل راتب شهري مقداره خمسة عشر الف دولار.

واوضح في تصريح له ان الخطوط العريضة للاتفاق تم الانتهاء منها وسيتم عرضها على اجتماع مجلس ادارة الاتحاد في الاسبوع القادم لاقرارها والتوقيع عليها مع كرول يوم ١٥ يوليو القادم.

واضاف هاني ابوريدة انه تم الاتفاق مع كرول على الاشراف والتخطيط لمنتخب تحت ١٨ سنة بالاضافة الى تدريب الفريق الاول وان الجهاز المعاون لكرول هو نفس الجهاز الحالي الذي يضم فاروق السيد مدربا وفكري صالح لحراس المرمى وصادق عبدالمنعم مديرا اداريا.

وقد غادر كرول باريس امس عائدا الى هولندا بعد ان شاهد مباراتي المنتخب الاولمبي مع كندا وغينيا بيساو في اطار دورة الفرانكفون لانهاء بعض الاجراءات وسيصل الى القاهرة يوم الجمعة القادم لتولي مهمته.

### ستولتنبرج يتأهل لدور الثمانية في رود ايلاند

تأهل الاسترالي جاسون ستولتنبرج لدور الثمانية في بطولة رود ايلاند للتنس التي يبلغ مجموع جوائزها ٢١٥ الف دولار.

ففي الدور الثاني للبطولة فاز ستولتنبرج المصنف الثاني في البطولة على الامريكي فيسنت سبادیا ٦/٢ و٦/٢.

وفاز المصنف السادس في البطولة الزيمبابوي بايرون بلاك على الاسترالي مايكل تيبوت ٦/٢ و٦/٧ و٦/٢ وتأهل لدور الثمانية ايضا.

وفجر الامريكي غير المصنف مارك كابلان مفاجأة كبيرة عندما هزم المصنف الثالث في البطولة الاسترالي جامي مورجان ٦/٤ و٦/٣.



عبدالمحسن الدوسري



هاريس

### اعتذر عنها رهيف علامة
## عبدالمحسن الدوسري يشرف على تصفيات المجموعة الآسيوية الثانية للشباب بالدوحة

تلقى اتحاد الكرة القطري برقية من الاتحاد الآسيوي لكرة القدم تفيد باعتذار رهيف علامة عن الاشراف على تصفيات كأس الشباب والتي تستضيفها الدوحة اعتبارا من ١٥ يوليو الحالي.

وجاء في برقية الاتحاد الآسيوي ان عبدالمحسن الدوسري (الاتحاد الاماراتي) سوف يتولى مهمة الاشراف على التصفيات. وتضم المجموعة كلا من قطر والاردن والمالديف وسلطنة عمان. وتفتتح التصفيات يوم الجمعة القادم بمباراة تجمع قطر والمالديف. ويتأهل بطل المجموعة الى نهائيات آسيا للشباب التي تقام في جاكرتا خلال شهر اغسطس القادم.

### بعد ان تخلى الاهلي عنه
## هاريس يطلب التدريب في قطر

أعرب المدرب الانجليزي آلان هاريس عن رغبته في العمل في قطر وبالتحديد ضمن المنتخبات الوطنية. وقد أرسل هاريس اوراقه لاتحاد الكرة. وكان هاريس قد درب الاهلي المصري في الموسم الماضي وقاده للفوز بالدوري العام في أعقاب مباراة مشهودة مع الاسماعيلي (٤/٣).

غير ان الاهلي المصري الذي لم يكن مقتنعا بهاريس قدر الاستغناء عنه والبحث عن بديل آخر.

### فوز عريض لمنتخب قطر للشباب على فريق طاجكستان

حقق منتخب قطر الكروي للشباب فوزا مزدوجا على فريق طاجكستان الذي اقام معسكرا تدريبيا بالدوحة ضمن استعداداته لتصفيات آسيا للشباب.

وقد جاء الفوز القطري على الفريق الروسي بهدف يتيم في المباراة الاولى فيما أسفرت المباراة الثانية على فوز عريض ٥/١. تجدر الاشارة الى ان قطر تستضيف تصفيات مجموعتها التي تضم الاردن والمالديف وسلطنة عمان اعتبارا من الخامس عشر من الشهر الحالي. وتبدأ الفرق المشاركة في الوصول اعتبارا من يوم ١٣ يوليو.

### الصين توافق على الاشتراك في بطولة الطاولة الدولية وفرنسا تعتذر

تلقى الاتحاد القطري لكرة الطاولة خطابا من الاتحاد الصيني للعبة يفيد بالموافقة على الاشتراك في بطولة قطر الدولية المفتوحة والتي ينظمها الاتحاد القطري خلال شهر ديسمبر القادم بمشاركة العديد من الدول الشقيقة والصديقة.

وفي المقابل اعتذرت فرنسا عن عدم المشاركة في البطولة بعد ان تلقت الدعوة بسبب وجود ارتباطات اخرى سابقة.

## محكمة أمريكية ترفض استئناف العداء رينولدز

رفضت محكمة استئناف امريكية النظر في الحكم الذي حرم العداء الامريكي بوتش رينولدز من الحصول على تعويض قدره ٢٧ مليون دولار من الاتحاد الدولي لالعاب القوى للهواة.

ويعني قرار الرفض هذا بانه يتعين على رينولدز احالة القضية الى المحكمة العليا الامريكية ان اراد الاستمرار في مطالبة الاتحاد الدولي لالعاب القوى بتعويضه عن فترة الايقاف التي استمرت عامين.

وكان محامي رينولدز قال في وقت سابق من العام الحالي انه سيذهب الى اعلى محكمة اذا اقتضى الامر.

وقالت محكمة الاستئناف ان المحكمة التي قضت بحصول رينولدز على التعويض اخطأت لانها غير مخولة بهذا النوع من الحكم ضد الاتحاد الدولي لالعاب القوى الذي يتخذ من موناكو مقرا له.

وقد دب الخلاف بين رينولدز والاتحاد الدولي عام ١٩٩١ عندما فرض الاتحاد ايقافا لمدة عامين على رينولدز عقابا على تعاطيه عقاقير محظورة كما اظهرت الفحوص. الا ان رينولدز نفى ان يكون تعاطى اي عقاقير محظورة ورفع قضية تعويض ضد الاتحاد الدولي وحصل على حكم بالحصول على ٢٧ مليون دولار من الاتحاد الدولي. لكن محكمة اخرى الغت الحكم بالتعويض في مايو الماضي.

### للمرة الثالثة:
## موسم السلة الامريكي يفتتح بمباراتين في اليابان

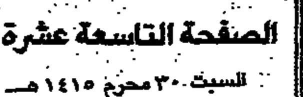
قالت الرابطة الوطنية لكرة السلة بالولايات المتحدة ان فريقي لوس انجلوس كليبرز وبورتلاند تريل بليزرز سيفتتحان موسم دوري الرابطة لعام ١٩٩٤/ ١٩٩٥ بمباراتين بينهما في اليابان.

وسيلعب الفريقان الامريكيان مباراتيهما في مدينة يوكوهاما الساحلية يومي الخامس والسادس من نوفمبر المقبل.

وستكون هذه هي المرة الثالثة التي يبدأ فيها موسم السلة للمحترفين في الولايات المتحدة بمباريات في اليابان.

وكان فريقا فينكس صنز ويوتا جاز افتتحا موسم ١٩٩٠/ ١٩٩١ في طوكيو.

بينما استهل فريقا هيوستون روكتس وسياتل سوبرنيكس موسم ١٩٩٢/ ١٩٩٣ بمباراتين بينهما في يوكوهاما.



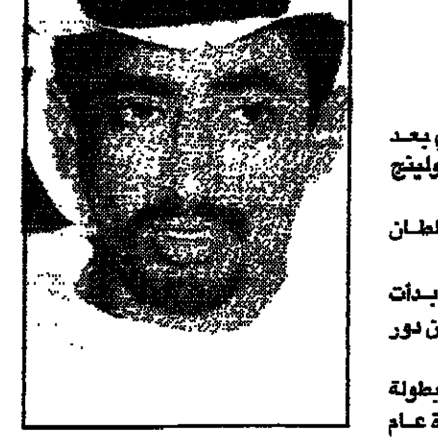
# الامارات تحرز المركز الثالث في بطولة أمم آسيا للبولينج

حقق منتخب الامارات الوطني للبولينج انجازا كبيرا على المستوى الآسيوي بعد حصوله على المركز الثالث في الترتيب العام في بطولة أمم آسيا الثالثة عشرة للبولينج والمقامة في بجوام بجنوب شرق آسيا.

وقد استطاع فريق الامارات الثلاثي والمكون من محمد القبيسي وفرج المري وسلطان عبدالله من الحصول على الميدالية البرونزية.

من جهة اخرى تأهل لاعب الامارات محمد القبيسي الى بطولة الإساتذة والتي بدأت امس باقامة ١٦ شوطا على يومين منها ٨ أشواط امس وتقام بنظام الدوري من دور واحد.

وستقام اعتبارا من غد بطولة في البولينج بنظام بيكر الفردي والفائز في هذه البطولة سوف يتأهل للاشتراك في دورة الالعاب الاولمبية التي ستقام في الولايات المتحدة عام ١٩٩٦..

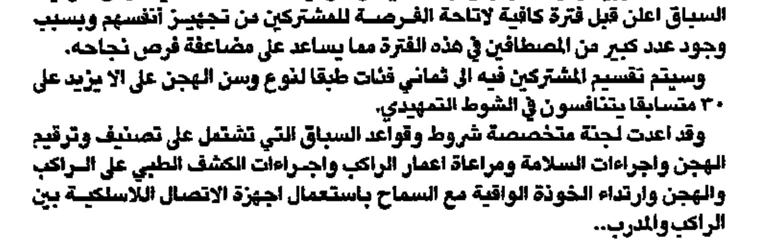


● الشيخ سعيد بن حمدان آل نهيان



● محمد خليفة القبيسي

# الامارات تشارك في سباق مصر الدولي للهجن



تشارك دولة الامارات في سباق الهجن الدولي الذي سيقام بمحافظة شمال سيناء بجمهورية مصر العربية خلال الفترة من ٢٥ الى ٢٨ يوليو الجاري.

وقال اللواء منير شاش محافظ شمال سيناء ان السباق ستشارك فيه ايضا كل من سلطنة عمان والمملكة العربية السعودية ودولة قطر ودولة البحرين ودولة الكويت والمملكة المغربية وتونس وتركيا واستراليا والولايات المتحدة مشيرا الى ان توقيت السباق اعلن قبل فترة كافية لاتاحة الفرصة للمشتركين من تجهيز أنفسهم وبسبب وجود عدد كبير من المصطافين في هذه الفترة مما يساعد على مضاعفة فرص نجاحه.

وسيتم تقسيم المشتركين فيه الى ثماني فئات طبقا لنوع وسن الهجن على الا يزيد على ٣٠ متسابقا يتنافسون في الشوط التمهيدي.

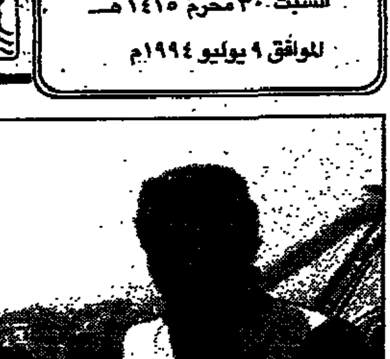
وقد اعدت لجنة متخصصة شروط وقواعد السباق التي تشتمل على تصنيف وترقيم الهجن واجراءات السلامة ومراعاة اعمار الراكب واجراءات الكشف الطبي على الراكب والهجن وارتداء الخوذة الواقية مع السماح باستعمال اجهزة الاتصال اللاسلكية بين الراكب والمدرب..

# محمد بن صقر رئيسا لنادي رأس الخيمة

رأس الخيمة ـ سلطان بن عدي:

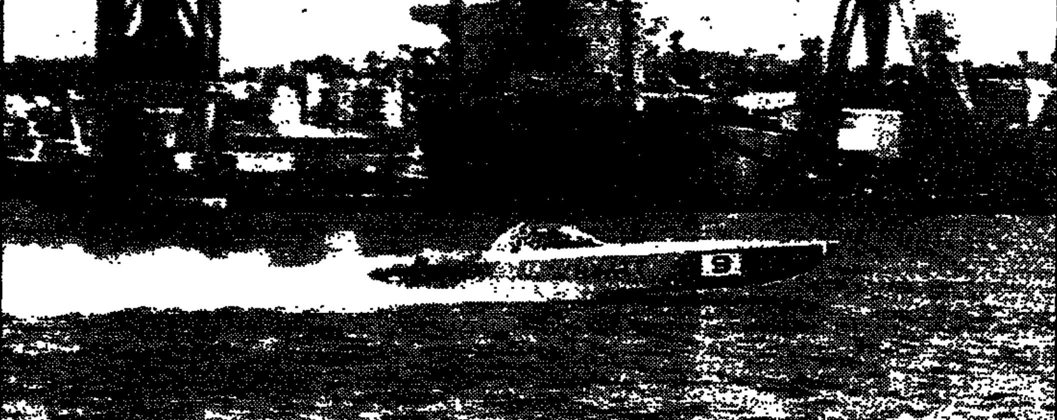
تم تشكيل مجلس ادارة انتقالي لنادي رأس الخيمة الرياضي الثقافي لمدة سنة واحدة على النحو التالي:

ـ الشيخ محمد بن صقر القاسمي رئيسا لمجلس الادارة وابراهيم احمد مطر نائبا للرئيس وعلي احمد علي نائبا لرئيس المجلس ورئيس لجنة كرة القدم والشيخ مروان عبدالملك القاسمي مشرفا عاما لكرة اليد وسعد احمد الشحي امين السر العام وحميد علي مصبح امين السر العام المساعد وعضوية كل من سيف عبدالرحمن السركال والدكتور عبدالرحيم عبداللطيف شاهين ويوسف محمد اسماعيل وحسن البريكي وصالح العطريز وراشد بحلوط ومحمد حمادي وابراهيم محمد الخراز وسلطان ابوليلة وهلال زيد سعيد..









**المونديال البحري ينطلق اليوم**

# في دندي: الاثارة على حساب السلامة أحياناً!

## من أجل امتاع الجماهير: خاطر مرة واحدة اليوم واستعد لـ١٤ مخاطرة غداً!

# «جسر السباق» قضية تشغل بال الجميع

**رسالة اسكتلندا**
**محمود الربيعي**

مدينة دندي الاسكتلندية وهي تستقبل اليوم بداية احداث الجولة الرابعة من بطولة العالم للزوارق السريعة ـ المونديال البحري ـ حيث سباق كسر الكيلو فضلت ان تدخل تاريخ هذا النوع من السباقات المثيرة من اوسع الابواب.. تدخله دندي من باب المخاطرة.. من باب المزيد من الاثارة.. تفضل دندي احداث متعة قصوى للمشاهدين حتى لو جاء ذلك على حساب تحقيق الامان الكامل للمتسابقين!! انها حقا مخاطرة ولكن كيف؟!

وقبل الدخول في تفاصيل الاجابة نقول ان هذه المدينة تستقبل احدى جولات بطولة العالم لأول مرة وهي بالتأكيد ترغب في تثبيت نفسها كجولة دائمة في المستقبل معتمدة على عوامل تاريخية وعوامل جغرافية تعطيها الحق في تلك الرغبة.

تاريخيا.. فهذه المدينة الهادئة مدينة بحر ونهر.

بحر الشمال ونهر تاي.. وكلاهما يلتقي مع الآخر في مشهد بديع، دندي منذ ما يقرب من قرن من الزمان صدرت للعالم سفينتها الشهيرة «ديسكفري» التي راحت تجوب شواطىء العالم فعلقت بجبال الثلج.. وقامت كتيبة بحرية بأمر من الحاكم لانقاذها وتروي كتب التاريخ اشياء اشبه بالاساطير حتى تم انقاذها من مخالب الثليج.. وهذه السفينة الاسطورية العملاقة تقف شامخة على شاطىء دندي وكأنها تحكي حكايتها لكل زوار المدينة وسواحها لذا كان من الطبيعي ان يقول اهل دندي عن مدينتهم.. «مدينة ديسكفري».

هذا من ناحية التاريخ البحري الذي يدفعهم لاقامة جولة «غير عادية» في بطولة العالم حتى تعود اليهم مرة اخرى.. اما من الناحية الطبيعية او الجغرافية فهذه المدينة تحتل موقعا بحريا فريدا من نوعه بحكم التقاء البحر والنهر.. وبحكم وجود الجسور المتعددة التي تربط بين شاطئي المدينة.. وهذه الجسور على وجه التحديد هي «مربط الفرس» وموطن الاثارة.

هم يريدون استغلال الجسور لتدخل في مجرى السباق لتحقيق المزيد من الاثارة.. وحتى ينعكس ذلك متعة وتشويقا للجماهير التي ستشهده لأول مرة.

والمتسابقون «بعضهم» وليس «كلهم» يرون أن استغلال الجسور في خط سير السباق يحقق الاثارة للسباق والمتعة للجماهير «نعم» لكنه في نفس الوقت يشكل عائقا وحاجزا امام المتسابقين وبالتالي يعطي احتمالية وقوع الخطر خاصة وان الجسور قائمة على أعمدة متكررة ولا يفصل بين العمود والآخر سوى مسافة تتراوح بين ٦٠ مترا و ٧٥ مترا، وهو اذا كان يبدو اتساعا مقبولا فبعض المتسابقين لا يرونه كذلك.. فتحقيق السرعة القصوى يتحقق فقط في البحار العالية الخالية من الانفاق والجسور..

وسط هذا التباين في وجهات النظر.. ووسط استغراق مدينة دندي في اقامة سباق «اسطوري» تماما مثل سفينتهم التاريخية ديسكفري.. تبدأ احداث بطولة العالم اليوم بسباق كسر الكيلو وهو بلاشك سيكون بمثابة تجربة عملية لما سيكون عليه الامر عندما ينطلق السباق الرئيسي في الغد..

في سباق كسر الكيلو اليوم سيمر المتسابقون ايضا من تحت الجسر «في طريق المسافة المحددة لسباق الكيلو».. وهذا يعني ان يدخل المتسابقون من تحت الجسر وهم في اقصى سرعة.. لان السباق اساسا سباق سرعة.. ويحدد المتسابق الاسرع في نهاية الامر..

اذن هو سيكون تجربة لمدى حجم المخاطرة رغم ان هناك فارقا كبيرا بين سباق الكيلو والسباق الرئيسي.. فالاول يقام بشكل فردي ـ كل زورق ينطلق لحاله وتحتسب سرعته ـ والثاني على العكس لان كل الزوارق تتنافس معا لمعرفة من سيقطع المسافة قبل الآخرين.. بالطبع عندما تتسابق «لوحدك» فالمخاطر تكاد تنعدم.. اما عندما تتنافس مع الآخرين في خط سير واحد فالمخاطر تتزايد وبشكل كبير..

عموما سباق اليوم سيعطي مجرد مؤشرات لما سيكون عليه الحال في السباق الرئيسي والاهم غدا.. ونقول مؤشرات لان المتسابقين اذا كانوا سيمرون من تحت الجسر مرة واحدة في سباق كسر الكيلو فهم سيمرون من تحت الجسر غدا «١٤ مرة» في السباق الرئيسي الذي يبلغ طوله ١٣٨ ميلا بحريا وعبارة عن ٧ دورات..

**نحن في الصدارة**

عموما بعيدا عن مخاوف مجرى السباق ـ الذي ستتحدث عن تفصيلاتها الاخرى في مكان آخر بالرسالة ـ نقول اننا نتصدر سباق كسر الكيلو.. فنجم الفيكتوري حمد بوهليبة ومساعده راندي سيزم يتصدران السباق بعد مرور ثلاث جولات منه حتى الآن برصيد ٦٦ نقطة بينما يأتي في المركز الثاني للترتيب العام الزورق الايطالي لويجي بنتون برصيد ٤٢ نقطة.. ويأتي في المركز الثالث متسابقنا سعيد الطاير ومساعده فيلكس سيراليس برصيد ٤١ نقطة وفي المركز الرابع يأتي متسابقنا خلفان حارب ومساعده رايد برصيد ٢٥ نقطة، ويذكر ان بوهليبة كان قد فاز بالمركز الاول في الجولة الثالثة التي اقيمت منذ ايام بمالطا وجاء في المركز الثاني خلفان حارب.. بينما ابتعد سعيد الطاير الى المركز التاسع رغم انه اخصائي في هذا السباق حيث سبق له الفوز ببطولة العالم في السنة الماضية.

نتائجنا في هذا السباق تؤكد ان زوارق الفيكتوري لازالت في صدارته وانها مرشحة اليوم لتحقيق نتائج طيبة.. وان كان الجميع «هنا» يؤكدون ان هذه الجولة على وجه التحديد من الصعب التكهن بما سيحدث فيها نظرا لطبيعة مجرى السباق ومياهه المشتركة بين البحر والنهر.. دعونا ننتظر نتائج اليوم..

**وفد الامارات يفجر القضية ويحذر من المخاطر**

**المنظمون: لا مجال للتغيير ولا تخافوا!**

لان المرور من تحت الجسر في مدينة دندي اصبح قضية السباق قبل ان يبدأ لذا فقد حرصت صحافة الامارات على معرفة كافة وجهات نظر المنظمين والمتسابقين في آن واحد..

وحقيقة الامر ان وفد الامارات وصحافته كان اول من نبه الى مخاطر المرور من تحت الجسر.

صحيح ان الامور من الممكن ان تسير دون اي مخاطر.. لكن ماذا يحدث اذا دخل اكثر من زورق معا الى منطقة الجسر! وماذا يحدث اذا تعطل زورق فجاة في تلك المنطقة وهناك آخرون وراءه!

سعيد حارب عضو لجنة السباقات الدولية قال بالتأكيد اللجنة المنظمة المحلية لها وجهة نظر في ذلك.. فالاتحاد الانجليزي تجربته تزيد على ٣٠ عاما.. وهؤلاء الناس عودونا دائما على الدقة والنظام وحرصهم الكبير على سلامة المتسابقين، انني شخصيا احترم خبرتهم وأعتقد انهم تدارسوا الامر من كافة نواحيه قبل اقراره.. اما وجهة نظري الشخصية فانا اعتقد ان المرور من تحت الجسر يعتبر نقطة خطرة بنسبة ٩٠٪.. ونحن في دبي اذا كان الامر سيشكل خطورة على المتسابقين ولو بنسبة ١٪ فنحن لا نتردد في صرف النظر عنه.

الناس في دندي من الواضح انهم يريدون الوصول بهذا السباق الى اقصى درجة من الاثارة ويريدون للجماهير ان يستمتعوا به لذا قرروا ان يمر السباق من تحت الجسر تحقيقا لهذه الغاية.

لكنني ورغم احترامي لقرار المرور من تحت الجسر الا انني ارى ان هناك امورا اخرى تزيد من احتمالات الخطورة وهي الحالة الضبابية للطقس اضافة الى الدخان الكثيف الناتج عن عوادم الزوارق خلال السباق.. كل ذلك يحدث ومطلوب من المتسابق ان يحدد مجال رؤيته وان يدخل من احدى بوابات الجسر الكثيرة والمحدودة المسافة، نحن سنطرح القضية للنقاش في اجتماع التنوير ودعونا نستمع الى رأي المنظمين والفنيين.. وعموما الامر يتضح بشكل اكبر بعد اجراء التجارب والتأكد عمليا من مدى صعوبة الموقف وعدمها.

صحافة الامارات ايضا عرضت الموقف على ديفيد كورسون المشرف الفني على السباق فقال ان المرور من تحت الجسر كان من الممكن تفاديه عند وضع مجرى السباق.. لكننا رغبنا في احداث المزيد من الاثارة.. وحتى تكون هناك فرصة للاستمتاع بالسباق من اقرب نقطة.. وهذا بالطبع لم يثننا عن تحقيق عنصر السلامة والامان.. والمرور من تحت الجسر لن يهدد المتسابقين لكن عليهم توخي الحذر وتقليل عنصر السرعة وهذا وارد في كافة السباقات حتى في حالة عدم وجود جسر.. هناك نقاط في السباق تستدعي من المتسابق تخفيض سرعته وهناك نقاط اخرى تتطلب زيادة السرعة.

عموما نحن على استعداد لتغيير مجرى السباق وخط سيره اذا اجمع المتسابقون على ذلك.

ريتشارد ريدالت مراقب عام بطولة العالم قال انه اعترض في البداية على المرور من تحت الجسر لكنه عندما رأى الامر على الطبيعة تأكد له ان المسافة للمرور من بين أعمدة الجسر كافية اذ تتراوح مابين ٦٠ و ٧٥ مترا..

ماورو رافينا المنظم العالمي للسباقات قال لابد من وجود الاثارة لكن هذا لا يعني التغاضي عن عناصر الامن والسلامة للمتسابقين. لقد وضعنا علامات حمراء على المناطق المحظور المرور منها ووضعنا علامات خضراء للمناطق الآمنة وعلى المتسابقين ان يستخدموا عقولهم ويتعاملوا مع الموقف بذكاء.

ان وقوع الحوادث امر وارد حتى في حالة عدم وجود جسر كما حدث في جولات ماضية انا لا اعتقد ان الجسر يمثل نقطة خطورة.. والسباق سيقام من تحت الجسر هذا قرار اخير..

**شاطئ دندي**

○○ اجرت بعض الزوارق تجاربها في المياه بالامس لاكتشاف خط سير السباق والمرور من تحت الجسر «القضية».. وبخصوص زوارق الفيكتوري فقد اجرت تجاربها في وقت متاخر نظرا لبعض الاصلاحات التي تمت على الزوارق قبل ان تنزل المياه.. كان اول من اجرى التجارب زورق بليا رقم (٢٤) وكانت تجربته ناجحة الى ابعد الحدود.. وللعلم فهذا السباق يتناسب تماما مع امكانيات زورق بليا الخفيف الذي يتالق في المياه الهادئة..

○○ جيسي فراتي الذي يتصدر بطولة العالم حاليا مناصفة مع زورق الفيكتوري رقم (٧) الملقب بالشبح هو الوحيد من المتسابقين الذي اعلن ارتياحه للمرور من تحت الجسر.. وقد قال ذلك وهو يبتسم ابتسامة خبيثة لانه يعلم ان ذلك لا يتناسب مع زوارق الفيكتوري قدر ما يتناسب مع زورقه الخفيف ونظرا لانه يستخدم جهاز نقل السرعة الامر المفتقد في زوارق الفيكتوري.

○○ بدأت دندي تستقبل زوارها اعتبارا من مساء امس.. ويقولون انه من المتوقع ان يشاهد السباق اكثر من ١٠٠ الف شخص، لانهم مولعون بالسباقات البحرية وحبهم لها يوازي حبهم لكرة القدم ولانشغالهم بمونديال كاس العالم.

○○ المركز الاعلامي في دندي يعتبر من ناحية الامكانيات والتجهيزات والدقة في العمل من افضل المراكز الصحفية الاوروبية حتى الآن.. قدموا لرجال الصحافة كافة المعلومات.. وسوف يساعدونهم اليوم لمراقبة السباق من البحر.. كما اعدوا برنامجا حافلا لزيارة المدينة والاستمتاع بأماكنها التاريخية.

○○ احتفلت دندي بالامس بالمشاركين في بطولة العالم من خلال احتفال اقيم في المساء حضره عمدة المدينة ورحبوا بالمشاركين وتمنوا لهم اقامة سعيدة وعودة مرة اخرى لدندي في العام المقبل.

○○ خلفان حارب نفى ان يكون هناك فرق بين المتسابق على مياه عذبة او مياه مالحة وقال لم يثبت ذلك من قبل رغم ان بعض الخبراء يؤكدون ان المياه المالحة تساعد الزورق على تحقيق سرعة اكبر.

○○ سعيد الطاير عكف في الفترة الماضية على محاولة اكتشاف الغموض الذي يكتنف زورقه ويؤدي الى انخفاض السرعة او بمعنى آخر عدم استجابة الزورق لسرعات متقدمة.. سعيد قال انه تم اجراء تعديل مهم في زورقه حيث تم عمل قاعدة للمحرك «كورسي» بحيث يتقدم المحرك للامام في حالة المياه الهائجة.. ويتاخر الخلف لدفع الزورق اكثر في حالة المياه الهادئة، وقال بوعسكور انه يتمنى ان يثبت هذا التعديل كفاءته في سباق اليوم.. عموما سعيد الطاير لا يتوقف مطلقا عن محاولة تطوير زورقه ويحمل معه جهاز كمبيوتر حديثا جدا ادخل فيه كل المعلومات الخاصة بزورقه.. سعيد من آن لآخر يتكلم مع الكمبيوتر واحيانا يتشاجر معه من اجل الوصول لسرعة تحقق له التقدم في البطولة.

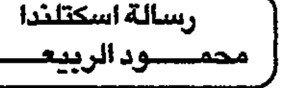
○○ حمد بوهليبة متصدر البطولة «بشقيها» تبدو عليه علامات الارتياح رغم انه يردد دائما ان زورقه الشبح لازالت لديه امكانيات لم تظهر بعد.

○○ خلفان وصل الى سرعات عالية جدا.. لكنه لا يريد الحديث عن ذلك خوفا من الاعطال التي تفاجئه تماما مثلما حدث في مالطا..

○○ خلفان يؤثر حاليا سياسة الصمت.. ولسان حاله يقول: «نفعل شيئا مهماً اولا ثم نتحدث بعد ذلك.. اي العمل قبل الكلام».

○○ البطولة تشهد مؤتمرا صحفيا اليوم.

○○ الدعاية للدولة بصفة عامة تجري على قدم وساق بالمركز الصحفي وخيمة الفيكتوري..



# العثور على اغطية سرير ملطخة بالدم في غرفة الفندق الذي كان ينزل به سيمسون

عثر رجال الشرطة على اغطية سرير ملطخة بالدماء في غرفة احد فنادق شيكاغو «ايلينوا» حيث كان ينزل او. ج. سميسون بطل كرة القدم الامريكي السابق في الليلة التي قتلت فيها زوجته السابقة مع عامل مطعم. كما صرح المدير السابق للفندق بيتر فيليبس امس الاول الخميس.

وقال فيليبس لصحيفة بوسطن هيرالد: «كنت موجودا في الغرفة عندما بدأ رجال الشرطة برفع الاغطية. عندئذ اكتشفوا بقع الدماء».

وقد صادر رجال الشرطة اغطية السرير مع اغطية الوسادات وكذلك حطام كاس اكد سيمسون المتهم بجريمة القتل المزدوجة انه جرح به احد اصابعه.

يذكر انه تم العثور على نيكول سيمسون براون «٣٥ سنة» ورونالد جولدمان «٢٥ سنة» مقتولين طعنا بسكين خارج منزل القتيلة بضاحية لوس انجلوس مساء الثاني عشر من يونيو الماضي. وكان سيمسون توجه في الساعة ٢٣٫٤٥ من الليل نفسه على متن طائرة الى شيكاغو حيث ابلغته الشرطة نبأ مقتل زوجته السابقة.

وامس الاول الخميس اي في اليوم الخامس لجلسات المحاكمة في هذه القضية في لوس انجلوس قررت القاضية كاتلين كينيدي باول رفض طلب محامي الدفاع بالغاء نحو ثلاثين وثيقة اثبات صادرتها الشرطة في منزل سيمسون من دون اذن تفتيش.

وكان الدفاع قدم مذكرة اعتبر فيها ان هذا التفتيش ينتهك التعديل الرابع من الدستور الامريكي الذي يحمي المواطنين من عمليات المصادرة التعسفية، اما القضاء فاعتبر من ناحيته ان «بعض الظروف تبرر الدخول الى منزل ما من دون مذكرة والقيام بعملية تفتيش محدودة فيه».



# حكايات وطرائف من المونديال



## الفوز على هولندا
# الهدية الأولى لطفل بيبتو!

احتفل المهاجم البرازيلي بيبيتو بميلاد طفله الثالث امس الاول ووعده بالفوز على هولندا في دور الثمانية اليوم.

وبعد ان سمع ان زوجته وضعت طفلا في ريو دي جانيرو قال بيبيتو انه في صحة ممتازة وأمل ان تكون هديته الاولى الفوز على هولندا». وهذه هي المباراة الاولى في كأس العالم بين الفريقين منذ لقائهما في الدور قبل النهائي عام ١٩٧٤م عندما فازت هولندا ٢ / صفر.

وقال مدرب البرازيل كارلوس البرتو باريرا انه يتوقع ان تنتهج هولندا اسلوبا هجوميا اكثر من الفرق الاربعة التى واجهتها البرازيل حتى الآن.

وقال باريرا «هذه المباراة لها كل المقومات التى تجعل منها واحدة من افضل مباريات الدورة.. ومما شاهدته من الهولنديين اعرف انهم سيهاجمون البرازيل وهذا يضعنا في موقف مخاطرة اكثر الا انه سيمنحنا مزيدا من الارض للعب».

واضاف باريرا قوله «لديهم فريق متوازن جدا ولديه قائد جيد هو رونالد كومان.. لكني افكر فقط في الفوز.. نحن نرتب بالفعل للتوجه الى لوس انجلوس حيث سيلعب الفائز في الدور قبل النهائي.

وقال باريرا انه سيستعين بخدمات كافو او برانكو بديلا للمدافع الموقوف ليوناردو عقابا له على ضربة لاعب خط الوسط الامريكي تاب ارموس في الرأس اثناء مباراة الفريقين التى انتهت بفوز البرازيل ١ / صفر.

الا ان باريرا لم يدل باي تفاصيل عن خط الوسط وهو الجزء الذى يسبب قلق للبرازيليين.

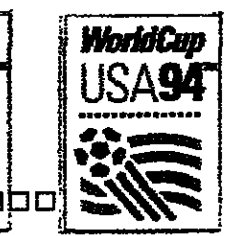
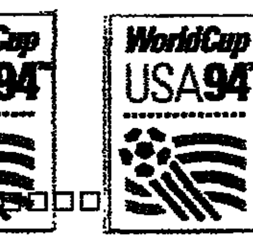
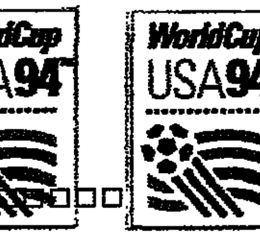
وكان باريرا استبعد افضل لاعبي خط الوسط راي واشرك مازينهو الذى جاء الاداء بعد بداية ضعيفة.

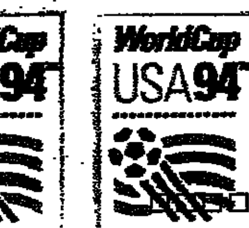
الا ان البرازيليين يريدون استبعاد مازينهو الذى كان دون المستوى في يسار خط الوسط ولقى استهجان المشجعين لدى استبداله يوم الاثنين الماضي.












## رافيللي يعد نفسه لضربات الجزاء!

تنطبع على وجه توماس رافيللي نظرة تقول ان حارس مرمى الفريق السويدي لكرة القدم لن يكون اول من تستبد به مشاعر الخوف في اي لقاء مواجهة مع مهاجم للفريق المنافس.

ولكنه اذا فكر في امكانية الاحتكام الى ضربات الجزاء الترجيحة في مباراة فريقه مع رومانيا في اطار دور الثمانية لبطولة كاس العالم لكرة القدم التي ستقام بينهما غد الاحد فلن يزيد ذلك عن كونه تفكير سريع الزوال.

وقال رافيللي في الفندق الذي يقيم فيه فريقه خارج سان فرانسيسكو مباشرة: لا يمكنك ان تترك نفسك لمثل هذه الافكار لانك كحارس مرمى لا يمكنك ان تحدد مسبقا ما تنوي عمله.

اما كيف ومتى يحدد رافيللي الطريقة التي سيتحرك بها عند مواجهة لاعب يقوم بتسديد ضربة جزاء فهو امر لا يهتم بالكشف عنه وقال: هذا سر احتفظ به لنفسي.

وسوف يلعب رافيللي المباراة رقم ١١٥ له مع الفريق السويدي ضد رومانيا ليتعادل بذلك مع الرقم القياسي القومي الذي سجله لاعب قلب الدفاع بيورن نوردوفيست الذي اعتزل اللعب في عام ١٩٧٨.

وقال رافيللي: عندما بدأت اللعب لم افكر مطلقا في انني سوف اشترك في هذا العدد الكبير من المباريات انني سعيد للغاية واشعر بزهو بالغ لذلك.

ويعتبر رافيللي البالغ من العمر ٣٥ عاما احد احسن حراس المرمى في اوروبا ان لم يكن الاهدأ فيما بين القائمين.

ورغم نظرته النافذة وموجة الغضب التي تنفجر احيانا من جراء المدافعين الذين يثيرون مشاعره فانها المفاجاة ان تعلم انه يهوى الشعر في لحظات الهدوء.



# ذكريات مباراة ميلانو وبرشلونة تخيم على لقاء ايطاليا واسبانيا.. الليلة!

وربما يجد لاعبو برشلونة الذين يشكلون عصب المنتخب الاسباني في هذه المباراة فرصة للانتقام من لاعبي فريق ميلانو الايطالي وهم اغلبية في منتخب ايطاليا ايضا على هزيمتهم ٤ / صفر في نهائي كأس الاندية الاوروبية ابطال الدوري في مايو الماضي.

وقد اشترك ستة من لاعبي برشلونة من بداية المباراة امام سويسرا كما نزل سابع اثناء المباراة بينما لعب خمسة من ميلانو امام نيجيريا اضافة الى ان مدرب ايطاليا اريجو ساكي نفسه كان مدربا لميلانو.

الا ان اندوني زوبيزاريتا حارس مرمى اسبانيا المخضرم يقول «لو فزنا على ايطاليا فسيقول الناس اننا انتقمنا للهزيمة امام ميلانو لكني لا ارى الامر بهذه الصورة».

وعبر زوبيزاريتا الذى من المقرر ان ينتقل من برشلونة الى بلنسية عن اعجابه باداء ايطاليا امام نيجيريا قائلا: «لم تتخل ايطاليا عن اسلوبها في الملعب رغم تقدم نيجيريا عليها وكانوا دائما جيدي التنظيم».

واضاف زوبيزاريتا قوله «ايطاليا تذكرني بعام ١٩٨٢ عندما كانت بدايتها ضعيفة في الدور الاول انها تحسنت بشكل كبير في الدور الثاني عندما هزمت البرازيل».

ويكن كابتن ايطاليا باولو مالديني احتراما مماثلا لاسبانيا ويقول «فريقها يركن الى دفاع قوى واستراتيجية للهجوم المضاد.

ورأينا انهم يقومون بهذا جيدا امام سويسرا وكانوا جيدين جدا من الناحية البدنية».

ويمكن لايطاليا التى فازت بعشرة لاعبين على النرويج ونيجيريا ان تعيد الى صفوفها حارس المرمى الاساسي جيانلوكا باليوكا بعد انتهاء ايقافه لمباراتين نتيجة طرده في مباراة النرويج إلا انه من الممكن ايضا ان يستمر الحارس الاحتياطي لوكا مارشيجياني في الفريق لانه احسن الاداء منذ تولى المهمة في غياب باليوكا.

ويعود لاعب خط الوسط الاسباني خوسيه كامينيرو الى صفوف فريقه بعد ان غاب مباراة واحدة بسبب ايقافه لحصول على انذارين.

## بحضور ١٠٠ ألف شخص:
# ايرلندا تستقبل شارلتون ورجاله استقبال الابطال؟

كان ما يزيد على مائة الف من مشجعي كرة القدم الايرلنديين في استقبال فريقهم لدى عودته من كأس العالم كما لو كان الفريق قد فاز بالبطولة ولم يخرج منها بعد هزيمته في الدور الثاني.

وقد استقبل رئيس الوزراء البرت رينولدز مدرب الفريق جاك شارلتون و١٩ من اعضاء الفريق القومي الاثنين والعشرين لدى وصولهم الى مطار دبلن.

واقلت طائرة هليكوبتر لاعبي الفريق بعد ذلك الى حديقة عامة حيث احتفل ما يزيد عن مائة الف مشجع بعودتهم.

وكانت ايرلندا قد خسرت صفر / ٢ امام هولندا ضمن الدور الثاني مما ادى لخروج ايرلندا من بطولة كاس العالم المقامة في الولايات المتحدة.

وقد كان حفل استقبال اللاعبين الايرلنديين لدى عودتهم قد نظم بصورة عفوية نظرا لان معظم اللاعبين كانوا يريدون اصلا التوجه مباشرة لتمضية عطلة ما بعد كأس العالم كما تم التعاقد مع شارلتون للتعليق على المباريات في التليفزيون حتى نهاية البطولة.

ولكن عندما سمع اللاعبون عن خطط في ايرلندا للاحتفال بمشاركتهم في كأس العالم عدل معظمهم الخطط الخاصة بقضاء العطلة لكي لا يخيبوا امال الجماهير المنتظرة.

وعاد شارلتون - المدرب الإنجليزي للفريق - ايضا الى ايرلندا ويعتزم العودة الى الولايات المتحدة بعد الاحتفال لتسلم عمله كمعلق تليفزيوني. ويفخر المشجعون الايرلنديون بفريقهم لصعوده للدور الثاني بل ان البريطانيين احتفلوا بنجاح الفريق الايرلندي بعد اخفاق انجلترا وويلز واسكتلندا في التأهل للبطولة.

□□□□□□

## التليفزيون يصور ردود افعال مشاهدى النهائى فى ٤٢ موقعا

وقع الاختيار على حرملك فى الكاميرون وسجن فى مينسك ليكونا من بين ٤٢ موقعا سيتم فيها تصوير ردود فعل مشاهدى التلفزيون فى جميع انحاء العالم على مباراة نهائى كأس العالم التى تقام فى ١٧ يوليو فى لوس انجلوس.

ويشمل هذا المشروع - الذى تنفذه مجموعة من قنوات التليفزيون الاوروبية بالتنسيق مع محطات تليفزيونية فى جميع انحاء العالم - التصوير فى احد الاديرة فى جمهورية التشيك وفى محل للمراهنات فى جامايكا. صرح بذلك متحدث باسم محطة تليفزيون زى دى اف الالمانية وهى من المحطات المشاركة فى المشروع.

## فور خسارة منتخبه بركلات الجزاء
# انتحار طفل مكسيكي بالتيار الكهربائي

اقدم طفل مكسيكي في سن الثانية عشرة على الانتحار بالتيار الكهربائي بعد خسارة المكسيك امام بلغاريا بركلات الترجيح في الدور الثاني من مونديال ٩٤، وقد تابع نابوليون موراليس نيفيس المباراة تلفزيونيا في غرفته في مدينة سان لورنزو (٢٠٠كلم غرب مكسيكو) ثم انتحر.

وفي ولاية جيريرو الجنوبية قتل شخص واحد بعيار ناري بعد نقاش حاد مع شخص آخر حول اسباب خروج المنتخب..

## مسابقة المونديال
# جوائزها ٩٠ ألف درهم بالتعاون مع «مجوهرات شما» القيصر بيكنباور.. يتحداك

عزيزي قارىء «الاتحاد الرياضي».. طوال بطولة كأس العالم (أمريكا ٩٤) سنقدم مسابقة يومية سيطرح أسئلتها القيصر فرانز بيكنباور أعظم لاعب في تاريخ منتخب المانيا، وباختصار فان بيكنباور يتحداك بأسئلته المتنوعة وما عليك إلا أن تسجل الاجابة في الكوبون المرفق وتحتفظ بكل الكوبونات حتى نهاية المسابقة وترسلها دفعة واحدة على العنوان التالي:

«جريدة الاتحاد - أبوظبي - ص.ب ٧٩١ - الاتحاد الرياضي - مسابقة بيكنباور يتحداك».

والجوائز مقدمة من «مجوهرات شما» وهي عبارة عن ساعات ثمينة بقيمة ٩٠ الف درهم.

### السؤال الثاني والعشرون

خلال عمره الرياضي لعب فرانز باكنباور ١٠٣ مباريات مع منتخب بلاده الوطني وهو رقم كان قياسيا في تاريخ المانيا الكروي الى ان ضرب هذا الرقم القياسي لوثر ماتيوس كابتن الفريق الالماني الذى يبلغ من العمر ٣٣ عاما. والحقيقة ان اللاعبين الذين يلعبون ١٠٠ مباراة او اكثر هم قلائل وذلك بسبب الاصابات التى يتعرضون لها وبسبب التقدم في السن مما يضع حدا لعمرهم الرياضي. والسؤال الآن هو: في كأس العالم عام ١٩٩٠م كان هناك لاعب عمره ٤٠ عاما وهو الاكبر سنا في تلك الدورة. خلال ذلك سجل رقما قياسيا وهو ١٢٥ مباراة. ورغم ذلك لم تكن تلك المناسبة هى المناسبة الاكثر سعادة بالنسبة اليه لانها كانت آخر مباراة يلعبها مع فريقه الوطني. فمن هو ذلك اللاعب؟.

**مسابقة بيكنباور يتحداك ٢٢**

اجابة السؤال:

الاسم:

العنوان:

□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□

## فى بلغاريا:
# حليقو الرءوس يهاجمون العرب بسبب قرارات جمال الشريف!

افادت الانباء امس ان العشرات من اصحاب المقاهى والمحال العرب قد تعرضوا للاعتداءات خلال الاحتفالات البلغارية بعد وصول الفريق البلغارى لكرة القدم لدور الثمانية فى بطولة كأس العالم.

وترجع هذه الاعتداءات التى نفذها حليقو الرءوس بصورة رئيسية الى القرارات التى اتخذها الحكم السورى جمال الشريف ضد الفريق البلغارى فى مباراته مع المكسيك.

وذكر صاحب احد محال بيع معدات التصوير لبنانى الجنسية لوكالة الانباء الالمانية «د ب أ» بعد تعرض محله للهجوم والنهب «سوف نغادر هذه البلاد بالتأكيد». وتعرضت المطاعم العربية للبيتزا فى حى الطلبة فى صوفيا للهجوم - كما ذكر شهود عيان ان العشرات من محال بيع الحلوى والمقاهى المملوكة للعرب قد هوجمت كذلك على الرغم من ادعاء الشرطة بان الاحتفالات مرت «دون اى انتهاك للنظام العام».

وافادت الانباء بتعرض اثنين من اللبنانيين للهجوم من جانب حليقى الرءوس ونقل الاثنان الى المستشفى بعد كسر ساق احدهما واصابة الاخر بجروح فى رأسه نتيجة طعنه بالسلاح الابيض. ويذكر ان الهجمات على ابناء الجالية العربية الكبيرة العدد فى بلغاريا ليست امرا جديدا.

وكان الحكم جمال الشريف قد اعطى الفريق المكسيكى ضربة جزاء ثار حولها الجدل كما طرد المدافع البلغارى اميل كريمينليف اثناء المباراة التى انتهت بفوز بلغاريا بضربات الجزاء الترجيحية.

وجاء فى تعليق لراديو بلغاريا الحكومى «ان الحكم السورى ليس مؤهلا للتحكيم فى مباريات كأس العالم وثالث صحيفة توينتى فور اورز ٢٤ ساعة» فى تعليق لها على المباراة «يتعين على الاتحاد الدولى لكرة القدم - الفيفا - ان يلفظ الحكام الهمجيين».





